

ДЕТСКА ИГРАЧКА ЕЛЕКТРИЧЕСКА КОЛА/ CHILDREN'S TOY ELECTRIC CAR/  
GYEREKJÁTÉK ELEKTROMOS AUTÓ/ JUGUETE INFANTIL COCHE ELÉCTRICO/  
GIOCATTOLO PER BAMBINI AUTO ELETTRICA/KINDER-SPIELZEUG ELEKTROAUTO/  
ДЕЧЈИ ЕЛЕКТРИЧНИ АУТОМОБИЛ/ ДЕТСКИ ЕЛЕКТРИЧЕН АВТОМОБИЛ/  
МАКИНА ЕЛЕКТРИКЕ ПËР ФËМИЈË/ JOUET POUR ENFANTS VOITURE ÉLECTRIQUE/  
DJEČJA IGRAČKA ELEKTRIČNI AUTOMOBIL/ ΠΑΙΔΙΚΟ ΠΑΙΧΝΙΔΙ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ  
ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟ/ JUCĂRIE PENTRU COPII MAȘINĂ ELECTRICĂ/ BRINQUEDO  
INFANTIL CARRO ELÉTRICO/ KINDER SPEELGOED ELEKTRISCHE AUTO/ DĚTSKÁ  
HRAČKA ELEKTRICKÉ AUTO/ სპიანსპიან სპიანსპიან სპიანსპიან სპიანსპიან

# “OFFROAD BUGGY”

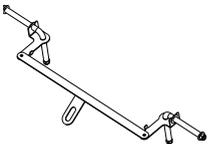
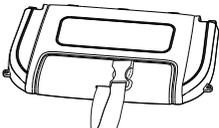
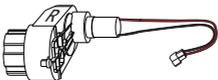
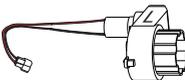


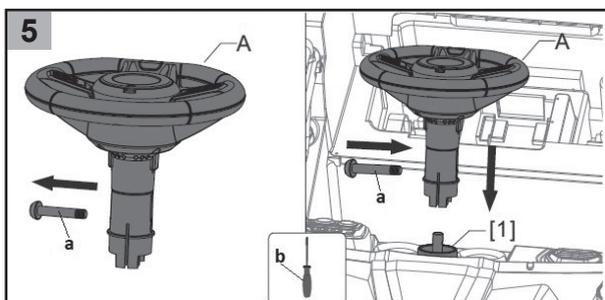
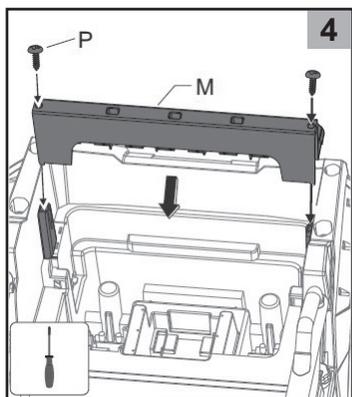
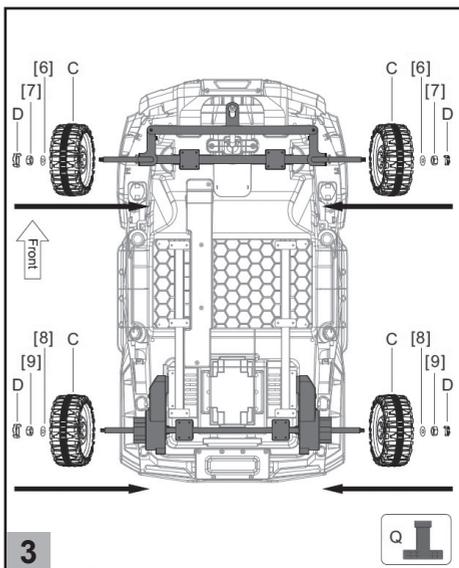
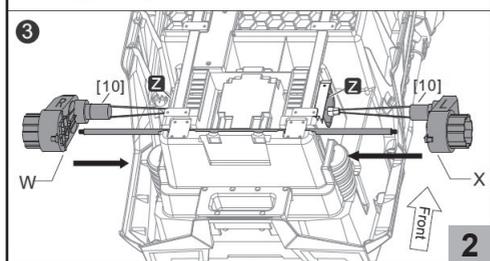
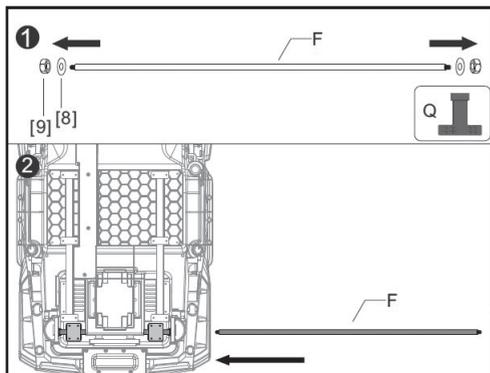
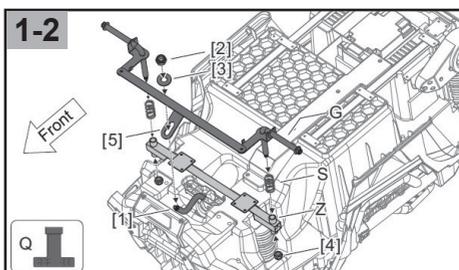
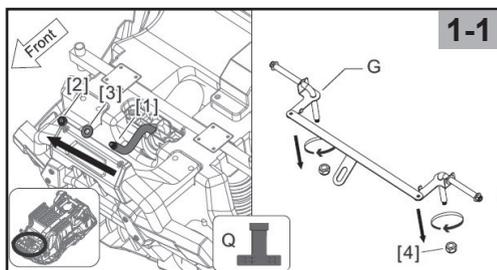
продуктов номер/ item number/ cikkszám/ número de artículo/ codice articolo/  
artikelnummer/ numéro d'article/ broj proizvoda/ broj производа/ продуктов број/  
numri i produktit/ αριθμός προϊόντος/ numărul produsului/ número de produto/  
productnummer/ číslo produktu/ პროდუქტის ნომერი:

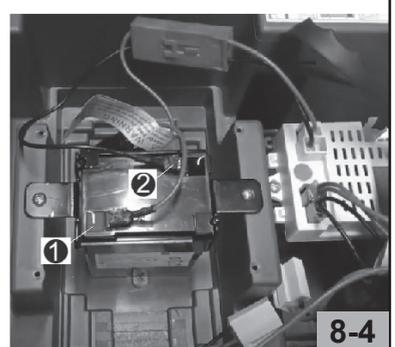
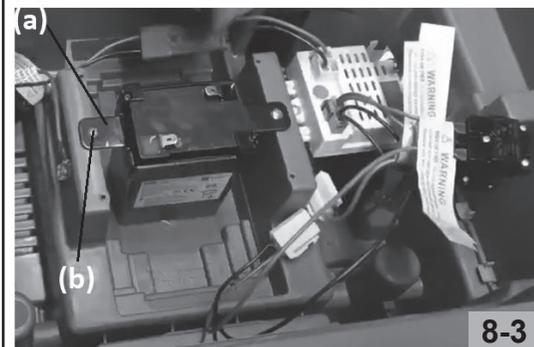
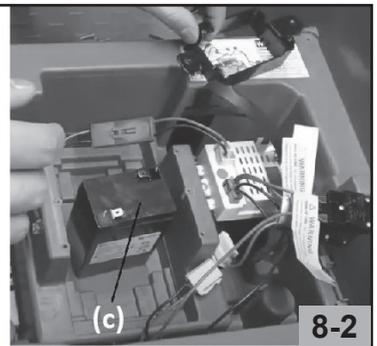
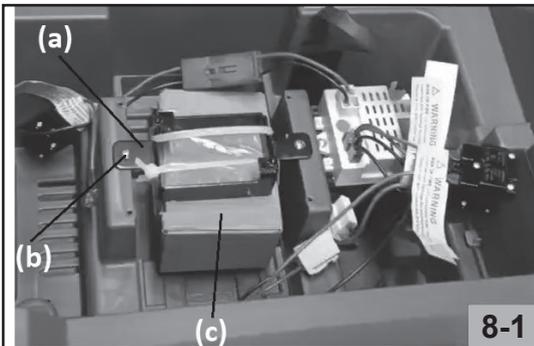
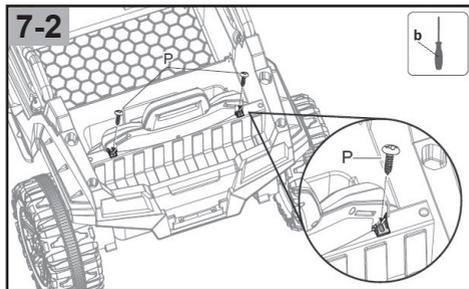
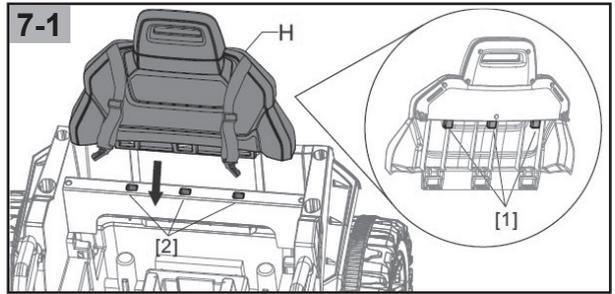
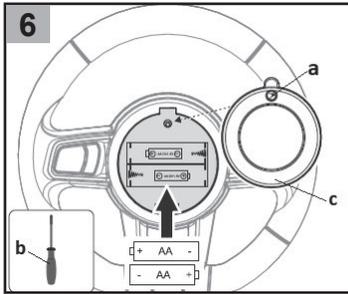
**ELKBOF0251B / BDM-0929G**

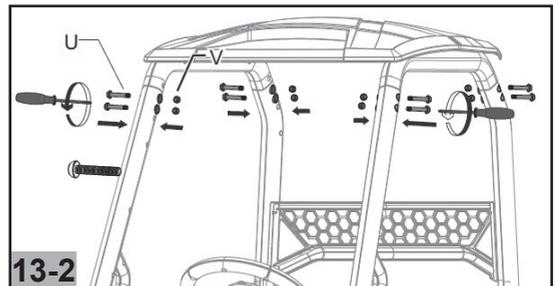
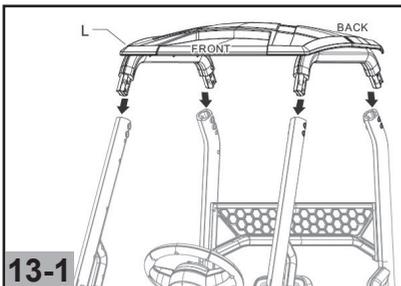
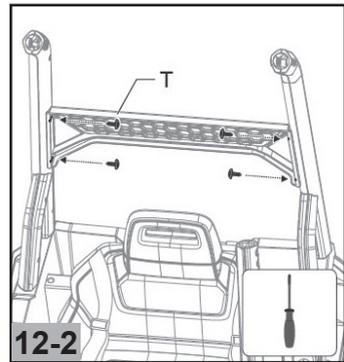
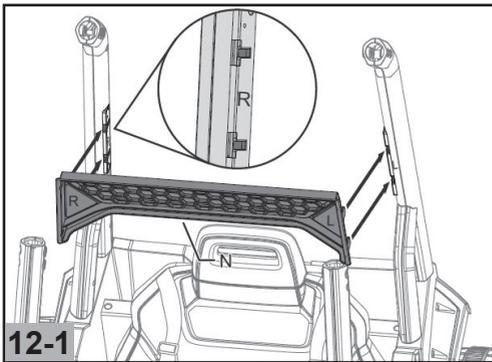
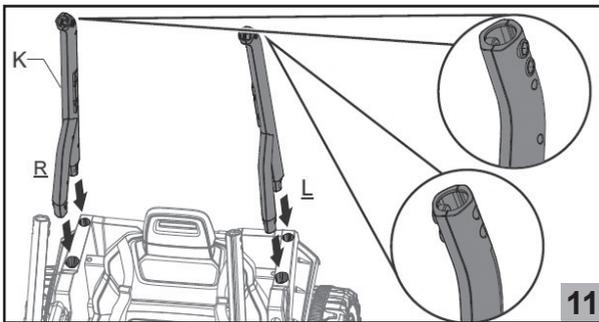
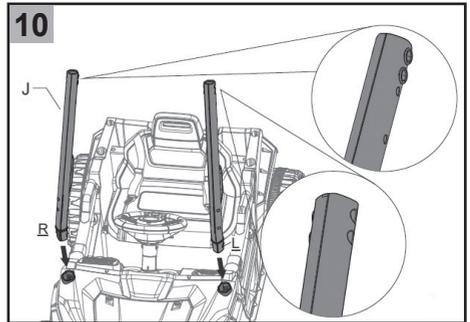
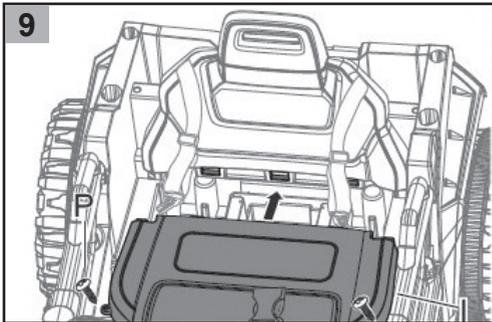
**EN 71**

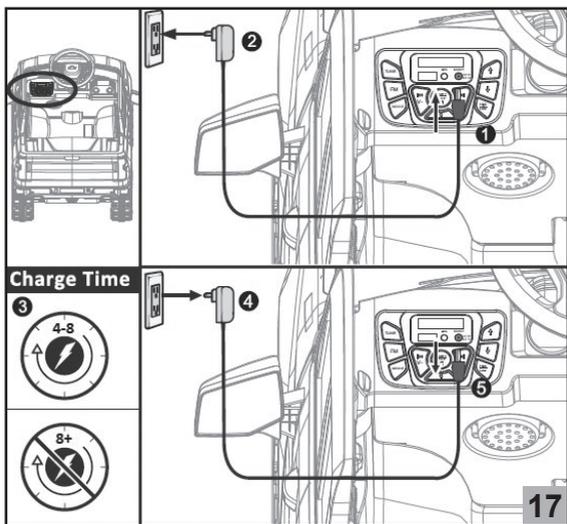
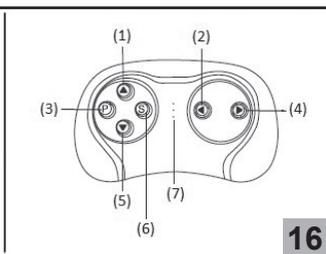
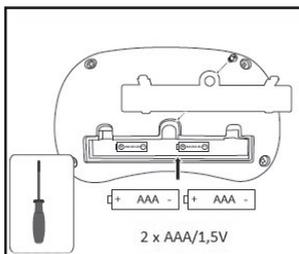
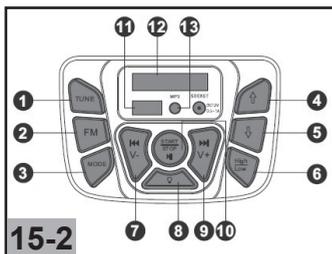
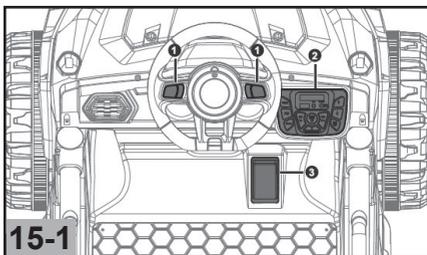
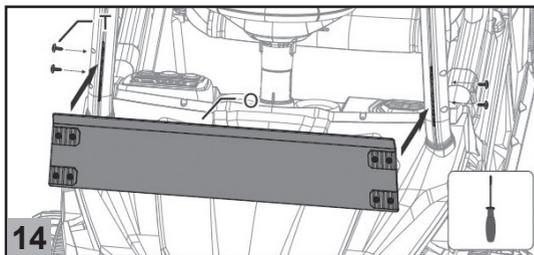
ФИГУРИ/ FIGURES/ ÁBRÁK/ CIFRAS/ FIGURE/ FIGUREN/ LES FIGURES/ ОБЛИЦИ/ ОБЛИЦИ/  
 FORMA/ FIGURE/ ΦΙΓΟΥΡΕΣ/ FIGURILE/ FIGURAS/ FIGUREN/ OBRÁZKY / ფიგურები

1		2		3	
4		5		6	
7		8		9	
10		11		12	
13		14		15	
16		17		18	
19		20		21	
22		23		24	









# **ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА**

## **ВАЖНО! ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА СПРАВКА: ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО!**

ЗА ОСИГУРЯВАНЕ БЕЗОПАСНОТО ИЗПОЛЗВАНЕ НА  
ТОЗИ ПРОДУКТ, СПАЗВАЙТЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯТА,  
УКАЗАНИЯТА И ПРЕПОРЪКИТЕ ОТ ТАЗИ ИНСТРУКЦИЯ!

### **ВНИМАНИЕ! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ!**

- ❖ **ДА СЕ УПОТРЕБЯВА САМО ПОД ПРЯК НАДЗОР ОТ ВЪЗРАСТЕН! НИКОГА НЕ ОСТАВЯЙТЕ ДЕТЕТО БЕЗ НАДЗОР!**
- ❖ **ИГРАЧКАТА НЕ Е ПОДХОДЯЩА ЗА ДЕЦА НА ВЪЗРАСТ ПОД 3 ГОДИНИ!**
- ❖ **ТАЗИ ИГРАЧКА НЯМА СПИРАЧКА!**
- ❖ **НЕ ПРЕТОВАРВАЙТЕ ИГРАЧКАТА! КОНСТРУКЦИЯТА НА ИГРАЧКАТА ОСИГУРЯВА БЕЗОПАСНОСТ ПРИ ТЕГЛО НА ДЕТЕТО МАКСИМУМ ДО 30 KG!**
- ❖ **ТОЗИ ПРОДУКТ НЕ Е ТРАНСПОРТНО СРЕДСТВО!**
- ❖ **ДА НЕ СЕ ИЗПОЛЗВА ПО ПЛАТНОТО ЗА ДВИЖЕНИЕ НА ПРЕВОЗНИ СРЕДСТВА!**
- ❖ **ПАЗЕТЕ ОТ ОГЪН!**
- ❖ **ПРЕДИ УПОТРЕБА ИЗВЪРШВАЙТЕ ПРОВЕРКА ЗА ИЗПРАВНОСТТА НА ВСИЧКИ ЧАСТИ НА ИГРАЧКАТА И СТАБИЛНОСТТА НА МОНТАЖА. С ОСОБЕНО ВНИМАНИЕ ПРОВЕРЯВАЙТЕ ЕЛ. ВЕРИГАТА, ЕЛ. ЧАСТИТЕ, КАБЕЛИТЕ И КОНТАКТИТЕ.**
- ❖ **Използвайте за дете на възраст от 3 до 6 години!**
- ❖ **Тази играчка трябва да се използва с повишено внимание! Изискват се умения, за да се избегнат сблъсъци, падания или наранявания на детето в колата или трети лица!**
- ❖ **УВЕРЕТЕ СЕ, ЧЕ ДЕТЕТО Е ОБУЧЕНО ДА УПРАВЛЯВА КОЛАТА, ДА Я ЗАДВИЖВА И СПИРА И Е ЗАПОЗНАТО С ПРАВИЛАТА ЗА БЕЗОПАСНА УПОТРЕБА!**
- ❖ **Да не се използва едновременно от две деца!**
- ❖ **Сглобяването на продукта да се извършва само от възрастен!**
- ❖ **Детето трябва да носи обувки, когато използва играчката! Препоръчително е използването и на каска.**
- ❖ **Не позволявайте деца да докосват колелата или да са в близост до тях, когато колата се движи!**
- ❖ **Да се използва само през деня и на добре осветени места!**
- ❖ **Не допускайте детето да се изправя по време на движение! В противен случай съществува риск от нараняване на детето!**
- ❖ **Ако има разлепен стикер или части от него, трябва да го залепите или отстраните, за да не бъде погълнат от малки деца!**
- ❖ **Не използвайте продукта, ако установите, че има липсващи или повредени части!**
- ❖ **Не използвайте резервни части и други компоненти, които не са доставени от производителя! Производителят не поема отговорност за безопасността в случай, че са използвани резервни части, различни от оригиналните за одобрения тип или препоръчани от него.**
- ❖ **Не правете промени или модификации по конструкцията! При необходимост се свържете с търговеца или оторизиран сервиз за консултация и ремонт.**
- ❖ **Не извършвайте промени в ел. инсталацията и не добавяйте други ел. части! При необходимост се свържете с търговеца или оторизиран сервиз за консултация и ремонт!**
- ❖ **За зареждане на батерията използвайте само зарядното устройство, предоставено с тази играчка. Използването на друг тип зарядно устройство може да доведе до прегряване, повреда на батерията или дори до риск от пожар!**
- ❖ **Използвайте продукта само по предназначение!**
- ❖ **Не допускайте присъствието на деца под 3 години, преди да сте сглобили продукта напълно, за да избегнете достъп до дребни и разглобени части!**

- ❖ Не поставяйте на продукта допълнително шнураве и връзки, за да избегнете риска от задушаване!
- ❖ Използвайте само на равни, без наклон и обезопасени площадки, разположени на безопасно разстояние от пътни платна!
- ❖ Не допускайте използването на продукта в близост до стълби, ескалатори, прагове, издатини, басейни, източници на топлина и др. !
- ❖ Дръжте найлоновата опаковка далече от деца, за да избегнете риска от задушаване!

## ВАЖНО! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И УКАЗАНИЯ ЗА РАБОТА С БАТЕРИИ ТИП „АА“ И „ААА“, ЗАХРАНВАЩИ УСТРОЙСТВОТО ЗА ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ И КОРМИЛОТО

- ❖ Винаги обезопасявайте гнездото за батерии с капачето след поставяне на батерията.
- ❖ Не допускайте достъп на деца до батериите, както и да си играят с тях!
- ❖ Поставяйте батерии само от посочения тип и напрежение.
- ❖ Не използвайте батерии от различен тип и напрежение или нови и употребявани батерии.
- ❖ Не свързвайте контактните повърхности нахъсо.
- ❖ Батериите трябва да се поставят с правилния поляритет (+ и -) в гнездото за батерии.
- ❖ Отстранявайте повредените и изтощени батерии.
- ❖ Не зареждайте батерии, които не се презареждат.
- ❖ Презареждащите се батерии трябва да се зареждат само от възрастен.
- ❖ Презареждащите се батерии трябва да се отстранят от продукта преди зареждане.
- ❖ Отстранявайте батериите, когато продуктът няма да се използва.
- ❖ Не изхвърляйте батериите в открит огън. Батериите не трябва да се разглобяват.
- ❖ За зареждане на батерията използвайте само подвижния захранващ блок, предоставен с тази играчка.
- ❖ **ВНИМАНИЕ!** Отпадъкът, който се образува от изтощени и неизползваеми батерии, трябва да се събира разделно. Забранява се изхвърлянето им в контейнери за смесени битови отпадъци. Изхвърляйте батериите само в предназначени за целта места.



## ХАРАКТЕРИСТИКА НА ПРОДУКТА

Подходяща възраст на детето	3-8 години
Максимално натоварване	до 30 kg
Акумулаторна батерия (Li-ion), 1 брой	10.8V/3.1Ah
Скорост на движение на колата	2-4 km/h
Зарядно устройство	Вход: 100-240V, 50/60 Hz Изход: 12V DC 1A
Мотор	2x25W
Работна честота на устройството за дистанционно управление	2.7 GHz
Време за зареждане на акумулаторната батерия:	
- Първо зареждане (преди първо ползване)	4-8 часа
- Последващи зареждания	6 часа
Предпазител	10A
Батерии за кормилото (не са включени)	2 броя x 1.5V/AA(LR6)
Батерии за устройството за дистанционно управление (не са включени)	2 броя x 1.5V/AAA(LR03)
Размер на колата, cm	99,5 x 66 x 100

## ОСНОВНИ ЧАСТИ

1. Кормило (А) – 1 бр.
2. Инструкция за употреба (В) – 1 бр.
3. Колело (С) – 4 бр.
4. Декоративно капаче (D) – 4 бр.
5. Устройство за дистанционно управление (Е) – 1 бр.
6. Задна ос (F) – 1 бр.
7. Предна ос (G) – 1 бр.
8. Облегалка (H) – 1 бр.
9. Седалка (I) – 1 бр.
10. Таванна предна колона (J) комплект – 1 бр.
11. Таванна задна колона (K) комплект – 1 бр. ;
12. Таван (L) – 1 бр.
13. Части на задна кутия (M) – 1 бр.
14. Таванна задна греда (N) – 1 бр.
15. Предно стъкло (O) – 1 бр.
16. Самонарезен винт Ø4x16 (P) – 6 бр.
17. Гаечен ключ М6 (Q) – 2 бр.
18. Зарядно устройство (R) – 1 бр.
19. Пружина (S) – 2 бр.
20. Винт с плоска глава Ø3x10 (T) – 6 бр.
21. Болт (U) – 6 бр.
22. Гайка (V) – 6 бр.
23. Десен мотор R (W) – 1 бр.
24. Ляв мотор L (X) – 1 бр.

**Моля, уверете се, че всички части са налични.**

## УКАЗАНИЯ ЗА СГЛОБЯВАНЕ

**ВНИМАНИЕ! УВЕРЕТЕ СЕ, ЧЕ БУТОНЪТ ЗА ВКЛ./ИЗКЛ. НА ЗАХРАНВАНЕТО Е ИЗКЛЮЧЕН ПРЕДИ ДА ЗАПОЧНЕТЕ СГЛОБЯВАНЕТО НА КОЛАТА.**

**ВНИМАНИЕ! СЛЕДВАЙТЕ ТОЧНО УКАЗИЯТА И ПОСЛЕДОВАТЕЛНОСТТА ЗА СГЛОБЯВАНЕ И ИЗПОЛЗВАНЕ НА ПРОДУКТА ОТ ПРИЛОЖЕНИЕТЕ В ИНСТРУКЦИЯТА ТЕКСТ И ИЛЮСТРАЦИИ.**

**ВНИМАНИЕ! ФИКСИРАНЕТО НА ОПРЕДЕЛЕНА ПОЗИЦИЯ В НЯКОИ ОТ СЛУЧАИТЕ Е СЪПРОВОДЕНО СЪС ЗВУК ОТ ЩРАКВАНЕ!**

**ВНИМАНИЕ! ПРОВЕРЕТЕ СИГУРНОСТТА НА ФИКСИРАНЕТО СЛЕД ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ВСЯКА ОПЕРАЦИЯ!**

**Необходими инструменти:** Отвертка (не е включена) и гаечните ключове от комплекта.

Преди да пристъпите към монтиране поставете корпуса на колата с дъното нагоре върху мека кърпа или гладка повърхност. НЕ

ПОСТАВЯЙТЕ директно върху циментова повърхност или подобни, които могат да надраскат пластмасовата повърхност на колата. След това премахнете картоната, паяната и найлоновите кабелни връзки.

## 1. МОНТИРАНЕ НА ПРЕДНАТА ОС

**1-1.** С помощта на гаечния ключ Q развийте и отстранете гайката [2] от вала на кормилото [1], след което отстранете и шайбата [3].

Отново с гаечния ключ Q, развийте и отстранете гайките [4] от предната ос G.

**1-2.** Поставете пружините S върху тръба Z, след което и предната ос G през пружините S и тръба Z. Накрая фиксирайте с гайката [4], като завъртите по посока на часовниковата стрелка. В същото време т да прокарайте и елемент [5] от предната ос през вала на кормилото [1] и го фиксирайте с шайба [3] и гайката [2].

## 2. МОНТИРАНЕ НА ЗАДНАТА ОС

**2-1.** С помощта на гаечния ключ Q развийте и отстранете гайките [9] и шайбите [8] от задната ос F.

**2-2.** Прокарайте задната ос F в отвора на корпуса, както е показано на фигурата.

**2-3.** Монтирайте левия мотор X върху задната ос F, като поставите кабелите и клемите на мотора и елемент [10] в съответния отвор Z от корпуса. Повторете същите действия, за да монтирате десния мотор W от другата страна на задната ос F, както е показано на фигурата.

## 3. МОНТИРАНЕ НА КОЛЕЛАТА

❖ Поставете от двете страни на предната ос последователно колело C, шайба [6] и фиксирайте с гайка [7]. Накрая монтирайте с натиск декоративни капачета D върху двете предни колела C.

❖ Поставете от двете страни на задната ос последователно колело C, шайба [8] и фиксирайте с гайка [9].

**Забележка:** Затегнете гайките [9] в двата края на задната ос едновременно като използвате двата гаечни ключа Q.

❖ Накрая монтирайте с натиск декоративни капачета D върху двете задни колела C.

## 4. МОНТИРАНЕ НА ЗАДНАТА КУТИЯ

Поставете задната кутия (M) на съответното място на корпуса, както е показано на фигурата.

Използвайте 2 бр. самонарезен винт Ø4x16 (P), за да фиксирате кутията.

## 5. МОНТИРАНЕ НА КОРМИЛОТО

Развийте винта (а) от кормилото А като използвате отвертка (b). Поставете кормилото върху елемент [1] от кормилната ос и фиксирайте с винта (а).

## 6. ПОСТАВЯНЕ НА БАТЕРИИ В КОРМИЛОТО

За да използвате функциите на кормилото, трябва да поставите батерии.

Отвийте винта (а) с помощта на отвертка (b) и отстранете капачето на гнездото за батерии (c). Поставете 2 броя батерии тип AA/1,5V (LR6) в гнездото за батерии като спазвате означения поляритет. Поставете капачето на гнездото с батерии и завийте винта с отвертката.

## 7. МОНТИРАНЕ НА ОБЛЕГАЛКАТА

**7-1.** Поставете облегалката на седалката (H) на съответното място от корпуса на колата и вмъкнете елементи [1] от облегалката в отвори [2] от корпуса, както е показано на фигурата.

**7-2.** Поставете седалката към корпуса, както е показано на фигурата и фиксирайте с 2 бр. самонарезен винт Ø4x16 (P) като използвате отвертка (b).

## 8. МОНТИРАНЕ И СВЪРЗВАНЕ НА АКУМУЛАТОРНАТА БАТЕРИЯ

**8-1.** Отвийте винтовете (b) от двете страни на фиксиращата скоба (а), отстранете скобата и извадете опакованата батерия и отстранете опаковката.

**8-2.** Поставете батерията (c) с клемите нагоре, както е показано на фигурата.

**8-3.** Поставете отново фиксиращата скоба (а) и фиксирайте с винтове (b).

**8-4.** Първо свържете терминали 3 и 4, след което и захранващите кабели 1 и 2, както е показано на фигурата.

## 9. МОНТИРАНЕ НА СЕДАЛКАТА

Вмъкнете трите издадени елемента от седалката (I) в съответните жлеbove от корпуса, както е показано на фигурата. Фиксирайте с 2 бр. самонарезен винт Ø4x16 (P) като използвате отвертка.

## 10. МОНТИРАНЕ НА КОМПЛЕКТА ТАВАННА ПРЕДНА КОЛОНА (J)

Поставете двата елемента J (предни стълбове на тавана) в обозначените отвори в предната част на колата.

**ВНИМАНИЕ!** При монтиране предният стълб на тавана с обозначение L трябва да бъде монтиран от лявата страна на корпуса, а този с обозначение R – от дясната страна (Виж фигурата).

## 11. МОНТИРАНЕ НА КОМПЛЕКТ ТАВАННА ЗАДНА КОЛОНА (K)

Поставете двата елемента K (задни стълбове на тавана) в обозначените отвори в задната част на колата.

**ВНИМАНИЕ!** При монтиране задният стълб на тавана с обозначение L трябва да бъде монтиран от лявата страна на корпуса, а този с обозначение R – от дясната страна (Виж фигурата).

## 12. МОНТИРАНЕ НА ТАВАННА ЗАДНА ГРЕДА

**12-1.** Плъзнете задната таванна греда (N) в отворите на задните таванни колони.

**12-2.** Фиксирайте с 4 бр. винтове с плоска глава Ø3x10 (T), като използвате отвертка.

## 13. МОНТИРАНЕ НА ТАВАНА

**13-1.** Поставете част L (таван) в предвидените отвори на предната и задната таванни колони.

**Забележка:** Обърнете внимание на посоката на монтиране (отпред, отзад, отляво и отдясно). Четирите края на тавана са маркирани отпред и отзад с L и R. От вътрешната страна на тавана също има маркировка за предна (FRONT) и задна (BACK) страна.

**13-2.** Плъзнете 6 бр. гайки (V) от вътрешната страна на предната и задната колони на тавана, след което фиксирайте с 6 бр. болта (U).

## 14. МОНТИРАНЕ НА ПРЕДНОТО СЪГЛКО

Поставете двете страни на предното стъкло (O) в слотовете на предните колони и го фиксирайте с 4 бр. винт с плоска глава Ø3x10 (T). Моля, обърнете внимание на посоката на монтажа – с прегънатите ръбове нагоре.

**Забележка:** При монтиране, огънатият край на предното стъкло трябва да бъде нагоре.

## ФУНКЦИИ И УПОТРЕБА НА КОЛАТА

### 15. КОРМИЛО И ТАБЛО ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА КОЛАТА

- 1. Бутони на кормилото:** При натискане на бутоните се възпроизвежда звук от клаксон (Horn Button).
- 2. Мултифункционален панел**
- 3. Крачен педал:** Натиснете крачния педал и колата ще движи, отпуснете педала и колата бавно ще спре движението.

#### Мултифункционален панел

- 1. Режим FM радио:** Когато сте в режим FM радио, при натискане на този бутон ще започне търсене на FM канали.
- 2. FM станция:** Натиснете този бутон, за да влезете в режим FM радио.
- Бутон за смяна на режимите: Натиснете бутона, за да превключите между режимите: стартов звук, режим медиен плейър и режим AUX.
- 4. Бутон за движение НАПРЕД:** Натиснете бутона „НАПРЕД“, натиснете крачния педал и колата ще започне да се движи напред. Когато отпуснете педала, колата ще спре. При натискане на бутона се чува сигнал: „Моля, внимавайте при движение назад!“.
- 5. Бутон за движение НАЗАД:** Натиснете бутона „НАЗАД“, натиснете крачния педал и колата ще започне да се движи назад. Когато отпуснете педала, колата ще спре. При натискане на бутона се чува сигнал: „Моля, внимавайте при движение назад! / Please pay attention to reversing!“.
- 6. Бутон за ВИСОКА/НИСКА скорост:** След включване на захранването, по подразбиране, при движение напред, колата се движи с висока скорост. Натиснете бутона „ВИСОКА/НИСКА скорост“, за да превключите на ниска скорост на движение. Натиснете отново, за да върнете движението на висока скорост. При натискане на бутона се чува сигнал: „Висока скорост или Ниска скорост / High speed or Low speed“.

За движение назад има само една скорост и бутонът „Висока/Ниска скорост“ е неактивен.

- 7. Бутон за предходен канал/намаляване силата на звука:** При кратко натискане на бутона се превключва на предходен канал, при продължително натискане се намалява силата на звука.
- 8. Превключвател на светлините:** След включване на захранването, светлините

се включват по подразбиране. За да ги изключите, натиснете бутона. При натискане на бутона се чува сигнал: „Светлината е включена или Светлината е изключена / Light on or Light off“.

- 9. Бутон за следващ канал/увеличаване силата на звука:** При кратко натискане на бутона се преминава към следващия канал, при продължително натискане се увеличава силата на звука.
- 10. Бутон СТАРТ/СТОП:** При дълго натискане на бутона се включва или изключва захранването. Когато музиката или радиото са включени, при кратко натискане на бутона те ще бъдат спрени; Натиснете кратко бутона отново, за да се възобнови възпроизвеждането на мелодии.
- 11. Вход за медиен плейър:** При поставяне на USB флаш устройство, ще се възпроизвежда музиката от него. Поддържа се само MP3 формат.
- 12. Дисплей на напрежението:** На този екран се показва какъв е зарядът на батерията, за да се определи дали батерията се нуждае от зареждане.
- 13. AUX вход:** Свържете с друго устройство, за да възпроизведете аудио файлове.
- 14. Вход за зареждане:** Зареждайте автомобила с предоставеното зарядно устройство.

#### Начин на управление:

**СТАРТ/СТОП:** Натиснете и задръжте бутон (10) (СТАРТ/СТОП/ бутон) за 2-3 секунди, за да включите захранването, екранът (12) ще светне и ще чуе стартов звук, след което устройството ще започне да работи нормално. Натиснете и задръжте бутон (10) (СТАРТ/СТОП/ бутон) за 2-3 секунди, за да изключите захранването.

#### ФУНКЦИЯ FM РАДИО:

Натиснете бутон (2) (FM бутон), за да влезете в режим FM радио. След това натиснете бутон (1) (Режим FM радио), за да търсите FM станции. Процесът на търсене и запазване на радиостанциите отнема известно време. Когато търсенето приключи, колата автоматично ще пусне първата запазена радиостанция:

- ❖ Кратко натискане на бутон (9) (V+ бутон) ще пусне следващата радиостанция;
- ❖ Кратко натискане на бутон (7) (V- бутон) ще пусне предходната радиостанция;
- ❖ Продължително натискане на бутон (9) (V+ бутон) ще увеличи силата на звука;
- ❖ Продължително натискане на бутон (7) (V- бутон) ще намали силата на звука;

- ❖ Кратко натискане на бутон (10)(СТАРТ/СТОП/ бутон) ще спре възпроизвеждането; повторно кратко натискане, ще го ще го възобнови.

### Вход за медиен плейър:

Поставете USB флаш устройство във вход (11) (вход за медиен плейър), и музиката на устройството ще се възпроизведе автоматично:

- ❖ Кратко натискане на бутон (9) (V+ бутон) ще пусне следващата песен;
- ❖ Кратко натискане на бутон (7) (V- бутон) ще пусне предходната песен;
- ❖ Продължително натискане на бутон (9) (V+ бутон) ще увеличи силата на звука;
- ❖ Продължително натискане на бутон (7) (V- бутон) ще намали силата на звука;
- ❖ Кратко натискане на бутон (10)(СТАРТ/СТОП/ бутон) ще спре възпроизвеждането; повторно кратко натискане, ще го ще го възобнови.

### Функция AUX:

Поставете единия край на кабела във вход (13) (AUX вход), а другия край в мобилен телефон, MP3, MP4 и т. н. Аудио звуците от устройството ще се възпроизведат през колата:

- ❖ Продължително натискане на бутон (9) (V+ бутон) ще увеличи силата на звука;
- ❖ Продължително натискане на бутон (7) (V- бутон) ще намали силата на звука;
- ❖ Кратко натискане на бутон (10)(СТАРТ/СТОП бутон) ще спре възпроизвеждането; повторно кратко натискане, ще го ще го възобнови.
- ❖ В режим AUX, смяната на песни (предишна/ следваща) не може да се извършва чрез централното управление на колата, а само чрез свързаното устройство (мобилен телефон, MP3, MP4 и т. н.).

### Превключване между МУЗИКА, USB и AUX:

Ако е свързано USB устройство или AUX, натиснете бутон (3) (бутон за смяна на режимите), за да превключите между различните режими на възпроизвеждане (Музика, USB устройство, AUX).

### Функция НАПРЕД/НАЗАД и ВИСОКА/НИСКА скорост:

**ВНИМАНИЕ!** За движение НАЗАД е налична само една скорост, а бутонът за висока/ниска скорост не може да я контролира. Винаги при включване на захранването, по подразбиране колата ще се движи напред с висока скорост.

- ❖ След включване на захранването, по подразбиране скоростта движение НАПРЕД е висока. Натиснете бутон (6) (бутон за „ВИСОКА/НИСКА СКОРОСТ“), за да преминете към ниска скорост. Натиснете

бутона отново, за да се върнете на висока скорост на движение.

- ❖ Натиснете бутон (J), за да преминете в режим за движение НАЗАД. В този режим има само една скорост, а бутонът за ВИСОКА/НИСКА скорост е неактивен.
- ❖ Натиснете бутона (↑), за да се върнете в режим за движение „НАПРЕД“.

### Функция СВЕТЛИНИ:

- ❖ След включване на захранването, по подразбиране светлините са включени. Натиснете бутона за светлина и светлините ще се изключат.
- ❖ Натиснете бутона отново, за да включите светлините.

### Ръчно управление на колата за движение напред и назад:

Поставете детето в колата и го обезопасете с предпазния колан. Натиснете и задръжте бутона за включване/изключване на захранването. Дисплеят ще светне и колата ще възпроизведе стартов звук (2-5 секунди). Натиснете бутона за движение напред и стъпете на педала. Колата ще се придвижи напред. Когато отпуснете педала, колата ще спре. Натиснете бутона за движение назад и стъпете на педала. Колата ще се придвижи назад. Когато отпуснете педала, колата ще спре.

Натиснете и задръжте бутона за включване/изключване на захранването отново, за да изключите захранването.

## 16. УСТРОЙСТВО ЗА ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ. ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ НА КОЛАТА

Устройството за дистанционно управление е произведено в съответствие с изискванията на Директива 2014/53/ЕС на Европейския парламент и Съвета, относно радиосъоръженията. Съответствието е удостоверено с протоколи от изпитване, отразени в декларацията за съответствие на продукта, с която може да се запознаете на адрес [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**ВНИМАНИЕ! ДА СЕ УПОТРЕБЯВА САМО ОТ ВЪЗРАСТЕН! ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ НА КОЛАТА ДА СЕ ИЗВЪРШВА САМО ОТ ВЪЗРАСТЕН!**

**ВНИМАНИЕ!** Устройството за дистанционно управление не е играчка. Той е само за употреба от възрастни и не трябва да се

използва от дете. Изисква се строг надзор от възрастен!

**ВАЖНО!** Обхватът на приемане може да се промени значително в зависимост от времето, батерията и други условия на околната среда.

**ЗАБЕЛЕЖКА:** При включване на режим „дистанционно управление“ крачният педал ще бъде деактивиран и управлението на колата ще се осъществява от устройството за дистанционно управление.

## ФУНКЦИИ

### 1. Сдвояване:

**1.1.** Изключете захранването на колата (Бутон за ВКЛ./ИЗКЛ. на захранването).

**1.2.** Отвийте винта и отстранете капачето на гнездото за батерии (от задната страна на устройството за дистанционно управление). Поставете 2 броя батерии, тип „AAA“ (LR03), като спазвате означения поляритет. Поставете отново капачето на гнездото за батерии и фиксирайте с винта. Трите индикатора за скорост ще започнат да примигват.

**1.3.** Включете захранването на колата, когато индикаторите за скорост престанат да мигат и два от тях светят, което означава, че сдвояването е успешно.

**ВАЖНО!** След като сдвояването е направено, не е необходимо при следващо ползване на устройството за дистанционно управление да правите сдвояване. Повтаряйте действията, описани в точка СДВОЯВАНЕ, винаги когато подменяте батериите на устройството за дистанционно управление.

### 2. Бутон за движение НАПРЕД (1)

### 3. Бутон за завой НАЛЯВО (2)

### 4. Бутон СПИРАНЕ (3):

Натиснете бутона СПИРАНЕ (3), за да спрете колата. LED индикаторите ще примигват и всички функции на колата и устройството за дистанционно управление ще бъдат изключени. Натиснете отново бутона, за да освободите спирачката. LED индикаторите ще спрат да примигват и всички функции ще бъдат активирани.

### 5. Бутон за завой НАДЯСНО (4)

### 6. Бутон за движение НАЗАД (5)

### 7. Бутон за скорост (6)

Възможност за избор измежду 3 скорости: ниска, нормална и висока.

При натискане на бутона последователно ще преминете от ниска до нормална, до висока и отново до ниска скорост.

**ЗАБЕЛЕЖКА:** Колата е фабрично настроена да бъде управлявана назад САМО с ниска скорост.

## 8. LED индикатори (7)

**ЗАБЕЛЕЖКА:** Когато не използвате устройството за дистанционно управление за дълъг период от време, то автоматично ще се самоизключи. Натиснете произволен бутон, за да го включите отново.

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА РАБОТА С АКУМУЛАТОРНИ БАТЕРИИ

**ЗА ДА НЕ ДОПУСНЕТЕ ПОЖАР, ТОКОВ УДАР, ЕКСПЛОЗИЯ ИЛИ ТРАЙНА ПОВРЕДА НА ПРОДУКТА, ТРЯБВА ДА СПАЗВАТЕ СЛЕДНИТЕ ИЗИСКВАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ:**

- ❖ ЗАДЪЛЖИТЕЛНО Е ЗАРЕЖДАНЕТО ДА СЕ ИЗВЪРШВА САМО ОТ ВЪЗРАСТЕН!
- ❖ Използвайте включените в комплекта акумулаторна батерия и зарядно устройство. Не използвайте акумулаторни батерии и зарядно устройство от друг тип и с други технически параметри. Не използвайте акумулаторната батерия и зарядното устройство за други продукти.
- ❖ Никога не преработвайте електрическите вериги и връзки.
- ❖ Не допускате пряк контакт между клемите на акумулаторната батерия (свързване накъсо).
- ❖ Не трябва акумулаторната батерия и нейните компоненти да бъдат в контакт с каквато и да била течност.
- ❖ Не зареждайте в близост до източници на топлина или лесно запалими материали. Зареждайте **САМО** в добре вентилирани и сухи помещения.
- ❖ **НИКОГА** не вдигайте и не премествайте акумулаторната батерия чрез кабелите или зарядното устройство. Така може да повредите батерията или да предизвикате пожар.
- ❖ Не отваряйте зарядното устройство. Кабелите и връзките в кутията може да предизвикат токов удар.
- ❖ **НИКОГА** не допускате дете да държи или зарежда акумулаторната батерия.
- ❖ Преди зареждане на акумулаторната батерия, проверете дали няма износване или повреди по нея, зарядното устройство, кабелите и връзките. Не зареждайте акумулаторната батерия, ако има повреда, по която и да е част.

- ❖ **НИКОГА** не допускайте деца да си играят със зарядното устройство и акумулаторната батерия, те не са играчки.

## 17. ЗАРЕЖДАНЕ НА АКУМУЛАТОРНАТА БАТЕРИЯ

**ВНИМАНИЕ!** ЗАРЕЖДАНЕТО И ПРЕЗАРЕЖДАНЕТО НА АКУМУЛАТОРНАТА БАТЕРИЯ ДА СЕ ИЗВЪРШВА САМО ОТ ВЪЗРАСТЕН!

Не позволявайте на батерията да се изтощи напълно, тъй като това може да доведе до повреда.

**ВАЖНО!** Преди зареждане проверете батерията и зарядното устройство (*захранващ кабел, съединител*) за износване и повреди. Не зареждайте батерията, ако е възникнала повреда. Само възрастен, който е прочел и разбрал предупреждението за безопасност, трябва да борави с батерията, да я зарежда и презарежда. Когато колата започне да се движи бавно, заредете батерията. За да заредите акумулаторната батерия, не е необходимо да я отстранявате от колата.

**ВНИМАНИЕ!** Зарядното устройство и батерията трябва да бъдат на място недостъпно за деца! Деца не трябва да пипат батерията и зарядното устройство!

- ❖ Преди първа употреба зареждайте батерията от 4 до 6 часа.
- ❖ След всяко използване на колата или най-малко веднъж в месеца, зареждайте батерията 6 часа.
- ❖ По време на зареждане на акумулаторната батерия, зарядното устройство може да се загрее, което е напълно нормално и не е причина за безпокойство.
- ❖ За зареждане на акумулаторната батерия на колата, използвайте само зарядното устройство, предоставено от производителя.
- ❖ Ако усетите дим, мирис, звук и т. н., прекратете зареждането на акумулаторната батерия и се обърнете към търговеца или оторизиран сервис.

**17-1.** Контактът за зареждане на колата се намира отпред, на таблото (на мултифункционалния панел).

**17-2.** Включете зарядното устройство във входа за зареждане на колата (1) и в щепсела на зарядното (2) в захранващата електрическа мрежа.

**17-3.** Зареждайте батерията от 4-6 часа.

**17-4.** След зареждане извадете щепсела от контакта (4) и от мултифункционалния панел (5).

## Защита при ниско напрежение

Ако напрежението падне под 9V за 1 секунда, ще се появи предупреждение:

„Батерията е изтощена. Моля, заредете я навреме.“

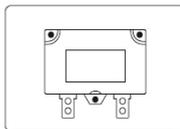
След първото предупреждение, ако напрежението продължава да е под 9V, след 10 секунди ще има второ предупреждение: „Батерията е изтощена. Моля, заредете я навреме.“

След това, ако напрежението все още е под 9V, след 10 секунди ще последва предупреждение: „Ниско напрежение, ще се изключи.“

След няколко предупреждения, ако напрежението все още е под 9V, устройството автоматично ще се изключи след 10 секунди.

## 18. ПРЕДПАЗИТЕЛ

Колата е оборудвана със самовъзстановяващ се предпазител 10A, разположен под седалката. Ако моторът, електрическата система и батерията са претоварени, предпазителът се изключват автоматично, при което се изключва и захранването на колата за около 5-10 s, преди отново да се включи. Ако предпазителът се изключва често при нормална употреба на колата (без претоварване), вероятно колата се нуждае от ремонт.



Обърнете се към търговеца или оторизиран сервис.

За да предотвратите изключването на предпазител, следвайте указанията:

**НЕ** претоварвайте колата. Максимално натоварване - до 30kg.

**НЕ** окачвайте за теглене предмети отзад на колата.

**НЕ** карайте колата по стръмни повърхности.

**НЕ** карайте колата на терени, по които колелата може да забуксуват, защото това може да доведе до прегряване на мотора.

**НЕ** карайте колата, когато температурата навън е много висока. Това може да доведе до прегряване на частите.

**НЕ** променяйте електрическата система. Това може да доведе до късо съединение и предпазител да изключи.

**ВНИМАНИЕ! РИСК ОТ ПОЖАР!** Не заобикаляйте предпазител. Това може да претовари и повреди електрическата система. Подменяйте само с оригинален размер и тип!

## РАЗРЕШАВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ

Ако имате нужда от помощ, свържете се с търговеца или оторизиран сервиз!

ПРОБЛЕМ	ВЕРОЯТНА ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ НА ПРОБЛЕМА
<b>Моторът не се върти</b>	Слаб заряд на батерията	Заредете батерията. След всяко използване на колата или най-малко веднъж в месеца, зареждайте батерията от 9-10 часа, но не повече от 15 часа.
	Термалният предпазител е изключен	Виж раздел „ПРЕДПАЗИТЕЛ“
	Конекторите или кабелите са разхлабени	Проверете дали конекторите на батерията са правилно свързани и не са разхлабени. <i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
	Батерията е загубила способността си да задържа заряд	Заменете батерията с нова. <i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
	Електрическата система е повредена	Възможно е корозирание или замърсяване на ел. системата, поради наличие на вода или пясък в превключвателите. <i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
	Моторът е повреден	<i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
<b>БАТЕРИЯТА НЕ СЕ ЗАРЕЖДА</b>	Конекторите на батерията или зарядното устройство са разхлабени	Проверете дали конекторите на батерията или зарядното устройство са правилно и здраво свързани.
	Зарядното устройство не е включено в захранващата мрежа	Проверете дали зарядното устройство е включено в захранващата мрежа.
	Зарядното устройство не работи	<i>Зарядното устройство загрява ли се? Ако не вероятно устройството е повредено.</i> <i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
<b>КОЛАТА РАБОТИ КРАТКО ВРЕМЕ</b>	Батерията не е заредена напълно	Проверете дали конекторите на батерията са свързани правилно и не са разхлабени. След всяко използване на колата или най-малко веднъж в месеца, зареждайте батерията от 9-10 часа, но не повече от 15 часа.
	Батерията е стара	Заменете батерията с нова. <i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
<b>КОЛАТА СЕ ДВИЖИ С НИСКА СКОРОСТ</b>	Батерията е стара	Заменете батерията с нова. <i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
	Слаб заряд на батерията	Заредете батерията. След всяко използване на колата или най-малко веднъж в месеца, зареждайте батерията от 9-10 часа, но не повече от 15 часа.

ПРОБЛЕМ	ВЕРОЯТНА ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ НА ПРОБЛЕМА
	Претоварване	Максимално натоварване – до 30 кг.
	Колата се използва при тежки условия	Не използвайте колата при тежки условия. Запознайте се с предупрежденията за безопасно ползване на продукта от тази инструкция за употреба
<b>КОЛАТА ТРЯБВА ДА СЕ ПОБУТНЕ, ЗА ДА СЕ ДВИЖИ НАПРЕД</b>	Конекторите или кабелите нямат добър контакт	<i>Проверете дали конекторите на батерията са правилно свързани и не са разхлабени. Ако кабелите около двигателя са разхлабени, свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
	„Мъртва точка“ на мотора	„Мъртва точка“ означава, че не се доставя електричество до връзката на терминала и колата се нуждае от ремонт. <i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
<b>КОЛАТА ПРЕВКЛЮЧВА ТРУДНО НАПРЕД-НАЗАД И ОБРАТНО</b>	Превключване напред-назад, докато колата се движи	Спрете движението на колата напълно и тогава променете посоката на движение.
<b>СКЪРЦАНЕ ИЛИ ЦРАКАНЕ ОТ ДВИГАТЕЛЯ ИЛИ СКОРОСТНАТА КУТИЯ</b>	Двигателят или скоростната кутия са повредени	<i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
<b>ПРИ ДВИЖЕНИЕ НА КОЛАТА, НЯМА СВЕТЛИНИ И МУЗИКА</b>	Бутона за светлини и мелодии е повреден или лош контакт на конекторите и кабелите	<i>Свържете се с търговеца или оторизиран сервиз.</i>
<b>ЗАРЯДНОТО УСТРОЙСТВО СЕ ЗАГРЯВА ПО ВРЕМЕ НА ЗАРЕЖДАНЕ НА БАТЕРИЯТА</b>	Това е нормално и не трябва да поражда притеснение.	

## УКАЗАНИЯ ЗА ПРОФИЛАКТИКА И ПОДДРЪЖКА

- ❖ Редовно проверявайте пластмасовите части на колата за напукване или счупване.
- ❖ Смазвайте редовно въртящите се части.
- ❖ Почиствайте играчката като използвате мека памучна кърпа или гъба, навлажнени с вода или мек препарат.
- ❖ Не почиствайте с агресивни препарати, съдържащи абразивни частици, амоняк, белина или спирт.
- ❖ Съхранявайте продукта на чисто и сухо място, без влага и на безопасно разстояние от източници на топлина! Не излагайте на прякото въздействие на околната среда - слънце, дъжд, влага, или резки температурни промени!
- ❖ Не използвайте продукта по кални, песъчливи или чакълести терени, които могат да повредят движещите се части.

**Използвани материали:** пластмаса, метал.

# INSTRUCTIONS FOR USE

## **IMPORTANT! RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY!**

TO ASSURE SAFE USAGE OF THIS PRODUCT  
FOLLOW ALL WARNINGS, INSTRUCTIONS AND  
RECOMMENDATIONS GIVEN IN THIS USER MANUAL!

### **ATTENTION! WARNINGS!**

- ❖ USE ONLY UNDER DIRECT ADULT SUPERVISION! NEVER LEAVE THE CHILD UNATTENDED!
- ❖ THE TOY IS NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS OF AGE!
- ❖ THIS TOY HAS NO BRAKE!
- ❖ DO NOT OVERLOAD THE TOY! THE CONSTRUCTION ENSURES SAFETY FOR CHILDREN WEIGHING UP TO 30 KG!
- ❖ THIS PRODUCT IS NOT A VEHICLE!
- ❖ DO NOT USE ON ROADS USED BY MOTOR VEHICLES!
- ❖ KEEP AWAY FROM FIRE!
- ❖ CHECK ALL PARTS OF THE TOY FOR PROPER FUNCTIONING AND ASSEMBLY STABILITY BEFORE USE. PAY SPECIAL ATTENTION TO THE ELECTRICAL CIRCUIT, ELECTRICAL COMPONENTS, CABLES, AND CONNECTIONS.
- ❖ Suitable for children aged 3 to 6 years!
- ❖ This toy must be used with extra caution! Skills are required to avoid collisions, falls, or injuries to the child in the car or third parties!
- ❖ ENSURE THAT THE CHILD IS TRAINED TO OPERATE, DRIVE, AND STOP THE CAR AND IS FAMILIAR WITH THE RULES FOR SAFE USE!
- ❖ Do not use simultaneously by two children!
- ❖ Assembly must be performed by an adult only!
- ❖ The child must wear shoes when using the toy! The use of a helmet is recommended.
- ❖ Do not allow children to touch the wheels or be near them when the car is moving!
- ❖ Use only during the day and in well-lit areas!
- ❖ Do not allow the child to stand while the car is moving! Otherwise, there is a risk of injury!
- ❖ If a sticker or part of it is peeled off, it must be reattached or removed to prevent young children from swallowing it!
- ❖ Do not use the product if you find missing or damaged parts!
- ❖ Do not use spare parts or components not supplied by the manufacturer! The manufacturer is not responsible for safety if non-original or non-recommended parts are used.
- ❖ Do not make changes or modifications to the construction! If necessary, contact the retailer or an authorized service center for advice and repairs.
- ❖ Do not alter the electrical system or add other electrical components! Contact the retailer or authorized service center if necessary.
- ❖ Use only the charger provided with this toy to charge the battery. Using a different charger may cause overheating, battery damage, or even fire risks!
- ❖ Use the product only as intended!
- ❖ Do not allow children under 3 years near the product before it is fully assembled to prevent access to small and detachable parts!
- ❖ Do not attach additional cords or strings to the product to avoid the risk of strangulation!
- ❖ Use only on flat, level, and secure surfaces located at a safe distance from roadways!
- ❖ Do not allow use of the product near stairs, escalators, thresholds, ledges, swimming pools, heat sources, etc. !
- ❖ Keep the plastic packaging away from children to avoid the risk of suffocation!

## IMPORTANT! WARNINGS AND INSTRUCTIONS FOR WORKING WITH “AA” AND “AAA” BATTERIES, POWERING THE REMOTE CONTROL AND STEERING DEVICE

- ❖ Always secure the battery compartment with the cover after inserting the batteries.
- ❖ Do not allow children to access or play with the batteries!
- ❖ Insert only batteries of the specified type and voltage.
- ❖ Do not use batteries of different types or voltages, or mix new and used batteries.
- ❖ Do not short-circuit the battery terminals.
- ❖ Batteries must be inserted with the correct polarity (+ and -) in the battery compartment.
- ❖ Remove damaged or depleted batteries.
- ❖ Do not charge non-rechargeable batteries.
- ❖ Rechargeable batteries must be charged only by an adult.
- ❖ Rechargeable batteries must be removed from the product before charging.
- ❖ Remove batteries when the product will not be used.
- ❖ Do not dispose of batteries in open fire. Batteries must not be disassembled.
- ❖ Use only the removable power supply unit provided with this toy to charge the battery.
- ❖ **WARNING!** Waste generated from exhausted and unusable batteries must be collected separately. Disposal in mixed household waste containers is prohibited. Dispose of batteries only in designated locations.



## PRODUCT CHARACTERISTICS

<b>Suitable Child Age</b>	3-8 years
<b>Maximum Load Capacity</b>	up to 30 kg
<b>Rechargeable Battery (Li-ion): 1 unit</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Car Speed</b>	2-4 km/h
<b>Charger</b>	Input: 100-240V, 50/60 Hz Output: 12V DC 1A
<b>Motor</b>	2x25W
<b>Remote Control Operating Frequency</b>	2.7 GHz
<b>Charging time for the battery:</b>	
- First charge (before first use)	4-8 hours
- Subsequent charges	6 hours
<b>Fuse</b>	10A
<b>Steering Wheel Batteries (not included)</b>	2 pcs x 1.5V/AA(LR6)
<b>Remote Control Batteries (not included)</b>	2 pcs x 1.5V/AAA(LR03)
<b>Car Dimensions (cm)</b>	99.5 x 66 x 100

## MAIN PARTS

1. Steering Wheel (A) – 1 pc.
2. User Manual (B) – 1 pc.
3. Wheel (C) – 4 pcs.
4. Decorative Cap (D) – 4 pcs.
5. Remote Control Device (E) – 1 pc.
6. Rear Axle (F) – 1 pc.
7. Front Axle (G) – 1 pc.
8. Backrest (H) – 1 pc.
9. Seat (I) – 1 pc.
10. Front Roof Pillar (J) – 1 set
11. Rear Roof Pillar (K) – 1 set
12. Roof (L) – 1 pc.
13. Rear Box Parts (M) – 1 pc.
14. Rear Roof Beam (N) – 1 pc.
15. Windshield (O) – 1 pc.
16. Self-Tapping Screw  $\varnothing 4 \times 16$  (P) – 6 pcs.
17. M6 Wrench (Q) – 2 pcs.
18. Charger (R) – 1 pc.
19. Spring (S) – 2 pcs.
20. Flat-Head Screw  $\varnothing 3 \times 10$  (T) – 6 pcs.
21. Bolt (U) – 6 pcs.
22. Nut (V) – 6 pcs.
23. Right Motor R (W) – 1 pc.
24. Left Motor L (X) – 1 pc.

Please ensure that all parts are present.

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

**WARNING!** MAKE SURE THE POWER ON/OFF BUTTON IS TURNED OFF BEFORE STARTING THE ASSEMBLY OF THE CAR.

**WARNING!** FOLLOW EXACTLY THE INSTRUCTIONS AND SEQUENCE OF ASSEMBLY AND USE AS ILLUSTRATED AND DESCRIBED IN THE USER MANUAL.

**WARNING!** SECURING CERTAIN COMPONENTS MAY BE ACCOMPANIED BY A "CLICK" SOUND, INDICATING PROPER FIXATION.

**WARNING!** CHECK THE SECURITY OF EACH ATTACHMENT AFTER EACH STEP.

Tools required: Screwdriver (not included) and the wrenches provided in the set.

Place the car body upside down on a soft cloth or smooth surface to prevent scratching the plastic surface. DO NOT place the body directly on cement or similar rough surfaces. Remove all cardboard, foam, and nylon cable ties before starting the assembly.

## 1. FRONT AXLE INSTALLATION

1-1. Using the wrench Q, unscrew and remove nut [2] from the steering shaft [1], then remove washer [3].

Also, with wrench Q, unscrew and remove nuts [4] from the front axle G.

1-2. Place the springs S onto tube Z, then insert the front axle G through the springs S and tube Z. Finally, secure with nut [4], turning it clockwise. Simultaneously, insert part [5] of the front axle through the steering shaft [1] and secure it with washer [3] and nut [2].

## 2. REAR AXLE INSTALLATION

2-1. Using wrench Q, unscrew and remove nuts [9] and washers [8] from the rear axle F.

2-2. Slide the rear axle F into the designated opening in the car body as shown in the illustration.

2-3. Attach the left motor X to the rear axle F, ensuring that the motor cables, terminals, and part [10] are placed into the corresponding slot Z in the body. Repeat the same steps to attach the right motor W on the other side of the rear axle F, as shown in the figure.

## 3. WHEEL INSTALLATION

- ❖ On both sides of the front axle, place one wheel C, followed by a washer [6], and secure with nut [7].
- ❖ Firmly press decorative caps D onto both front wheels C.
- ❖ On both sides of the rear axle, place one wheel C, followed by a washer [8], and secure with nut [9].

**Note:** Tighten nuts [9] at both ends of the rear axle simultaneously using both Q wrenches.

- ❖ Firmly press decorative caps D onto both rear wheels C.

## 4. REAR BOX INSTALLATION

Place the rear box (M) in the designated slot on the car body, as shown in the figure.

Use 2 self-tapping screws  $\varnothing 4 \times 16$  (P) to secure the box.

## 5. STEERING WHEEL INSTALLATION

Unscrew screw (a) from the steering wheel (A) using a screwdriver (b).

Place the steering wheel onto part [1] of the steering shaft and secure it with screw (a).

## 6. INSTALLING BATTERIES IN THE STEERING WHEEL

To use the steering wheel's features, insert batteries.

Unscrew screw (a) with screwdriver (b) and remove the battery compartment cover (c). Insert 2 AA/1.5V (LR6) batteries, ensuring correct polarity. Replace the battery compartment cover and tighten the screw with the screwdriver.

## 7. BACKREST INSTALLATION

**7-1.** Insert the backrest (H) into the corresponding slot in the car body, inserting parts [1] of the backrest into holes [2] as shown.

**7-2.** Attach the seat to the body and secure it using 2 self-tapping screws  $\varnothing 4 \times 16$  (P) with a screwdriver (b).

## 8. RECHARGEABLE BATTERY INSTALLATION & CONNECTION

**8-1.** Unscrew screws (b) from both sides of the battery securing bracket (a), remove the bracket, and unpack the battery.

**8-2.** Insert the battery (c) with the terminals facing upward as shown.

**8-3.** Reattach the securing bracket (a) and tighten with screws (b).

**8-4.** First, connect terminals 3 and 4, followed by power cables 1 and 2, as illustrated.

## 9. SEAT INSTALLATION

Insert the three protruding elements from the seat (I) into the corresponding slots on the car body. Secure with 2 self-tapping screws  $\varnothing 4 \times 16$  (P) using a screwdriver.

## 10. FRONT ROOF PILLAR (J) INSTALLATION

Insert both J parts (front roof pillars) into the designated slots at the front of the car.

**IMPORTANT!** The L-labeled pillar must be installed on the left side of the body and the R-labeled pillar on the right side (see illustration).

## 11. REAR ROOF PILLAR (K) INSTALLATION

Insert both K parts (rear roof pillars) into the designated slots at the rear of the car.

**IMPORTANT!** The L-labeled pillar must be installed on the left side and the R-labeled pillar on the right side (see illustration).

## 12. REAR ROOF BEAM INSTALLATION

**12-1.** Slide the rear roof beam (N) into the openings of the rear roof pillars.

**12-2.** Secure with 4 flat-head screws  $\varnothing 3 \times 10$  (T) using a screwdriver.

## 13. ROOF INSTALLATION

**13-1.** Position the roof (L) into the designated openings on the front and rear roof pillars.

**Note:** Ensure correct orientation (front, rear, left, right). The four roof corners are marked with L and R for left and right, and internal markings indicate FRONT and BACK.

**13-2.** Slide 6 nuts (V) inside the front and rear roof pillars and secure them with 6 bolts (U).

## 14. WINDSHIELD INSTALLATION

Place both sides of the windshield (O) into the slots on the front pillars. Secure with 4 flat-head screws  $\varnothing 3 \times 10$  (T).

**NOTE:** During installation, the bent edges of the windshield should face upward.

# FUNCTIONS AND USAGE OF THE CAR

## 15. STEERING WHEEL AND CONTROL PANEL

- Steering Wheel Buttons:** When the buttons are pressed, the horn sound (Horn Button) will play.
- Multifunction Panel**
- Foot Pedal:** Press the foot pedal and the car will move, release the pedal and the car will gradually stop.

### Multifunction Panel

- FM Radio Mode:** When in FM radio mode, pressing this button will begin searching for FM channels.

2. **FM Station:** Press this button to enter FM radio mode.
3. **Mode Switch Button:** Press the button to switch between modes: startup sound, media player mode, and AUX mode.
4. **Forward Movement Button:** Press the "FORWARD" button, press the foot pedal, and the car will start moving forward. When you release the pedal, the car will stop. A signal will sound when pressing the button: "Please be careful when moving backwards."
5. **Reverse Movement Button:** Press the "REVERSE" button, press the foot pedal, and the car will start moving backwards. When you release the pedal, the car will stop. A signal will sound when pressing the button: "Please be careful when moving backwards!"
6. **High/Low Speed Button:** After turning on the power, by default, the car will move forward at high speed. Press the "HIGH/LOW speed" button to switch to low speed. Press it again to return to high speed. A signal will sound when pressing the button: "High speed or Low speed."

For reverse movement, there is only one speed, and the "High/Low speed" button is inactive.

7. **Previous Channel/Volume Down Button:** A short press on the button switches to the previous channel, and a long press lowers the volume.
8. **Light Switch:** After powering on, the lights are turned on by default. To turn them off, press the button. A signal will sound when pressing the button: "Light on or Light off."
9. **Next Channel/Volume Up Button:** A short press on the button switches to the next channel, and a long press increases the volume.
10. **START/STOP Button:** A long press on the button turns the power on or off. When music or radio is on, a short press will stop playback; press the button again to resume playback.
11. **Media Player Port:** When a USB flash drive is inserted, the music will play automatically. Only MP3 format is supported.
12. **Voltage Display:** This screen shows the battery charge level, allowing you to determine whether the battery needs charging.
13. **AUX Input:** Connect to another device to play audio files.
14. **Charging Input:** Charge the car using the provided charger.

#### **Control Method:**

**START/STOP:** Press and hold button (10) (START/STOP button) for 2-3 seconds to turn on

the power. Screen (12) will light up, and you will hear the startup sound, after which the device will begin working normally. Press and hold button (10) (START/STOP button) for 2-3 seconds to turn off the power.

#### **FM RADIO FUNCTION:**

Press button (2) (FM button) to enter FM radio mode. Then press button (1) (FM radio mode) to search for FM stations. The process of searching and saving radio stations takes some time. When the search is complete, the car will automatically play the first saved station:

- ❖ A short press on button (9) (V+ button) will play the next radio station;
- ❖ A short press on button (7) (V- button) will play the previous radio station;
- ❖ A long press on button (9) (V+ button) will increase the volume;
- ❖ A long press on button (7) (V- button) will decrease the volume;
- ❖ A short press on button (10) (START/STOP button) will stop playback; a second short press will resume it.

#### **Media Player Port:**

Insert a USB flash drive into port (11) (media player port), and the music from the device will play automatically:

- ❖ A short press on button (9) (V+ button) will play the next song;
- ❖ A short press on button (7) (V- button) will play the previous song;
- ❖ A long press on button (9) (V+ button) will increase the volume;
- ❖ A long press on button (7) (V- button) will decrease the volume;
- ❖ A short press on button (10) (START/STOP button) will stop playback; a second short press will resume it.

#### **AUX Function:**

Insert one end of the cable into port (13) (AUX input), and the other end into a mobile phone, MP3, MP4, etc. Audio from the device will play through the car:

- ❖ A long press on button (9) (V+ button) will increase the volume;
- ❖ A long press on button (7) (V- button) will decrease the volume;
- ❖ A short press on button (10) (START/STOP button) will stop playback; a second short press will resume it.
- ❖ In AUX mode, changing songs (previous/next) cannot be done through the car's central control, only through the connected device (mobile phone, MP3, MP4, etc.).

**Switching between MUSIC, USB, and AUX:**

If a USB device or AUX is connected, press button (3) (mode switch button) to switch between different playback modes (Music, USB device, AUX).

**Forward/Backward Movement and High/Low Speed:**

**WARNING!** There is only one speed for reverse movement, and the high/low speed button cannot control it. When the power is turned on, the car will move forward by default at high speed.

- ❖ After turning on the power, by default, the forward speed is high. Press button (6) (HIGH/LOW SPEED button) to switch to low speed. Press the button again to return to high speed.
- ❖ Press button (↓) to switch to reverse movement mode. In this mode, there is only one speed, and the HIGH/LOW speed button is inactive.
- ❖ Press button (↑) to return to forward movement mode.

**Light Function:**

- ❖ After powering on, the lights are on by default. Press the light button to turn off the lights.
- ❖ Press the button again to turn the lights back on.

**Manual Control of the Car for Forward and Backward Movement:**

Place the child in the car and secure them with the seatbelt. Press and hold the power on/off button. The display will light up, and the car will play the startup sound (2-5 seconds). Press the forward movement button and step on the pedal. The car will move forward. When you release the pedal, the car will stop. Press the reverse movement button and step on the pedal. The car will move backward. When you release the pedal, the car will stop.

Press and hold the power on/off button again to turn off the power.

**16. REMOTE CONTROL FUNCTIONS**

The remote control device is manufactured in accordance with the requirements of Directive 2014/53/EU of the European Parliament and of the Council on radio equipment. Compliance is certified by test reports, as reflected in the product's declaration of conformity, which can be accessed at [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**WARNING! TO BE USED ONLY BY AN ADULT!**  
**WARNING!** The remote control of the car must be operated only by an adult!

**IMPORTANT!** The remote control device is not a toy. It is for adult use only and should not be used by a child. Strict adult supervision is required at all times.

**IMPORTANT!** The reception range may vary significantly depending on weather, battery condition, and other environmental factors.

**NOTE:** When the "remote control mode" is activated, the foot pedal will be deactivated, and the car will be controlled solely by the remote control device.

**FUNCTIONS****1. Pairing:**

**1.1.** Turn off the car's power (Power ON/OFF button).

**1.2.** Unscrew and remove the battery compartment cover (on the back of the remote control). Insert two AAA (LR03) batteries, ensuring the correct polarity. Replace the cover and secure it with the screw. The three speed indicators will start flashing.

**1.3.** Turn on the car's power. When the speed indicators stop flashing and two indicators remain lit, pairing has been successful.

**IMPORTANT!** Once pairing is complete, there is no need to repeat the process for future use unless you replace the batteries. If batteries are replaced, repeat the steps described in the Pairing section.

**2. Forward Movement Button (1)****3. Turn Left Button (2)****4. Stop Button (3)**

Press the STOP button to stop the car. The LED indicators will flash, and all functions of both the car and the remote control will be disabled.

Press the button again to release the brake. The LED indicators will stop flashing, and all functions will be reactivated.

**5. Turn Right Button (4)****6. Reverse Movement Button (5)****7. Speed Button (6)**

The remote control allows selecting between three speeds: Low speed, Normal speed and High speed. By pressing the speed button repeatedly, you will cycle through the speeds

**NOTE:** The car is factory-set to operate in reverse mode only at low speed for safety reasons

**8. LED indicators (7)**

**NOTE:** If the remote control is not used for an extended period, it will automatically power off to

conserve battery life. Press any button to turn the remote control back on.

## WARNINGS FOR HANDLING RECHARGEABLE BATTERIES

### TO PREVENT FIRE, ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR PERMANENT DAMAGE TO THE PRODUCT, THE FOLLOWING SAFETY REQUIREMENTS MUST BE OBSERVED:

- ❖ CHARGING MUST BE PERFORMED ONLY BY AN ADULT!
- ❖ Use only the rechargeable battery and charger included in the package.
- ❖ Do not use batteries or chargers of a different type or with different technical specifications.
- ❖ Do not use the battery and charger for other products.
- ❖ Never modify the electrical circuits or connections.
- ❖ Avoid direct contact between the terminals of the rechargeable battery (no short circuits).
- ❖ Do not allow the battery or any of its components to come into contact with any liquid.
- ❖ Charge away from heat sources or easily flammable materials.
- ❖ Charge **ONLY** in well-ventilated and dry areas.
- ❖ **NEVER** lift or move the battery by pulling the cables or charger — this may damage the battery or cause a fire.
- ❖ Do not open the charger — internal wires and connections could cause electric shock.
- ❖ **NEVER** allow a child to hold or charge the rechargeable battery.
- ❖ ALWAYS inspect the battery, charger, cables, and connections for wear or damage before charging.
- ❖ Do not charge the battery if any part appears damaged.
- ❖ **NEVER** allow children to play with the charger or the battery — they are not toys.

## 17. CHARGING THE RECHARGEABLE BATTERY

**WARNING!** CHARGING AND RECHARGING THE BATTERY MUST BE PERFORMED ONLY BY AN ADULT!

Never allow the battery to become completely discharged, as this may cause damage.

**IMPORTANT!** Before charging, check the battery and charger (power cable, connector) for wear or damage. Do not charge the battery if any part

is damaged. Only an adult who has read and understood the safety warnings should handle, charge, and recharge the battery. When the car starts moving slowly, it indicates that the battery needs charging. The battery does not need to be removed from the car for charging.

**WARNING:** The charger and battery must be kept out of reach of children! Children must not handle the battery or charger.

- ❖ Before first use: Charge the battery for 4 to 6 hours.
- ❖ After each use or at least once per month: Charge the battery for 6 hours.
- ❖ During charging, the charger may become warm, which is normal and not a cause for concern.
- ❖ Always use the charger provided by the manufacturer for charging the battery.
- ❖ If any of the following occur during charging, stop immediately and contact a service center: smoke; unusual smells; strange noises

**17-1.** The charging port is located at the front, on the dashboard (multifunctional panel).

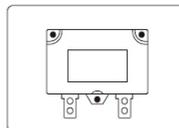
**17-2.** Plug the charger into the charging port on the car (1). Plug the charger adapter into the power outlet (2).

**17-3.** Charge the battery for 4 to 6 hours.

**17-4.** Unplug the charger from the power outlet (4). Unplug the charger from the car's charging port (5).

## 18. FUSE

The car is equipped with a self-resetting 10A fuse located under the seat. If the motor, electrical system, or battery becomes overloaded, the fuse will automatically cut off the power to the car. The power will remain off for approximately 5–10 seconds before automatically resetting and restoring power. If the fuse trips frequently during normal use (without overload), this may indicate that the car requires repair. Contact the retailer or an authorized service center for assistance



To avoid fuse interruptions, follow these guidelines: DO NOT overload the car. The maximum load capacity is 30 kg.

DO NOT attach or tow objects from the back of the car.

DO NOT drive on steep surfaces.

AVOID driving on terrains where the wheels could get stuck or spin, as this could cause the motor to overheat.

DO NOT use the car in extremely high temperatures, as this may lead to component overheating.

NEVER modify the electrical system. Changes may cause a short circuit and trigger the fuse.

**FIRE HAZARD WARNING:** NEVER bypass the fuse. Doing so may overload and damage the electrical system, posing a serious fire risk. Replace the fuse only with an original fuse of the same size and type as specified by the manufacturer.

## TROUBLESHOOTING

If you need assistance, please contact the dealer or authorized service center!

PROBLEM	LIKELY CAUSE	SOLUTION
<b>THE MOTOR DOES NOT SPIN</b>	Low battery charge	Charge the battery. After each use of the car or at least once a month, charge the battery for 9-10 hours, but no more than 15 hours.
	The thermal fuse is off	See the "FUSE" section.
	The connectors or cables are loose	Check if the battery connectors are properly connected and not loose. <i>Contact the retailer or an authorized service center.</i>
	The battery has lost its ability to hold charge	Replace the battery with a new one. Contact the retailer or an authorized service center.
	The electrical system is damaged	There may be corrosion or contamination of the electrical system due to the presence of water or sand in the switches. <i>Contact the retailer or an authorized service center.</i>
	The motor is damaged	<i>Contact the retailer or an authorized service center.</i>
<b>THE BATTERY IS NOT CHARGING</b>	The battery or charger connectors are loose	Check if the battery or charger connectors are properly and securely connected.
	The charger is not plugged into the power outlet	Check if the charger is plugged into the power outlet..
	The charger is not working	Is the charger heating up? If not, the device is likely damaged. <i>Contact the retailer or an authorized service center.</i>
<b>THE CAR WORKS FOR A SHORT PERIOD OF TIME</b>	The battery is not fully charged	Check if the battery connectors are properly connected and not loose. After each use of the car or at least once a month, charge the battery for 9-10 hours, but no more than 15 hours.
	The battery is old	Replace the battery with a new one. <i>Contact the dealer or authorized service center.</i>
	Low battery charge	Charge the battery. After each use of the car or at least once a month, charge the battery for 9-10 hours, but no more than 15 hours.
	Overload	Maximum load – up to 30 kg.

PROBLEM	LIKELY CAUSE	SOLUTION
	The car is used in harsh conditions	Do not use the car in harsh conditions. Familiarize yourself with the safety warnings for the product from this user manual.
<b>THE CAR NEEDS TO BE PUSHED TO MOVE FORWARD</b>	The connectors or cables have poor contact	Check if the battery connectors are properly connected and not loose. If the cables around the motor are loose, contact the retailer or an authorized service center.
	„Dead point“ of the motor	„Dead point“ means that no electricity is being supplied to the terminal connection, and the car requires repair. Contact the retailer or an authorized service center.
<b>THE CAR HAS DIFFICULTY SWITCHING BETWEEN FORWARD AND REVERSE.</b>	Switching forward-backward while the car is moving	Stop the car completely before changing the direction of movement.
<b>SQUEAKING OR CLICKING FROM THE MOTOR OR GEARBOX.</b>	The motor or gearbox is damaged	<i>Contact the retailer or an authorized service center.</i>
<b>WHEN THE CAR IS MOVING, THERE ARE NO LIGHTS OR MUSIC.</b>	The light and melody button is damaged or there is poor contact with the connectors and cables	Contact the retailer or an authorized service center.
<b>THE CHARGER HEATS UP DURING THE BATTERY CHARGING PROCESS.</b>	This is normal and should not cause concern.	

## MAINTENANCE AND CARE INSTRUCTIONS

- ❖ Regularly check the plastic parts of the car for cracks or damage.
- ❖ Lubricate the moving parts regularly.
- ❖ Clean the toy using a soft cotton cloth or sponge dampened with water or a mild detergent.
- ❖ Do not clean with harsh cleaners containing abrasive particles, ammonia, bleach, or alcohol.
- ❖ Store the product in a clean, dry place, free from moisture and away from heat sources! Do not expose it to direct environmental influences such as sunlight, rain, moisture, or rapid temperature changes!
- ❖ Do not use the product on muddy, sandy, or gravel terrains that may damage the moving parts.

**Materials used:** plastic, metal.

# HASZNÁLATI UTASÍTÁS

## **FONTOS! ŐRIZZE MEG A JÖVŐBENI REFERENCIÁNAK: FIGYELMESEN OLVASSA EL!**

A TERMÉK BIZTONSÁGOS HASZNÁLATÁNAK BIZTOSÍTÁSA ÉRDEKÉBEN KÖVESSE A FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYVBEN TALÁLHATÓ ÖSSZES FIGYELMEZTETÉST, UTASÍTÁST ÉS AJÁNLÁST!

### **FIGYELEM! FIGYELMEZTETÉSEK!**

- ❖ CSAK FELSŐBB FELÜGYELETTEL HASZNÁLJA! SOHA NE HAGYJA A GYERMEKET FELÜGYELET NÉLKÜL!
- ❖ A JÁTÉK NEM ALKALMAS 3 ÉV ALATTI GYERMEKEKNEK!
- ❖ EZ A JÁTÉK NEM RENDELKEZIK FÉKKELETTEL!
- ❖ NE TÚLTERHELJE A JÁTÉKOT! A KIALAKÍTÁS BIZTONSÁGOT BIZTOSÍT A 30 KG-IG TERHELHETŐ GYERMEKEK SZÁMÁRA!
- ❖ EZ A TERMÉK NEM JÁRMŰ!
- ❖ NE HASZNÁLJA OLYAN ÚTON, AHOL MOTOROS JÁRMŰVEK KÖZLEKEDNEK!
- ❖ TARTSA TÁVOL A TŰZTŐL!
- ❖ HASZNÁLAT ELŐTT ELLENŐRIZZE A JÁTÉK MINDEN RÉSZÉT A MEGFELELŐ MŰKÖDÉS ÉS ÖSSZESZERELÉSI STABILITÁS SZEMPONTJÁBÓL. KÜLÖNÖS FIGYELMET FORDÍTSON AZ ELEKTROMOS ÁRAMKÖRT, ELEKTROMOS KOMPONENSEKET, KÁBELEKET ÉS KAPCSOLÓKAT.
- ❖ Alkalmos 3-6 ÉV KÖZÖTTI GYERMEKEKNEK!
- ❖ Ezt a játékot különös óvatossággal kell használni! Képességek szükségesek a balesetek, esések vagy sérülések elkerülésére a gyermek számára a járműben vagy harmadik személyek számára!
- ❖ BIZTOSÍTSA, HOGY A GYERMEK KÉPES LEGYE A JÁRMŰ VEZETÉSÉRE, MEGÁLLÍTÁSÁRA ÉS ISMERJE A BIZTONSÁGOS HASZNÁLAT SZABÁLYAIT!
- ❖ Ne használja egyszerre két gyermek!
- ❖ Az összeszerelést kizárólag felnőtt végezheti!
- ❖ A gyermeknek cipőt kell viselnie a játék használata során! A sisak használata ajánlott.
- ❖ Ne hagyja, hogy a gyermek a kerekekhez érjen, vagy közel álljon hozzájuk, amikor a jármű mozog!
- ❖ Csak nappal és jól megvilágított helyeken használja!
- ❖ Ne hagyja, hogy a gyermek állva használja a járművet, amikor az mozog! Egyébként sérülés veszélye áll fenn!
- ❖ Ha egy matrica vagy annak része leválik, azt újra fel kell ragasztani, vagy el kell távolítani, hogy megakadályozza a kisgyermekek lenyelését!
- ❖ Ne használja a terméket, ha hiányzó vagy sérült alkatrészeket talál!
- ❖ Ne használjon nem gyártó által biztosított pótalkatrészeket vagy komponenseket! A gyártó nem vállal felelősséget a biztonságért, ha nem eredeti vagy nem ajánlott alkatrészeket használnak.
- ❖ Ne végezzen változtatásokat vagy módosításokat az építkezésen! Szükség esetén vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizzel tanácsadásért és javításért.
- ❖ Ne módosítsa az elektromos rendszert, és ne adjon hozzá más elektromos alkatrészeket! Szükség esetén lépjen kapcsolatba a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizzel.
- ❖ Csak a termékhez mellékelte töltőt használja az akkumulátor töltésére. Más töltő használata túlmelegedéshez, akkumulátor károsodáshoz, vagy akár tűzveszélyhez vezethet!
- ❖ Használja a terméket csak annak rendeltetésének megfelelően!
- ❖ Ne engedje, hogy 3 év alatti gyermekek közel kerüljenek a termékhez, mielőtt az teljesen összeszerelt állapotba kerül, hogy elkerülje a kis és eltávolítható részekhez való hozzáférést!
- ❖ Ne csatoljon további zsinórokat vagy madzagokat a termékhez, hogy elkerülje a fulladás veszélyét!

- ❖ Csak sík, egyenletes és biztonságos felületeken használja, amelyek biztonságos távolságra vannak az úttestektől!
- ❖ Ne engedje a termék használatát lépcsők, mozgólépcsők, küszöbök, peremek, medencék, hőforrások stb. közelében!
- ❖ Tartsa távol a műanyag csomagolást a gyermekektől a fulladás veszélyének elkerülése érdekében!

## FONTOS! FIGYELMEZTETÉSEK ÉS UTASÍTÁSOK AZ „AA” ÉS „AAA” AKKUMULÁTOROK HASZNÁLATÁHOZ, A TÁVIRÁNYÍTÓ ÉS A KORMÁNYZÁRÓ ESZKÖZ TÁPELLÁTÁSÁHOZ

- ❖ Mindig zárja le az akkumulátorrekeszt a fedéllel, miután behelyezte az akkumulátorokat.
- ❖ Ne engedje, hogy a gyermekek hozzáférjenek vagy játszanak az akkumulátorokkal!
- ❖ Csak a megadott típusú és feszültségű akkumulátorokat helyezze be.
- ❖ Ne használjon eltérő típusú vagy feszültségű akkumulátorokat, és ne keverje az új és használt akkumulátorokat.
- ❖ Ne rövide zárja az akkumulátor érintkezési felületeit.
- ❖ Az akkumulátorokat a helyes polaritással (+ és -) kell behelyezni az akkumulátorrekeszbe.
- ❖ Távolítsa el a sérült vagy lemerült akkumulátorokat.
- ❖ Ne töltsa a nem újratölthető akkumulátorokat.
- ❖ Az újratölthető akkumulátorokat csak felnőttek tölthetik.
- ❖ Az újratölthető akkumulátorokat a töltés előtt el kell távolítani a termékből.
- ❖ Távolítsa el az akkumulátorokat, amikor a terméket nem használja.
- ❖ Ne dobja el az akkumulátorokat nyílt tűzbe. Az akkumulátorokat nem szabad szétszedni.
- ❖ Az akkumulátor töltéséhez csak a játékhoz mellékelte eltávolítható tápegységet használja.
- ❖ **FIGYELEM!** A kimerült és használhatatlan akkumulátorok hulladékát külön kell gyűjteni. Tilos azokat vegyes háztartási hulladékként kidobni. Az akkumulátorokat csak a kijelölt helyeken szabad elhelyezni.



## TERMÉK SPECIFIKÁCIÓK

<b>Megfelelő gyermek életkor</b>	3-8 év
<b>Maximális terhelhetőség</b>	30 kg-ig
<b>Újratölthető akkumulátor (Li-ion): 1 db</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Autó sebessége</b>	2-4 km/h
<b>Töltő</b>	Bemenet: 100-240V, 50/60 Hz Kimenet: 12V DC 1A
<b>Motor</b>	2x25W
<b>Távírányító frekvencia</b>	2.7 GHz
<b>Akkumulátor töltési idő:</b>	
- Kezdeti töltés (első használat előtt):	4-8 óra
- Későbbi töltések	6 óra
<b>Biztosíték:</b>	10A
<b>Kormánykerék akkumulátorok (nem tartozék)</b>	2 db 1.5V/AA(LR6)
<b>Távvezérlő akkumulátorok (nem tartozék)</b>	2 db 1.5V AAA (LR03)
<b>Autó méretei (cm)</b>	99.5 x 66 x 100

## FŐ RÉSZEK

1. Kormánykerék (A) – 1 db
2. Felhasználói kézikönyv (B) – 1 db
3. Kerék (C) – 4 db
4. Dekoratív kupak (D) – 4 db
5. Távirányító (E) – 1 db
6. Hátsó tengely (F) – 1 db
7. Első tengely (G) – 1 db
8. Háttámla (H) – 1 db
9. Ülés (I) – 1 db
10. Elülső tetőoszlop (J) – 1 készlet
11. Hátsó tetőoszlop (K) – 1 készlet
12. Tető (L) – 1 db
13. Hátsó doboz részei (M) – 1 db
14. Hátsó tetőgerenda (N) – 1 db
15. Szélvédő (O) – 1 db
16. Önszűrő csavar  $\varnothing 4 \times 16$  (P) – 6 db
17. M6 Kulcs (Q) – 2 db
18. Töltő (R) – 1 db
19. Rugó (S) – 2 db
20. Lapfejű csavar  $\varnothing 3 \times 10$  (T) – 6 db
21. Csavar (U) – 6 db
22. Anya (V) – 6 db
23. Jobb motor R (W) – 1 db
24. Bal motor L (X) – 1 db

**Kérjük, győződjön meg róla, hogy minden részlet jelen van.**

## ÖSSZESZERELÉSI UTAITÁSOK

**FIGYELEM!** GYŐZŐDJÖN MEG, HOGY A BE/KIKAPCSOLÓ GOMB KIKAPCSOLVA VAN, MIELŐTT ELKEZDENÉ A KOCSI ÖSSZESZERELÉSÉT.

**FIGYELEM!** KÉREM, KÖVESSE PONTOSAN AZ ÖSSZESZERELÉS UTAITÁSÁT ÉS SORRENDJÉT, AMINT AZ A FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYVBEN ILLUSZTRÁLVA ÉS LEÍRVA VAN.

**FIGYELEM!** BIZONOS RÉSZEKEK RÖGZÍTÉSE „KATTANÁS” HANGOT ADHAT, AMELY A HELYES RÖGZÍTÉST JELZI.

**FIGYELEM!** ELLENŐRIZZE MINDEN RÖGZÍTÉS BIZTONSÁGÁT MINDEN LÉPÉS UTÁN.

**Szükséges eszközök:** Csavarhúzó (nem tartozék) és a készletben található kulcsok.

Helyezze a kocsi karosszériáját fejfelé lefelé puha ruhára vagy sima felületre, hogy megakadályozza a műanyag felület karcosodását. NE helyezze a karosszériát közvetlenül betonra vagy hasonló durva felületekre. Távolítsa el a kartonokat, habot és a nylon kábelkötőket, mielőtt elkezdene az összeszerelést.

## 1. ELSŐ TENGELY TELEPÍTÉSE

**1-1.** A Q kulcs segítségével csavarja ki és távolítsa el a [2] anyát a kormánytengelyről [1], majd távolítsa el a [3] alátétet. Ezenkívül a Q kulccsal csavarja ki és távolítsa el a [4] anyákat az első tengelyről G.

**1-2.** Helyezze a rugókat (S) a Z csőre, majd helyezze az első tengelyt (G) a rugókra (S) keresztül a Z csövön. Végül rögzítse [4] anyával, áramutató járásával megegyező irányban.

Egyidejűleg helyezze be a [5] részt az első tengelyből a kormánytengelyen [1], és rögzítse azt [3] alátéttel és [2] anyával.

## 2. HÁTSÓ TENGELY TELEPÍTÉSE

**2-1.** A Q kulcs segítségével csavarja ki és távolítsa el a [9] anyákat és [8] alátéteket a hátsó tengelyről F.

**2-2.** Csúsztassa a hátsó tengelyt F a kijelölt nyílásba az autó karosszériájában, ahogy az az illusztráción látható.

**2-3.** Csatlakoztassa a bal motort X a hátsó tengelyhez F, ügyelve arra, hogy a motor kábeleit, csatlakozói és [10] rész a megfelelő Z nyílásba kerüljenek a karosszérián. Ismétlje meg ugyanezeket a lépéseket a jobb motor W rögzítésére a hátsó tengely másik oldalán F, ahogy az a képen látható.

## 3. KERÉKEK TELEPÍTÉSE

❖ Az első tengely mindkét oldalára helyezzen egy kereket C, majd egy alátétet [6], és rögzítse [7] anyával. Szorosan nyomja fel a dekoratív kupakokat D mindkét első kerekére C.

❖ A hátsó tengely mindkét oldalára helyezzen egy kereket C, majd egy alátétet [8], és rögzítse [9] anyával.

**Megjegyzés:** A hátsó tengely két végén egyszerre húzza meg a [9] anyákat mindkét Q kulccsal.

❖ Szorosan nyomja fel a dekoratív kupakokat D mindkét hátsó kerekére C.

## 4. HÁTSÓ DOBOZ TELEPÍTÉSE

Helyezze a hátsó dobozt (M) a karosszéria kijelölt nyílásába, ahogy az a képen látható.

Rögzítse 2 önfűrű csavarral  $\varnothing 4 \times 16$  (P).

## 5. KORMÁNYKERÉK TELEPÍTÉSE

Csavarja ki az (a) csavart a kormánykerékről (A) a csavarhúzóval (b). Helyezze a kormánykereket a kormánytengely [1] részére, és rögzítse azt az (a) csavarral.

## 6. A KORMÁNYKERÉKBEN A TÁPLÁLÓ ELEMELK TELEPÍTÉSE

A kormánykerék funkcióinak használatához helyezze be az elemeket.

Használja a csavarhúzó (b) az (a) csavar eltávolításához, és vegye le az akkumulátortartó fedelet (c). Helyezzen be 2 AA/1.5V (LR6) elemet, ügyelve a helyes polarításra. Helyezze vissza az akkumulátortartó fedelet, és húzza meg a csavart csavarhúzóval.

## 7. HÁTTÁMLA TELEPÍTÉSE

**7-1.** Helyezze a háttámlát (H) a karosszéria megfelelő nyílásába, illetve a háttámla [1] részzeit a [2] lyukakba, ahogy az a képen látható.

**7-2.** Csatlakoztassa az ülést a karosszériához, és rögzítse 2 önfúró csavarral Ø4×16 (P) csavarhúzóval (b).

## 8. ÚJRATÖLTHETŐ AKKUMULÁTOR TELEPÍTÉSE ÉS CSATLAKOZTATÁSA

**8-1.** Csavarja ki a (b) csavarokat az akkumulátor rögzítő tartókonzol (a) mindkét oldaláról, távolítsa el a tartót, és csomagolja ki az akkumulátort.

**8-2.** Helyezze be az akkumulátort (c) a csatlakozókkal felfelé, ahogy az a képen látható.

**8-3.** Csatlakoztassa újra a rögzítő tartót (a), és húzza meg a csavarokat (b).

**8-4.** Először csatlakoztassa a 3 és 4 csatlakozókat, majd az 1 és 2 tápvezetékeket, ahogy az az illusztrációban látható.

## 9. ÜLÉS TELEPÍTÉSE

Helyezze be az ülést (I) három kiemelkedő elemét a karosszéria megfelelő nyílásaiba. Rögzítse 2 önfúró csavarral Ø4×16 (P) csavarhúzóval.

## 10. ELÜLSŐ TETŐOSZLOP (J) TELEPÍTÉSE

Helyezze mindkét J részt (elülső tetőoszlopok) a kijelölt nyílásokba az autó elején.

**FONTOS!** Az L jelzésű oszlopot a karosszéria bal oldalára, az R jelzésű oszlopot pedig a jobb oldalára kell telepíteni (lásd illusztráció).

## 11. HÁTSÓ TETŐOSZLOP (K) TELEPÍTÉSE

Helyezze mindkét K részt (hátsó tetőoszlopok) a kijelölt nyílásokba az autó hátulján.

**FONTOS!** Az L jelzésű oszlopot a bal oldalra, az R jelzésű oszlopot pedig a jobb oldalra kell telepíteni (lásd illusztráció).

## 12. HÁTSÓ TETŐGERENDA TELEPÍTÉSE

**12-1.** Csúsztassa a hátsó tetőgerendát (N) a hátsó tetőoszlopok nyílásaiba.

**12-2.** Rögzítse 4 lapfejű csavarral Ø3×10 (T) csavarhúzóval.

## 13. TETŐ TELEPÍTÉSE

**13-1.** Helyezze a tetőt (L) a kijelölt nyílásokba az elülső és hátsó tetőoszlopokon.

**Megjegyzés:** Győződjön meg a helyes irányról (elől, hátul, bal, jobb). A négy tetősarok L és R jelölésekkel van ellátva a bal és jobb oldal számára, és a belső jelzések FRONT és BACK feliratot tartalmaznak.

**13-2.** Csúsztassa be a 6 anyát (V) az elülső és hátsó tetőoszlopokba, és rögzítse őket 8 csavarral (U).

## 14. SZÉLVÉDŐ TELEPÍTÉSE

Helyezze be a szélvédőt (O) mindkét oldalát az elülső oszlopok nyílásaiba.

Rögzítse 4 lapfejű csavarral Ø3×10 (T).

**MEGJEGYZÉS:** Az installálás során a szélvédő hajlított széleit felfelé kell irányítani.

## FUNKCIÓK ÉS HASZNÁLAT A KOCSIHOZ

### 15. KORMÁNYKERÉK ÉS VEZÉRLŐPANEL

- 1. Kormánykerék gombok:** A gombok megnyomásakor a dudahang (Horn Button) szól.
- 2. Multifunkcionális panel**
- 3. Pedál:** Nyomja meg a pedált, és az autó elindul, engedje fel a pedált, és az autó lassan megáll.

### Multifunkcionális panel

- 1. FM Rádió mód:** Amikor FM rádió módban van, ezen a gombon megnyomva elkezd keresni az FM csatornákat.
- 2. FM Állomás:** Nyomja meg ezt a gombot, hogy belépjen az FM rádió módba.

3. **Módválasztó gomb:** Nyomja meg a gombot, hogy válthat a következő módok között: indítóhang, médialejátszó mód és AUX mód.
  4. **Előre mozgás gomb:** Nyomja meg az "ELŐRE" gombot, lépjen a pedálra, és az autó előre fog haladni. Amikor felengedi a pedált, az autó megáll. A gomb megnyomásakor egy jelzést hallani: "Kérjük, vigyázzon, amikor hátrafelé mozog."
  5. **Hátra mozgás gomb:** Nyomja meg a "HÁTRA" gombot, lépjen a pedálra, és az autó hátrafelé fog mozogni. Amikor felengedi a pedált, az autó megáll. A gomb megnyomásakor egy jelzést hallani: "Kérjük, vigyázzon, amikor hátrafelé mozog!"
  6. **Magas/Alacsony sebesség gomb:** A tápegység bekapcsolása után alapértelmezés szerint az autó magas sebességgel fog előre haladni. Nyomja meg a "MAGAS/ALACSONY sebesség" gombot, hogy alacsony sebességre váltson. Nyomja meg újra, hogy visszatérjen a magas sebességhez. A gomb megnyomásakor egy jelzést hallani: "Magas sebesség vagy Alacsony sebesség."
- Hátramenet esetén csak egy sebesség van, és a "Magas/Alacsony sebesség" gomb nem aktív.
7. **Előző csatorna/Hangerő csökkentés gomb:** A gomb rövid megnyomása előző csatornára vált, hosszú megnyomásra csökkenti a hangerőt.
  8. **Fénykapcsoló:** A tápegység bekapcsolása után alapértelmezés szerint a fények be vannak kapcsolva. A gomb megnyomásával kikapcsolhatja őket. A gomb megnyomásakor egy jelzést hallani: "Fény be vagy Fény ki."
  9. **Következő csatorna/Hangerő növelés gomb:** A gomb rövid megnyomása a következő csatornára vált, hosszú megnyomásra növeli a hangerőt.
  10. **START/STOP gomb:** A gomb hosszú megnyomásával bekapcsolhatja vagy kikapcsolhatja a tápegységet. Ha a zene vagy a rádió be van kapcsolva, rövid megnyomásával leállíthatja a lejátszást; nyomja meg újra a gombot a lejátszás folytatásához.
  11. **Médialejátszó port:** Ha USB flash meghajtót helyez be, a rajta lévő zene automatikusan lejátszásra kerül. Csak MP3 formátumot támogat.
  12. **Feszültség kijelző:** Ezen a képernyőn látható az akkumulátor töltöttségi állapota, így meghatározhatja, hogy szükséges-e tölteni az akkumulátort.
  13. **AUX bemenet:** Csatlakoztassa egy másik eszközhöz, hogy audio fájlokat lejátszhasson.

14. **Töltő bemenet:** Töltse az autót a biztosítótöltővel.

### Vezérlés módja:

**START/STOP:** Nyomja meg és tartsa lenyomva a (10) gombot (START/STOP gomb) 2-3 másodpercig, hogy bekapcsolja a tápegységet. A (12) képernyő világítani fog, és hallani fogja a start hangot, majd az eszköz normál módon működni fog. Nyomja meg és tartsa lenyomva a (10) gombot (START/STOP gomb) 2-3 másodpercig, hogy kikapcsolja a tápegységet.

### FM RÁDIÓ FUNKCIÓ:

Nyomja meg a (2) gombot (FM gomb), hogy belépjen az FM rádió módba. Ezután nyomja meg a (1) gombot (FM rádió mód), hogy FM csatornákat keressen. A rádióállomások keresése és mentése egy ideig eltarthat. Amikor a keresés befejeződik, az autó automatikusan lejátsza az első mentett állomást:

- ❖ A gomb rövid megnyomása (9) (V+ gomb) a következő rádióállomásra vált;
- ❖ A gomb rövid megnyomása (7) (V- gomb) az előző rádióállomásra vált;
- ❖ A gomb hosszú megnyomása (9) (V+ gomb) növeli a hangerőt;
- ❖ A gomb hosszú megnyomása (7) (V- gomb) csökkenti a hangerőt;
- ❖ A gomb rövid megnyomása (10) (START/STOP gomb) leállítja a lejátszást; a második rövid megnyomás folytatja azt.

### Médialejátszó port:

Helyezzen be egy USB flash meghajtót a (11) portba (médialejátszó port), és a rajta lévő zene automatikusan lejátszásra kerül:

- ❖ A gomb rövid megnyomása (9) (V+ gomb) a következő dalt játssza le;
- ❖ A gomb rövid megnyomása (7) (V- gomb) az előző dalt játssza le;
- ❖ A gomb hosszú megnyomása (9) (V+ gomb) növeli a hangerőt;
- ❖ A gomb hosszú megnyomása (7) (V- gomb) csökkenti a hangerőt;
- ❖ A gomb rövid megnyomása (10) (START/STOP gomb) leállítja a lejátszást; a második rövid megnyomás folytatja azt.

### AUX Funkció:

Csatlakoztassa a kábel egyik végét a (13) portba (AUX bemenet), a másik végét pedig egy mobiltelefonhoz, MP3-hoz, MP4-hez stb. Az eszközből származó audio hangok lejátszása az autóban:

- ❖ A gomb hosszú megnyomása (9) (V+ gomb) növeli a hangerőt;
- ❖ A gomb hosszú megnyomása (7) (V- gomb) csökkenti a hangerőt;
- ❖ A gomb rövid megnyomása (10) (START/STOP gomb) leállítja a lejátszást; a második rövid megnyomás folytatja azt.
- ❖ AUX módban a dalok váltása (előző/következő) nem végezhető el az autó központi vezérlésével, csak a csatlakoztatott eszközzel (mobiltelefon, MP3, MP4 stb.).

### **Váltás a ZENE, USB és AUX között:**

Ha USB eszköz vagy AUX csatlakoztatva van, nyomja meg a (3) gombot (módváltó gomb), hogy váltson a különböző lejátszási módok között (Zene, USB eszköz, AUX).

### **Előre/Hátra mozgás és Magas/Alacsony sebesség:**

**FIGYELEM!** Hátramenet esetén csak egy sebesség áll rendelkezésre, és a magas/ alacsony sebesség gomb nem irányítja azt. Amikor a tápegység be van kapcsolva, alapértelmezés szerint az autó magas sebességgel halad előre.

- ❖ A tápegység bekapcsolása után alapértelmezés szerint előre magas sebességgel halad. Nyomja meg a (6) gombot (MAGAS/ALACSONY sebesség gomb), hogy alacsony sebességre váltson. Nyomja meg újra a gombot, hogy visszatérjen a magas sebességhez.
- ❖ Nyomja meg a (↓) gombot a hátramenet módba való váltáshoz. Ebben a módban csak egy sebesség áll rendelkezésre, és a MAGAS/ALACSONY sebesség gomb nem aktív.
- ❖ Nyomja meg a (↑) gombot a visszatéréshez az előre mozgás módba.

### **Fény funkció:**

- ❖ A tápegység bekapcsolása után a fények alapértelmezés szerint be vannak kapcsolva. Nyomja meg a fény gombot, hogy kikapcsolja a fényeket.
- ❖ Nyomja meg újra a gombot, hogy visszakapcsolja a fényeket.

### **A gép kézi vezérlése előre és hátra mozgás esetén:**

Helyezze a gyermeket az autóba, és rögzítse őt az övvel. Nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsológombot. A kijelző világítani fog, és az autó lejátsza az indítóhangot (2-5 másodperc). Nyomja meg az előre mozgás gombot, és lépjen a pedálra. Az autó előre fog haladni. Ha felengedi a pedált, az autó megáll. Nyomja meg a hátra mozgás gombot és lépjen a pedálra. Az autó hátrafelé fog haladni. Ha felengedi a pedált, az autó megáll.

Nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsoló gombot, hogy kikapcsolja a tápegységet.

## 16. TÁVIRÁNYÍTÓ FUNKCIÓI

A távirányító eszköz a 2014/53/EU irányelv előírásainak megfelelően készült, amelyet az Európai Parlament és a Tanács a rádióberendezésekről hozott. A megfelelőséget tesztjelentések igazolják, amelyek a termék megfelelőségi nyilatkozatában találhatóak meg a [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com) weboldalon.

**FIGYELMEZTETÉS!** CSAK FELNÖTTEK HASZNÁLHATJÁK!

**FIGYELMEZTETÉS!** A jármű távirányítóját kizárólag felnőtt kezelheti!

**FONTOS!** A távirányító nem játék. Csak felnőttek használhatják, és gyermekek nem használhatják. A szigorú felügyelet minden esetben kötelező.

**FONTOS!** A vételi hatótávolság jelentősen változhat az időjárás, az akkumulátor állapota és más környezeti tényezők függvényében.

**MEGJEGYZÉS:** Amikor a „távirányító mód” aktív, a lőpedál deaktiválódik, és a jármű kizárólag a távirányítóval vezérelhető.

## FUNKCIÓK

### 1. Párosítás

**1.1.** Kapcsolja ki a jármű áramellátását (Be/Ki gomb).

**1.2.** Csavarja ki és távolítsa el az elemtartó fedelét (a távirányító hátoldalán). Helyezzen be két AAA (LR03) elemet, ügyelve a helyes polarításra. Tegye vissza a fedelet, és rögzítse a csavarral. A három sebességjelző villogni kezd.

**1.3.** Kapcsolja be a jármű áramellátását. Amikor a sebességjelzők villogása megszűnik, és kettő világítva marad, a párosítás sikeres.

**FONTOS!** A párosítást csak akkor kell megismételni, ha az elemeket cseréli.

### 2. Előremeneti gomb (1)

### 3. Balra fordulás gomb (2)

### 4. Stop gomb (3)

A STOP gomb megnyomásával a jármű megáll. Az LED-jelzők villognak, és minden funkció deaktiválódik. Újbóli megnyomásra a fék feloldódik, és a funkciók visszaállnak.

### 5. Jobbra fordulás gomb (4)

### 6. Hátrameneti gomb (5)

### 7. Sebesség gomb (6)

A távirányítóval három sebesség közül választhat: alacsony, normál és magas sebesség.

A gomb ismételt megnyomásával a sebességek ciklikusan váltanak.

**MEGJEGYZÉS:** A jármű gyárilag csak alacsony sebességen működik hátramenetben a biztonság érdekében.

## 8. LED-jelzők (7)

**MEGJEGYZÉS:** Ha a távirányítót hosszabb ideig nem használja, automatikusan kikapcsol az akkumulátor kímélése érdekében. Bármelyik gomb megnyomásával újra bekapcsolható.

## AKKUMULÁTOR KEZELÉSÉNEK FIGYELMEZTETÉSEI

### A TŰZ, ÁRAMÜTÉS, ROBBANÁS VAGY A TERMÉK MARADANDÓ SÉRÜLÉSÉNEK ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN A KÖVETKEZŐ BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOKAT BE KELL TARTANI:

- ❖ CSAK FELNÖTT VÉGEZHETI A TÖLTÉST!
- ❖ Csak a csomagban található újratölthető akkumulátort és töltőt használja.
- ❖ Ne használjon más típusú vagy eltérő műszaki paraméterekkel rendelkező akkumulátorokat és töltőket.
- ❖ Ne használja az akkumulátort és a töltőt más termékekhez.
- ❖ Soha ne módosítsa az elektromos áramköröket és csatlakozásokat.
- ❖ Kerülje az akkumulátor kivezetései közötti közvetlen érintkezést (rövidzárlat).
- ❖ Az akkumulátor vagy annak alkatrészei ne érintkezzenek folyadékkal.
- ❖ Ne töltsé hőforrások vagy gyúlékony anyagok közelében. **Csak** jól szellőző, száraz helyen töltsé.
- ❖ **SOHA** ne emelje vagy mozgassa az akkumulátort a kábelek vagy a töltő húzásával — ez károsíthatja az akkumulátort vagy tüzet okozhat.
- ❖ Ne nyissa fel a töltőt — az áramkörök és a csatlakozások áramütést okozhatnak.
- ❖ GYERMEKEK **SOHA** ne fogják meg vagy töltsék az akkumulátort.
- ❖ **MINDIG** ellenőrizze az akkumulátort, a töltőt és a kábeleket a töltés előtt. Ne töltsé az akkumulátort, ha bármely alkatrésze sérült.
- ❖ A töltő és az akkumulátor nem játék, gyermekek nem használhatják.

## 17. AZ AKKUMULÁTOR TÖLTÉSE

**FIGYELMEZTETÉS!** A TÖLTÉST ÉS ÚJRATÖLTÉST CSAK FELNÖTT VÉGEZHETI!

Ne hagyja, hogy az akkumulátor teljesen lemerüljön, mert ez károsodást okozhat.

Töltés előtt ellenőrizze az akkumulátort és a töltőt (kábelek, csatlakozók). Sérült részek esetén ne töltsé.

Csak olyan felnőtt kezelje, aki ismeri és megértette a biztonsági előírásokat.

Ha a jármű lassan kezd mozogni, az akkumulátor töltést igényel.

Az akkumulátort nem szükséges eltávolítani a töltéshez.

**FIGYELMEZTETÉS!** A töltőt és az akkumulátort gyermekektől távol kell tartani!

- ❖ Első használat előtt: 4–6 órán át töltsé az akkumulátort.
- ❖ Minden használat után vagy legalább havonta egyszer: 6 órán át töltsé.
- ❖ Töltés közben a töltő felmelegedhet, ami normális.
- ❖ Mindig a gyártó által biztosított töltőt használja.
- ❖ Ha töltés közben füstöt, szagot vagy furcsa hangot észlel, azonnal hagyja abba a töltést, és forduljon szervizhez.

Töltési folyamat:

**17-1.** A töltőcsatlakozó a műszerfalon (multifunkcionális panel) található.

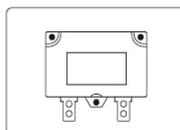
**17-2.** Csatlakoztassa a töltőt a jármű töltőportjához (1) és a hálózati aljzathoz (2).

**17-3.** Töltsé az akkumulátort 4–6 órán át.

**17-4.** A töltés befejeztével húzza ki a töltőt az aljzataból (4) és a jármű töltőportjából (5).

## 18. BIZTOSÍTÉK

A jármű egy önkioldó 10A biztosítékkal van felszerelve, amely az ülés alatt található. Ha a motor, az elektromos rendszer vagy az akkumulátor túlterhelődik, a biztosíték automatikusan lekapcsolja az áramot. Az áramellátás körülbelül 5–10 másodperc után automatikusan visszaáll. Ha a biztosíték normál használat során is gyakran lekapcsol (túlterhelés nélkül), a jármű javításra szorulhat. Forduljon a kereskedőhöz vagy hivatalos szervizhez.



A biztosíték működésének megelőzése érdekében: NE terhelje túl a járművet (maximális terhelés: 30 kg).

NE vontasson tárgyakat a jármű hátulján.

NE használja a járművet meredek felületeken.

KERÜLJE az olyan terepeken való közlekedést, ahol a kerekek elakadhatnak vagy megcsúszhatnak. NE használja a járművet szélsőségesen magas hőmérsékleten.

SOHA ne módosítsa az elektromos rendszert — ez rövidzárlatot és a biztosíték lekapcsolását okozhatja. **TŰZVESZÉLY FIGYELMEZTETÉS!** SOHA ne iktassa ki a biztosítékot. Ez túlterhelheti és károsíthatja az elektromos rendszert, súlyos tűzveszélyt okozva. A biztosítékot csak az eredeti típusúval és méretével cserélje ki a gyártó előírásai szerint.

## PROBLÉMAMEGOLDÁS

Ha segítségre van szüksége, lépjen kapcsolatba a kereskedővel vagy az engedéllyel rendelkező szervizzel!

A PROBLÉMA	VALÓSZÍNŰ OK	MEGOLDÁSA
<b>A MOTOR NEM FOROG</b>	Alacsony akkumulátor töltöttség	Töltse fel az akkumulátort. Minden autóhasználat után, vagy legalább havonta egyszer, töltse fel az akkumulátort 9-10 órán keresztül, de ne hosszabb ideig, mint 15 óra.
	A hő biztosíték ki van kapcsolva	Lásd a "BIZTOSÍTÉK" részt.
	A csatlakozók vagy kábelek lazaak	Ellenőrizze, hogy az akkumulátor csatlakozói megfelelően csatlakoznak-e, és nem lazaak. Vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizközponttal.
	Az akkumulátor elvesztette a töltés megtartásának képességét	Cserélje ki az akkumulátort egy újra. Vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizközponttal.
	Az elektromos rendszer sérült	Lehet, hogy a víz vagy homok jelenléte miatt korrózió vagy szennyeződés keletkezett az elektromos rendszerben.
	A motor sérült	Vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizközponttal.
<b>AZ AKKUMULÁTOR NEM TÖLTŐDIK</b>	Az akkumulátor vagy töltő csatlakozók lazaak	Ellenőrizze, hogy az akkumulátor vagy töltő csatlakozói megfelelően és biztonságosan csatlakoznak-e.
	A töltő nincs bedugva a hálózati aljzatba	Ellenőrizze, hogy a töltő be van-e dugva a hálózati aljzatba.
	A töltő nem működik	A töltő felmelegszik? Ha nem, akkor valószínűleg sérült az eszköz. Vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizközponttal.
<b>A JÁRMŰ RÖVID IDEIG MŰKÖDIK</b>	Az akkumulátor nincs teljesen feltöltve	Ellenőrizze, hogy az akkumulátor csatlakozói megfelelően csatlakoznak-e, és nem lazaak. Minden autóhasználat után, vagy legalább havonta egyszer, töltse fel az akkumulátort 9-10 órán keresztül, de ne hosszabb ideig, mint 15 óra.
	Az akkumulátor régi	Cserélje ki az akkumulátort egy újra. Vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizközponttal.

A PROBLÉMA	VALÓSZÍNŰ OK	MEGOLDÁSA
<b>A KOCSI LASSAN MOZOG</b>	Alacsony akkumulátor töltöttség	Töltse fel az akkumulátort. Minden autóhasználat után, vagy legalább havonta egyszer, töltse fel az akkumulátort 9-10 órán keresztül, de ne hosszabb ideig, mint 15 óra.
	Túlsúly	Maximális teherbírás – 30 kg-ig.
	Az autót kemikális környezetben használják	Ne használja az autót kemikális környezetben. Ismerkedjen meg a termék biztonsági figyelmeztetéseivel ebben a felhasználói kézikönyvben.
<b>A JÁRMŰT EL KELL TOLNI, HOGY ELŐRE MOZOGJON</b>	A csatlakozók vagy kábelek rossz érintkezéssük	Ellenőrizze, hogy az akkumulátor csatlakozói megfelelően csatlakoznak-e, és nem lazaak. Ha a motor körüli kábelek lazak, vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizközponttal.
	A motor "holtpontja"	A "holtpont" azt jelenti, hogy nincs áramellátás a terminál csatlakozásra, és az autó javítást igényel. <i>Vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizközponttal.</i>
<b>A JÁRMŰ NEHEZEN VÁLT AZ ELŐRE- ÉS HÁTAMENET KÖZÖTT</b>	Előre-hátra váltás a mozgó autóval	Teljesen állítsa meg az autót, mielőtt megváltoztatná a mozgás irányát.
<b>NYIKORGÓ VAGY KATTANÓ HANG A MOTORBÓL VAGY A HAJTÓMŰBŐL</b>	A motor vagy a sebességváltó sérült	<i>Vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizközponttal.</i>
<b>A JÁRMŰ MOZGÁSA KÖZBEN NINCSENEK FÉNYEK VAGY ZENE</b>	A fény és dallam gomb sérült, vagy rossz érintkezés van a csatlakozókkal és kábelekkel	Vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel vagy egy hivatalos szervizközponttal.
<b>A TÖLTŐ FELMELEGSZIK AZ AKKUMULÁTOR TÖLTÉSI FOLYAMATA SORÁN</b>	Ez normális, és nem kell aggódni miatta.	

## KARBANTARTÁSI ÉS ÁPOLÁSI UTAKAZÁSOK

- ❖ Rendszeresen ellenőrizze az autó műanyag részeit repedések vagy sérülések szempontjából.
- ❖ Rendszeresen kenje meg a mozgó részeket.
- ❖ Tisztítsa meg a játékot egy puha pamut ruhával vagy szivaccsal, amit víz vagy enyhe tisztítószert nedvesít meg.
- ❖ Ne tisztítson erős tisztítószerekkel, amelyek abrazív részecskéket, ammóniát, fehérítőt vagy alkoholt tartalmaznak.
- ❖ Tárolja a terméket tiszta, száraz helyen, amely mentes a nedvességtől, és távol van a hőforrásoktól! Ne tegye ki közvetlen környezeti hatásoknak, mint a napfény, eső, nedvesség vagy hirtelen hőmérséklet-változások!
- ❖ Ne használja a terméket sáros, homokos vagy kavicsos terepen, amelyek károsíthatják a mozgó részeket.

**Használt anyagok:** műanyag, fém.

# INSTRUCCIONES DE USO **¡IMPORTANTE! CONSÉRVELO PARA FUTURAS CONSULTAS: ¡LEA ATENTAMENTE!**

PARA GARANTIZAR UN USO SEGURO DE ESTE PRODUCTO,  
SIGA TODAS LAS ADVERTENCIAS, INSTRUCCIONES  
Y RECOMENDACIONES DADAS EN ESTE MANUAL DEL USUARIO.

## **¡ATENCIÓN! ¡ADVERTENCIAS!**

- ❖ ¡NO SOBRECARGUE EL JUGUETE! ¡LA CONSTRUCCIÓN GARANTIZA LA SEGURIDAD PARA NIÑOS DE HASTA 30 KG DE PESO!
- ❖ ¡ESTE PRODUCTO NO ES UN VEHÍCULO!
- ❖ ¡NO USAR EN CARRETERAS DONDE CIRCULAN VEHÍCULOS MOTOR!
- ❖ ¡MANTÉNGASE ALEJADO DEL FUEGO!
- ❖ REVISE TODAS LAS PARTES DEL JUGUETE PARA COMPROBAR SU FUNCIONAMIENTO Y LA ESTABILIDAD DE MONTAJE ANTES DE USARLO. PRESTE ESPECIAL ATENCIÓN AL CIRCUITO ELÉCTRICO, LOS COMPONENTES ELÉCTRICOS, LOS CABLES Y LAS CONEXIONES.
- ❖ ¡Apto para niños de 3 a 6 años!
- ❖ ¡Este juguete debe ser usado con especial precaución! Se requieren habilidades para evitar colisiones, caídas o lesiones al niño dentro del coche o a terceros.
- ❖ ¡ASEGÚRESE DE QUE EL NIÑO ESTÉ CAPACITADO PARA OPERAR, CONDUCIR Y DETENER EL COCHE Y CONOZCA LAS REGLAS DE USO SEGURO!
- ❖ ¡No permita que dos niños usen el juguete al mismo tiempo!
- ❖ ¡El montaje debe ser realizado solo por un adulto!
- ❖ ¡El niño debe usar zapatos cuando use el juguete! Se recomienda el uso de casco.
- ❖ ¡No permita que los niños toquen las ruedas o estén cerca de ellas cuando el coche esté en movimiento!
- ❖ ¡Usar solo durante el día y en áreas bien iluminadas!
- ❖ ¡No permita que el niño se ponga de pie mientras el coche esté en movimiento! ¡De lo contrario, existe riesgo de lesiones!
- ❖ Si un adhesivo o parte de él se despegas, debe volver a pegarse o retirarse para evitar que los niños pequeños lo ingerian.
- ❖ ¡No use el producto si encuentra piezas faltantes o dañadas!
- ❖ ¡No utilice piezas de repuesto o componentes que no sean suministrados por el fabricante! El fabricante no se hace responsable de la seguridad si se utilizan piezas no originales o no recomendadas.
- ❖ ¡No realice cambios o modificaciones en la construcción! Si es necesario, contacte con el minorista o un centro de servicio autorizado para recibir asesoramiento y reparaciones.
- ❖ ¡No altere el sistema eléctrico ni agregue otros componentes eléctricos! Contacte con el minorista o el centro de servicio autorizado si es necesario.
- ❖ ¡Use solo el cargador provisto con este juguete para cargar la batería! ¡Usar un cargador diferente puede causar sobrecalentamiento, daño a la batería o incluso riesgos de incendio!
- ❖ ¡Use el producto solo para lo que fue diseñado!
- ❖ ¡No permita que los niños menores de 3 años se acerquen al producto antes de que esté completamente montado para evitar el acceso a piezas pequeñas y desmontables!
- ❖ ¡No adjunte cuerdas adicionales o hilos al producto para evitar el riesgo de estrangulamiento!
- ❖ ¡Use solo sobre superficies planas, niveladas y seguras ubicadas a una distancia segura de las carreteras!
- ❖ ¡No permita el uso del producto cerca de escaleras, escaleras mecánicas, umbrales, bordes, piscinas, fuentes de calor, etc. !
- ❖ ¡Mantenga el embalaje de plástico fuera del alcance de los niños para evitar el riesgo de asfixia!

## IMPORTANTE! ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES PARA EL MANEJO DE BATERÍAS “AA” Y “AAA”, PARA ALIMENTAR EL CONTROL REMOTO Y EL VOLANTE

- ❖ Siempre asegure el compartimento de la batería con la tapa después de insertar las baterías.
- ❖ ¡No permita que los niños accedan o jueguen con las baterías!
- ❖ Inserte solo baterías del tipo y voltaje especificados.
- ❖ No use baterías de diferentes tipos o voltajes, ni mezcle baterías nuevas y usadas.
- ❖ No haga un cortocircuito de los terminales de la batería.
- ❖ Las baterías deben ser insertadas con la polaridad correcta (+ y -) en el compartimento de la batería.
- ❖ Retire las baterías dañadas o agotadas.
- ❖ No cargue baterías no recargables.
- ❖ Las baterías recargables deben ser cargadas solo por un adulto.
- ❖ Las baterías recargables deben ser retiradas del producto antes de cargarlas.
- ❖ Retire las baterías cuando no vaya a usar el producto.
- ❖ No deseche las baterías en fuego abierto. Las baterías no deben ser desensambladas.
- ❖ Use solo la fuente de alimentación extraíble proporcionada con este juguete para cargar la batería.
- ❖ **¡ADVERTENCIA!** Los desechos generados por las baterías agotadas y no utilizables deben recogerse por separado. Está prohibido desecharlas en los contenedores de residuos domésticos mixtos. Disponga de las baterías únicamente en los puntos de recolección designados.



## ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

<b>Edad del niño adecuado</b>	3-8 años
<b>Capacidad máxima de carga</b>	hasta 30 kg
<b>Batería recargable (Li-ion): 1 unidad</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Velocidad del coche</b>	2-4 km/h
<b>Cargador</b>	Entrada: 100-240V, 50/60 Hz Salida: 12V DC 1A
<b>Motor</b>	2x25W
<b>Frecuencia de operación del control remoto</b>	2.7 GHz
<b>Tiempo de carga de la batería:</b>	
- Primera carga (antes del primer uso)	4-8 horas
- Cargas posteriores	6 horas
<b>Fusible</b>	10A
<b>Baterías del volante (no incluidas)</b>	2 x 1.5V/AA(LR6)
<b>Baterías del control remoto (no incluidas)</b>	2 x 1.5V AAA (LR03)
<b>Dimensiones del coche (cm)</b>	99.5 x 66 x 100

## PARTES PRINCIPALES

1. Volante (A) – 1 pc.
2. Manual de usuario (B) – 1 pc.
3. Rueda (C) – 4 pcs.
4. Tapa decorativa (D) – 4 pcs.
5. Dispositivo de control remoto (E) – 1 pc.
6. Eje trasero (F) – 1 pc.
7. Eje delantero (G) – 1 pc.
8. Respaldo (H) – 1 pc.
9. Asiento (I) – 1 pc.
10. Pilar del techo delantero (J) – 1 conjunto
11. Pilar del techo trasero (K) – 1 conjunto
12. Techo (L) – 1 pc.
13. Partes del maletero trasero (M) – 1 pc.
14. Viga del techo trasero (N) – 1 pc.
15. Parabrisas (O) – 1 pc.
16. Tornillo autorroscante  $\varnothing 4 \times 16$  (P) – 6 pcs.
17. Llave M6 (Q) – 2 pcs.
18. Cargador (R) – 1 pc.
19. Resorte (S) – 2 pcs.
20. Tornillo de cabeza plana  $\varnothing 3 \times 10$  (T) – 6 pcs.
21. Perno (U) – 6 pcs.
22. Tuerca (V) – 6 pcs.
23. Motor derecho R (W) – 1 pc.
24. Motor izquierdo L (X) – 1 pc.

**Asegúrese de que todas las piezas estén presentes.**

## INSTRUCCIONES DE MONTAJE

**¡ADVERTENCIA!** ASEGÚRESE DE QUE EL BOTÓN DE ENCENDIDO/APAGADO ESTÉ APAGADO ANTES DE COMENZAR EL MONTAJE DEL COCHE.

**¡ADVERTENCIA!** SIGA EXACTAMENTE LAS INSTRUCCIONES Y LA SECUENCIA DE MONTAJE Y USO COMO SE ILUSTRAN Y SE DESCRIBE EN EL MANUAL DE USUARIO.

**¡ADVERTENCIA!** AL FIJAR CIERTOS COMPONENTES, SE PUEDE ESCUCHAR UN SONIDO DE “CLIC”, LO QUE INDICA QUE ESTÁ CORRECTAMENTE FIJADO.

**¡ADVERTENCIA!** VERIFIQUE LA SEGURIDAD DE CADA FIJACIÓN DESPUÉS DE CADA PASO.

**Herramientas necesarias:** Destornillador (no incluido) y las llaves proporcionadas en el conjunto. Coloque la carrocería del coche boca abajo sobre un paño suave o una superficie lisa para evitar raspar la superficie plástica. NO coloque la carrocería directamente sobre superficies rugosas como cemento. Retire todo el cartón, espuma y bridas de nylon antes de comenzar el montaje.

## 1. INSTALACIÓN DEL EJE DELANTERO

**1-1.** Usando la llave Q, desenrosque y retire la tuerca [2] del eje de dirección [1], luego retire la arandela [3].

También, con la llave Q, desenrosque y retire las tuercas [4] del eje delantero G.

**1-2.** Coloque los resortes S sobre el tubo Z, luego inserte el eje delantero G a través de los resortes S y el tubo Z. Finalmente, asegúrelo con la tuerca [4], girándola en sentido horario. Simultáneamente, inserte la parte [5] del eje delantero a través del eje de dirección [1] y asegúrelo con la arandela [3] y la tuerca [2].

## 2. INSTALACIÓN DEL EJE TRASERO

**2-1.** Usando la llave Q, desenrosque y retire las tuercas [9] y las arandelas [8] del eje trasero F.

**2-2.** Deslice el eje trasero F en la abertura designada en la carrocería del coche como se muestra en la ilustración.

**2-3.** Coloque el motor izquierdo X en el eje trasero F, asegurándose de que los cables del motor, los terminales y la parte [10] estén colocados en la ranura correspondiente Z en la carrocería. Repita los mismos pasos para colocar el motor derecho W en el otro lado del eje trasero F, como se muestra en la figura.

## 3. INSTALACIÓN DE LAS RUEDAS

- ❖ En ambos lados del eje delantero, coloque una rueda C, seguida de una arandela [6], y asegúrela con la tuerca [7].
- ❖ Presione firmemente las tapas decorativas D sobre ambas ruedas delanteras C.
- ❖ En ambos lados del eje trasero, coloque una rueda C, seguida de una arandela [8], y asegúrela con la tuerca [9].

**Nota:** Apriete las tuercas [9] en ambos extremos del eje trasero simultáneamente usando ambas llaves Q.

- ❖ Presione firmemente las tapas decorativas D sobre ambas ruedas traseras C.

## 4. INSTALACIÓN DEL CAJÓN TRASERO

Coloque el cajón trasero (M) en la ranura designada de la carrocería del coche, como se muestra en la figura.

Use 2 tornillos autorroscantes  $\varnothing 4 \times 16$  (P) para asegurar el cajón.

## 5. INSTALACIÓN DEL VOLANTE

Desenrosque el tornillo (a) del volante (A) usando un destornillador (b). Coloque el volante sobre la parte [1] del eje de dirección y asegúrelo con el tornillo (a).

## 6. INSTALACIÓN DE LAS BATERÍAS EN EL VOLANTE

Para utilizar las funciones del volante, inserte las baterías:

Desenrosque el tornillo (a) con el destornillador (b) y retire la tapa del compartimento de baterías (c). Inserte 2 baterías AA/1.5V (LR6), asegurándose de que la polaridad sea correcta. Reemplace la tapa del compartimento de baterías y apriete el tornillo con el destornillador.

## 7. INSTALACIÓN DEL RESPALDO

**7-1.** Inserte el respaldo (H) en la ranura correspondiente en la carrocería del coche, insertando las partes [1] del respaldo en los agujeros [2] como se muestra.

**7-2.** Coloque el asiento en la carrocería y asegúrelo usando 2 tornillos autorroscantes  $\varnothing 4 \times 16$  (P) con un destornillador (b).

## 8. INSTALACIÓN Y CONEXIÓN DE LA BATERÍA RECARGABLE

**8-1.** Desenrosque los tornillos (b) de ambos lados del soporte de sujeción de la batería (a), retire el soporte y desempaque la batería.

**8-2.** Inserte la batería (c) con los terminales hacia arriba, como se muestra.

**8-3.** Vuelva a colocar el soporte de sujeción (a) y apriételo con los tornillos (b).

**8-4.** Primero, conecte los terminales 3 y 4, seguidos de los cables de alimentación 1 y 2, como se ilustra.

## 9. INSTALACIÓN DEL ASIENTO

Inserte los tres elementos salientes del asiento (I) en las ranuras correspondientes de la carrocería del coche. Asegúrelo con 2 tornillos autorroscantes  $\varnothing 4 \times 16$  (P) usando un destornillador.

## 10. INSTALACIÓN DEL PILAR DEL TECHO DELANTERO (J)

Inserte ambas partes J (pilares del techo delantero) en las ranuras designadas en la parte delantera del coche.

**IMPORTANTE!** El pilar marcado con L debe instalarse en el lado izquierdo de la carrocería y el pilar marcado con R debe instalarse en el lado derecho (ver ilustración).

## 11. INSTALACIÓN DEL PILAR DEL TECHO TRASERO (K)

Inserte ambas partes K (pilares del techo trasero) en las ranuras designadas en la parte trasera del coche.

**IMPORTANTE!** El pilar marcado con L debe instalarse en el lado izquierdo y el pilar marcado con R debe instalarse en el lado derecho (ver ilustración).

## 12. INSTALACIÓN DE LA VIGA DEL TECHO TRASERO

**12-1.** Deslice la viga del techo trasero (N) en las aberturas de los pilares del techo trasero.

**12-2.** Asegúrelo con 4 tornillos de cabeza plana  $\varnothing 3 \times 10$  (T) usando un destornillador.

## 13. INSTALACIÓN DEL TECHO

**13-1.** Coloque el techo (L) en las aberturas designadas en los pilares del techo delantero y trasero.

**NOTA:** Asegúrese de que la orientación sea correcta (delante, atrás, izquierda, derecha). Las cuatro esquinas del techo están marcadas con L y R para izquierda y derecha, y las marcas internas indican FRENTE y ATRÁS.

**13-2.** Deslice 6 tuercas (V) dentro de los pilares del techo delantero y trasero y asegúrelos con 6 pernos (U).

## 14. INSTALACIÓN DEL PARABRISAS

Coloque ambos lados del parabrisas (O) en las ranuras de los pilares delanteros. Asegúrelo con 4 tornillos de cabeza plana  $\varnothing 3 \times 10$  (T).

**NOTA:** Durante la instalación, los bordes doblados del parabrisas deben quedar hacia arriba.

# FUNCIONES Y USO DEL COCHE

## 15. VOLANTE Y PANEL DE CONTROL

**1. Botones del volante:** Cuando presione los botones, suena la bocina (Botón de la bocina).

2. **Panel multifuncional**
3. **Pedal:** Presione el pedal y el coche avanzará, suéltelo y el coche se detendrá.

### **Panel multifuncional**

1. **Modo de radio FM:** Cuando esté en modo de radio FM, al presionar este botón comenzará a buscar las emisoras de FM.
2. **Estación FM:** Presione este botón para entrar en el modo de radio FM.
3. **Botón de selección de modo:** Presione el botón para alternar entre los siguientes modos: sonido de arranque, reproductor multimedia y modo AUX.
4. **Botón de movimiento hacia adelante:** Presione el botón "AVANZAR", pise el pedal y el coche avanzará. Cuando suelte el pedal, el coche se detendrá. Al presionar el botón, escuchará el sonido: "¡Por favor, tenga cuidado al moverse hacia atrás."
5. **Botón de movimiento hacia atrás:** Presione el botón "ATRÁS", pise el pedal y el coche se moverá hacia atrás. Cuando suelte el pedal, el coche se detendrá. Al presionar el botón, escuchará el sonido: "¡Por favor, tenga cuidado al moverse hacia atrás!"
6. **Botón de alta/baja velocidad:** Después de encender la alimentación, el coche avanzará por defecto a alta velocidad. Presione el botón "ALTA/BAJA velocidad" para cambiar a baja velocidad. Presione nuevamente para volver a alta velocidad. Al presionar el botón, escuchará el sonido: "Alta velocidad o Baja velocidad."

Cuando se mueve hacia atrás, solo hay una velocidad y el botón de "Alta/Baja velocidad" no está activo.

7. **Botón de estación anterior/reducción de volumen:** Al presionar brevemente este botón, cambiará a la estación anterior, y si lo mantiene presionado, reducirá el volumen.
8. **Interruptor de luces:** Después de encender la alimentación, las luces estarán encendidas por defecto. Puede apagarlas presionando este botón. Al presionar el botón, escuchará el sonido: "Luces encendidas o Luces apagadas."
9. **Botón de estación siguiente/aumento de volumen:** Al presionar brevemente este botón, cambiará a la siguiente estación de radio, y si lo mantiene presionado, aumentará el volumen.
10. **Botón START/STOP:** Al presionar este botón durante unos segundos, encenderá o apagará la alimentación. Si la música o la radio está encendida, al presionar brevemente detendrá la reproducción; presione nuevamente para reanudarla.

11. **Puerto de reproductor multimedia:** Al insertar una memoria USB, la música contenida en ella comenzará a reproducirse automáticamente. Solo se admite formato MP3.
12. **Pantalla de voltaje:** En esta pantalla, verá el estado de carga de la batería, lo que le permitirá saber si necesita cargar la batería.
13. **Entrada AUX:** Conéctese a otro dispositivo para reproducir archivos de audio.
14. **Entrada de carga:** Cargue el coche con el cargador proporcionado.

### **Modo de control:**

**START/STOP:** Mantenga presionado el botón (10) START/STOP durante 2-3 segundos para encender la alimentación. La pantalla (12) se iluminará y escuchará el sonido de inicio, luego el dispositivo funcionará de manera normal. Mantenga presionado el botón (10) START/STOP durante 2-3 segundos para apagar la alimentación.

### **FUNCIÓN DE RADIO FM:**

Presione el botón (2) FM para entrar en el modo de radio FM. Luego presione el botón (1) de radio FM para buscar las emisoras FM. La búsqueda y el almacenamiento de las estaciones pueden tardar un poco. Cuando la búsqueda termine, el coche comenzará a reproducir automáticamente la primera estación guardada:

- ❖ Al presionar brevemente el botón (9) (V+), cambiará a la siguiente estación de radio.
- ❖ Al presionar brevemente el botón (7) (V-), cambiará a la estación anterior.
- ❖ Al presionar y mantener presionado el botón (9) (V+), aumentará el volumen.
- ❖ Al presionar y mantener presionado el botón (7) (V-), disminuirá el volumen.
- ❖ Al presionar brevemente el botón (10) (START/STOP), detendrá la reproducción; una segunda pulsación la reanudará.

### **Puerto de reproductor multimedia:**

Inserte una memoria USB en el puerto (11) (puerto de reproductor multimedia) y la música contenida en ella comenzará a reproducirse automáticamente:

- ❖ Al presionar brevemente el botón (9) (V+), pasará a la siguiente canción.
- ❖ Al presionar brevemente el botón (7) (V-), pasará a la canción anterior.
- ❖ Al presionar y mantener presionado el botón (9) (V+), aumentará el volumen.
- ❖ Al presionar y mantener presionado el botón (7) (V-), disminuirá el volumen.
- ❖ Al presionar brevemente el botón (10) (START/STOP), detendrá la reproducción; una segunda pulsación la reanudará.

**Función AUX:**

Conecte un cable en un extremo al puerto (13) (entrada AUX), y el otro extremo a un teléfono móvil, MP3, MP4, etc. Los sonidos de audio provenientes del dispositivo se reproducirán en el coche:

- ❖ Al presionar y mantener presionado el botón (9) (V+), aumentará el volumen.
- ❖ Al presionar y mantener presionado el botón (7) (V-), disminuirá el volumen.
- ❖ Al presionar brevemente el botón (10) (START/ STOP), detendrá la reproducción; una segunda pulsación la reanudará.
- ❖ En el modo AUX, no se puede cambiar de canción (anterior/siguiente) con los controles del coche, solo con el dispositivo conectado (teléfono móvil, MP3, MP4, etc.).

**Cambio entre MÚSICA, USB y AUX:**

Si tiene un dispositivo USB o AUX conectado, presione el botón (3) (botón de selección de modo) para alternar entre los diferentes modos de reproducción (Música, USB, AUX).

**Movimiento hacia adelante/hacia atrás y alta/baja velocidad:**

**¡ATENCIÓN!** En el modo de retroceso solo hay una velocidad disponible y el botón de alta/baja velocidad no controlará esto. Cuando la alimentación está encendida, por defecto el coche se mueve hacia adelante a alta velocidad.

- ❖ Después de encender la alimentación, el coche avanzará por defecto a alta velocidad. Presione el botón (6) (botón de alta/baja velocidad) para cambiar a baja velocidad. Presione nuevamente para volver a alta velocidad.
- ❖ Presione el botón (↓) para cambiar al modo de retroceso. En este modo solo hay una velocidad disponible y el botón de alta/baja velocidad no está activo.
- ❖ Presione el botón (↑) para volver al modo de movimiento hacia adelante.

**Función de luces:**

- ❖ Después de encender la alimentación, las luces estarán encendidas por defecto. Presione el botón de luz para apagarlas.
- ❖ Presione nuevamente el botón para volver a encenderlas.

**Control manual del vehículo en movimiento hacia adelante y hacia atrás:**

Coloque al niño en el coche y ajústelo con el cinturón. Mantenga presionado el botón de encendido/detención. La pantalla se iluminará y el coche reproducirá el sonido de inicio (2-5 segundos). Presione el botón de movimiento hacia adelante y pise el pedal. El coche se moverá

hacia adelante. Cuando suelte el pedal, el coche se detendrá. Presione el botón de movimiento hacia atrás y pise el pedal. El coche se moverá hacia atrás. Cuando suelte el pedal, el coche se detendrá.

Mantenga presionado el botón de encendido/detención para apagar la alimentación.

**16. FUNCIONES DEL CONTROL REMOTO**

El control remoto del coche está fabricado conforme a los requisitos de la Directiva 2014/53/UE del Parlamento. Europeo y del Consejo sobre equipos radioeléctricos. La conformidad está certificada por informes de prueba, que se reflejan en la declaración de conformidad del producto, que puede consultarse en [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**¡ADVERTENCIA!** SOLO DEBE SER USADO POR UN ADULTO!

**¡ADVERTENCIA!** El control remoto del coche debe ser operado solo por un adulto!

**¡IMPORTANTE!** El control remoto no es un juguete. Es solo para uso de adultos y no debe ser usado por niños. Se requiere supervisión estricta de un adulto en todo momento.

**¡IMPORTANTE!** El alcance de recepción puede variar significativamente dependiendo del clima, la condición de la batería y otros factores ambientales.

**NOTA:** Cuando se activa el "modo control remoto", el pedal de pie se desactivará y el coche será controlado únicamente por el control remoto.

**FUNCIONES****1. Emparejamiento**

**1.1.** Apaga la energía del coche (botón de encendido/apagado).

**1.2.** Desensosca y retira la tapa del compartimiento de las baterías (en la parte trasera del control remoto). Inserta dos baterías AAA (LR03), asegurándote de que la polaridad sea correcta. Reemplaza la tapa y atorníllala. Los tres indicadores de velocidad comenzarán a parpadear.

**1.3.** Enciende la energía del coche. Cuando los indicadores de velocidad dejen de parpadear y queden dos indicadores encendidos, el emparejamiento ha sido exitoso.

**¡IMPORTANTE!** Una vez que se haya completado el emparejamiento, no es necesario repetir el proceso para futuros usos a menos que reemplaces las baterías. Si se reemplazan las baterías,

**2. Botón de Movimiento Adelante (1)**

**3. Botón de Giro a la Izquierda (2)****4. Botón de Parada (3)**

Presione el botón de PARADA para detener el coche. Los indicadores LED parpadearán y todas las funciones del coche y el control remoto estarán desactivadas.

Presione el botón nuevamente para liberar el freno. Los indicadores LED dejarán de parpadear y todas las funciones se reactivarán.

**5. Botón de Giro a la Derecha (4)****6. Botón de Movimiento Reversa (5)****7. Botón de Velocidad (6)**

El control remoto permite seleccionar entre tres velocidades: baja velocidad, velocidad normal y alta velocidad. Al presionar el botón de velocidad repetidamente, se recorrerán las velocidades.

**NOTA:** El coche está configurado de fábrica para operar en modo reverso solo a baja velocidad por razones de seguridad.

**8. Indicadores LED (7)**

**NOTA:** Si el control remoto no se utiliza durante un largo período, se apagará automáticamente para conservar la batería. Presione cualquier botón para encender el control remoto nuevamente.

## ADVERTENCIAS PARA EL MANEJO DE BATERÍAS RECARGABLES

**PARA EVITAR INCENDIOS, DESCARGAS ELÉCTRICAS, EXPLOSIONES O DAÑOS PERMANENTES AL PRODUCTO, SE DEBEN CUMPLIR LOS SIGUIENTES REQUISITOS DE SEGURIDAD:**

- ❖ ¡LA CARGA DEBE SER REALIZADA SOLO POR UN ADULTO!
- ❖ Use únicamente la batería recargable y el cargador incluidos en el paquete.
- ❖ No utilice baterías ni cargadores de otro tipo o con especificaciones técnicas diferentes.
- ❖ No utilice la batería y el cargador para otros productos.
- ❖ Nunca modifique los circuitos eléctricos ni las conexiones.
- ❖ Evite el contacto directo entre los terminales de la batería recargable (no cortocircuitos).
- ❖ No permita que la batería o cualquiera de sus componentes entre en contacto con líquidos.
- ❖ Cargue lejos de fuentes de calor o materiales fácilmente inflamables.
- ❖ Cargue **SOLO** en áreas bien ventiladas y secas.
- ❖ **NUNCA** levante ni mueva la batería tirando de los cables o el cargador, esto puede dañar la batería o causar un incendio.

- ❖ No abra el cargador; los cables y conexiones internas podrían causar una descarga eléctrica.
- ❖ **NUNCA** permita que un niño sostenga o cargue la batería recargable.
- ❖ **SIEMPRE** inspeccione la batería, el cargador, los cables y las conexiones para detectar desgaste o daños antes de cargar.
- ❖ No cargue la batería si alguna parte parece estar dañada.
- ❖ **NUNCA** permita que los niños jueguen con el cargador o la batería, ¡no son juguetes!

## 17. CARGANDO LA BATERÍA RECARGABLE

**¡ADVERTENCIA!** ¡LA CARGA Y RECARGA DE LA BATERÍA DEBE SER REALIZADA SOLO POR UN ADULTO!

Nunca permita que la batería se descargue completamente, ya que esto puede causar daños.

**¡IMPORTANTE!** Antes de cargar, revise la batería y el cargador (cable de alimentación, conector) en busca de desgaste o daños. No cargue la batería si alguna parte está dañada. Solo un adulto que haya leído y comprendido las advertencias de seguridad debe manejar, cargar y recargar la batería. Cuando el coche comience a moverse lentamente, indica que la batería necesita ser cargada. No es necesario retirar la batería del coche para cargarla.

**¡ADVERTENCIA!** ¡El cargador y la batería deben mantenerse fuera del alcance de los niños! Los niños no deben manejar la batería ni el cargador.

- ❖ Antes del primer uso: Cargue la batería durante 4 a 6 horas.
- ❖ Después de cada uso o al menos una vez al mes: Cargue la batería durante 6 horas.
- ❖ Durante la carga, el cargador puede calentarse, lo cual es normal y no debe ser motivo de preocupación.
- ❖ Siempre use el cargador proporcionado por el fabricante para cargar la batería.
- ❖ Si ocurre cualquiera de los siguientes durante la carga, deténgase inmediatamente y contacte con un centro de servicio: humo; olores inusuales; ruidos extraños.

**17-1.** El puerto de carga está ubicado en la parte frontal, en el tablero (panel multifuncional).

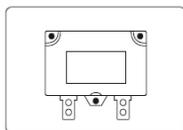
**17-2.** Conecte el cargador al puerto de carga del coche (1). Conecte el adaptador del cargador a la toma de corriente (2).

**17-3.** Cargue la batería durante 4 a 6 horas.

**17-4.** Desenchufe el cargador de la toma de corriente (4). Desenchufe el cargador del puerto de carga del coche (5).

## 18. FUSIBLE

El coche está equipado con un fusible de 10A con restablecimiento automático ubicado debajo del asiento. Si el motor, el sistema eléctrico o la batería se sobrecargan, el fusible cortará automáticamente la alimentación del coche. La alimentación permanecerá apagada durante aproximadamente 5 a 10 segundos antes de restablecerse automáticamente y restaurar la energía. Si el fusible se dispara con frecuencia durante el uso normal (sin sobrecarga), esto puede indicar que el coche necesita reparación. Contacte con el minorista o con un centro de servicio autorizado para obtener asistencia.



Para evitar interrupciones del fusible, siga estas pautas:

NO sobrecargue el coche. La capacidad máxima de carga es de 30 kg.

NO sujete ni remolque objetos desde la parte trasera del coche.

NO conduzca en superficies empinadas.

EVITE conducir en terrenos donde las ruedas puedan atascarse o girar, ya que esto podría hacer que el motor se sobrecaliente.

NO use el coche en temperaturas extremadamente altas, ya que esto puede provocar un sobrecalentamiento de los componentes.

NUNCA modifique el sistema eléctrico. Los cambios pueden causar un cortocircuito y disparar el fusible.

**¡ADVERTENCIA! DE RIESGO DE INCENDIO!**  
NUNCA eluda el fusible. Hacerlo podría sobrecargar y dañar el sistema eléctrico, lo que supone un grave riesgo de incendio. Reemplace el fusible solo por un fusible original del mismo tamaño y tipo especificado por el fabricante.

## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

¡Si necesita asistencia, póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado!

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN
EL COCHE NO SE MUEVE	Baja carga de la batería	Cargue la batería. Después de cada uso del coche o al menos una vez al mes, cargue la batería durante 4-8 horas.
	El fusible térmico se ha activado	Consulte la sección "FUSIBLE".
	Los conectores o cables están sueltos	Verifique si los conectores de la batería están correctamente conectados y no están sueltos. <i>Póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado.</i>
	La batería ha perdido su capacidad de mantener la carga	Reemplace la batería por una nueva. <i>Póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado.</i>
	El sistema eléctrico está dañado	Puede haber corrosión o contaminación en el sistema eléctrico debido a agua o arena en los interruptores. <i>Póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado.</i>
	El motor está dañado	<i>Póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado.</i>

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN
<b>LA BATERÍA NO SE CARGA</b>	Los conectores de la batería o del cargador están sueltos	Verifique si los conectores de la batería o del cargador están correctamente y de manera segura conectados.
	El cargador no está conectado a la toma de corriente	Asegúrese de que el cargador esté conectado a la toma de corriente.
	El cargador no está funcionando	<i>¿Se calienta el cargador? Si no, es probable que el cargador esté defectuoso. Póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado.</i>
<b>LA BATERÍA NO SE CARGA</b>	Los conectores de la batería o del cargador están sueltos	Verifique si los conectores de la batería o del cargador están correctamente y de manera segura conectados.
	El cargador no está conectado a la toma de corriente	Asegúrese de que el cargador esté conectado a la toma de corriente.
	El cargador no está funcionando	<i>¿Se calienta el cargador? Si no, es probable que el cargador esté defectuoso. Póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado.</i>
<b>EL COCHE FUNCIONA POR UN TIEMPO CORTO</b>	La batería no está completamente cargada	Verifique si los conectores de la batería están correctamente conectados y no están sueltos. Después de cada uso o al menos una vez al mes, cargue la batería durante 4 a 6 horas.
	La batería está vieja	Reemplace la batería por una nueva. <i>Póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado.</i>
<b>EL COCHE SE MUEVE A BAJA VELOCIDAD</b>	La batería está vieja	Reemplace la batería por una nueva. <i>Póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado.</i>
	Baja carga de la batería	Después de cada uso del coche o al menos una vez al mes, cargue la batería durante 4 a 6 horas.
	Sobrecarga	Capacidad máxima de carga – hasta 59 kg.
<b>DIFICULTAD PARA CAMBIAR ENTRE AVANZAR Y REVERA O VICEVERSA</b>	Intentando cambiar la dirección de movimiento mientras el coche está en movimiento	Detenga el coche antes de cambiar la dirección de movimiento.
<b>RUIDO FUERTE DE FROTAMIENTO O CLICS PROCEDENTE DEL MOTOR O LA CAJA DE CAMBIOS</b>	El motor o la caja de cambios están dañados	<i>Póngase en contacto con el minorista o un centro de servicio autorizado.</i>

PROBLEMA	CAUSA PROBABLE	SOLUCIÓN
EL CARGADOR SE CALIENTA DURANTE LA CARGA DE LA BATERÍA	Esto es normal y no debe causar preocupación	

### INSTRUCCIONES PARA EL MANTENIMIENTO Y CUIDADO

- ❖ Revise regularmente las partes plásticas del coche en busca de grietas o roturas.
- ❖ Lubrique las partes móviles con regularidad.
- ❖ Limpie el juguete utilizando un paño suave de algodón o una esponja humedecida con agua o un detergente suave.
- ❖ No limpie con productos químicos agresivos que contengan partículas abrasivas, amoníaco, blanqueador o alcohol.
- ❖ Almacene el producto en un lugar limpio y seco, libre de humedad y a una distancia segura de fuentes de calor. ¡No lo exponga a efectos ambientales directos como el sol, la lluvia, la humedad o cambios bruscos de temperatura!
- ❖ No utilice el producto en superficies fangosas, arenosas o de grava que puedan dañar las partes móviles.

**Materiales utilizados:** plástico, metal.

# **ISTRUZIONI PER L'USO**

## **IMPORTANTE! CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO: LEGGERE ATTENTAMENTE!**

PER GARANTIRE UN USO SICURO DI QUESTO PRODOTTO, SEGUIRE TUTTE LE AVVERTENZE, LE ISTRUZIONI E LE RACCOMANDAZIONI FORNITE IN QUESTO MANUALE UTENTE!

### **ATTENZIONE! AVVERTENZE!**

- ❖ UTILIZZARE SOLO SOTTO LA DIRETTA SUPERVISIONE DI UN ADULTO! NON LASCIARE MAI IL BAMBINO NON SUPERVISATO!
- ❖ IL GIOCATTOLO NON È ADATTO AI BAMBINI SOTTO I 3 ANNI!
- ❖ QUESTO GIOCATTOLO NON HA FRENATA!
- ❖ NON SOVRACCARICARE IL GIOCATTOLO! LA STRUTTURA GARANTISCE LA SICUREZZA PER I BAMBINI DI PESO FINO A 30 KG!
- ❖ QUESTO PRODOTTO NON È UN VEICOLO!
- ❖ NON UTILIZZARE SU STRADE FREQUENTATE DA VEICOLI A MOTORE!
- ❖ TENERE LONTANO DAL FUOCO!
- ❖ CONTROLLARE TUTTE LE PARTI DEL GIOCATTOLO PER IL CORRETTO FUNZIONAMENTO E LA STABILITÀ DELL'ASSEMBLAGGIO PRIMA DELL'UTILIZZO. PRESTARE UNA CURA PARTICOLARE AL CIRCUITO ELETTRICO, AI COMPONENTI ELETTRICI, AI CAVI E ALLE CONNESSIONI.
- ❖ Adatto per bambini dai 3 agli 6 anni!
- ❖ Questo giocattolo deve essere utilizzato con estrema cautela! Sono necessarie abilità per evitare collisioni, cadute o lesioni al bambino nel veicolo o a terze persone!
- ❖ ASSICURARSI CHE IL BAMBINO SIA FORMATTO PER UTILIZZARE, GUIDARE E FERMARE IL VEICOLO E CHE CONOSCA LE REGOLE PER UN USO SICURO!
- ❖ Non utilizzare contemporaneamente da due bambini!
- ❖ L'assemblaggio deve essere eseguito solo da un adulto!
- ❖ Il bambino deve indossare scarpe durante l'uso del giocattolo! Si raccomanda l'uso di un casco.
- ❖ Non permettere ai bambini di toccare le ruote o stare vicino ad esse quando il veicolo è in movimento!
- ❖ Utilizzare solo durante il giorno e in aree ben illuminate!
- ❖ Non permettere al bambino di stare in piedi mentre il veicolo è in movimento! Altrimenti c'è il rischio di infortuni!
- ❖ Se un adesivo o parte di esso si stacca, deve essere riattaccato o rimosso per evitare che i bambini piccoli lo inghiottano!
- ❖ Non utilizzare il prodotto se si trovano parti mancanti o danneggiate!
- ❖ Non utilizzare parti di ricambio o componenti non forniti dal produttore! Il produttore non è responsabile per la sicurezza se vengono utilizzate parti non originali o non raccomandate.
- ❖ Non apportare modifiche o modifiche alla struttura! Se necessario, contattare il rivenditore o un centro di assistenza autorizzato per consigli e riparazioni
- ❖ Non modificare il sistema elettrico o aggiungere altri componenti elettrici! Contattare il rivenditore o un centro di assistenza autorizzato se necessario.
- ❖ Utilizzare esclusivamente il caricabatterie fornito con questo giocattolo per caricare la batteria. L'uso di un caricabatterie diverso può causare surriscaldamento, danni alla batteria o addirittura rischi di incendio!
- ❖ Utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto
- ❖ Non permettere ai bambini sotto i 3 anni di avvicinarsi al prodotto prima che sia completamente assemblato per evitare l'accesso a piccole parti staccabili!
- ❖ Non attaccare corde o fili aggiuntivi al prodotto per evitare il rischio di soffocamento!
- ❖ Utilizzare solo su superfici piane, livellate e sicure situate a una distanza di sicurezza dalle strade!

- ❖ Non permettere l'uso del prodotto vicino a scale, ascensori, soglie, sporgenze, piscine, fonti di calore, ecc. !
- ❖ Tenere l'imballaggio di plastica lontano dai bambini per evitare il rischio di soffocamento!

### IMPORTANTE! AVVERTENZE E ISTRUZIONI PER L'UTILIZZO DELLE BATTERIE "AA" E "AAA" PER L'ALIMENTAZIONE DEL TELECOMANDO E DEL DISPOSITIVO DI STERZO

- ❖ Dopo aver inserito le batterie, assicurarsi sempre che il vano batterie sia chiuso con il coperchio.
- ❖ Non permettere ai bambini di accedere o giocare con le batterie!
- ❖ Inserire solo batterie del tipo e della tensione specificati.
- ❖ Non utilizzare batterie di tipo o tensione diversa, né mescolare batterie nuove con quelle usate.
- ❖ Non cortocircuitare i terminali della batteria.
- ❖ Le batterie devono essere inserite con la corretta polarità (+ e -) nel vano batterie.
- ❖ Rimuovere le batterie danneggiate o scariche.
- ❖ Non caricare batterie non ricaricabili.
- ❖ Le batterie ricaricabili devono essere caricate solo da un adulto.
- ❖ Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal prodotto prima della ricarica.
- ❖ Rimuovere le batterie quando il prodotto non verrà utilizzato.
- ❖ Non smaltire le batterie in un fuoco aperto. Le batterie non devono essere smontate.
- ❖ Utilizzare solo l'alimentatore rimovibile fornito con questo giocattolo per caricare la batteria.
- ❖ **ATTENZIONE!** I rifiuti generati dalle batterie esaurite e inutilizzabili devono essere raccolti separatamente. È vietato smaltirle nei contenitori per rifiuti domestici misti. Smaltire le batterie solo nei luoghi appositi.



### SPECIFICHE DEL PRODOTTO

<b>Età del bambino adatta</b>	3-8 anni
<b>Capacità massima di carico</b>	fino a 30 kg
<b>Batteria ricaricabile (Li-ion): 1 unità</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Velocità del veicolo</b>	2-4 km/h
<b>Caricatore:</b>	Ingresso: 100-240V, 50/60 Hz Uscita: 12V DC 1A
<b>Motore</b>	2x25W
<b>Frequenza di funzionamento del telecomando</b>	2.7 GHz
<b>Tempo di ricarica della batteria:</b>	
- Prima ricarica (prima dell'uso)	4-8 ore
- Ricariche successive	6 ore
<b>Fusibile</b>	10A
<b>Batterie volante (non incluse)</b>	2 x 1.5V/AA(LR6)
<b>Batterie telecomando (non incluse)</b>	2 x 1.5V AAA (LR03)
<b>Dimensioni del veicolo (cm)</b>	99.5 x 66 x 100

## PARTI PRINCIPALI

1. Volante (A) – 1 pz.
2. Manuale utente (B) – 1 pz.
3. Ruote (C) – 4 pz.
4. Tappo decorativo (D) – 4 pz.
5. Dispositivo telecomando (E) – 1 pz.
6. Asse posteriore (F) – 1 pz.
7. Asse anteriore (G) – 1 pz.
8. Schienale (H) – 1 pz.
9. Sedia (I) – 1 pz.
10. Colonna del tetto anteriore (J) – 1 set
11. Colonna del tetto posteriore (K) – 1 set
12. Tetto (L) – 1 pz.
13. Parti della scatola posteriore (M) – 1 pz.
14. Trave del tetto posteriore (N) – 1 pz.
15. Parabrezza (O) – 1 pz.
16. Vite autofilettante Ø4×16 (P) – 6 pz.
17. Chiave M6 (Q) – 2 pz.
18. Caricabatterie (R) – 1 pz.
19. Molla (S) – 2 pz.
20. Vite a testa piatta Ø3×10 (T) – 6 pz.
21. Bullone (U) – 6 pz.
22. Dado (V) – 6 pz.
23. Motore destro R (W) – 1 pz.
24. Motore sinistro L (X) – 1 pz.

**Assicurarsi che tutte le parti siano presenti.**

## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

**ATTENZIONE!** ASSICURARSI CHE IL PULSANTE DI ACCENSIONE/SPEGNIMENTO SIA SPENTO PRIMA DI INIZIARE L'ASSEMBLAGGIO DELL'AUTO.

**ATTENZIONE!** SEGUIRE ESATTAMENTE LE ISTRUZIONI E LA SEQUENZA DI ASSEMBLAGGIO COME ILLUSTRAZIONI E DESCRITTO NEL MANUALE D'USO.

**ATTENZIONE!** IL BLOCCO DI ALCUNI COMPONENTI PUÒ ESSERE ACCOMPAGNATO DA UN SUONO "CLICK", INDICANTE UNA CORRETTA FISSAGGIO.

**ATTENZIONE!** VERIFICARE LA SICUREZZA DI OGNI ATTACCO DOPO OGNI FASE.

**Strumenti necessari:** Cacciavite (non incluso) e le chiavi fornite nel set.

Posizionare la carrozzeria dell'auto a testa in giù su un panno morbido o su una superficie liscia per evitare graffi sulla superficie in plastica. NON posizionare la carrozzeria direttamente su cemento o superfici ruvide simili. Rimuovere tutto il cartone, la schiuma e le fascette in nylon prima di iniziare l'assemblaggio.

## 1. INSTALLAZIONE DELL'ASSE ANTERIORE

**1-1.** Utilizzando la chiave Q, svitare e rimuovere il dado [2] dall'albero dello sterzo [1], quindi rimuovere la rondella [3]. Inoltre, con la chiave Q, svitare e rimuovere i dadi [4] dall'asse anteriore G.

**1-2.** Posizionare le molle S sul tubo Z, quindi inserire l'asse anteriore G attraverso le molle S e il tubo Z. Infine, fissare con il dado [4], girandolo in senso orario. Contemporaneamente, inserire la parte [5] dell'asse anteriore attraverso l'albero dello sterzo [1] e fissarla con la rondella [3] e il dado [2].

## 2. INSTALLAZIONE DELL'ASSE POSTERIORE

**2-1.** Utilizzando la chiave Q, svitare e rimuovere i dadi [9] e le rondelle [8] dall'asse posteriore F.

**2-2.** Inserire l'asse posteriore F nell'apertura designata nel corpo dell'auto come mostrato nell'illustrazione.

**2-3.** Attaccare il motore sinistro X all'asse posteriore F, assicurandosi che i cavi del motore, i terminali e la parte [10] siano posizionati nella fessura Z corrispondente nel corpo.

Ripetere gli stessi passaggi per attaccare il motore destro W sull'altro lato dell'asse posteriore F, come mostrato nella figura.

## 3. INSTALLAZIONE DELLE RUOTE

❖ Su entrambi i lati dell'asse anteriore, posizionare una ruota C, seguita da una rondella [6], e fissare con il dado [7]. Premere saldamente i tappi decorativi D su entrambe le ruote anteriori C.

❖ Su entrambi i lati dell'asse posteriore, posizionare una ruota C, seguita da una rondella [8], e fissare con il dado [9].

**Nota:** Stringere i dadi [9] su entrambe le estremità dell'asse posteriore contemporaneamente utilizzando entrambe le chiavi Q.

❖ Premere saldamente i tappi decorativi D su entrambe le ruote posteriori C.

## 4. INSTALLAZIONE DELLA SCATOLA POSTERIORE

Posizionare la scatola posteriore (M) nella fessura designata sul corpo dell'auto, come mostrato nella figura. Utilizzare 2 viti autofilettanti Ø4×16 (P) per fissare la scatola.

## 5. INSTALLAZIONE DEL VOLANTE

Svitare la vite (a) dal volante (A) utilizzando un cacciavite (b). Posizionare il volante sulla parte [1] dell'albero dello sterzo e fissarlo con la vite (a).

## 6. INSTALLAZIONE DELLE BATTERIE NEL VOLANTE

Per utilizzare le funzioni del volante, inserire le batterie.

Svitare la vite (a) con il cacciavite (b) e rimuovere il coperchio del vano batteria (c). Inserire 2 batterie AA/1.5V (LR6), assicurandosi che la polarità sia corretta. Riposizionare il coperchio del vano batteria e serrare la vite con il cacciavite.

## 7. INSTALLAZIONE DELLO SCHIENALE

**7-1.** Inserire lo schienale (H) nella fessura corrispondente nel corpo dell'auto, inserendo le parti [1] dello schienale nei fori [2] come mostrato.

**7-2.** Fissare il sedile al corpo e fissarlo utilizzando 2 viti autofilettanti Ø4×16 (P) con un cacciavite (b).

## 8. INSTALLAZIONE E COLLEGAMENTO DELLA BATTERIA RICARICABILE

**8-1.** Svitare le viti (b) da entrambi i lati del supporto della batteria (a), rimuovere il supporto e disimballare la batteria.

**8-2.** Inserire la batteria (c) con i terminali rivolti verso l'alto come mostrato.

**8-3.** Ricollegare il supporto di fissaggio (a) e serrare con le viti (b).

**8-4.** Prima collegare i terminali 3 e 4, seguiti dai cavi di alimentazione 1 e 2, come illustrato.

## 9. INSTALLAZIONE DEL SEGGIOLINO

Inserire i tre elementi sporgenti dal sedile (I) nelle fessure corrispondenti nel corpo dell'auto. Fissare con 2 viti autofilettanti Ø4×16 (P) utilizzando un cacciavite.

## 10. INSTALLAZIONE DELLA COLONNA DEL TETTO ANTERIORE (J)

Inserire entrambe le parti J (colonne del tetto anteriore) nelle fessure designate nella parte anteriore dell'auto.

**IMPORTANTE!** La colonna etichettata con L deve essere installata sul lato sinistro del corpo e quella etichettata con R sul lato destro (vedi illustrazione).

## 11. INSTALLAZIONE DELLA COLONNA DEL TETTO POSTERIORE (K)

Inserire entrambe le parti K (colonne del tetto posteriore) nelle fessure designate nella parte posteriore dell'auto.

**IMPORTANTE!** La colonna etichettata con L deve essere installata sul lato sinistro e quella etichettata con R sul lato destro (vedi illustrazione).

## 12. INSTALLAZIONE DELLA TRAVE DEL TETTO POSTERIORE

**12-1.** Scorrere la trave del tetto posteriore (N) nelle aperture delle colonne del tetto posteriore.

**12-2.** Fissare con 4 viti a testa piatta Ø3×10 (T) utilizzando un cacciavite.

## 13. INSTALLAZIONE DEL TETTO

**13-1.** Posizionare il tetto (L) nelle aperture designate sulle colonne del tetto anteriore e posteriore.

**Nota:** Assicurarsi di posizionare correttamente (anteriore, posteriore, sinistro, destro). Gli angoli del tetto sono contrassegnati con L e R per sinistro e destro, e le marcature interne indicano FRONTE e RETRO.

**13-2.** Scorrere 6 dadi (V) all'interno delle colonne del tetto anteriore e posteriore e fissarli con 8 bulloni (U).

## 14. INSTALLAZIONE DEL PARABREZZA

Posizionare entrambi i lati del parabrezza (O) nelle fessure sulle colonne anteriori.

Fissare con 4 viti a testa piatta Ø3×10 (T).

**NOTA:** Durante l'installazione, i bordi piegati del parabrezza devono essere rivolti verso l'alto.

## FUNZIONI E UTILIZZO DELL'AUTO

### 15. VOLANTE E PANNELLO DI CONTROLLO

**1. Pulsanti sul volante:** Premendo i pulsanti si attiverà il suono del clacson (Pulsante del clacson).

2. **Pannello multifunzionale**
3. **Pedale:** Premere il pedale e la macchina si muoverà, rilasciarlo farà fermare lentamente la macchina.

### Pannello multifunzionale

1. **Modalità radio FM:** Quando sei in modalità radio FM, premendo questo pulsante inizierà la ricerca delle stazioni FM.
2. **Stazione FM:** Premere questo pulsante per entrare nella modalità radio FM.
3. **Pulsante di selezione della modalità:** Premere il pulsante per cambiare tra le modalità: suono di avvio, modalità lettore multimediale e modalità AUX.
4. **Pulsante di movimento AVANTI:** Premere il pulsante "AVANTI", premere il pedale e la macchina inizierà a muoversi in avanti. Quando si rilascia il pedale, la macchina si ferma. Premendo il pulsante, si sentirà il suono: "Attenzione durante la retromarcia."
5. **Pulsante di movimento INDIETRO:** Premere il pulsante "INDIETRO", premere il pedale e la macchina inizierà a muoversi indietro. Quando si rilascia il pedale, la macchina si ferma. Premendo il pulsante, si sentirà il suono: "Attenzione durante la retromarcia!"
6. **Pulsante per alta/bassa velocità:** Dopo aver acceso l'alimentazione, la macchina si muove a velocità alta di default. Premere il pulsante "ALTA/BASSA velocità" per cambiare alla velocità bassa. Premere di nuovo per tornare alla velocità alta. Premendo il pulsante, si sentirà il suono: "Velocità alta o velocità bassa." Quando si va indietro, c'è solo una velocità disponibile e il pulsante per "Alta/Bassa velocità" non è attivo.
7. **Pulsante canale precedente/diminuzione volume:** Premendo brevemente il pulsante si cambia al canale precedente, mentre se lo si tiene premuto si abbassa il volume.
8. **Interruttore luci:** Dopo aver acceso l'alimentazione, le luci sono accese di default. Premere questo pulsante per spegnerle. Premendo il pulsante, si sentirà il suono: "Luce accesa o luce spenta."
9. **Pulsante canale successivo/aumento volume:** Premendo brevemente il pulsante si passa al canale successivo, mentre se lo si tiene premuto si aumenta il volume.
10. **Pulsante START/STOP:** Tenere premuto il pulsante per alcuni secondi per accendere o spegnere l'alimentazione. Quando la musica o la radio sono accese, premendo brevemente il pulsante si ferma la riproduzione; premere di nuovo per riprendere la riproduzione.

11. **Ingresso lettore multimediale:** Inserendo una chiavetta USB, la musica contenuta verrà riprodotta automaticamente. È supportato solo il formato MP3.
12. **Schermo tensione:** Su questo schermo viene visualizzato lo stato di carica della batteria, per determinare se la batteria necessita di ricarica.
13. **Ingresso AUX:** Collega un altro dispositivo per riprodurre file audio.
14. **Ingresso di carica:** Carica la macchina utilizzando il caricabatterie fornito.

### Modalità di controllo:

**START/STOP:** Tieni premuto il pulsante (10) START/STOP per 2-3 secondi per accendere l'alimentazione. Lo schermo (12) si accenderà e sentirai il suono di avvio, quindi il dispositivo inizierà a funzionare normalmente. Tieni premuto il pulsante (10) START/STOP per 2-3 secondi per spegnere l'alimentazione.

### FUNZIONE RADIO FM:

Premi il pulsante (2) FM per entrare nella modalità radio FM. Quindi premi il pulsante (1) (Modalità radio FM) per cercare le stazioni FM. La ricerca e la memorizzazione delle stazioni radio richiederanno un po' di tempo. Quando la ricerca è completa, la macchina inizierà a riprodurre automaticamente la prima stazione memorizzata:

- ❖ Premi brevemente il pulsante (9) (V+) per passare alla stazione successiva.
- ❖ Premi brevemente il pulsante (7) (V-) per passare alla stazione precedente.
- ❖ Premendo a lungo il pulsante (9) (V+) si aumenterà il volume.
- ❖ Premendo a lungo il pulsante (7) (V-) si abbasserà il volume.
- ❖ Premi brevemente il pulsante (10) (START/STOP) per fermare la riproduzione; premi nuovamente per riprenderla.

### Ingresso lettore multimediale:

Inserisci una chiavetta USB nell'ingresso (11) (Ingresso lettore multimediale) e la musica contenuta verrà riprodotta automaticamente:

- ❖ Premi brevemente il pulsante (9) (V+) per passare alla traccia successiva.
- ❖ Premi brevemente il pulsante (7) (V-) per passare alla traccia precedente.
- ❖ Premendo a lungo il pulsante (9) (V+) si aumenterà il volume.
- ❖ Premendo a lungo il pulsante (7) (V-) si abbasserà il volume.
- ❖ Premi brevemente il pulsante (10) (START/STOP) per fermare la riproduzione; premi nuovamente per riprenderla.

**Funzione AUX:**

Collega un cavo all'ingresso (13) (ingresso AUX) da un lato e l'altro lato al tuo telefono, MP3, MP4, ecc. I suoni audio provenienti dal dispositivo verranno riprodotti sulla macchina:

- ❖ Premendo a lungo il pulsante (9) (V+) si aumenterà il volume.
- ❖ Premendo a lungo il pulsante (7) (V-) si abbasserà il volume.
- ❖ Premi brevemente il pulsante (10) (START/STOP) per fermare la riproduzione; premi nuovamente per riprenderla.
- ❖ In modalità AUX, non è possibile cambiare brano (precedente/successivo) tramite il controllo centrale della macchina, ma solo tramite il dispositivo connesso (telefono, MP3, MP4, ecc.).

**Cambio tra MUSICA, USB e AUX:**

Se è connesso un dispositivo USB o AUX, premi il pulsante (3) (pulsante di cambio modalità) per alternare tra le modalità di riproduzione (Musica, USB, AUX).

**Funzione movimento AVANTI/INDIETRO****e alta/bassa velocità:**

**ATTENZIONE!** In modalità retromarcia c'è solo una velocità disponibile e il pulsante alta/bassa velocità non la controllerà. Dopo l'accensione, di default la macchina si muoverà in avanti a velocità alta.

- ❖ Dopo aver acceso l'alimentazione, la macchina si muoverà in avanti di default a velocità alta. Premi il pulsante (6) (pulsante alta/bassa velocità) per cambiare a velocità bassa. Premi di nuovo per tornare alla velocità alta.
- ❖ Premi il pulsante (↓) per entrare nella modalità retromarcia. In questa modalità c'è solo una velocità disponibile e il pulsante alta/bassa velocità non è attivo.
- ❖ Premi il pulsante (↑) per tornare alla modalità movimento AVANTI.

**Funzione luci:**

- ❖ Dopo aver acceso l'alimentazione, le luci sono accese di default. Premi il pulsante per spegnere le luci.
- ❖ Premi di nuovo il pulsante per accendere le luci.

**Controllo manuale del movimento in avanti e indietro:**

Metti il bambino nella macchina e assicurati con la cintura di sicurezza. Tieni premuto il pulsante di accensione/spegnimento. Lo schermo si illuminerà e la macchina riprodurrà il suono di avvio (2-5 secondi). Premi il pulsante per il movimento AVANTI e premi il pedale. La macchina si muoverà in avanti. Quando rilasci il pedale, la macchina si fermerà.

Premi il pulsante per il movimento INDIETRO e premi il pedale. La macchina si muoverà indietro. Quando rilasci il pedale, la macchina si fermerà.

Tieni premuto il pulsante di accensione/spegnimento per spegnere l'alimentazione.

**16. FUNZIONI DEL TELECOMANDO**

Il dispositivo telecomando è fabbricato secondo i requisiti della Direttiva 2014/53/UE del Parlamento Europeo e del Consiglio riguardante le apparecchiature radio. La conformità è certificata da rapporti di prova, come indicato nella dichiarazione di conformità del prodotto, che può essere consultata su [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**ATTENZIONE!** DA USARE SOLO DA UN ADULTO!

**ATTENZIONE!** Il telecomando dell'auto deve essere utilizzato solo da un adulto!

**IMPORTANTE!** Il telecomando non è un giocattolo. È destinato esclusivamente all'uso da parte di un adulto e non deve essere utilizzato da un bambino. È necessaria una supervisione stretta da parte di un adulto in ogni momento.

**IMPORTANTE!** La portata di ricezione potrebbe variare notevolmente a seconda delle condizioni atmosferiche, dello stato della batteria e di altri fattori ambientali.

**NOTA:** Quando viene attivata la "modalità telecomando", il pedale del piede verrà disattivato e l'auto sarà controllata esclusivamente dal telecomando.

**FUNZIONI****1. Associazione**

**1.1.** Spegnere l'alimentazione dell'auto (pulsante ON/OFF).

**1.2.** Svitare e rimuovere il coperchio del compartimento delle batterie (sul retro del telecomando). Inserire due batterie AAA (LR03), assicurandosi di rispettare la polarità corretta. Sostituire il coperchio e fissarlo con la vite. Le tre spie di velocità inizieranno a lampeggiare.

**1.3.** Accendere l'alimentazione dell'auto. Quando le spie di velocità smettono di lampeggiare e due indicatori rimangono accesi, l'associazione è stata completata con successo.

**IMPORTANTE!** Una volta completata l'associazione, non è necessario ripetere il processo per l'uso futuro, a meno che non vengano sostituite le batterie. Se le batterie vengono

sostituire, ripetere i passaggi descritti nella sezione Associazione.

## 2. Pulsante Movimento in Avanti (1)

## 3. Pulsante Gira a Sinistra (2)

## 4. Pulsante Stop (3)

Premere il pulsante STOP per fermare l'auto. Gli indicatori LED lampeggiano e tutte le funzioni dell'auto e del telecomando vengono disattivate. Premere di nuovo il pulsante per rilasciare il freno. Gli indicatori LED smetteranno di lampeggiare e tutte le funzioni verranno riattivate.

## 5. Pulsante Gira a Destra (4)

## 6. Pulsante Movimento Indietro (5)

## 7. Pulsante Velocità (6)

Il telecomando consente di selezionare tra tre velocità: velocità bassa, velocità normale e velocità alta. Premendo ripetutamente il pulsante della velocità, si passa tra le velocità.

**NOTA:** L'auto è impostata di fabbrica per operare in modalità retromarcia solo a bassa velocità per motivi di sicurezza.

## 8. Indicatori LED (7)

**NOTA:** Se il telecomando non viene utilizzato per un lungo periodo, si spegnerà automaticamente per conservare la batteria. Premere qualsiasi pulsante per riaccendere il telecomando.

### AVVERTENZE PER LA MANUTENZIONE DELLE BATTERIE RICARICABILI

PER PREVENIRE INCENDI, SCOSSE ELETTRICHE, ESPLOSIONI O DANNI PERMANENTI AL PRODOTTO, DEVONO ESSERE OSSERVATE LE SEGUENTI REGOLE DI SICUREZZA:

- ❖ LA RICARICA DEVE ESSERE ESEGUITA SOLO DA UN ADULTO!
- ❖ Usa solo la batteria ricaricabile e il caricabatterie inclusi nel pacchetto.
- ❖ Non utilizzare batterie o caricabatterie di tipo diverso o con specifiche tecniche differenti.
- ❖ Non utilizzare la batteria e il caricabatterie per altri prodotti.
- ❖ Non modificare mai i circuiti elettrici o le connessioni.
- ❖ Evitare il contatto diretto tra i terminali della batteria ricaricabile (evitare cortocircuiti).
- ❖ Non permettere che la batteria o qualsiasi suo componente venga a contatto con liquidi.
- ❖ Ricaricare lontano da fonti di calore o materiali facilmente infiammabili.

- ❖ Ricaricare **SOLO** in ambienti ben ventilati e asciutti.
- ❖ **NEVER** sollevare o spostare la batteria tirando i cavi o il caricabatterie — questo potrebbe danneggiare la batteria o causare un incendio.
- ❖ Non aprire il caricabatterie — i fili interni e le connessioni potrebbero causare scosse elettriche.
- ❖ **NEVER** permettere a un bambino di tenere o caricare la batteria ricaricabile.
- ❖ ISPEZIONA SEMPRE la batteria, il caricabatterie, i cavi e le connessioni per usura o danni prima di ricaricare.
- ❖ Non caricare la batteria se qualche parte appare danneggiata.
- ❖ **NEVER** permettere ai bambini di giocare con il caricabatterie o la batteria — non sono giocattoli..

## 17. RICARICA DELLA BATTERIA RICARICABILE

**ATTENZIONE!** LA RICARICA E LA RICARICA DELLA BATTERIA DEVONO ESSERE ESEGUITI SOLO DA UN ADULTO!

Non permettere mai che la batteria si scarichi completamente, poiché ciò potrebbe causare danni.

**IMPORTANTE!** Prima di ricaricare, controlla la batteria e il caricabatterie (cavo di alimentazione, connettore) per usura o danni. Non caricare la batteria se qualche parte è danneggiata. Solo un adulto che abbia letto e compreso le avvertenze di sicurezza deve maneggiare, caricare e ricaricare la batteria. Quando l'auto inizia a muoversi lentamente, indica che la batteria necessita di ricarica. La batteria non deve essere rimossa dall'auto per la ricarica.

**ATTENZIONE!** Il caricabatterie e la batteria devono essere tenuti fuori dalla portata dei bambini! I bambini non devono maneggiare la batteria o il caricabatterie.

- ❖ Prima del primo utilizzo: Carica la batteria per 4-6 ore.
- ❖ Dopo ogni utilizzo o almeno una volta al mese: Carica la batteria per 6 ore.
- ❖ Durante la ricarica, il caricabatterie potrebbe diventare caldo, il che è normale e non motivo di preoccupazione.
- ❖ Usa sempre il caricabatterie fornito dal produttore per caricare la batteria.
- ❖ Se durante la ricarica si verificano uno dei seguenti eventi, interrompi immediatamente e contatta un centro di assistenza: fumo; odori insoliti; rumori strani.

**17-1.** La porta di ricarica si trova nella parte anteriore, sul cruscotto (pannello multifunzionale).

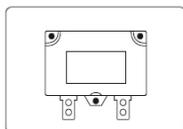
**17-2.** Collega il caricabatterie alla porta di ricarica dell'auto (1). Collega l'adattatore del caricabatterie alla presa di corrente (2).

**17-3.** Carica la batteria per 4-6 ore.

**17-4.** Scollega il caricabatterie dalla presa di corrente (4). Scollega il caricabatterie dalla porta di ricarica dell'auto (5).

## 18. FUSIBILE

L'auto è dotata di un fusibile auto-ripristinante da 10A, situato sotto il sedile. Se il motore, il sistema elettrico o la batteria sono sovraccarichi, il fusibile interromperà automaticamente l'alimentazione dell'auto. L'alimentazione rimarrà spenta per circa 5–10 secondi, prima di ripristinarsi automaticamente. Se il fusibile scatta frequentemente durante l'uso normale (senza sovraccarico), potrebbe indicare che l'auto necessita di riparazione. Contattare il rivenditore o un centro di assistenza autorizzato per assistenza.



Per evitare interruzioni del fusibile, seguire queste linee guida:

**NON** sovraccaricare l'auto. La capacità di carico massima è 30 kg.

**NON** attaccare o trainare oggetti dalla parte posteriore dell'auto.

**NON** guidare su superfici ripide.

**EVITARE** di guidare su terreni in cui le ruote potrebbero rimanere bloccate o girare a vuoto, poiché ciò potrebbe causare il surriscaldamento del motore.

**NON** utilizzare l'auto in temperature estremamente alte, in quanto potrebbe causare il surriscaldamento dei componenti.

**NON** modificare il sistema elettrico. Le modifiche potrebbero causare un cortocircuito e far scattare il fusibile.

**AVVISO DI INCENDIO: NON bypassare mai il fusibile.** Farlo potrebbe sovraccaricare e danneggiare il sistema elettrico, con un serio rischio di incendio. Sostituire il fusibile solo con uno originale della stessa dimensione e tipo specificato dal produttore.

## RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Se hai bisogno di assistenza, contatta il rivenditore o un centro di assistenza autorizzato!

PROBLEMA	PROBABILE CAUSA	SOLUZIONE DEL PROBLEMA
<b>L'AUTO NON SI MUOVE</b>	Batteria a bassa carica	Carica la batteria. Dopo ogni utilizzo dell'auto o almeno una volta al mese, carica la batteria per 4-6 ore.
	Il fusibile termico è scattato	Consulta la sezione "FUSIBILE".
	I connettori o i cavi sono allentati	Controlla se i connettori della batteria sono correttamente collegati e non allentati. <i>Contatta il rivenditore o un centro assistenza autorizzato.</i>
	La batteria ha perso la capacità di mantenere la carica	Sostituisci la batteria con una nuova. <i>Contatta il rivenditore o un centro assistenza autorizzato.</i>
	Il sistema elettrico è danneggiato	Potrebbe esserci corrosione o contaminazione nel sistema elettrico a causa di acqua o sabbia negli interruttori. <i>Contatta il rivenditore o un centro assistenza autorizzato.</i>
	Il motore è danneggiato	<i>Contatta il rivenditore o un centro assistenza autorizzato.</i>
<b>LA BATTERIA NON SI CARICA</b>	I connettori della batteria o del caricabatterie sono allentati	Controlla se i connettori della batteria o del caricabatterie sono correttamente e saldamente collegati.
	Il caricabatterie non è collegato alla presa di corrente	Assicurati che il caricabatterie sia collegato alla presa di corrente.
	Il caricabatterie non funziona	<i>Il caricabatterie si surriscalda? In caso contrario, è probabile che il caricabatterie sia difettoso.</i> <i>Contatta il rivenditore o un centro assistenza autorizzato.</i>
<b>L'AUTO FUNZIONA PER UN BREVE PERIODO DI TEMPO</b>	La batteria non è completamente carica	Controlla se i connettori della batteria sono correttamente collegati e non allentati. Dopo ogni utilizzo o almeno una volta al mese, carica la batteria per 4-6 ore.
	La batteria è vecchia	Sostituisci la batteria con una nuova. <i>Contatta il rivenditore o un centro assistenza autorizzato.</i>

PROBLEMA	PROBABILE CAUSA	SOLUZIONE DEL PROBLEMA
<b>L'AUTO SI MUOVE A BASSA VELOCITÀ</b>	La batteria è vecchia	Sostituisci la batteria con una nuova. <i>Contatta il rivenditore o un centro assistenza autorizzato.</i>
	Batteria a bassa carica	Dopo ogni utilizzo dell'auto o almeno una volta al mese, carica la batteria per 4-6 ore.
	Sovraccarico	Capacità di carico massima – fino a 59 kg.
<b>DIFFICOLTÀ NEL PASSARE DALLA MARCIA AVANTI ALLA RETROMARCIA O VICEVERSA</b>	Tentativo di cambiare la direzione di movimento mentre l'auto è in movimento	Fermare l'auto prima di cambiare la direzione di movimento.
<b>RUMORE FORTE DI SFREGAMENTO O CLIC PROVENIENTE DAL MOTORE O DAL CAMBIO</b>	Il motore o il cambio sono danneggiati	<i>Contatta il rivenditore o un centro assistenza autorizzato.</i>
<b>IL CARICABATTERIE SI SURRISCALDA DURANTE LA RICARICA DELLA BATTERIA</b>	Questo è normale e non dovrebbe causare preoccupazioni	

## ISTRUZIONI PER LA MANUTENZIONE E LA CURA

- ❖ Controlla regolarmente le parti in plastica dell'auto per eventuali crepe o rotture.
- ❖ Lubrifica regolarmente le parti in movimento.
- ❖ Pulisci il giocattolo utilizzando un panno di cotone morbido o una spugna imbevuta di acqua o di un detergente delicato.
- ❖ Non pulire con prodotti chimici aggressivi contenenti particelle abrasive, ammoniacca, candeggina o alcol.
- ❖ Conserva il prodotto in un luogo pulito e asciutto, privo di umidità e a una distanza di sicurezza da fonti di calore! Non esporlo agli effetti ambientali diretti come sole, pioggia, umidità o sbalzi di temperatura!
- ❖ Non utilizzare il prodotto su superfici fangose, sabbiose o ghiaiose che potrebbero danneggiare le parti in movimento.

**Materiali utilizzati:** plastica, metallo.

# GEBRAUCHSANWEISUNG

## **WICHTIG! FÜR SPÄTERE NUTZUNG AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN!**

UM EINE SICHERE VERWENDUNG DIESES PRODUKTS ZU  
GEWÄHRLEISTEN, BEFOLGEN SIE ALLE WARNUNGEN, ANWEISUNGEN  
UND EMPFEHLUNGEN IN DIESER BEDIENUNGSANLEITUNG!

### **ACHTUNG! WARNHINWEISE!**

- ❖ NUR UNTER DIREKTER AUFSICHT EINES ERWACHSENEN VERWENDEN! DAS KIND NIEMALS UNBEAUF SICHTIGT LASSEN!
- ❖ DAS SPIELZEUG IST NICHT FÜR KINDER UNTER 3 JAHREN GEEIGNET!
- ❖ DIESES SPIELZEUG VERFÜGT ÜBER KEINE BREMSE!
- ❖ DAS SPIELZEUG NICHT ÜBERLADEN! DIE KONSTRUKTION GARANTIERT SICHERHEIT FÜR KINDER BIS ZU EINEM GEWICHT VON 30 KG!
- ❖ DIESES PRODUKT IST KEIN FAHRZEUG!
- ❖ NICHT AUF STRASSEN VERWENDEN, DIE VON MOTORFAHRZEUGEN GENUTZT WERDEN!
- ❖ VON FEUER FERNHALTEN!
- ❖ VOR DER VERWENDUNG ALLE TEILE DES SPIELZEUGS AUF EINWANDFREIE FUNKTION UND STABILITÄT DER MONTAGE ÜBERPRÜFEN. BESONDERE AUFMERKSAMKEIT AUF DEN ELEKTRISCHEN STROMKREIS, ELEKTRISCHE KOMPONENTEN, KABEL UND VERBINDUNGEN LEGEN.
- ❖ Geeignet für kinder im alter von 3 bis 6 jahren!
- ❖ Dieses spielzeug muss mit äusserster vorsicht verwendet werden! bestimmte fähigkeiten sind erforderlich, um zusammenstösse, stürze oder verletzungen des kindes oder dritter zu vermeiden!
- ❖ Stellen sie sicher, dass das kind darauf trainert ist, das auto zu bedienen, zu fahren und zu stoppen und die regeln zur sicheren nutzung kennt!
- ❖ Nicht gleichzeitig von zwei kindern verwenden lassen!
- ❖ Die montage darf nur von einem erwachsenen durchgeführt werden!
- ❖ Das kind muss beim spielen mit dem spielzeug schuhe tragen! das tragen eines helms wird empfohlen.
- ❖ Das kind darf die räder nicht berühren oder in der nähe der räder sein, wenn das auto in bewegung ist!
- ❖ Nur bei tageslicht und an gut beleuchteten orten verwenden!
- ❖ Das kind darf während der fahrt nicht stehen! andernfalls besteht verletzungsgefahr!
- ❖ Wenn ein aufkleber oder ein teil davon sich löst, muss er wieder angeklebt oder entfernt werden, um zu verhindern, dass kleine kinder ihn verschlucken!
- ❖ Das produkt nicht verwenden, wenn teile fehlen oder beschädigt sind!
- ❖ Keine ersatzteile oder komponenten verwenden, die nicht vom hersteller geliefert wurden! der hersteller übernimmt keine verantwortung für die sicherheit, wenn nicht originalteile oder nicht empfohlene teile verwendet werden.
- ❖ Keine änderungen oder modifikationen an der konstruktion vornehmen! wenn notwendig, wenden sie sich an den händler oder ein autorisiertes service-center.
- ❖ Keine änderungen am elektrischen system vornehmen oder zusätzliche elektrische komponenten hinzufügen! wenden sie sich bei bedarf an den händler oder ein autorisiertes service-center.
- ❖ Nur das mitgelieferte ladegerät verwenden, um die batterie aufzuladen. die verwendung eines anderen ladegeräts kann überhitzung, batterieschäden oder sogar brandgefahr verursachen!
- ❖ Das produkt nur seiner bestimmungsgemäss verwenden!
- ❖ Keine kinder unter 3 jahren in der nähe des produkts lassen, bevor es vollständig montiert ist, um den zugang zu kleinen und abnehmbaren teilen zu verhindern!
- ❖ Keine zusätzlichen schnüre oder korden am produkt befestigen, um erstickungsgefahr zu vermeiden!

- ❖ Nur auf flachen, ebenen und sicheren oberflächen in sicherem abstand zu strassen verwenden!
- ❖ Das produkt nicht in der nähe von treppen, rolltreppen, stufen, schwimmbecken, hitzequellen usw. benutzen!
- ❖ Die kunststoffverpackung von kindern fernhalten, um erstickungsgefahr zu vermeiden!

## WICHTIG! WARNHINWEISE UND ANLEITUNGEN ZUR VERWENDUNG VON „AA“- UND „AAA“-BATTERIEN, ZUR STROMVERSORGUNG DER FERNBEDIENUNG UND DES LENKGERÄTS

- ❖ Immer das batteriefach mit dem deckel sichern, nachdem die batterien eingesetzt wurden.
- ❖ Kinder dürfen keinen zugang zu den batterien haben oder damit spielen!
- ❖ Nur batterien des angegebenen typs und der angegebenen spannung einsetzen.
- ❖ Keine batterien unterschiedlicher art oder spannung verwenden oder neue und gebrauchte batterien mischen.
- ❖ Keine kurzschlüsse an den batteriekontakten verursachen.
- ❖ Batterien müssen mit der richtigen polarität (+ und -) in das batteriefach eingesetzt werden.
- ❖ Beschädigte oder leere batterien entfernen.
- ❖ Nicht aufladbare batterien nicht wiederaufladen.
- ❖ Aufladbare batterien dürfen nur von einem erwachsenen geladen werden.
- ❖ Aufladbare batterien müssen vor dem laden aus dem produkt entfernt werden.
- ❖ Batterien entfernen, wenn das produkt nicht verwendet wird.
- ❖ Batterien nicht im offenen feuer entsorgen. batterien dürfen nicht demontiert werden.
- ❖ Nur das mitgelieferte netzteil zur batterieladung verwenden.
- ❖ **WARNUNG!** Abfall, der durch verbrauchte und unbrauchbare Batterien entsteht, muss getrennt gesammelt werden. Es ist verboten, sie in gemischtem Haushaltsmüll zu entsorgen. Entsorgen Sie Batterien nur an dafür vorgesehenen Stellen.



## PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

<b>Geeignetes Alter des Kindes</b>	3-8 Jahre
<b>Maximale Tragfähigkeit</b>	bis zu 30 kg
<b>Wiederaufladbare Batterie (Li-Ion): 1 Stück</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Geschwindigkeit des Autos</b>	2-4 km/h
<b>Ladegerät</b>	Eingang: 100-240V, 50/60 Hz Ausgang: 12V DC 1A
<b>Leistung</b>	2x25W
<b>Betriebsfrequenz der Fernbedienung</b>	2.7 GHz
<b>Ladezeit der Batterie:</b>	
- Erstladung (vor der ersten Verwendung)	4-8 Stunden
- Nachfolgende Ladevorgänge	6 Stunden
<b>Sicherung</b>	10A
<b>Batterien Lenkrad: (nicht enthalten)</b>	2 x 1.5V/AA(LR6)
<b>Fernbedienung</b>	2 x 1,5V AAA (LR03)
<b>Abmessungen des Autos (cm)</b>	99.5 x 66 x 100

## HAUPTKOMPONENTEN

1. Lenkrad (A) – 1 Stk.
2. Benutzerhandbuch (B) – 1 Stk.
3. Rad (C) – 4 Stk.
4. Zierkappe (D) – 4 Stk.
5. Fernsteuergerät (E) – 1 Stk.
6. Hinterachse (F) – 1 Stk.
7. Vorderachse (G) – 1 Stk.
8. Rückenlehne (H) – 1 Stk.
9. Sitz (I) – 1 Stk.
10. Vordere Dachstütze (J) – 1 Set
11. Hintere Dachstütze (K) – 1 Set
12. Dach (L) – 1 Stk.
13. Heckboxteile (M) – 1 Stk.
14. Hintere Dachstrebe (N) – 1 Stk.
15. Windschutzscheibe (O) – 1 Stk.
16. Selbstschneidende Schraube  $\varnothing 4 \times 16$  (P) – 6 Stk.
17. M8-Schlüssel (Q) – 2 Stk.
18. Ladegerät (R) – 1 Stk.
19. Feder (S) – 2 Stk.
20. Flachkopfschraube  $\varnothing 3 \times 10$  (T) – 6 Stk.
21. Bolzen (U) – 6 Stk.
22. Mutter (V) – 6 Stk.
23. Rechter Motor R (W) – 1 Stk.
24. Linker Motor L (X) – 1 Stk.

**Bitte stellen Sie sicher, dass alle Teile vorhanden sind.**

## MONTAGEANLEITUNG

**WARNUNG!** STELLEN SIE SICHER, DASS DER EIN-/AUS-SCHALTER AUSGESCHALTET IST, BEVOR SIE MIT DER MONTAGE DES AUTOS BEGINNEN.

**WARNUNG!** BEFOLGEN SIE DIE ANLEITUNG UND DIE MONTAGEREIHENFOLGE GENAU WIE IM BENUTZERHANDBUCH BESCHRIEBEN.

**WARNUNG!** DAS EINRASTEN BESTIMMTER KOMPONENTEN KANN DURCH EIN „KLICK“-GERÄUSCH ANGEZEIGT WERDEN, DAS DIE KORREKTE FIXIERUNG BESTÄTIGT.

**WARNUNG!** DIE SICHERHEIT JEDER BEFESTIGUNG NACH JEDEM SCHRITT ÜBERPRÜFEN.

Benötigte Werkzeuge: Schraubendreher (nicht enthalten) und die im Set enthaltenen Schraubenschlüssel.

Den Fahrzeugkörper umdrehen und auf ein weiches Tuch oder eine glatte Oberfläche

legen, um Kratzer auf dem Kunststoff zu vermeiden. NICHT direkt auf Beton oder andere raue Oberflächen legen. Entfernen Sie vor der Montage alle Kartons, Schaumstoffe und Nylonkabelbinder.

## 1. MONTAGE DER VORDERACHSE

**1-1.** Mit dem Schraubenschlüssel (Q) die Mutter [2] von der Lenksäule [1] abschrauben und Unterlegscheibe [3] entfernen.

Mit demselben Schlüssel (Q) auch die Muttern [4] von der Vorderachse (G) abschrauben.

**1-2.** Die Federn (S) auf das Rohr (Z) setzen, dann die Vorderachse (G) durch die Federn (S) und das Rohr (Z) schieben. Anschließend mit Mutter [4] im Uhrzeigersinn befestigen.

Gleichzeitig Teil [5] der Vorderachse durch die Lenksäule [1] stecken und mit Unterlegscheibe [3] und Mutter [2] sichern.

## 2. MONTAGE DER HINTERACHSE

**2-1.** Mit dem Schraubenschlüssel (Q) die Muttern [9] und Unterlegscheiben [8] von der Hinterachse (F) abschrauben.

**2-2.** Die Hinterachse (F) in die dafür vorgesehene Öffnung am Fahrzeugkörper einschieben (siehe Abbildung).

**2-3.** Den linken Motor (X) an der Hinterachse (F) befestigen und sicherstellen, dass die Motorkabel, Anschlüsse und Teil [10] in den entsprechenden Schlitz (Z) im Fahrzeugkörper eingesetzt werden.

Denselben Vorgang auf der anderen Seite der Hinterachse (F) mit dem rechten Motor (W) wiederholen.

## 3. MONTAGE DER RÄDER

❖ Auf beiden Seiten der Vorderachse jeweils ein Rad (C) anbringen, gefolgt von einer Unterlegscheibe [6], und mit Mutter [7] befestigen. Die Zierkappen (D) fest auf beide Vorderräder (C) drücken.

❖ Auf beiden Seiten der Hinterachse jeweils ein Rad (C) anbringen, gefolgt von einer Unterlegscheibe [8], und mit Mutter [9] befestigen.

**Hinweis:** Muttern [9] an beiden Enden der Hinterachse gleichzeitig mit beiden (Q)-Schlüsseln anziehen.

❖ Die Zierkappen (D) fest auf beide Hinterräder (C) drücken.

#### 4. MONTAGE DER HECKBOX

Die Heckbox (M) in den vorgesehenen Schlitz am Fahrzeugkörper einsetzen (siehe Abbildung). Mit 2 selbstschneidenden Schrauben  $\varnothing 4 \times 16$  (P) sichern.

#### 5. MONTAGE DES LENKRADS

Schraube (a) mit einem Schraubendreher (b) aus dem Lenkrad (A) entfernen. Das Lenkrad auf Teil [1] der Lenksäule setzen und mit Schraube (a) befestigen.

#### 6. EINSETZEN DER BATTERIEN INS LENKRAD

Um die Funktionen des Lenkrads zu nutzen, Batterien einlegen:

- ❖ Schraube (a) mit Schraubendreher (b) lösen und die Abdeckung des Batteriefachs (c) entfernen.
- ❖ 2 AA/1,5V (LR6) Batterien einsetzen und auf korrekte Polarität achten.
- ❖ Batteriefachabdeckung wieder aufsetzen und Schraube mit dem Schraubendreher festziehen.

#### 7. MONTAGE DER RÜCKENLEHNE

**7-1.** Die Rückenlehne (H) in den entsprechenden Schlitz im Fahrzeugkörper einsetzen, dabei Teile [1] der Rückenlehne in Löcher [2] stecken (siehe Abbildung).

**7-2.** Den Sitz mit dem Fahrzeugkörper verbinden und mit 2 selbstschneidenden Schrauben  $\varnothing 4 \times 16$  (P) sichern (Schraubendreher b verwenden).

#### 8. INSTALLATION UND ANSCHLUSS DER WIEDERAUFLADBAREN BATTERIE

**8-1.** Schrauben (b) an beiden Seiten der Batteriehalterung (a) lösen, Halterung entfernen und die Batterie auspacken.

**8-2.** Batterie (c) mit den Anschlüssen nach oben in das Batteriefach einsetzen (siehe Abbildung).

**8-3.** Die Halterung (a) wieder anbringen und mit Schrauben (b) sichern.

**8-4.** Zuerst Anschlüsse 3 und 4 verbinden, dann die Stromkabel 1 und 2 (siehe Abbildung).

#### 9. SITZINSTALLATION

Die drei hervorstehenden Elemente des Sitzes (I) in die entsprechenden Schlitze im Fahrzeugkörper einsetzen. Mit 2 selbstschneidenden Schrauben  $\varnothing 4 \times 16$  (P) befestigen (Schraubendreher verwenden).

#### 10. MONTAGE DER VORDEREN DACHSTÜTZEN (J)

Beide J-Teile (vordere Dachstützen) in die vorgesehenen Schlitze an der Vorderseite des Autos einsetzen.

**WICHTIG!** Die mit „L“ gekennzeichnete Stütze links und die mit „R“ gekennzeichnete rechts montieren (siehe Abbildung).

#### 11. MONTAGE DER HINTEREN DACHSTÜTZEN (K)

Beide K-Teile (hintere Dachstützen) in die vorgesehenen Schlitze an der Rückseite des Autos einsetzen.

**WICHTIG!** Die mit „L“ gekennzeichnete Stütze links und die mit „R“ gekennzeichnete rechts montieren (siehe Abbildung).

#### 12. INSTALLATION DER HINTEREN DACHSTREBE

**12-1.** Die hintere Dachstrebe (N) in die Öffnungen der hinteren Dachstützen einsetzen.

**12-2.** Mit 4 Flachkopfschrauben  $\varnothing 3 \times 10$  (T) mit einem Schraubendreher sichern.

#### 13. INSTALLATION DES DACHES

**13-1.** Das Dach (L) in die vorgesehenen Öffnungen an den vorderen und hinteren Dachstützen einsetzen.

**Hinweis:** Auf die richtige Ausrichtung achten (Vorderseite, Rückseite, links, rechts). Die vier Ecken des Daches sind mit „L“ und „R“ für links und rechts markiert, und interne Markierungen zeigen „VORNE“ und „HINTEN“ an.

**13-2.** 6 Muttern (V) in die vorderen und hinteren Dachstützen einschieben und mit 6 Bolzen (U) sichern.

#### 14. INSTALLATION DER WINDSCHUTZSCHEIBE

Die beiden Seiten der Windschutzscheibe (O) in die Schlitze an den vorderen Dachstützen einsetzen. Mit 4 Flachkopfschrauben  $\varnothing 3 \times 10$  (T) sichern.

**HINWEIS:** Während der Installation sollten die gebogenen Kanten der Windschutzscheibe nach oben zeigen.

## FUNKTIONEN UND VERWENDUNG DES AUTOS

### 15. LENKRAD UND BEDIENFELD

- 1. Lenkrad-Tasten:** Wenn die Tasten gedrückt werden, ertönt das Hupen (Hupen-Taste).
- 2. Multifunktionspanel**
- 3. Fußpedal:** Drücken Sie das Fußpedal und das Auto bewegt sich; lassen Sie das Pedal los und das Auto stoppt allmählich.

#### Funktionen des Multifunktionalen Bedienfelds

- 1. FM-Radio-Modus:** Drücken, um FM-Sender zu suchen.
- 2. FM-Sendertaste:** Aktiviert den FM-Radiomodus.
- 3. Modus-Wechseltaste:** Wechsel zwischen Startsound, Mediaplayer und AUX-Modus.
- 4. Vorwärts-Taste (↑):** Drücken und das Pedal betätigen, um das Auto vorwärts zu bewegen. Beim Loslassen des Pedals stoppt das Auto. Eine Sprachansage gibt die Warnung: „Bitte vorsichtig vorwärts fahren.“
- 5. Rückwärts-Taste (↓):** Drücken und das Pedal betätigen, um das Auto rückwärts zu bewegen. Eine Sprachansage warnt: „Bitte beim Rückwärtsfahren aufpassen!“
- 6. Hoch-/Niedriggeschwindigkeitstaste:** Standardmäßig fährt das Auto nach dem Einschalten mit hoher Geschwindigkeit. Drücken, um zwischen hoher und niedriger Geschwindigkeit zu wechseln. Eine Sprachansage bestätigt: „Hohe Geschwindigkeit“ oder „Niedrige Geschwindigkeit“. Rückwärtsfahrt erfolgt nur mit einer Geschwindigkeit.
- 7. Vorheriger Sender/Lautstärke verringern:** Kurz drücken für vorherigen Sender, lang drücken zur Lautstärkereduzierung.
- 8. Lichtschalter:** Zum Ein- und Ausschalten der Lichter. Sprachansage: „Licht an“ oder „Licht aus.“
- 9. Nächster Sender/Lautstärke erhöhen:** Kurz drücken für nächsten Sender, lang drücken zur Erhöhung der Lautstärke.
- 10. START/STOP-Taste:** Langes Drücken: Schaltet das Auto ein oder aus. Kurzes Drücken: Bei laufender Musik oder Radio stoppt die

Wiedergabe. Nochmals kurz drücken, um die Wiedergabe fortzusetzen.

- 11. Mediaplayer-Anschluss:** USB-Stick einstecken, um gespeicherte Musik automatisch abzuspielen. Hinweis: Nur MP3-Format wird unterstützt.
- 12. Spannungsanzeige:** Zeigt den Ladestand der Batterie an, um festzustellen, ob sie aufgeladen werden muss.
- 13. AUX-Eingang:** Verbindung mit einem externen Gerät (z. B. Handy, MP3-Player), um Audiodateien über die Autolautsprecher abzuspielen.
- 14. Ladeanschluss:** Zum Aufladen des Autos nur das mitgelieferte Ladegerät verwenden.

#### Steuerungsmethode:

**START/STOP-Funktion:** Auto einschalten: Die START/STOP-Taste (10) 2–3 Sekunden lang drücken. Die Spannungsanzeige (12) leuchtet auf, ein Startsound wird abgespielt, und das Auto ist betriebsbereit. Auto ausschalten: Die START/STOP-Taste (10) erneut 2–3 Sekunden lang drücken.

#### FM-Radio-Funktion

FM-Modus aktivieren: FM-Taste (2) drücken. FM-Sender suchen: FM-Such-Taste (1) drücken, um die Suche zu starten. Nach Abschluss wird der erste gespeicherte Sender automatisch abgespielt.

#### FM-Radio-Steuerung

Drücken Sie die Taste (2) (FM-Taste), um in den FM-Radiomodus zu wechseln. Drücken Sie dann die Taste (1) (FM-Radiomodus), um nach FM-Sendern zu suchen. Der Vorgang des Suchens und Speicherns der Radiosender dauert einige Zeit. Sobald die Suche abgeschlossen ist, wird das Auto automatisch den ersten gespeicherten Radiosender abspielen:

- ❖ Nächster Sender: Kurz die Taste (9) (V+ Taste) drücken.
- ❖ Vorheriger Sender: Kurz die Taste (7) (V- Taste) drücken.
- ❖ Lautstärke erhöhen: Lange Taste (9) (V+ Taste) drücken.
- ❖ Lautstärke verringern: Lange Taste (7) (V- Taste) drücken.
- ❖ Wiedergabe pausieren/fortsetzen: Kurz die START/STOP-Taste (10) drücken.

#### Medienplayer-Eingang

Stecken Sie einen USB-Stick in den Eingang (11) (Medienplayer-Eingang), und die Musik des Geräts wird automatisch abgespielt:

- ❖ Ein kurzes Drücken der Taste (9) (V+ Taste) überspringt zum nächsten Lied;

- ❖ Ein kurzes Drücken der Taste (7) (V- Taste) überspringt zum vorherigen Lied;
- ❖ Ein langes Drücken der Taste (9) (V+ Taste) erhöht die Lautstärke;
- ❖ Ein langes Drücken der Taste (7) (V- Taste) verringert die Lautstärke;
- ❖ Ein kurzes Drücken der Taste (10) (START/ STOP Taste) stoppt die Wiedergabe; ein weiteres kurzes Drücken setzt die Wiedergabe fort.

### AUX-Funktion:

Stecken Sie ein Ende des Kabels in den Eingang (13) (AUX Eingang) und das andere Ende in ein Mobiltelefon, MP3, MP4 usw. Der Audioinhalt des Geräts wird über das Auto wiedergegeben:

- ❖ Ein langes Drücken der Taste (9) (V+ Taste) erhöht die Lautstärke;
- ❖ Ein langes Drücken der Taste (7) (V- Taste) verringert die Lautstärke;
- ❖ Ein kurzes Drücken der Taste (10) (START/ STOP Taste) stoppt die Wiedergabe; ein weiteres kurzes Drücken setzt die Wiedergabe fort.
- ❖ Im AUX-Modus kann der Wechsel der Lieder (vorheriges/nächstes) nicht über die zentrale Steuerung des Autos erfolgen, sondern nur über das verbundene Gerät (Mobiltelefon, MP3, MP4 usw.).

### Wechsel zwischen MUSIK, USB und AUX:

Wenn ein USB-Gerät oder AUX angeschlossen ist, drücken Sie die Taste (3) (Modusumschalter), um zwischen den verschiedenen Wiedergabemodi (Musik, USB-Gerät, AUX) zu wechseln.

### VORWÄRTS/RAFFT und HOHE/UNTERE Geschwindigkeit:

**WARNUNG!** Für das Rückwärtsfahren gibt es nur eine Geschwindigkeit, und die Taste für hohe/niedrige Geschwindigkeit kann diese nicht steuern. Wenn die Stromversorgung eingeschaltet wird, fährt das Auto standardmäßig mit hoher Geschwindigkeit nach vorne.

- ❖ Nach dem Einschalten der Stromversorgung ist die Vorwärtsgeschwindigkeit standardmäßig hoch. Drücken Sie die Taste (6) (Taste für „HOHE/NIEDRIGE GESCHWINDIGKEIT“), um auf niedrige Geschwindigkeit umzuschalten. Drücken Sie die Taste erneut, um zur hohen Geschwindigkeit zurückzukehren.
- ❖ Drücken Sie die Taste (1), um in den Rückwärtsfahrmodus zu wechseln. In diesem Modus gibt es nur eine Geschwindigkeit, und die Taste für HOHE/NIEDRIGE Geschwindigkeit ist deaktiviert.

- ❖ Drücken Sie die Taste (↑), um in den Vorwärtsmodus zurückzukehren..

### LICHTFUNKTION:

- ❖ Nach dem Einschalten der Stromversorgung sind die Lichter standardmäßig eingeschaltet. Drücken Sie die Lichttaste, um die Lichter auszuschalten.
- ❖ Drücken Sie die Taste erneut, um die Lichter wieder einzuschalten.

### Manuelle Bedienung des Autos (Vorwärts- und Rückwärtsbewegung:

Setzen Sie das Kind in das Auto und sichern Sie es mit dem Sicherheitsgurt. Drücken Sie und halten Sie die Ein-/Aus-Taste. Der Bildschirm wird beleuchtet, und das Auto gibt einen Startton von 2-5 Sekunden von sich. Drücken Sie die Taste für die Vorwärtsbewegung und treten Sie auf das Pedal. Das Auto bewegt sich vorwärts. Wenn Sie das Pedal loslassen, stoppt das Auto. Drücken Sie die Taste für die Rückwärtsbewegung und treten Sie auf das Pedal. Das Auto bewegt sich rückwärts. Wenn Sie das Pedal loslassen, stoppt das Auto.

Drücken und halten Sie die Ein-/Aus-Taste erneut, um das Auto auszuschalten.

## 16. FUNKTIONEN DER FERNBEDIENUNG

Das Fernsteuergerät wurde gemäß den Anforderungen der Richtlinie 2014/53/EU des Europäischen Parlaments und des Rates über Funkanlagen hergestellt. Die Konformität wird durch Prüfberichte bestätigt, die in der Konformitätserklärung des Produkts unter [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com) eingesehen werden können.

**WARNUNG!** DIE FERNBEDIENUNG DARF NUR VON EINEM ERWACHSENEN VERWENDET WERDEN!

**WARNUNG!** DIE STEUERUNG DES AUTOS MIT DER FERNBEDIENUNG MUSS AUSSCHLIESSLICH DURCH EINEN ERWACHSENEN ERFOLGEN!

**WARNUNG!** DIE FERNBEDIENUNG IST KEIN SPIELZEUG. SIE IST AUSSCHLIESSLICH FÜR DIE NUTZUNG DURCH ERWACHSENE BESTIMMT UND DARF NICHT VON EINEM KIND VERWENDET WERDEN. STÄNDIGE AUFSICHT EINES ERWACHSENEN IST ERFORDERLICH.

**WICHTIG!** DIE REICHWEITE DER FERNBEDIENUNG KANN ABHÄNGIG VON WETTERBEDINGUNGEN, DEM ZUSTAND DER

BATTERIE UND ANDEREN UMWELTFAKTOREN VARIIEREN.

**HINWEIS:** Ist der „Fernsteuerungsmodus“ aktiviert, wird das Gaspedal deaktiviert und das Fahrzeug kann ausschließlich über die Fernbedienung gesteuert werden.

## FUNKTIONEN DER FERNBEDIENUNG

### 1. Koppeln der Fernbedienung

1.1. Das Auto ausschalten (Ein-/Aus-Taste).

1.2. Die Abdeckung des Batteriefachs auf der Rückseite der Fernbedienung abschrauben und entfernen. Zwei AAA (LR03) Batterien mit korrekter Polarität einsetzen, dann die Abdeckung wieder anbringen und mit der Schraube sichern. Die drei Geschwindigkeitsanzeigen beginnen zu blinken.

1.3. Das Auto einschalten. Sobald die Anzeigen nicht mehr blinken und zwei davon leuchten, war das Koppeln erfolgreich.

**WICHTIG!** Nach erfolgreicher Koppelung muss dieser Vorgang nicht wiederholt werden, es sei denn, die Batterien werden ausgetauscht. In diesem Fall wiederholen Sie die Koppelschritte.

### 2. Vorwärtsbewegung (Taste 1)

### 3. Linkslenkung (Taste 2)

### 4. Stopp-Taste (Taste 3)

Durch Drücken der STOPP-Taste wird das Auto sofort angehalten. Die LED-Anzeigen blinken und alle Funktionen des Autos und der Fernbedienung werden deaktiviert. Ein erneutes Drücken der Taste löst die Bremse, die LED-Anzeigen hören auf zu blinken, und alle Funktionen werden wieder aktiviert.

### 5. Rechtslenkung (Taste 4)

### 6. Rückwärtsbewegung (Taste 5)

### 7. Geschwindigkeitwahl (Taste 6)

Die Fernbedienung ermöglicht die Auswahl zwischen drei Geschwindigkeiten: Niedrig, Normal und Hoch.

Durchwiederholtes Drücken der Geschwindigkeits-Taste wechselt die Geschwindigkeit.

**HINWEIS:** Aus Sicherheitsgründen ist das Auto werkseitig so eingestellt, dass es im Rückwärtsmodus nur mit niedriger Geschwindigkeit fährt.

### 8. LED-Anzeigen (Taste 7)

**HINWEIS:** Falls die Fernbedienung über längere Zeit nicht benutzt wird, schaltet sie sich automatisch aus, um Batterieleistung zu sparen. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Fernbedienung wieder einzuschalten.

## WARNHINWEISE ZUM UMGANG MIT WIEDERAUFLADBAREN BATTERIEN

**ZUR VERMEIDUNG VON BRAND, ELEKT-RISICHEM SCHLAG, EXPLOSIONEN ODER DAUERHAFTER BESCHÄDIGUNG DES PRODUKTS MÜSSEN FOLGENDE SICHERHEITSVORSCHRIFTEN EINGEHALTEN WERDEN:**

- ❖ LADEN DARF NUR VON EINEM ERWACHSENEN DURCHGEFÜHRT WERDEN!
- ❖ Nur die mitgelieferte wiederaufladbare Batterie und das Ladegerät verwenden.
- ❖ Keine anderen Batterien oder Ladegeräte mit abweichenden technischen Spezifikationen verwenden.
- ❖ Batterie und Ladegerät nicht für andere Produkte verwenden.
- ❖ Elektrische Schaltkreise oder Verbindungen niemals verändern oder modifizieren.
- ❖ Direkten Kontakt der Batterieanschlüsse vermeiden (keine Kurzschlüsse!).
- ❖ Die Batterie oder deren Komponenten dürfen nicht mit Flüssigkeiten in Kontakt kommen.
- ❖ Ladevorgang fern von Wärmequellen oder leicht entzündlichen Materialien durchführen.
- ❖ Ausschließlich in gut belüfteten und trockenen Bereichen laden.
- ❖ Niemals die Batterie an Kabeln oder dem Ladegerät hochheben oder bewegen – dies kann die Batterie beschädigen oder einen Brand verursachen.
- ❖ Das Ladegerät nicht öffnen – im Inneren befindliche Drähte und Verbindungen könnten zu einem Stromschlag führen.
- ❖ Niemals einem Kind erlauben, die Batterie zu halten oder aufzuladen.
- ❖ Batterie, Ladegerät, Kabel und Anschlüsse immer auf Abnutzung oder Schäden überprüfen.
- ❖ Die Batterie nicht laden, wenn eines dieser Teile beschädigt ist.
- ❖ Kinder dürfen nicht mit der Batterie oder dem Ladegerät spielen – sie sind kein Spielzeug.

## 17. LADEN DER WIEDERAUFLADBAREN BATTERIE

**WARNUNG! DAS LADEN DER BATTERIE DARF NUR VON EINEM ERWACHSENEN DURCHGEFÜHRT WERDEN!**

Die Batterie niemals vollständig entladen lassen, da dies zu Schäden führen kann.

**WICHTIG!** Vor dem Laden die Batterie und das Ladegerät (Netzkabel, Stecker) auf Abnutzung oder Schäden prüfen.

Falls das Auto langsamer fährt, deutet dies darauf hin, dass die Batterie geladen werden muss.

**WARNUNG!** Das Ladegerät und die Batterie außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren! Kinder dürfen die Batterie oder das Ladegerät nicht berühren oder bedienen.

- ❖ Vor der ersten Nutzung: 4 bis 6 Stunden laden.
- ❖ Nach jeder Nutzung oder mindestens einmal pro Monat: 6 Stunden laden.
- ❖ Während des Ladevorgangs kann das Ladegerät warm werden, dies ist normal.
- ❖ Immer das vom Hersteller mitgelieferte Ladegerät verwenden.

Falls während des Ladevorgangs Rauch, ungewöhnliche Gerüche oder seltsame Geräusche auftreten, das Laden sofort abbrechen und ein Servicecenter kontaktieren.

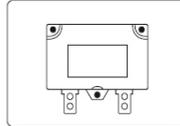
- ❖ Die Ladebuchse befindet sich vorne am Armaturenbrett (Multifunktionsanzeige).
- ❖ Das Ladegerät in die Ladebuchse des Autos stecken (1). Den Adapter des Ladegeräts an die Steckdose anschließen (2).
- ❖ Batterie 4 bis 6 Stunden laden.
- ❖ Ladegerät von der Steckdose trennen (4). Ladegerät vom Auto entfernen (5).

## 18. SICHERUNG (FUSE)

Das Auto ist mit einer selbstzurücksetzenden 10A-Sicherung unter dem Sitz ausgestattet.

Falls der Motor, das elektrische System oder die Batterie überlastet wird, unterbricht die Sicherung automatisch den Stromfluss. Nach ca. 5–10 Sekunden setzt sich die Sicherung zurück und das Auto erhält wieder Strom.

Falls die Sicherung häufig auslöst, obwohl keine Überlastung vorliegt, könnte eine Reparatur erforderlich sein. In diesem Fall den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter kontaktieren.



Um Sicherungsausfälle zu vermeiden:

Auto nicht überladen (max. 30 kg).

Keine Gegenstände am Heck des Autos befestigen oder ziehen.

Nicht auf steilen Flächen fahren.

Fahren auf Gelände vermeiden, wo die Räder blockieren oder durchdrehen könnten.

Nicht in extrem hohen Temperaturen fahren – Überhitzungsgefahr.

Das elektrische System niemals verändern oder modifizieren.

**WARNUNG! BRANDGEFAHR!** Niemals die Sicherung überbrücken! Eine Überlastung kann das elektrische System beschädigen und einen Brand verursachen. Immer eine Original-Sicherung mit den gleichen Spezifikationen verwenden.

## PROBLEMBEHEBUNG

Wenn du Hilfe benötigst, kontaktiere den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter!

PROBLEM	WAHRSCHEINLICHE URSACHE	LÖSUNG
<b>DER MOTOR DREHT NICHT</b>	Niedriger Batteriestand	Batterie aufladen. Nach jeder Nutzung oder mindestens einmal pro Monat die Batterie für 9–10 Stunden, jedoch nicht länger als 15 Stunden laden.
	Die thermische Sicherung hat ausgelöst	Siehe Abschnitt „SICHERUNG“.
	Stecker oder Kabel sind locker	Überprüfen Sie, ob die Batterieanschlüsse fest verbunden sind. Falls nötig, wenden Sie sich an den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.
	Die Batterie hält keine Ladung mehr	Batterie ersetzen. Kontaktieren Sie den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.
	Das elektrische System ist beschädigt	Korrosion oder Schmutz durch Wasser oder Sand in den Schaltern kann das elektrische System beeinträchtigen. <i>Kontaktieren Sie den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.</i>
	Der Motor ist beschädigt	<i>Kontaktieren Sie den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.</i>
<b>DIE BATTERIE LÄDT NICHT</b>	Batterie- oder Ladegerätanschlüsse sind locker	Überprüfen Sie, ob die Batterie- oder Ladegerätanschlüsse sicher verbunden sind.
	Ladegerät nicht an die Steckdose angeschlossen	Überprüfen Sie, ob das Ladegerät korrekt an die Steckdose angeschlossen ist.
	Ladegerät defekt	Wird das Ladegerät warm? Falls nicht, ist es vermutlich defekt. <i>Kontaktieren Sie den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.</i>
<b>DAS AUTO FUNKTIONIERT NUR KURZ</b>	Die Batterie ist nicht vollständig geladen	Überprüfen Sie die Anschlüsse. Nach jeder Nutzung oder mindestens einmal pro Monat die Batterie für 9–10 Stunden, jedoch nicht länger als 15 Stunden laden.
	Die Batterie ist alt	<i>Batterie ersetzen. Kontaktieren Sie den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.</i>
	Niedriger Batteriestand	Batterie aufladen. Nach jeder Nutzung oder mindestens einmal pro Monat die Batterie für 9–10 Stunden, jedoch nicht länger als 15 Stunden laden.
	Überlastung	Maximale Belastung: 30 kg.

PROBLEM	WAHRSCHEINLICHE URSACHE	LÖSUNG
	Das Auto wird unter schlechten Bedingungen genutzt	Verwenden Sie das Auto nicht auf unebenem oder schwierigerem Gelände. Beachten Sie die Sicherheitshinweise in dieser Anleitung.
<b>DAS AUTO MUSS GESCHOBEN WERDEN, UM SICH VORWÄRTS ZU BEWEGEN</b>	Schlechter Kontakt bei Anschlüssen oder Kabeln	Überprüfen Sie die Batterieanschlüsse. Falls die Kabel am Motor locker sind, <i>kontaktieren Sie den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.</i>
	"Toter Punkt" des Motors	Dies bedeutet, dass kein Strom zur Anschlussverbindung geleitet wird und das Auto repariert werden muss. <i>Kontaktieren Sie den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.</i>
<b>DAS AUTO WECHSELT SCHWER ZWISCHEN VORWÄRTS- UND RÜCKWÄRTSFAHRT</b>	Umschalten während der Fahrt	Das Auto vollständig anhalten, bevor die Fahrtrichtung geändert wird.
<b>QUIETSCHEN ODER KLICKGERÄUSCHE VOM MOTOR ODER GETRIEBE</b>	Motor oder Getriebe ist beschädigt	<i>Kontaktieren Sie den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.</i>
<b>KEINE LICHTER ODER MUSIK WÄHREND DER FAHRT</b>	Defekter Licht- oder Melodietaster oder schlechter Kontakt mit den Anschlüssen und Kabeln	<i>Kontaktieren Sie den Händler oder ein autorisiertes Servicecenter.</i>
<b>LADEGERÄT ERHITZT SICH WÄHREND DES LADVORGANGS</b>	Dies ist normal und kein Grund zur Besorgnis.	Keine Maßnahme erforderlich.

## WARTUNGS- UND PFLEGEHINWEISE

- ❖ Regelmäßig alle Kunststoffteile auf Risse oder Beschädigungen überprüfen.
- ❖ Bewegliche Teile regelmäßig schmieren.
- ❖ Das Auto mit einem weichen Baumwolltuch oder einem Schwamm, angefeuchtet mit Wasser oder mildem Reinigungsmittel, reinigen.
- ❖ Keine aggressiven Reinigungsmittel mit Scheuerpartikeln, Ammoniak, Bleichmittel oder Alkohol verwenden.
- ❖ Das Produkt an einem sauberen, trockenen Ort aufbewahren, fern von Feuchtigkeit und Wärmequellen!
- ❖ Nicht direkter Sonneneinstrahlung, Regen, Feuchtigkeit oder schnellen Temperaturschwankungen aussetzen!
- ❖ Das Auto nicht auf schlammigem, sandigem oder steinigem Gelände verwenden, da dies die beweglichen Teile beschädigen kann.

**Verwendete Materialien:** Kunststoff, Metall.

**IMPORTANT ! À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE  
ULTÉRIEURE: LIRE ATTENTIVEMENT !**

POUR ASSURER UNE UTILISATION SÛRE DE CE PRODUIT,  
SUIVEZ TOUS LES AVERTISSEMENTS, INSTRUCTIONS ET  
RECOMMANDATIONS DONNÉS DANS CE MANUEL D'UTILISATION !

**ATTENTION ! AVERTISSEMENTS !**

- ❖ UTILISER UNIQUEMENT SOUS LA SURVEILLANCE DIRECTE D'UN ADULTE ! NE JAMAIS LAISSER L'ENFANT SANS SURVEILLANCE !
- ❖ CE JOUET NE CONVIENT PAS AUX ENFANTS DE MOINS DE 3 ANS !
- ❖ CE JOUET N'A PAS DE FREIN !
- ❖ NE PAS SURCHARGER LE JOUET ! LA CONSTRUCTION ASSURE LA SÉCURITÉ DES ENFANTS PESANT JUSQU'À 30 KG !
- ❖ CE PRODUIT N'EST PAS UN VÉHICULE !
- ❖ NE PAS UTILISER SUR LES ROUTES EMPLOYÉES PAR DES VÉHICULES MOTORISÉS !
- ❖ TENIR ÉLOIGNÉ DU FEU !
- ❖ VÉRIFIER TOUTES LES PIÈCES DU JOUET AVANT UTILISATION POUR GARANTIR LEUR BON FONCTIONNEMENT ET LA STABILITÉ DU MONTAGE. ACCORDER UNE ATTENTION PARTICULIÈRE AU CIRCUIT ÉLECTRIQUE, AUX COMPOSANTS ÉLECTRIQUES, AUX CÂBLES ET AUX CONNEXIONS.
- ❖ Convient aux enfants âgés de 3 à 6 ans !
- ❖ Ce jouet doit être utilisé avec une prudence particulière ! Des compétences sont nécessaires pour éviter les collisions, les chutes ou les blessures de l'enfant dans la voiture ou des tiers !
- ❖ S'ASSURER QUE L'ENFANT EST FORMÉ À UTILISER, CONDUIRE ET ARRÊTER LA VOITURE ET QU'IL CONNAÎT LES RÈGLES DE SÉCURITÉ !
- ❖ Ne pas être utilisé simultanément par deux enfants !
- ❖ Le montage doit être effectué uniquement par un adulte !
- ❖ L'enfant doit porter des chaussures lorsqu'il utilise le jouet ! Le port d'un casque est recommandé.
- ❖ Ne pas permettre aux enfants de toucher les roues ou de s'en approcher lorsque la voiture est en mouvement!
- ❖ Utiliser uniquement pendant la journée et dans des endroits bien éclairés !
- ❖ Ne pas permettre à l'enfant de se tenir debout pendant que la voiture est en mouvement ! Sinon, il existe un risque de blessure !
- ❖ Si un autocollant ou une partie de celui-ci se décolle, il doit être réajusté ou retiré pour éviter que de jeunes enfants ne l'avalent !
- ❖ Ne pas utiliser le produit si des pièces manquent ou sont endommagées !
- ❖ Ne pas utiliser de pièces de rechange ou de composants non fournis par le fabricant ! Le fabricant n'est pas responsable de la sécurité si des pièces non originales ou non recommandées sont utilisées.
- ❖ Ne pas modifier ou altérer la construction ! Si nécessaire, contacter le revendeur ou un centre de service agréé pour des conseils et des réparations.
- ❖ Ne pas modifier le système électrique ni ajouter d'autres composants électriques ! En cas de besoin, contacter le revendeur ou un centre de service agréé.
- ❖ Utiliser uniquement le chargeur fourni avec ce jouet pour recharger la batterie. L'utilisation d'un autre chargeur peut provoquer une surchauffe, des dommages à la batterie, voire un risque d'incendie !
- ❖ Utiliser le produit uniquement conformément à son usage prévu !
- ❖ Ne pas laisser les enfants de moins de 3 ans à proximité du produit avant qu'il ne soit entièrement assemblé afin d'éviter l'accès à des pièces petites et détachables !
- ❖ Ne pas attacher de cordons ou de ficelles supplémentaires au produit afin d'éviter tout risque d'étranglement!

- ❖ Utiliser uniquement sur des surfaces planes, nivelées et sécurisées situées à une distance de sécurité des routes !
- ❖ Ne pas utiliser le produit à proximité d'escaliers, d'escalators, de seuils, de rebords, de piscines, de sources de chaleur, etc. !
- ❖ Garder l'emballage en plastique hors de portée des enfants pour éviter tout risque d'étouffement

### IMPORTANT ! AVERTISSEMENTS ET INSTRUCTIONS POUR L'UTILISATION DES PILES « AA » ET « AAA » ALIMENTATION DE LA TÉLÉCOMMANDE ET DU DISPOSITIF DE DIRECTION

- ❖ Fixer toujours le compartiment des piles avec le couvercle après avoir inséré les piles.
- ❖ Ne pas permettre aux enfants d'accéder aux piles ou de jouer avec elles !
- ❖ Insérer uniquement des piles du type et de la tension spécifiés.
- ❖ Ne pas mélanger des piles de types ou de tensions différentes, ni des piles neuves et usagées.
- ❖ Ne pas court-circuiter les bornes des piles.
- ❖ Les piles doivent être insérées avec la bonne polarité (+ et -) dans le compartiment des piles.
- ❖ Retirer les piles endommagées ou déchargées.
- ❖ Ne pas recharger des piles non rechargeables.
- ❖ Les piles rechargeables doivent être chargées uniquement par un adulte.
- ❖ Les piles rechargeables doivent être retirées du produit avant le chargement.
- ❖ Retirer les piles si le produit ne sera pas utilisé pendant une période prolongée.
- ❖ Ne pas jeter les piles au feu. Les piles ne doivent pas être démontées.
- ❖ Utiliser uniquement l'alimentation amovible fournie avec ce jouet pour recharger la batterie.
- ❖ **ATTENTION !** Les déchets générés par les batteries épuisées et inutilisables doivent être collectés séparément. Il est interdit de les jeter dans les poubelles ménagères. Jetez les batteries uniquement dans les endroits prévus à cet effet.



### SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

<b>Âge de l'enfant adapté</b>	3-8 ans
<b>Capacité de charge maximale</b>	jusqu'à 30 kg
<b>Batterie rechargeable (Li-ion) : 1 unité</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Vitesse du véhicule</b>	2-4 km/h
<b>Chargeur</b>	Entrée : 100-240V, 50/60 Hz Sortie : 12V DC 1A
<b>Moteur</b>	2x25W
<b>Fréquence de fonctionnement de la télécommande</b>	2.7 GHz
<b>Temps de charge de la batterie :</b>	
- Première charge (avant la première utilisation)	4-8 heures
- Charges suivantes	6 heures
<b>Fusible</b>	10A
<b>Piles requises (non incluses)</b>	2 x 1,5V AA (LR6)
<b>Piles pour la télécommande (non incluses)</b>	2 x 1,5V AAA (LR03)
<b>Dimensions du véhicule (cm)</b>	99.5 x 66 x 100

## PIÈCES PRINCIPALES

1. Volant (A) – 1 pc.
2. Manuel d'utilisation (B) – 1 pc.
3. Roue (C) – 4 pcs.
4. Capuchon décoratif (D) – 4 pcs.
5. Télécommande (E) – 1 pc.
6. Essieu arrière (F) – 1 pc.
7. Essieu avant (G) – 1 pc.
8. Dossier (H) – 1 pc.
9. Siège (I) – 1 pc.
10. Pilier de toit avant (J) – 1 ensemble
11. Pilier de toit arrière (K) – 1 ensemble
12. Toit (L) – 1 pc.
13. Pièces de la boîte arrière (M) – 1 pc.
14. Poutre arrière du toit (N) – 1 pc.
15. Pare-brise (O) – 1 pc.
16. Vis autotaraudeuse Ø4×16 (P) – 6 pcs.
17. Clé M6 (Q) – 2 pcs.
18. Chargeur (R) – 1 pc.
19. Ressort (S) – 2 pcs.
20. Vis à tête plate Ø3×10 (T) – 6 pcs.
21. Boulon (U) – 6 pcs.
22. Écrou (V) – 6 pcs.
23. Moteur droit R (W) – 1 pc.
24. Moteur gauche L (X) – 1 pc.

**Veillez vous assurer que toutes les pièces sont présentes avant l'assemblage.**

## INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

**AVERTISSEMENT ! ASSUREZ-VOUS QUE LE BOUTON D'ALIMENTATION EST ÉTEINT AVANT DE COMMENCER L'ASSEMBLAGE DU VÉHICULE.**

**AVERTISSEMENT ! SUIVEZ PRÉCISÉMENT LES INSTRUCTIONS ET L'ORDRE D'ASSEMBLAGE COMME ILLUSTRÉ ET DÉCRIT DANS LE MANUEL D'UTILISATION.**

**AVERTISSEMENT ! LA FIXATION DE CERTAINES COMPOSANTES PEUT ÊTRE ACCOMPAGNÉE D'UN «CLIC», INDIQUANT UNE FIXATION CORRECTE.**

**AVERTISSEMENT ! VÉRIFIEZ LA SÉCURITÉ DE CHAQUE FIXATION APRÈS CHAQUE ÉTAPE.**

**Outils nécessaires :** Tournevis (non inclus) et clés fournies dans l'ensemble.

Déposez la carrosserie du véhicule à l'envers sur un chiffon doux ou une surface lisse pour éviter de rayer la surface en plastique.

NE PLACEZ PAS la carrosserie directement sur du ciment ou d'autres surfaces rugueuses. Retirez

tout le carton, la mousse et les attaches en nylon avant de commencer l'assemblage.

## 1. INSTALLATION DE L'ESSIEU AVANT

**1-1.** Avec la clé (Q), dévissez et retirez l'écrou [2] de l'arbre de direction [1], puis retirez la rondelle [3].

**1-2.** Avec la même clé (Q), dévissez et retirez les écrous [4] de l'essieu avant (G).

**1-3.** Placez les ressorts (S) sur le tube (Z), puis insérez l'essieu avant (G) à travers les ressorts (S) et le tube (Z). Fixez-le ensuite avec l'écrou [4] en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.

**1-4.** En même temps, insérez la partie [5] de l'essieu avant à travers l'arbre de direction [1] et fixez-le avec la rondelle [3] et l'écrou [2].

## 2. INSTALLATION DE L'ESSIEU ARRIÈRE

**2-1.** Avec la clé (Q), dévissez et retirez les écrous [9] et les rondelles [8] de l'essieu arrière (F).

**2-2.** Faites glisser l'essieu arrière (F) dans l'ouverture prévue sur la carrosserie du véhicule (voir illustration).

**2-3.** Fixez le moteur gauche (X) à l'essieu arrière (F), en veillant à ce que les câbles du moteur, les bornes et la pièce [10] soient bien placés dans l'emplacement correspondant (Z) du châssis.

**2-4.** Répétez les mêmes étapes pour attacher le moteur droit (W) de l'autre côté de l'essieu arrière (F), comme illustré.

## 3. INSTALLATION DES ROUES

❖ Placez une roue (C) de chaque côté de l'essieu avant, suivie d'une rondelle [6], et fixez-la avec un écrou [7].

❖ Appuyez fermement sur les capuchons décoratifs (D) pour les fixer sur les roues avant (C).

❖ Placez une roue (C) de chaque côté de l'essieu arrière, suivie d'une rondelle [8], et fixez-la avec un écrou [9].

**Remarque :** Serrez les écrous [9] aux deux extrémités de l'essieu arrière simultanément à l'aide des deux clés(Q).

❖ Appuyez fermement sur les capuchons décoratifs (D) pour les fixer sur les roues arrière (C).

#### 4. INSTALLATION DE LA BOÎTE ARRIÈRE

Placez la boîte arrière (M) dans l'emplacement prévu sur la carrosserie du véhicule, comme illustré. Fixez-la avec 2 vis autotaraudeuses Ø4×16 (P).

#### 5. INSTALLATION DU VOLANT

Dévissez la vis (a) du volant (A) à l'aide d'un tournevis (b). Placez le volant sur la pièce [1] de l'arbre de direction et fixez-le avec la vis (a).

#### 6. INSTALLATION DES PILES DANS LE VOLANT

Dévissez la vis (a) avec un tournevis (b) et retirez le couvercle du compartiment des piles (c).

Insérez 2 piles AA/1,5V (LR6) en respectant la polarité correcte. Remplacez le couvercle du compartiment des piles et serrez la vis avec le tournevis.

#### 7. INSTALLATION DU DOSSIER

7-1. Insérez le dossier (H) dans l'emplacement correspondant du châssis, en insérant les parties [1] du dossier dans les trous [2] (voir illustration).

7-2. Fixez le siège au châssis et sécurisez-le avec 2 vis autotaraudeuses Ø4×16 (P) à l'aide d'un tournevis (b).

#### 8. INSTALLATION ET CONNEXION DE LA BATTERIE RECHARGEABLE

8-1. Dévissez les vis (b) des deux côtés du support de fixation de la batterie (a), retirez le support et déballez la batterie.

8-2. Insérez la batterie (c) avec les bornes tournées vers le haut, comme illustré.

8-3. Remettez le support de fixation (a) en place et serrez les vis (b).

8-4. Connectez d'abord les bornes 3 et 4, puis les câbles d'alimentation 1 et 2.

#### 9. INSTALLATION DU SIÈGE

Insérez les trois éléments saillants du siège (I) dans les emplacements correspondants du châssis. Sécurisez avec 2 vis autotaraudeuses Ø4×16 (P) à l'aide d'un tournevis.

#### 10. INSTALLATION DES PILIERS AVANT DU TOIT (J)

Insérez les deux piliers avant (J) dans les fentes prévues à l'avant du véhicule. **IMPORTANT !** Le pilier L doit être installé à gauche et le pilier R à droite (voir illustration).

#### 11. INSTALLATION DES PILIERS ARRIÈRE DU TOIT (K)

Insérez les deux piliers arrière (K) dans les fentes prévues à l'arrière du véhicule.

**IMPORTANT !** Le pilier L doit être installé à gauche et le pilier R à droite (voir illustration).

#### 12. INSTALLATION DE LA POUTRE ARRIÈRE DU TOIT

12-1. Faites glisser la poutre arrière du toit (N) dans les ouvertures des piliers arrière du toit.

12-2. Fixez-la avec 4 vis à tête plate Ø3×10 (T) à l'aide d'un tournevis.

#### 13. INSTALLATION DU TOIT

13-1. Positionnez le toit (L) dans les ouvertures prévues sur les piliers avant et arrière du toit.

**Remarque :** Assurez-vous de respecter l'orientation correcte (avant, arrière, gauche, droite). Les quatre coins du toit sont marqués avec L et R pour gauche et droite, et des marquages internes indiquent AVANT et ARRIÈRE.

13-2. Insérez 6 écrous (V) à l'intérieur des piliers avant et arrière du toit, puis fixez-les avec 6 boulons (U).

#### 14. INSTALLATION DU PARE-BRISE

Insérez les deux côtés du pare-brise (O) dans les fentes situées sur les piliers avant. Fixez avec 4 vis à tête plate Ø3×10 (T).

**REMARQUE :** Lors de l'installation, les bords pliés du pare-brise doivent être orientés vers le haut.

### FONCTIONS ET UTILISATION DU VÉHICULE

#### 15. VOLANT ET PANNEAU DE COMMANDE

1. **Boutons du volant :** En appuyant sur ces boutons, le klaxon retentit.
2. **Panneau multifonctions**

3. **Pédale d'accélération** : Appuyez sur la pédale pour avancer. Relâchez-la pour que la voiture s'arrête progressivement.

### Fonctions du panneau multifonctions

1. **Mode radio FM** : Appuyez pour rechercher les stations FM en mode radio.
2. **Bouton station FM** : Permet d'entrer en mode radio FM.
3. **Bouton de changement de mode** : Passe entre le son de démarrage, le lecteur multimédia et le mode AUX.
4. **Bouton de marche avant (⬆)** : Appuyez dessus, puis appuyez sur la pédale pour avancer. En relâchant la pédale, la voiture s'arrête. Une annonce vocale indique : « Attention en avançant ».
5. **Bouton de marche arrière (⬇)** : Appuyez dessus, puis appuyez sur la pédale pour reculer. Une annonce vocale indique : « Attention en reculant ».
6. **Bouton de vitesse haute/basse** : Par défaut, la voiture démarre à haute vitesse. Appuyez pour passer en vitesse basse. Une annonce vocale confirmera le changement. La marche arrière ne dispose que d'une seule vitesse.
7. **Bouton piste précédente/volume bas** : Appuyez brièvement pour passer à la piste précédente, maintenez appuyé pour diminuer le volume.
8. **Bouton d'éclairage** : Active ou désactive les lumières. Une annonce vocale indique : « Lumière allumée » ou « Lumière éteinte ».
9. **Bouton piste suivante/volume haut** : Appuyez brièvement pour passer à la piste suivante, maintenez appuyé pour augmenter le volume.
10. **Bouton START/STOP** : Appui long : allume ou éteint le véhicule. Appui court : met en pause la musique ou la radio. Appuyez de nouveau brièvement pour reprendre la lecture.
11. **Port lecteur multimédia** : Insérez une clé USB pour jouer automatiquement la musique enregistrée dessus (format MP3 uniquement).
12. **Affichage de la tension** : Indique le niveau de charge de la batterie.
13. **Entrée AUX** : Permet de connecter un appareil externe (téléphone, MP3, MP4, etc.) pour lire du son via les haut-parleurs du véhicule.
14. **Port de charge** : Utilisez le chargeur fourni pour recharger la voiture.

### Instructions d'utilisation :

**Fonction START/STOP** : Pour allumer le véhicule : Appuyez et maintenez le bouton START/STOP (10) pendant 2 à 3 secondes. L'écran s'allumera, un son de démarrage sera émis, et le véhicule

fonctionnera normalement. Pour éteindre le véhicule : Appuyez et maintenez le bouton START/STOP (10) pendant 2 à 3 secondes à nouveau.

### Fonction radio FM:

Lecture de musique via USB : Insérez une clé USB dans le port (11). La lecture commencera automatiquement.

- ❖ Station suivante : Bouton (9) (V+).
- ❖ Station précédente : Bouton (7) (V-).
- ❖ Augmenter le volume : Maintenir appuyé le bouton (9) (V+).
- ❖ Diminuer le volume : Maintenir appuyé le bouton (7) (V-).
- ❖ Pause/Reprise de lecture : Bouton START/STOP (10).

### Fonction lecteur multimédia (USB):

Lecture de musique via USB : Insérez une clé USB dans le port (11). La lecture commencera automatiquement.

- ❖ Piste suivante : Bouton (9) (V+).
- ❖ Piste précédente : Bouton (7) (V-).
- ❖ Augmenter le volume : Maintenir appuyé le bouton (9) (V+).
- ❖ Diminuer le volume : Maintenir appuyé le bouton (7) (V-).
- ❖ Pause/Reprise de lecture : Bouton START/STOP (10).

### Fonction AUX :

Connexion AUX : Insérez un câble AUX dans le port (13) et connectez l'autre extrémité à un appareil externe (téléphone, MP3, MP4, etc.)

- ❖ Augmenter le volume : Maintenir appuyé le bouton (9) (V+).
- ❖ Diminuer le volume : Maintenir appuyé le bouton (7) (V-).
- ❖ Pause/Reprise de lecture : Bouton START/STOP (10).

**Remarque** : Le changement de pistes doit être effectué depuis l'appareil externe, et non depuis le panneau du véhicule.

### Changement entre les modes musique, USB et AUX:

Si un périphérique USB ou AUX est connecté, appuyez sur le bouton (3) (Changement de mode) pour alterner entre les différents modes.

Marche avant/arrière et vitesse haute/basse

**IMPORTANT !** La marche arrière fonctionne uniquement en vitesse basse. Le bouton de vitesse n'affecte pas la marche arrière.

- ❖ Marche avant :
- ❖ Par défaut, la voiture démarre en haute vitesse.

- ❖ Appuyez sur le bouton (6) pour basculer en basse vitesse.
- ❖ Appuyez à nouveau pour revenir en haute vitesse.
- ❖ Marche arrière :
- ❖ Appuyez sur le bouton de marche arrière (↓) pour activer le mode marche arrière (une seule vitesse).
- ❖ Appuyez sur le bouton de marche avant (↑) pour repasser en mode marche avant.

### **FONCTION ÉCLAIRAGE :**

- ❖ Après l'allumage de l'alimentation, les feux sont allumés par défaut. Appuyez sur le bouton des feux pour les éteindre.
- ❖ Appuyez à nouveau sur le bouton pour rallumer les feux.

### **Manuel d'utilisation du véhicule (marche avant et arrière):**

Attachez l'enfant avec la ceinture de sécurité.: Allumez la voiture : Appuyez et maintenez le bouton de démarrage pendant 2 à 5 secondes. Conduite avant : Appuyez sur le bouton de marche avant et pressez la pédale. Relâchez la pédale pour arrêter. Conduite arrière : Appuyez sur le bouton de marche arrière et pressez la pédale. Relâchez la pédale pour arrêter. Éteindre la voiture : Appuyez et maintenez le bouton de démarrage.

UN ADULTE DOIT SURVEILLER L'ENFANT PENDANT L'UTILISATION POUR GARANTIR LA SÉCURITÉ.

## **16. FONCTIONS DE LA TÉLÉCOMMANDE**

L'appareil de télécommande est fabriqué conformément aux exigences de la Directive 2014/53/UE du Parlement européen et du Conseil sur les équipements radioélectriques. La conformité est certifiée par des rapports de test, comme indiqué dans la déclaration de conformité du produit, accessible sur [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**AVERTISSEMENT ! À UTILISER UNIQUEMENT PAR UN ADULTE !**

**AVERTISSEMENT !** La télécommande du véhicule doit être utilisée uniquement par un adulte !

**IMPORTANT !** L'appareil de télécommande n'est pas un jouet. Il est destiné uniquement à l'usage des adultes et ne doit pas être utilisé par un enfant. Une surveillance stricte d'un adulte est requise en permanence.

**IMPORTANT !** La portée de réception peut varier considérablement en fonction des conditions météorologiques, de l'état de la batterie et d'autres facteurs environnementaux.

**REMARQUE :** Lorsque le mode télécommande est activé, la pédale sera désactivée, et le véhicule sera contrôlé uniquement via la télécommande.

## **FONCTIONS**

### **1. Appairage**

**1.1.** Éteignez le véhicule (bouton ON/OFF).

**1.2.** Dévissez et retirez le couvercle du compartiment des piles (situé à l'arrière de la télécommande). Insérez deux piles AAA (LR03) en respectant la polarité correcte. Replacez le couvercle et serrez la vis. Les trois indicateurs de vitesse commenceront à clignoter.

**1.3.** Allumez le véhicule. Lorsque les indicateurs de vitesse cessent de clignoter et que deux indicateurs restent allumés, l'appairage est réussi.

**IMPORTANT !** Une fois l'appairage terminé, il n'est pas nécessaire de répéter le processus, sauf si vous remplacez les piles. En cas de remplacement des piles, suivez à nouveau les étapes ci-dessus.

### **2. Bouton de marche avant (1)**

### **3. Bouton de virage à gauche (2)**

### **4. Bouton d'arrêt (3)**

Appuyez sur le bouton STOP pour arrêter le véhicule. Les indicateurs LED clignoteront et toutes les fonctions du véhicule et de la télécommande seront désactivées. Appuyez à nouveau sur le bouton pour relâcher le frein. Les indicateurs LED cesseront de clignoter et toutes les fonctions seront réactivées.

### **5. Bouton de virage à droite (4)**

### **6. Bouton de marche arrière (5)**

### **7. Bouton de réglage de la vitesse (6)**

La télécommande permet de sélectionner entre trois vitesses : basse, normale et haute. Appuyez plusieurs fois sur le bouton de vitesse pour parcourir les différentes options.

**REMARQUE :** Par mesure de sécurité, le véhicule est programmé en usine pour fonctionner en marche arrière uniquement à basse vitesse.

### **8. Indicateurs LED (7)**

**REMARQUE :** Si la télécommande n'est pas utilisée pendant une longue période, elle s'éteindra automatiquement pour économiser la batterie. Appuyez sur n'importe quel bouton pour la rallumer.

## AVERTISSEMENTS POUR LA MANIPULATION DES BATTERIES RECHARGEABLES

**POUR ÉVITER TOUT RISQUE D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE, D'EXPLOSION OU DE DOMMAGES IRRÉVERSIBLES AU PRODUIT, LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ SUIVANTES DOIVENT ÊTRE RESPECTÉES :**

- ❖ LA CHARGE DOIT ÊTRE EFFECTUÉE UNIQUEMENT PAR UN ADULTE !
- ❖ Utilisez uniquement la batterie rechargeable et le chargeur fournis avec le produit.
- ❖ N'utilisez pas de batteries ou de chargeurs d'un autre type ou aux spécifications techniques différentes.
- ❖ Ne pas utiliser la batterie et le chargeur pour d'autres produits.
- ❖ Ne jamais modifier les circuits électriques ou les connexions.
- ❖ Évitez tout contact direct entre les bornes de la batterie rechargeable (évités les courts-circuits).
- ❖ Ne laissez pas la batterie ou ses composants entrer en contact avec un liquide.
- ❖ Chargez la batterie loin des sources de chaleur et des matériaux inflammables.
- ❖ Chargez **UNIQUEMENT** dans des endroits bien ventilés et secs.
- ❖ **NE JAMAIS** soulever ou déplacer la batterie en tirant sur les câbles ou le chargeur – cela pourrait endommager la batterie ou provoquer un incendie.
- ❖ Ne pas ouvrir le chargeur – les fils et connexions internes peuvent causer des chocs électriques.
- ❖ **NE JAMAIS** laisser un enfant manipuler ou charger la batterie rechargeable.
- ❖ Toujours inspecter la batterie, le chargeur, les câbles et les connexions pour vérifier leur état avant la charge.
- ❖ **Ne** pas charger la batterie si l'un des composants semble endommagé.
- ❖ **Ne** pas laisser les enfants jouer avec le chargeur ou la batterie – CE N'EST PAS UN JOUET.

## 17. CHARGEMENT DE LA BATTERIE RECHARGEABLE

**AVERTISSEMENT ! LE CHARGEMENT DE LA BATTERIE DOIT ÊTRE EFFECTUÉ UNIQUEMENT PAR UN ADULTE !** Ne laissez jamais la batterie se décharger complètement, car cela pourrait l'endommager.

Avant de charger, vérifiez l'état de la batterie et du chargeur (câbles, connecteurs). Si un composant est endommagé, ne pas charger la batterie et contacter un service après-vente. Si le véhicule commence à rouler plus lentement, cela signifie que la batterie doit être rechargée. Il n'est pas nécessaire de retirer la batterie du véhicule pour la charger.

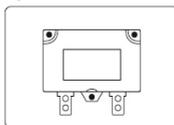
**ATTENTION !** Le chargeur et la batterie doivent être tenus hors de portée des enfants ! Les enfants ne doivent pas manipuler la batterie ou le chargeur.

- ❖ Avant la première utilisation : Chargez la batterie pendant 4 à 6 heures.
- ❖ Après chaque utilisation (ou au moins une fois par mois) : Chargez la batterie pendant 6 heures.
- ❖ Pendant la charge, le chargeur peut devenir chaud, ce qui est normal et ne présente aucun danger.
- ❖ Toujours utiliser le chargeur d'origine fourni par le fabricant.

Si vous observez l'un des phénomènes suivants lors de la charge, **ARRÊTEZ IMMÉDIATEMENT** et contactez un service après-vente : Présence de fumée; Odeur inhabituelle; Bruit anormal.

## 18. FUSIBLE

Le véhicule est équipé d'un fusible automatique de 10A situé sous le siège. Si le moteur, le système électrique ou la batterie est surchargé, le fusible coupera automatiquement l'alimentation. L'alimentation restera coupée pendant 5 à 10 secondes, puis se réinitialisera automatiquement. Si le fusible saute fréquemment sans surcharge, cela signifie que le véhicule doit être réparé. Contactez le revendeur ou un centre de service agréé.



Mesures de précaution pour éviter les interruptions du fusible :

Ne surchargez pas le véhicule ! Capacité maximale : 30 kg.

Ne pas attacher ni tracter d'objets avec le véhicule.

Ne pas rouler sur des pentes raides.

Évitez les terrains où les roues peuvent se coincer ou patiner, ce qui pourrait surchauffer le moteur.

Ne pas utiliser le véhicule à des températures très élevées.

NE JAMAIS modifier le système électrique. Toute modification pourrait provoquer un court-circuit et déclencher le fusible.

Ne JAMAIS contourner le fusible. Cela pourrait surcharger et endommager le système électrique, provoquant un risque d'incendie.

Remplacez le fusible UNIQUEMENT par un modèle d'origine de même taille et type, tel que spécifié par le fabricant.

## GUIDE DE DÉPANNAGE

Si vous avez besoin d'aide, contactez le revendeur ou un service autorisé!

PROBLÈME	PROBABLE CAUSE	ET SOLUTIONS
<b>LE MOTEUR NE TOURNE PAS</b>	Batterie faible	Rechargez la batterie. Après chaque utilisation ou au moins une fois par mois, chargez la batterie pendant 9 à 10 heures, mais pas plus de 15 heures.
	Fusible thermique déclenché	Consultez la section « FUSIBLE » du manuel d'utilisation.
	Connecteurs ou câbles desserrés	Vérifiez si les connecteurs de la batterie sont correctement branchés et bien fixés. En cas de problème, contactez le revendeur ou un centre de service agréé.
	Batterie ne tient plus la charge	Remplacez la batterie par une nouvelle. <i>Contactez le revendeur ou un centre de service agréé.</i>
	Système électrique endommagé	De l'eau ou du sable peut avoir causé de la corrosion ou une contamination du système électrique. <i>Contactez le revendeur ou un centre de service agréé.</i>
	Moteur endommagé	<i>Contactez le revendeur ou un centre de service agréé.</i>
<b>LA BATTERIE NE CHARGE PAS</b>	Connecteurs de la batterie ou du chargeur desserrés	Vérifiez que les connecteurs de la batterie et du chargeur sont bien branchés et sécurisés.
	Chargeur non branché à la prise secteur	Vérifiez que le chargeur est bien branché à une prise électrique.
	Chargeur défectueux	<i>Le chargeur chauffe-t-il ? Si ce n'est pas le cas, il est probablement endommagé. Contactez le revendeur ou un centre de service agréé.</i>
<b>LA VOITURE FONCTIONNE PENDANT UNE COURTE DURÉE</b>	Batterie pas complètement chargée	Vérifiez que les connecteurs de la batterie sont bien fixés. Rechargez la batterie pendant 9 à 10 heures, mais pas plus de 15 heures.
	Batterie usée	Remplacez la batterie. <i>Contactez le revendeur ou un centre de service agréé.</i>
	Batterie faible	Rechargez la batterie après chaque utilisation ou au moins une fois par mois.

PROBLÈME	PROBABLE CAUSE	ET SOLUTIONS
	Surcharge	Assurez-vous que la charge maximale ne dépasse pas 30 kg.
	Conditions d'utilisation difficiles	N'utilisez pas la voiture dans des conditions extrêmes. <i>Consultez les avertissements de sécurité du manuel d'utilisation.</i>
<b>LA VOITURE DOIT ÊTRE POUSSÉE POUR AVANCER</b>	Mauvais contact des connecteurs ou câbles	Vérifiez que les connecteurs de la batterie sont bien branchés. Si les câbles du moteur sont desserrés, <i>contactez le revendeur ou un centre de service agréé.</i>
	"Point mort" du moteur	Aucune alimentation électrique n'atteint la borne du moteur. La voiture nécessite une réparation. <i>Contactez le revendeur ou un centre de service agréé.</i>
<b>DIFFICULTÉ À PASSER DE LA MARCHÉ AVANT À LA MARCHÉ ARRIÈRE</b>	Changement de direction pendant que la voiture roule	Arrêtez complètement la voiture avant de changer de direction.
<b>BRUIT DE GRINCEMENT OU DE CLIQUETIS PROVENANT DU MOTEUR OU DE LA BOÎTE DE VITESSES</b>	Moteur ou boîte de vitesses endommagé(e)	<i>Contactez le revendeur ou un centre de service agréé.</i>
<b>ABSENCE DE LUMIÈRES OU DE MUSIQUE LORSQUE LA VOITURE ROULE</b>	Bouton de lumière ou de mélodie défectueux, ou mauvais contact des connecteurs et câbles	<i>Contactez le revendeur ou un centre de service agréé.</i>
<b>LE CHARGEUR CHAUFFE PENDANT LE PROCESSUS DE CHARGE DE LA BATTERIE</b>	Fonctionnement normal	Aucune action requise – ceci est normal.

## INSTRUCTIONS DE MAINTENANCE ET DE SOINS PRÉVENTIFS

- ❖ Vérifiez régulièrement les pièces en plastique de la voiture afin de détecter d'éventuelles fissures ou dommages.
- ❖ Lubrifiez régulièrement les parties mobiles.
- ❖ Nettoyez le jouet avec un chiffon en coton doux ou une éponge humidifiée avec de l'eau ou un détergent doux.
- ❖ Ne nettoyez pas avec des produits agressifs contenant des particules abrasives, de l'ammoniaque, de l'eau de Javel ou de l'alcool.
- ❖ Stockez le produit dans un endroit propre, sec, à l'abri de l'humidité et des sources de chaleur ! Ne l'exposez pas directement aux influences environnementales telles que la lumière du soleil, la pluie, l'humidité ou les changements de température brusques !
- ❖ N'utilisez pas le produit sur des terrains boueux, sablonneux ou caillouteux qui pourraient endommager les parties mobiles.

**Matériaux utilisés :** plastique, métal.

## UPUTE ZA UPORABU

# VAŽNO! ZADRŽATI ZA BUDUĆU REFERENCU: ČITAJTE PAŽLJIVO!

KAKO BISTE OSIGURALI SIGURNU UPOTREBU OVOG  
PROIZVODA, SLIJEDITE SVA UPOZORENJA, UPUTE I PREPORUKE  
NAVEDENE U OVOM KORISNIČKOM PRIRUČNIKU!

### PAŽNJA! UPOZORENJA!

- ❖ KORISTITI SAMO POD NEPOSREDNIM NADZOROM ODRASLE OSOBE! NIKADA NE OSTAVLJAJTE DIJETE BEZ NADZORA!
- ❖ IGRAČKA NIJE PRIKLADNA ZA DJECU MLAĐU OD 3 GODINE!
- ❖ OVA IGRAČKA NEMA KOČNICU!
- ❖ NE PREEPTEREĆUJTE IGRAČKU! KONSTRUKCIJA OSIGURAVA SIGURNOST DJECE TEŽINE DO 30 KG!
- ❖ OVAJ PROIZVOD NIJE VOZILO!
- ❖ NE KORISTITE NA CESTAMA KOJE KORISTE MOTORNA VOZILA!
- ❖ DRŽITE DALJE OD VATRE!
- ❖ PRIJE UPOTREBE PROVJERITE SVE DIJELOVE IGRAČKE KAKO BI SE OSIGURALA ISPRAVNOST FUNKCIONIRANJA I STABILNOST MONTAŽE. POSEBNU PAŽNJU POSVETITE ELEKTRIČNOM KRUGU, ELEKTRIČNIM KOMPONENTAMA, KABLOVIMA I PRIKLJUČCIMA.
- ❖ Prikladno za djecu od 3 do 6 godina!
- ❖ Ova igračka se mora koristiti s posebnom pažnjom! Potrebna je vještina kako bi se izbjegli sudari, padovi ili ozljede djeteta u automobilu ili trećih osoba!
- ❖ OSIGURAJTE DA JE DIJETE OBUČENO ZA RUKOVANJE, VOŽNJU I ZAUSTAVLJANJE AUTOMOBILA TE DA JE UPOZNATO S PRAVILIMA SIGURNE UPOTREBE!
- ❖ Nemojte istovremeno koristiti igračku s dvoje djece!
- ❖ Montažu mora obaviti isključivo odrasla osoba!
- ❖ Dijete mora nositi obuču tijekom korištenja igračke! Preporučuje se korištenje kacige.
- ❖ Ne dopustite djeci da dodiruju kotače ili budu blizu njih dok se automobil kreće!
- ❖ Koristiti samo tijekom dana i na dobro osvijetljenim mjestima!
- ❖ Ne dopuštajte djetetu da stoji dok se automobil kreće! U suprotnom postoji rizik od ozljeda!
- ❖ Ako se naljepnica ili njezin dio odlijepi, mora se ponovno zalijepiti ili ukloniti kako bi se spriječilo da je mala djeca progutaju!
- ❖ Ne koristite proizvod ako primijetite da nedostaju ili su oštećeni dijelovi!
- ❖ Ne koristite zamjenske dijelove ili komponente koje nisu isporučene od strane proizvođača! Proizvođač ne snosi odgovornost za sigurnost ako se koriste neoriginalni ili nepreporučeni dijelovi.
- ❖ Ne vršite nikakve promjene ili modifikacije konstrukcije! Ako je potrebno, obratite se prodavaču ili ovlaštenom servisu za savjet i popravke.
- ❖ Ne mijenjajte električni sustav niti dodajte druge električne komponente! Ako je potrebno, obratite se prodavaču ili ovlaštenom servisu.
- ❖ Koristite isključivo punjač koji je priložen uz ovu igračku za punjenje baterije. Korištenje drugog punjača može uzrokovati pregrijavanje, oštećenje baterije ili čak rizik od požara!
- ❖ Koristite proizvod samo u skladu s njegovom namjenom!
- ❖ Ne dopuštajte djeci mlađoj od 3 godine da budu u blizini proizvoda prije nego što je potpuno sastavljen, kako bi se spriječio pristup malim i odvojitivim dijelovima!
- ❖ Ne pričvršćujte dodatne užad ili konopce na proizvod kako biste izbjegli opasnost od gušenja!
- ❖ Koristite samo na ravnim, čvrstim i sigurnim površinama koje su na sigurnoj udaljenosti od prometnica!

- ❖ Ne dopuštajte korištenje proizvoda u blizini stepenica, pokretnih stepenica, pragova, rubova, bazena, izvora topline itd. !
- ❖ Držite plastičnu ambalažu podalje od djece kako biste izbjegli rizik od gušenja!

### VAŽNO! UPOZORENJA I UPUTE ZA KORIŠTENJE “AA” I “AAA” BATERIJA, NAPAJANJE DALJINSKOG UPRAVLJAČA I UREĐAJA ZA UPRAVLJANJE

- ❖ Uvijek osigurajte poklopac pretinca za baterije nakon umetanja baterija.
- ❖ Ne dopustite djeci pristup ili igranje s baterijama!
- ❖ Umetnite samo baterije propisanog tipa i napona.
- ❖ Ne koristite baterije različitih tipova ili napona niti miješajte nove i korištene baterije.
- ❖ Ne kratko spojite kontakte baterije.
- ❖ Baterije moraju biti umetnute u pravom polaritetu (+ i -) unutar pretinca za baterije.
- ❖ Uklonite oštećene ili istrošene baterije.
- ❖ Ne puniti baterije koje nisu punjive.
- ❖ Punjive baterije smije puniti samo odrasla osoba.
- ❖ Punjive baterije moraju se ukloniti iz proizvoda prije punjenja.
- ❖ Uklonite baterije ako proizvod neće biti korišten dulje vrijeme.
- ❖ Ne odlažite baterije u otvorenu vatru. Baterije se ne smiju rastavljati.
- ❖ Za punjenje baterije koristite samo uklonjivi izvor napajanja priložen uz ovu igračku.
- ❖ **UPOZORENJE!** Otpad koji nastaje od potrošenih i neupotrebljivih baterija mora se prikupljati odvojeno. Zabranjeno je odlaganje u kontejnere za miješani kućni otpad. Baterije odložite samo na mjesta predviđena za to.



### SPECIFIKACIJE PROIZVODA

<b>Pogodna dob djeteta</b>	3-8 godina
<b>Maksimalna nosivost</b>	do 30 kg
<b>Punjiva baterija (Li-ion): 1 kom</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Brzina automobila</b>	2-4 km/h
<b>Punjač</b>	Ulaz: 100-240V, 50/60 Hz Izlaz: 12V DC 1A
<b>Motor</b>	2x25W
<b>Frekvencija daljinskog upravljača</b>	2.7 GHz
<b>Vrijeme punjenja baterije:</b>	
- Početno punjenje (prije prve upotrebe)	4-8 sati
- Naknadna punjenja	6 sati
<b>Osigurač</b>	10A
<b>Baterije za volan (nisu uključene):</b>	2 kom x 1.5V/AA(LR6)
<b>Baterije za daljinski upravljač (nisu uključene):</b>	2 kom x 1.5V/AAA(LR03)
<b>Dimenzije automobila (cm)</b>	99,5 x 66 x 100

## GLAVNI DIJELOVI

1. Volan (A) – 1 kom.
2. Korisnički priručnik (B) – 1 kom.
3. Kotač (C) – 4 kom.
4. Ukrasni poklopac (D) – 4 kom.
5. Daljinski upravljač (E) – 1 kom.
6. Stražnja osovin (F) – 1 kom.
7. Prednja osovin (G) – 1 kom.
8. Naslon (H) – 1 kom.
9. Sjedalo (I) – 1 kom.
10. Prednji stup krova (J) – 1 set
11. Stražnji stup krova (K) – 1 set
12. Krov (L) – 1 kom.
13. Stražnji dijelovi kutije (M) – 1 kom.
14. Stražnja greda krova (N) – 1 kom.
15. Vjetrobran (O) – 1 kom.
16. Samorezni vijak  $\varnothing 4 \times 16$  (P) – 6 kom.
17. Ključ M6 (Q) – 2 kom.
18. Punjač (R) – 1 kom.
19. Opruga (S) – 2 kom.
20. Vijak s ravnom glavom  $\varnothing 3 \times 10$  (T) – 6 kom.
21. Vijak (U) – 6 kom.
22. Matica (V) – 6 kom.
23. Desni motor R (W) – 1 kom.
24. Lijevi motor L (X) – 1 kom.

Provjerite jesu li svi dijelovi prisutni.

## UPUTE ZA MONTAŽU

**UPOZORENJE!** PRIJE POČETKA MONTAŽE VOZILA, OSIGURAJTE DA JE TIPKA ZA UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE ISKLJUČENA.

**UPOZORENJE!** PAŽLJIVO SLIJEDITE TOČAN REDOSLIJED MONTAŽE PREMA UPUTAMA U KORISNIČKOM PRIRUČNIKU.

**UPOZORENJE!** PRILIKOM OSIGURAVANJA ODREĐENIH KOMPONENTI MOŽE SE ČUTI "KLIK" KOJI OZNAČAVA ISPRAVNO FIKSIRANJE.

**UPOZORENJE!** NAKON SVAKOG KORAKA PROVJERITE ČVRSTOĆU SPOJEVA.

Potrebni alati: Odvijač (nije uključen) i priloženi ključevi.

Postavite tijelo automobila naopako na meku tkaninu ili glatku površinu kako biste izbjegli ogrebotine. NE postavljajte ga izravno na beton ili grube površine. Uklonite svu kartonsku, pjenu i najlonske vezice prije početka montaže.

## 1. MONTAŽA PREDNJE OSOVINE

**1-1.** Pomoću ključa (Q) odvijte i uklonite maticu [2] sa stupa upravljača [1], zatim uklonite podlošku [3].

Također, pomoću ključa (Q) odvijte i uklonite matice [4] s prednje osovine (G).

**1-2.** Postavite opruge (S) na cijev (Z), zatim umetnite prednju osovinu (G) kroz opruge (S) i cijev (Z). Na kraju, pričvrstite s maticom [4], okrećući je u smjeru kazaljke na satu.

Istovremeno umetnite dio [5] prednje osovine kroz stup upravljača [1] i pričvrstite ga podloškom [3] i maticom [2].

## 2. MONTAŽA STRAŽNJE OSOVINE

**2-1.** Pomoću ključa (Q) odvijte i uklonite matice [9] i podloške [8] sa stražnje osovine (F).

**2-2.** Umetnite stražnju osovinu (F) u predviđeni otvor na karoseriji vozila prema ilustraciji.

**2-3.** Pričvrstite lijevi motor (X) na stražnju osovinu (F), osiguravajući da su kablovi motora, priključci i dio [10] smješteni u odgovarajućem utoru (Z) u karoseriji. Ponovite isti postupak za pričvršćivanje desnog motora (W) na drugu stranu stražnje osovine (F).

## 3. MONTAŽA KOTAČA

❖ Na obje strane prednje osovine postavite jedan kotač (C), zatim podlošku [6], i osigurajte maticom [7]. Čvrsto pritisnite ukrasne poklopce (D) na oba prednja kotača (C).

❖ Na obje strane stražnje osovine postavite jedan kotač (C), zatim podlošku [8], i osigurajte maticom [9].

**Napomena:** Matice [9] na oba kraja stražnje osovine zategnite istovremeno koristeći oba ključa (Q).

❖ Čvrsto pritisnite ukrasne poklopce (D) na oba stražnja kotača (C).

## 4. MONTAŽA STRAŽNJE KUTIJE

Postavite stražnju kutiju (M) u predviđeni utor na karoseriji automobila, prema slici. Koristite 2 samorezna vijka  $\varnothing 4 \times 16$  (P) za pričvršćivanje kutije.

## 5. MONTAŽA VOLANA

Odvijte vijak (a) s volana (A) pomoću odvijača (b). Postavite volan na dio [1] upravljačkog stupa i pričvrstite ga vijkom (a).

## 6. POSTAVLJANJE BATERIJA U VOLAN

Kako biste koristili funkcije volana, umetnite baterije:

- ❖ Odvijte vijak (a) odvijačem (b) i uklonite poklopac pretinca za baterije (c).
- ❖ Umetnite 2 AA/1.5V (LR6) baterije, pazeći na ispravan polaritet.
- ❖ Vratite poklopac pretinca i pričvrstite ga vijkom.

## 7. MONTAŽA NASLONA

**7-1.** Umetnite naslon (H) u odgovarajući utor na karoseriji automobila, umetajući dijelove [1] naslona u rupe [2].

**7-2.** Pričvrstite sjedalo na tijelo i osigurajte ga pomoću 2 samorezna vijka Ø4×16 (P) odvijačem (b).

## 8. MONTAŽA PUNJIVE BATERIJE I SPOJEVA

**8-1.** Odvijte vijke (b) s obje strane držača baterije (a), uklonite držač i raspakirajte bateriju.

**8-2.** Umetnite bateriju (c) s priključcima okrenutim prema gore.

**8-3.** Ponovno pričvrstite držač baterije (a) i zategnite vijke (b).

**8-4.** Prvo spojite priključke 3 i 4, zatim priključne kablove 1 i 2 prema ilustraciji.

## 9. UGRADNJA SJEDALA

Umetnite tri izbočena elementa sjedala (I) u odgovarajuće utore na karoseriji automobila. Osigurajte s 2 samorezna vijka Ø4×16 (P) pomoću odvijača.

## 10. UGRADNJA PREDNJIH STUPOVA KROVA (J)

Umetnite oba dijela J (prednji stupovi krova) u predviđene utore na prednjoj strani automobila.

**VAŽNO!** Stup označen slovom L mora biti postavljen na lijevu stranu, a stup označen R na desnu stranu karoserije (pogledajte ilustraciju).

## 11. UGRADNJA STRAŽNJIH STUPOVA KROVA (K)

Umetnite oba dijela K (stražnji stupovi krova) u predviđene utore na stražnjem dijelu automobila.

**VAŽNO!** Stup označen slovom L mora biti postavljen na lijevu stranu, a stup označen R na desnu stranu (pogledajte ilustraciju).

## 12. UGRADNJA STRAŽNJE GREDE KROVA

**12-1.** Umetnite stražnju gredu krova (N) u otvore stražnjih stupova krova.

**12-2.** Osigurajte s 4 vijka s ravnom glavom Ø3×10 (T) pomoću odvijača.

## 13. UGRADNJA KROVA

**13-1.** Postavite krov (L) u predviđene otvore na prednjim i stražnjim stupovima krova.

**Napomena:** Osigurajte pravilnu orijentaciju (prednja, stražnja, lijeva i desna strana). Četiri kuta krova označena su L i R za lijevu i desnu stranu, a unutarnje oznake označavaju FRONT (prednja strana) i BACK (stražnja strana).

**13-2.** Umetnite 6 matica (V) unutar prednjih i stražnjih stupova krova te ih pričvrstite s 6 vijaka (U).

## 14. UGRADNJA VJETROBRANA

Postavite obje strane vjetrobrana (O) u utore na prednjim stupovima krova. Osigurajte s 4 vijka s ravnom glavom Ø3×10 (T).

**NAPOMENA:** Prilikom ugradnje, savijeni rubovi vjetrobrana trebaju biti okrenuti prema gore.

## FUNKCIJE I UPOTREBA AUTOMOBILA

### 15. UPRAVLJAČ I KONTROLNA PLOČA

1. **Gumbi na volanu:** Kada se pritisnu gumbi, oglasit će se zvuk sirene (Gumb za sirenu).
2. **Multifunkcionalna ploča**
3. **Papučića:** Pritisnite papučicu i automobil će se kretati, otpustite papučicu i automobil će se postupno zaustaviti.

#### Multifunkcionalna ploča

1. **FM radio način rada:** Pritisnite za pretragu FM kanala.
2. **FM gumb :** Ulaz u FM radio način rada.
3. **Gumb za promjenu načina rada:** Prebacivanje između zvuka pokretanja, media playera i AUX načina rada.
4. **Tipka za vožnju naprijed (↑) –** Pritisnite, a zatim pritisnite papučicu kako biste se kretali

naprijed. Glasovna poruka će se reproducirati: "Molimo, budite oprezni dok vozite naprijed."

5. **Tipka za vožnju unazad (⏮)** – Pritisnite, a zatim pritisnite papučicu kako biste se kretali unazad. Glasovna poruka će se reproducirati: "Obratite pažnju prilikom vožnje unatrag!"
6. **Gumb za promjenu brzine (visoka/niska)** – Automobil se pri uključivanju pokreće u visokoj brzini. Pritisnite tipku za prebacivanje na nisku brzinu. Glasovna potvrda: "Visoka brzina" ili "Niska brzina". Napomena: Vožnja unazad je moguća samo pri niskoj brzini.
7. **Tipka za prethodni kanal/smanjenje glasnoće** – Kratkim pritiskom mijenja se kanal, dugim pritiskom smanjuje se glasnoća.
8. **Tipka za svjetla** – Pritiskom se uključuju/isključuju svjetla. Glasovna poruka: "Svjetlo upaljeno" ili "Svjetlo ugašeno."
9. **Tipka za sljedeći kanal/povećanje glasnoće** – Kratkim pritiskom mijenja se kanal, dugim pritiskom povećava glasnoća.
10. **START/STOP tipka** – Dugim pritiskom uključuje ili isključuje napajanje automobila. Kratkim pritiskom pauzira ili nastavlja reprodukciju glazbe ili radija.
11. **USB priključak** – Umetanjem USB memorije automatski se reproducira glazba (podržani format: MP3).
12. **Prikaz napona baterije** – Prikazuje razinu napunjenosti baterije.
13. **AUX priključak** – Povezuje vanjski uređaj (mobilni telefon, MP3, MP4 itd.) za reprodukciju zvuka putem zvučnika automobila.
14. **Priključak za punjenje baterije** – Koristite priloženi punjač za punjenje automobila.

### **Funkcija START/STOP:**

Uključivanje napajanja: Pritisnite i držite tipku START/STOP (10) 2–3 sekunde. Zasljetit će prikaz napona baterije (12), a automobil će emitirati zvuk pokretanja. Isključivanje napajanja: Pritisnite i držite tipku START/STOP (10) 2–3 sekunde ponovo.

### **FM RADIO FUNKCIJA:**

Pritisnite gumb (2) (FM gumb) kako biste ušli u FM radio način rada. Zatim pritisnite gumb (1) (FM radio način rada) za pretraživanje FM stanica. Proces pretraživanja i spremanja radijskih postaja traje neko vrijeme. Kada je pretraga dovršena, automobil će automatski pustiti prvu spremljenu postaju:

- ❖ Kratkim pritiskom na gumb (9) (V+ gumb) reproducirat će se sljedeća radio postaja;
- ❖ Kratkim pritiskom na gumb (7) (V- gumb) reproducirat će se prethodna radio postaja;

- ❖ Dugim pritiskom na gumb (9) (V+ gumb) povećat će se glasnoća;
- ❖ Dugim pritiskom na gumb (7) (V- gumb) smanjit će se glasnoća;
- ❖ Kratkim pritiskom na gumb (10) (gumb START/STOP) zaustavit će se reprodukcija; ponovno kratko pritiskanje nastavit će reprodukciju.

### **Ulaz za medijski player:**

Umetnite USB memoriju u ulaz (11) (ulaz za medijski player) i glazba s uređaja automatski će se reproducirati:

- ❖ Kratkim pritiskom na gumb (9) (V+ gumb) pustit će se sljedeća pjesma;
- ❖ Kratkim pritiskom na gumb (7) (V- gumb) pustit će se prethodna pjesma;
- ❖ Dugim pritiskom na gumb (9) (V+ gumb) povećat će se glasnoća;
- ❖ Dugim pritiskom na gumb (7) (V- gumb) smanjit će se glasnoća;
- ❖ Kratkim pritiskom na gumb (10) (gumb START/STOP) zaustavit će se reprodukcija; ponovno kratko pritiskanje nastavit će reprodukciju.

### **AUX funkcija:**

Umetnite jedan kraj kabela u ulaz (13) (AUX ulaz), a drugi kraj u mobilni telefon, MP3, MP4 itd. Zvuk s uređaja reproducirat će se putem automobila:

- ❖ Dugim pritiskom na gumb (9) (V+ gumb) povećat će se glasnoća;
- ❖ Dugim pritiskom na gumb (7) (V- gumb) smanjit će se glasnoća;
- ❖ Kratkim pritiskom na gumb (10) (gumb START/STOP) zaustavit će se reprodukcija; ponovno kratko pritiskanje nastavit će reprodukciju.

U AUX načinu rada promjena pjesama (prethodna/sljedeća) nije moguća putem središnje upravljačke ploče automobila, već samo putem povezanog uređaja (mobilni telefon, MP3, MP4 itd.).

### **Prebacivanje između GLAZBE, USB-a i AUX-a:**

Ako je USB uređaj ili AUX priključen, pritisnite gumb (3) (gumb za promjenu načina rada) za prebacivanje između različitih načina reprodukcije (Glazba, USB uređaj, AUX).

### **Kretanje naprijed/natrag i velika/mala brzina:**

**UPOZORENJE!** Postoji samo jedna brzina za vožnju unatrag, a gumb za visoku/nisku brzinu ne može je kontrolirati. Nakon uključivanja napajanja, automobil će se kretati naprijed velikom brzinom prema zadanim postavkama.

**Funkcija svjetala:**

- ❖ Svjetla se automatski uključuju kada se automobil uključi. Pritisnite gumb za svjetla kako biste ih isključili.
- ❖ Ponovno pritisnite gumb kako biste ih ponovno uključili.

**Ručno upravljanje automobilom (vožnja naprijed i unatrag):**

Posjednite dijete u automobil i osigurajte ga sigurnosnim pojasom. Uključite napajanje: Pritisnite i držite gumb za uključivanje/isključivanje (Power) dok se ne upali zaslon i ne čuje zvuk pokretanja (2–5 sekundi). Vožnja naprijed: Pritisnite gumb za vožnju naprijed i pritisnite papučicu gasa. Automobil će se početi kretati. Otpuštanjem papučice automobil će se zaustaviti. Vožnja unazad: Pritisnite gumb za vožnju unazad i pritisnite papučicu gasa. Automobil će se početi kretati unazad. Otpuštanjem papučice automobil će se zaustaviti. Isključivanje napajanja: Pritisnite i držite gumb za uključivanje/isključivanje (Power) još jednom kako biste isključili automobil.

**UVIJEK NADZIRITE DIJETE TIJEKOM VOŽNJE KAKO BISTE OSIGURALI SIGURNOST.**

**16. FUNKCIJE DALJINSKOG UPRAVLJAČA**

Daljinski upravljač je proizveden u skladu sa zahtjevima Direktive 2014/53/EU Europskog parlamenta i Vijeća o radijskoj opremi. Sukladnost je potvrđena izvještajima o ispitivanju, a deklaracija o sukladnosti dostupna je na [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**UPOZORENJE! OVAJ UREĐAJ MOŽE KORISTITI SAMO ODRASLA OSOBA!**

**UPOZORENJE!** Daljinski upravljač automobila smije upravljati isključivo odrasla osoba!

**VAŽNO!** Daljinski upravljač nije igračka. Namijenjen je isključivo odraslim osobama i ne smije ga koristiti dijete. Uvijek je potreban strogi nadzor odrasle osobe.

**VAŽNO!** Domet prijema može značajno varirati ovisno o vremenskim uvjetima, stanju baterija i drugim okolnim čimbenicima.

**NAPOMENA:** Kada je aktiviran način rada "daljinskog upravljanja", papučica gasa bit će deaktivirana, a automobil će se moći upravljati samo daljinskim upravljačem.

**FUNKCIJE****1. Uparivanje daljinskog upravljača s automobilom**

**1.1.** Isključite napajanje automobila (tipka Power ON/OFF).

**1.2.** Odvijte i uklonite poklopac pretinca za baterije (na stražnjoj strani daljinskog upravljača). Umetnite dvije AAA (LR03) baterije, pazeci na ispravan polaritet. Vratite poklopac i pričvrstite ga vijkom. Pokazatelji brzine početi će treptati.

**1.3.** Uključite napajanje automobila. Kada pokazatelji brzine prestanu treptati i dva indikatora ostanu upaljena, uparivanje je uspješno završeno.

**VAŽNO!** Nakon uspješnog uparivanja, nije potrebno ponavljati postupak prilikom svakog korištenja, osim ako se baterije zamijene. Ako se baterije promijene, ponovite gore opisane korake za uparivanje.

**2. Tipka za vožnju naprijed (1)****3. Tipka za skretanje ulijevo (2)****4. Tipka za zaustavljanje (3):**

Pritisnite tipku STOP da biste zaustavili automobil. LED indikatori će početi treptati, a sve funkcije automobila i daljinskog upravljača bit će onemogućene.

Ponovno pritisnite tipku da biste deaktivirali kočnicu. LED indikatori će prestati treptati i sve funkcije će se ponovno aktivirati.

**5. Tipka za skretanje udesno (4)****6. Tipka za vožnju unazad (5)****7. Tipka za promjenu brzine (6):**

Daljinski upravljač omogućuje odabir između tri brzine: Niska brzina; Normalna brzina; Visoka brzina. Pritiskom na tipku brzine mijenjaju se razine brzine.

**NAPOMENA:** Automobil je tvornički postavljen da u rikverc vozi isključivo pri niskoj brzini radi sigurnosnih razloga.

**8. LED indikatori (7)**

**NAPOMENA:** Ako se daljinski upravljač ne koristi duže vrijeme, automatski će se isključiti radi štednje baterije. Za ponovno uključivanje pritisnite bilo koju tipku.

**UPOZORENJA ZA RUKOVANJE PUNJIVIM BATERIJAMA**

**DA BISTE SPRIJEČILI POŽAR, ELEKTRIČNI UDAR, EKSPLOZIJU ILI TRAJNO OŠTEĆENJE PROIZVODA, PRIDRŽAVAJTE SE SLJEDEĆIH SIGURNOSNIH UPUTA:**

- ❖ PUNJENJE MORA OBAVLJATI ISKLJUČIVO ODRASLA OSOBA!
- ❖ Koristite samo punjivu bateriju i punjač koji su uključeni u paket.
- ❖ Ne koristite baterije ili punjače drugačijih specifikacija.

- ❖ Nemojte koristiti bateriju i punjač za druge proizvode.
- ❖ Nikada ne mijenjajte električne krugove ili priključke.
- ❖ Izbjegavajte izravan kontakt između priključaka baterije (bez kratkog spoja).
- ❖ Nemojte dopustiti da baterija ili njezini dijelovi dođu u dodir s tekućinama.
- ❖ Punite bateriju dalje od izvora topline i lako zapaljivih materijala.
- ❖ Punite **ISKLUČIVO** u dobro prozračenim i suhim prostorima.
- ❖ **NIKADA** ne podižite ili premještajte bateriju povlačenjem kabela ili punjača – to može oštetiti bateriju ili uzrokovati požar.
- ❖ Ne otvarajte punjač – unutarnje žice i spojevi mogu izazvati strujni udar.
- ❖ **NIKADA** ne dopustite djetetu da drži ili puni bateriju.
- ❖ UVJEK provjerite bateriju, punjač, kablove i priključke prije punjenja.
- ❖ Ne punite bateriju ako primijetite bilo kakvo oštećenje.
- ❖ **NIKADA** ne dopustite djeci da se igraju s punjačem ili baterijom – to nisu igračke.

## 17. PUNJENJE PUNJIVE BATERIJE

### UPOZORENJE! PUNJENJE BATERIJE SMIJE OBAVLJATI SAMO ODRASLA OSOBA!

Nikada ne dopustite da se baterija potpuno isprazni jer to može uzrokovati trajno oštećenje. Prije punjenja provjerite stanje baterije i punjača (kabel, priključke). Ako primijetite bilo kakva oštećenja, ne punite bateriju! Kada automobil počne voziti sporije, to je znak da baterija treba punjenje. Nije potrebno vaditi bateriju iz automobila za punjenje.

**UPOZORENJE!** Držite punjač i bateriju izvan doseg a djece! Djeca ne smiju rukovati punjačem ili baterijom.

- ❖ Prije prve upotrebe: Punite bateriju 4 do 6 sati.
- ❖ Nakon svake upotrebe ili barem jednom mjesečno: Punite bateriju 6 sati.
- ❖ Tijekom punjenja, punjač može postati topao – to je normalno i nije razlog za zabrinutost.
- ❖ Uvijek koristite punjač koji je osigurao proizvođač.

Ako tijekom punjenja primijetite dim, neobične mirise ili čudne zvukove, odmah prekinite punjenje i kontaktirajte servisni centar.

**17-1.** Priključak za punjenje nalazi se na prednjoj strani, na upravljačkoj ploči (multifunkcionalni panel).

**17-2.** Umetnite punjač u priključak za punjenje na automobilu (1). Priključite adapter punjača u električnu utičnicu (2).

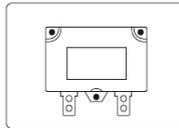
**17-3.** Punite bateriju od 4 do 6 sati.

**17-4.** Isključite punjač iz električne utičnice (4). Isključite punjač iz priključka za punjenje na automobilu (5).

## 18. OSIGURAČ

Automobil je opremljen samoresetirajućim 10A osiguračem, smještenim ispod sjedala. Ako dođe do preopterećenja motora, električnog sustava ili baterije, osigurač će automatski prekinuti napajanje automobila. Napajanje će ostati isključeno približno 5–10 sekundi prije nego što se automatski ponovno uključi.

Ako se osigurač često aktivira tijekom normalne upotrebe (bez preopterećenja), automobil može zahtijevati servis. Obratite se prodavaču ili ovlaštenom servisu.



Kako biste spriječili prekinde rada osigurača, slijedite ove smjernice:

**NE** preopterećujte automobil. Maksimalno opterećenje je 30 kg.

**NE** vučite niti ne pričvršćujte dodatne predmete na automobil.

**NE** vozite po strmim površinama.

**IZBJEĞAVAJTE** vožnju po terenima gdje kotači mogu zapeti ili se previše okretati jer to može uzrokovati pregrijavanje motora.

**NE** koristite automobil na ekstremnim temperaturama jer to može dovesti do pregrijavanja komponenti.

**NIKADA** ne mijenjajte električni sustav jer to može uzrokovati kratki spoj i aktivirati osigurač.

**UPOZORENJE NA OPASNOST OD POŽARA:** **NE ZAIBILAZITE OSIGURAČ!** Koristite isključivo originalni osigurač preporučen od strane proizvođača.

## DIJAGNOSTICIRANJE PROBLEMA

Ako vam je potrebna pomoć, obratite se prodavaču ili ovlaštenom servisu!

PROBLEM	VJEROJATNI UZROK	RIJEŠENJE PROBLEMA
<b>AUTOMOBIL SE NE POMIČE</b>	Niski kapacitet baterije	Napunite bateriju. Nakon svake upotrebe automobila ili barem jednom mjesečno, napunite bateriju 4-6 sati.
	Termalni osigurač je aktiviran	Pogledajte odjeljak "OSIGURAČ"
	Priključci ili kabeli su labavi	Provjerite jesu li konektori baterije ispravno povezani i nisu labavi. Kontaktirajte prodavača ili ovlašteni servisni centar.
	Baterija je izgubila sposobnost zadržavanja punjenja	Zamijenite bateriju novom. <i>Kontaktirajte prodavača ili ovlašteni servisni centar.</i>
	Električni sustav je oštećen	Moguće je da postoji korozija ili kontaminacija u električnom sustavu zbog vode ili pijeska u prekidačima. <i>Kontaktirajte prodavača ili ovlašteni servisni centar.</i>
	Motor je oštećen	<i>Kontaktirajte prodavača ili ovlašteni servisni centar.</i>
<b>BATERIJA SE NE PUNI</b>	Labavi priključci baterije ili punjača	Provjerite jesu li priključci baterije ili punjača ispravno i sigurno povezani.
	Punjač nije priključen u utičnicu	Provjerite je li punjač priključen u strujnu utičnicu.
	Punjač ne radi ispravno	<i>Zagrijava li se punjač? Ako ne, vjerojatno je neispravan.</i> <i>Kontaktirajte prodavača ili ovlašteni servisni centar.</i>
<b>AUTOMOBIL RADI KRAK VRIJEME</b>	Baterija nije potpuno napunjenacharged	Obratite se prodavaču ili ovlaštenom servisu. Nakon svake upotrebe ili barem jednom mjesečno, napunite bateriju od 4 do 6 sati.
	Baterija je stara	Zamijenite bateriju novom. <i>Kontaktirajte prodavača ili ovlašteni servisni centar.</i>
<b>AUTOMOBIL SE POMIČE S NISKIOM BRZINOM</b>	Baterija je stara	Zamijenite bateriju novom. <i>Kontaktirajte prodavača ili ovlašteni servisni centar.</i>
	Nizak kapacitet baterije	Nakon svake upotrebe automobila ili barem jednom mjesečno, napunite bateriju od 4 do 8 sati.
	Preopterećenje	Maksimalna nosivost – do 59 kg.

PROBLEM	VJEROJATNI UZROK	RIJEŠENJE PROBLEMA
<b>TEŠKOĆE U PREBACIVANJU IZ NAPREDNE U REVERZNU VOŽNJU I OBORNO</b>	Pokušaj promjene smjera kretanja dok je automobil u pokretu	Zaustavite automobil prije promjene smjera kretanja.
<b>JAKI ZVUK STRUGANJA ILI KUCANJA IZ MOTORA ILI MJENJAČA</b>	Motor ili mjenjač su oštećeni	<i>Kontaktirajte prodavača ili ovlaštenu servisnu centar.</i>
<b>KOMPJUTER SE GRIJE ZA VRIJEME PUNJENJA BATERIJE</b>	Ovo je normalno i ne bi trebalo izazvati zabrinutost	

### UPUTE ZA ODRŽAVANJE I NJEGU

- ❖ Redovito provjeravajte plastične dijelove automobila na pukotine ili oštećenja.
- ❖ Redovito podmazujte rotirajuće dijelove.
- ❖ Očistite igračku mekom pamučnom krpom ili spužvom navlaženom vodom ili blagim deterdžentom.
- ❖ Ne čistite agresivnim kemikalijama koje sadrže abrazivne čestice, amonijak, izbjeljivač ili alkohol.
- ❖ Čuvajte proizvod na čistom i suhom mjestu, bez vlage i na sigurnoj udaljenosti od izvora topline! Ne izlažite ga izravnim utjecajima okoliša poput sunca, kiše, vlage ili naglih promjena temperature!
- ❖ Ne koristite proizvod na blatnjavim, pješćanim ili šljunčanim površinama koje mogu oštetiti pokretne dijelove.

**Materijali koji se koriste:** plastika, metal.

# УПУТСТВО ЗА УПОТРЕБУ **ВАЖНО! ПАЖЉИВО ПРОЧИТАТИ** **И САЧУВАТИ ЗА БУДУЋУ УПОТРЕБУ!**

ДА БИ СЕ ОБЕЗБЕДИЛА БЕЗБЕДНА УПОТРЕБА ОВОГ ПРОИЗВОДА, ПРАТИТЕ СВА УПОЗОРЕЊА, УПУТСТВА И ПРЕПОРУКЕ ДАТЕ У ОВОМ КОРИСНИЧКОМ УПУТСТВУ!

## **ПАЖЊА! УПОЗОРЕЊА!**

- ❖ КОРИСТИТЕ САМО ПОД ДИРЕКТНИМ НАДЗОРОМ ОДРАСЛИХ! НИКАДА НЕ ОСТАВЉАЈТЕ ДЕТЕ БЕЗ НАДЗОРА!
- ❖ ИГРАЧКА НИЈЕ ПРИКЛАДНА ЗА ДЕЦУ МЛАЂУ ОД 3 ГОДИНЕ!
- ❖ ОВА ИГРАЧКА НЕМА КОЧНИЦУ!
- ❖ НЕ ПРЕОПТЕРЕЂУЈТЕ ИГРАЧКУ! КОНСТРУКЦИЈА ОСИГУРАВА БЕЗБЕДНОСТ ЗА ДЕЦУ ТЕЖИНЕ ДО 30 КГ!
- ❖ ОВАЈ ПРОИЗВОД НИЈЕ ВОЗИЛО!
- ❖ НЕ КОРИСТИТЕ НА ПУТЕВИМА КОЈИМА СЕ КРЕЂУ МОТОРНА ВОЗИЛА!
- ❖ ДРЖИТЕ ДАЉЕ ОД ВАТРЕ!
- ❖ ПРЕ УПОТРЕБЕ ПРОВЕРИТЕ СВЕ ДЕЛОВЕ ИГРАЧКЕ КАКО БИСТЕ ОСИГУРАЛИ ИСПРАВНОСТ И СТАЛНОСТ СКЛОПА. ОБРАТИТЕ ПОСЕБНУ ПАЖЊУ НА ЕЛЕКТРИЧНИ СИСТЕМ, ЕЛЕКТРИЧНЕ КОМПОНЕНТЕ, КАБЛОВЕ И ПРИКЉУЧКЕ.
- ❖ Погодно за децу узраста од 3 до 6 година!
- ❖ Ова играчка мора се користити с посебним опрезом! За њено коришћење потребне су вештине како би се избегли судари, падови или повреде детета у аутомобилу или трећих лица!
- ❖ ОСИГУРАЈТЕ ДА ЈЕ ДЕТЕ ОБУЧЕНО ЗА УПРАВЉАЊЕ, ВОЖЊУ И ЗАУСТАВЉАЊЕ АУТОМОБИЛА И ДА ЈЕ УПОЗНАТО СА ПРАВИЛИМА БЕЗБЕДНЕ УПОТРЕБЕ!
- ❖ Не користите истовремено за двоје деце!
- ❖ Састављање мора извршити искључиво одрасла особа!
- ❖ Дете мора носити обућу приликом коришћења играчке! Препоручује се употреба кациге.
- ❖ Не дозволите деци да додирују тачкове или буду у њиховој близини док је аутомобил у покрету!
- ❖ Користите само током дана и на добро осветљеним местима!
- ❖ Не дозволите детету да стоји док је аутомобил у покрету! У супротном, постоји ризик од повреде!
- ❖ Ако се налепница или њен део одлепи, мора се поново залепити или уклонити како би се спречило да је мала деца прогутају!
- ❖ Не користите производ ако приметите да недостају или су оштећени делови!
- ❖ Не користите резервне делове или компоненте које није обезбедио произвођач! Произвођач није одговоран за безбедност ако се користе неоригинални или не препоручени делови.
- ❖ Не вршите измене или модификације на конструкцији! Ако је потребно, обратите се продавцу или овлашћеном сервисном центру за савет и поправке.
- ❖ Не вршите измене на електричном систему нити додајте друге електричне компоненте! Уколико је потребно, обратите се продавцу или овлашћеном сервисном центру.
- ❖ Користите искључиво пуњач који је испоручен уз ову играчку за пуњење батерије. Коришћење другог пуњача може довести до прегревања, оштећења батерије или чак ризика од пожара!
- ❖ Користите производ само у складу с његовом наменом!
- ❖ Не дозволите деци млађој од 3 године да буду у близини производа пре него што је потпуно састављен како би се спречио приступ малим и одвојивим деловима!
- ❖ Не причвршћујте додатне каблове или канапе на производ како бисте избегли ризик од гушења!
- ❖ Користите само на равним, стабилним и безбедним површинама које су на безбедној удаљености од путева!

- ❖ Не дозволите употребу производа у близини степеница, покретних степеница, прага, ивица, базена, извора топлоте итд. !
- ❖ Држите пластичну амбалажу даље од деце како бисте избегли ризик од гушења!

### ВАЖНО! УПОЗОРЕЊА И УПУТСТВА ЗА РАД СА "AA" И "AAA" БАТЕРИЈАМА, ПОГОНОМ ДАЉИНСКОГ УПРАВЉАЧА И УПРАВЉАЧКОГ УРЕЂАЈА

- ❖ Увек осигурајте да је поклопац батеријског одељка правилно затворен након убацивања батерија.
- ❖ Не дозволите деци приступ батеријама или игру са њима!
- ❖ Убацујте само батерије прописаног типа и напона.
- ❖ Не користите батерије различитих типова или напона, нити мешајте нове и потрошене батерије.
- ❖ Не правите кратак спој на батеријским терминалима.
- ❖ Батерије морају бити уметнуте са исправном поларношћу (+ и -) у батеријски одељак.
- ❖ Уклоните оштећене или потрошене батерије.
- ❖ Не пуњите батерије које нису пуњиве.
- ❖ Пуњиве батерије сме пунити само одрасла особа.
- ❖ Пуњиве батерије морају бити уклоњене из производа пре пуњења.
- ❖ Уклоните батерије када се производ неће користити.
- ❖ Не одлажите батерије у отворену ватру. Батерије се не смеју растављати.
- ❖ Користите само уклоњиви уређај за напајање који је испоручен са овом играчком за пуњење батерије.
- ❖ **УПОЗОРЕЊЕ!** Отпад настали од потрошених и неискоришћених батерија мора се сакупљати одвојено. Забрањено је одлагање у кантама за смешане комуналне отпаде. Батерије одложите само на одређена места.



### ХАРАКТЕРИСТИКЕ ПРОИЗВОДА

Погодан узраст детета	3-8 година
Максимална носивост	до 30 kg
Пуњива батерија (Li-ion): 1 ком.	10.8V/3.1Ah
Брзина аутомобила	2-4 km/h
Пуњач	Улаз: 100-240V, 50/60 Hz Излаз: 12V DC 1A
Мотор	2x25W
Реквенција рада даљинског управљача	2.7 GHz
Време пуњења батерије:	
- Очетно пуњење (пре прве употребе)	4-8 сати
- Наредна пуњења	6 сати
Осигурач	10A
Батерије за волан (нису укључене)	2 број x 1.5V/AA(LR6)
Батерије за даљински управљач (нису укључене)	2 број x 1.5V/AAA(LR03)
Димензије аутомобила (cm)	99,5 x 66 x 100

## ГЛАВНИ ДЕЛОВИ

1. Управљач (А) – 1 ком.
2. Упутство за употребу (В) – 1 ком.
3. Точак (С) – 4 ком.
4. Декоративни поклопац (D) – 4 ком.
5. Даљински управљач (Е) – 1 ком.
6. Задња осовина (F) – 1 ком.
7. Предња осовина (G) – 1 ком.
8. Наслон (H) – 1 ком.
9. Седиште (I) – 1 ком.
10. Предњи стуб крова (J) – 1 сет
11. Задњи стуб крова (K) – 1 сет
12. Кров (L) – 1 ком.
13. Делови задње кутије (M) – 1 ком.
14. Задња попречна греда крова (N) – 1 ком.
15. Ветробранско стакло (O) – 1 ком.
16. Саморезни шраф Ø4×16 (P) – 6 ком.
17. Кључ M6 (Q) – 2 ком.
18. Пуњач (R) – 1 ком.
19. Опруга (S) – 2 ком.
20. Равна глава шрафа Ø3×10 (T) – 6 ком.
21. Завртањ (U) – 6 ком.
22. Навртка (V) – 6 ком.
23. Десни мотор R (W) – 1 ком.
24. Леви мотор L (X) – 1 ком.

**Молимо вас да проверите да ли су сви делови присутни.**

## УПУТСТВО ЗА СКЛАПАЊЕ

**УПОЗОРЕЊЕ!** ПРОВЕРИТЕ ДА ЈЕ ДУГМЕ ЗА УКЉУЧИВАЊЕ/ИСКЉУЧИВАЊЕ ИСКЉУЧЕНО ПРЕ ПОЧЕТКА СКЛАПАЊА АУТОМОБИЛА.

**УПОЗОРЕЊЕ!** ПАЖЉИВО ПРАТИТЕ УПУТСТВА И РЕДОСЛЕД СКЛАПАЊА КАКО ЈЕ ПРИКАЗАНО У УПУТСТВУ ЗА УПОТРЕБУ.

**УПОЗОРЕЊЕ!** ПРИЛИКОМ ФИКСИРАЊА ОДРЕЂЕНИХ КОМПОНЕНТИ МОЖЕ СЕ ЧУТИ "КЛИК", ШТО УКАЗУЈЕ НА ИСПРАВНО ПРИЧВРШЋИВАЊЕ.

**УПОЗОРЕЊЕ!** ПОСЛЕ СВАКОГ КОРАКА ПРОВЕРИТЕ СИГУРНОСТ СВАКОГ ПРИЧВРШЋИВАЊА.

**Алат потребан за склапање:** одвијач (није укључен) и кључеви из комплекта.

Положите каросерију аутомобила наопако на меку крпу или глатку површину како бисте спречили огреботине. НЕ постављајте каросерију директно на цемент или друге хrapаве површине. Уклоните сву картонску амбалажу, сунђере и пластичне везице пре почетка склапања.

## 1. УГРАДЊА ПРЕДЊЕ ОСОВИНЕ

**1-1.** Помоћу кључа Q одвртите и уклоните навртку [2] са осовине управљача [1], затим уклоните подлошку [3]. Такође, одвртите и уклоните навртке [4] са предње осовине G.

**1-2.** Поставите опруге S на цев Z, затим провучите предњу осовину G кроз опруге S и цев Z. На крају, осигурајте навртком [4], затежући је у смеру казаљке на сату. Истовремено, уметните део [5] предње осовине кроз осовину управљача [1] и причврстите га помоћу подлошке [3] и навртке [2].

## 2. УГРАДЊА ЗАДЊЕ ОСОВИНЕ

**2-1.** Помоћу кључа Q одвртите и уклоните навртке [9] и подлошке [8] са задње осовине F.

**2-2.** Поставите задњу осовину F у предвиђени отвор на каросерији аутомобила, као што је приказано на илустрацији.

**2-3.** Причврстите леви мотор X на задњу осовину F, водећи рачуна да каблови мотора, прикључци и део [10] буду постављени у одговарајући отвор Z у каросерији. Поновите исти поступак за постављање десног мотора W са друге стране задње осовине F, као што је приказано на илустрацији.

## 3. УГРАДЊА ТОЧКОВА

❖ Са обе стране предње осовине поставите по један точак C, затим додајте подлошку [6] и причврстите навртком [7]. Чврсто притисните декоративне поклопце D на оба предња точка C.

❖ Са обе стране задње осовине поставите по један точак C, затим додајте подлошку [8] и причврстите навртком [9].

**Напомена:** Навртке [9] на оба краја задње осовине затежите истовремено користећи оба кључа Q.

❖ Чврсто притисните декоративне поклопце D на оба задња точка C.

## 4. УГРАДЊА ЗАДЊЕ КУТИЈЕ

Поставите задњу кутију (M) у предвиђени отвор на каросерији аутомобила, као што је приказано на илустрацији. Користите 2 саморезна шрафа Ø4×16 (P) за причвршћивање кутије.

## 5. УГРАДЊА УПРАВЉАЧА

Одвртите шраф (a) са управљача (A) користећи одвијач (b). Поставите управљач на

део [1] управљачке осовине и причврстите га шрафом (а).

## 6. УМЕТАЊЕ БАТЕРИЈА У УПРАВЉАЧ

Да бисте користили функције управљача, уметните батерије.

Одвртите шраф (а) одвијачем (б) и уклоните поклопац одељка за батерије (с). Уметните 2 AA/1.5V (LR6) батерије, водећи рачуна о исправној поларности. Вратите поклопац одељка за батерије и затегните шраф помоћу одвијача.

## 7. УГРАДЊА НАСЛОНА

**7-1.** Уметните наслон (Н) у одговарајући отвор на каросерији аутомобила, убацујући делове [1] наслона у рупе [2] као што је приказано.

**7-2.** Поставите седиште на каросерију и причврстите га користећи 2 саморезна шрафа  $\varnothing 4 \times 16$  (Р) помоћу одвијача (б).

## 8. УГРАДЊА И ПРИКЉУЧЕЊЕ ПУЊИВЕ БАТЕРИЈЕ

**8-1.** Одвртите шрафове (б) са обе стране носача батерије (а), уклоните носач и распакујте батерију.

**8-2.** Уметните батерију (с) тако да прикључци буду окренути нагоре, као што је приказано.

**8-3.** Поново причврстите носач батерије (а) и затегните шрафове (б).

**8-4.** Прво повежите прикључке 3 и 4, а затим прик

## 9. УГРАДЊА СЕДИШТА

Уметните три испупчена елемента са седишта (I) у одговарајуће отворе на каросерији аутомобила. Осигурајте га са 2 саморезна шрафа  $\varnothing 4 \times 16$  (Р) користећи одвијач.

## 10. УГРАДЊА ПРЕДЊЕГ СТУБА КРОВА (J)

Уметните оба дела J (предњи стубови крова) у предвиђене отворе на предњем делу аутомобила.

**ВАЖНО!** Стуб са ознаком "L" мора бити постављен са леве стране каросерије, а стуб са ознаком "R" са десне стране (погледајте илустрацију).

## 11. УГРАДЊА ЗАДЊЕГ СТУБА КРОВА (K)

Уметните оба дела K (задњи стубови крова) у предвиђене отворе на задњем делу аутомобила.

**ВАЖНО!** Стуб са ознаком "L" мора бити постављен са леве стране, а стуб са ознаком "R" са десне стране (погледајте илустрацију).

## 12. УГРАДЊА ЗАДЊЕ ПОПРЕЧНЕ ГРЕДЕ КРОВА

**12-1.** Провуците задњу попречну греду крова (N) кроз отворе задњих стубова крова.

**12-2.** Осигурајте је са 4 равне шрафа  $\varnothing 3 \times 10$  (T) користећи одвијач.

## 13. УГРАДЊА КРОВА

**13-1.** Поставите кров (L) у предвиђене отворе на предњим и задњим стубовима крова.

**НАПОМЕНА:** Обезбедите правилну оријентацију (предњи, задњи, леви, десни део).

• Четири угла крова су означена са "L" и "R" за леву и десну страну, а унутрашње ознаке показују "FRONT" и "BACK".

**13-2.** Провуците 6 навртки (V) унутар предњих и задњих стубова крова и осигурајте их са 6 завртња (U).

## 14. УГРАДЊА ВЕТРОБРАНскоГ СТАКЛА

Поставите обе стране ветробранског стакла (O) у предвиђене отворе на предњим стубовима.

Осигурајте га са 4 равне шрафа  $\varnothing 3 \times 10$  (T).

**НАПОМЕНА:** Приликом уградње, савијене ивице ветробранског стакла треба да буду окренуте нагоре.

## ФУНКЦИЈЕ И УПОТРЕБА АУТОМОБИЛА

### 15. УПРАВЉАЧ И КОНТРОЛНА ТАБЛА

- 1. Дугмад на управљачу:** Притиском на ове тастере активира се звук сирене.
- 2. Мултифункционална табла**
- 3. Педала за ноге:** Притиском на педалу аутомобил почиње да се креће. Отпуштањем педале аутомобил постепено стаје.

**Функције мултифункционалне табле**

1. **ФМ радио режим:** Притисните да бисте тражили ФМ станице док је укључен ФМ режим.
  2. **Тастер за ФМ станице:** Улазак у ФМ радио режим.
  3. **Тастер за промену режима:** Пребацује између стартног звука, медијског плејера и AUX режима.
  4. **Тастер за кретање напред (↑):** Притисните, затим притисните педалу да се аутомобил покрене напред. Гласовна порука ће се чути: „Молимо вас, будите опрезни приликом кретања напред.“
  5. **Тастер за кретање уназад (↓):** Притисните, затим притисните педалу да се аутомобил покрене уназад. Гласовна порука ће се чути: „Обратите пажњу при вожњи уназад!“
  6. **Тастер за брзину (Висока/Ниска):** Подразумевано, аутомобил се креће великом брзином. Притисните да се пребаци на ниску брзину. Гласовна порука ће потврдити: „Висока брзина“ или „Ниска брзина“.
- НАПОМЕНА:** Вожња уназад је могућа само при малој брзини.
7. **Претходна станица/Смањење јачине звука:** Кратак притисак за претходну станицу; дуг притисак за смањење јачине звука.
  8. **Тастер за укључивање светла:** Укључује и искључује светла. Гласовна порука ће потврдити: „Светло укључено“ или „Светло искључено“.
  9. **Следећа станица/Повећање јачине звука:** Кратак притисак: прелази на следећу станицу. Дуг притисак: повећава јачину звука.
  10. **Тастер СТАРТ/СТОП:** Дуг притисак: укључује или искључује напајање. Кратак притисак: када музика или радио свирају, зауставља репродукцију. Поново притисните да наставите.
  11. **Порт за медија плејер:** Убаците УСБ флеш диск да би се аутоматски репродуковала музика са њега. (Напомена: Подржан је само МР3 формат.)
  12. **Дисплеј напона:** Приказује ниво пуњења батерије.
  13. **AUX улаз:** Повежите спољни уређај (мобилни телефон, МР3, МР4) за репродукцију звука преко звучника аутомобила.
  14. **Прикључак за пуњење:** Користите испоручени пуњач за пуњење батерије.

**Упутство за употребу:**

**Функција СТАРТ/СТОП:** Укључивање напајања: Притисните и држите дугме СТАРТ/СТОП (10) 2–3 секунде. Дисплеј напона (12) ће се укључити. Чуће се стартни звук, и аутомобил ће почети да ради. Искључивање напајања: Притисните и држите дугме СТАРТ/СТОП (10) поново 2–3 секунде.

**Функција ФМ радија:**

Активирање ФМ режима: Притисните дугме (2) (ФМ дугме) да уђете у режим ФМ радија. Претрага ФМ станица: Притисните дугме (1) (ФМ режим дугме) да започнете претрагу. Процес претраге може потрајати неколико секунди. Када се претрага заврши, прва пронађена станица ће се аутоматски пустити:

- ❖ Следећа станица: Кратак притисак на дугме (9) (V+ дугме).
- ❖ Претходна станица: Кратак притисак на дугме (7) (V- дугме).
- ❖ Повећање јачине звука: Дуг притисак на дугме (9) (V+ дугме).
- ❖ Смањење јачине звука: Дуг притисак на дугме (7) (V- дугме).
- ❖ Паузирање/наставак репродукције: Кратак притисак на дугме СТАРТ/СТОП (10).

**Функција медија плејера (USB):**

Репродукција музике преко USB-а: Уметните USB флеш диск у порт (11). Музика ће почети да се репродукује аутоматски.

Контроле USB плејера:

- ❖ Следећа песма: Кратак притисак на дугме (9) (V+ дугме).
- ❖ Претходна песма: Кратак притисак на дугме (7) (V- дугме).
- ❖ Повећање јачине звука: Дуг притисак на дугме (9) (V+ дугме).
- ❖ Смањење јачине звука: Дуг притисак на дугме (7) (V- дугме).
- ❖ Паузирање/наставак репродукције: Кратак притисак на дугме СТАРТ/СТОП (10).

**Функција AUX:**

Повезивање AUX кабла: Уметните један крај AUX кабла у порт (13) (AUX улаз), а други крај у екстерни уређај (мобилни телефон, МР3, МР4 итд.). Аутомобил ће репродуковати звук са повезаног уређаја.

- ❖ Повећање јачине звука: Дуг притисак на дугме (9) (V+ дугме).
- ❖ Смањење јачине звука: Дуг притисак на дугме (7) (V- дугме).
- ❖ Паузирање/наставак репродукције: Кратак притисак на дугме СТАРТ/СТОП (10).

**НАПОМЕНА:** Промена песама (претходна/следећа) мора се обављати директно са повезаног уређаја, а не са панела аутомобила.

### Пребацивање између музике, USB-а и AUX-а:

Ако је USB или AUX повезан, притисните дугме (3) (дугме за промену режима) да бисте се преbacивали између режима репродукције (Музика, USB и AUX).

### Функције вожње

**ВАЖНО!** Аутомобил се уназад креће само малом брзином. Тастер за брзину не утиче на вожњу уназад.

- ❖ Вожња напред: Аутомобил је подешен на високу брзину приликом укључивања.
- ❖ Притисните тастер (6) за пребацивање на ниску брзину.
- ❖ Поново притисните тастер да се вратите на високу брзину.
- ❖ Вожња уназад: Притисните тастер (↓) да бисте активирали режим вожње уназад (само једна брзина).
- ❖ Притисните тастер (↑) да бисте се вратили у режим вожње напред.

### Светла:

- ❖ Светла су подразумевано укључена када се укључи напајање. Притисните тастер за светло да бисте их искључили.
- ❖ Поново притисните да укључите светла.

### Ручно управљање аутомобилом:

Ставите дете у аутомобил и вежите га појасом. Укључите напајање: притисните и држите дугме СТАРТ/СТОП док се дисплеј не осветли и не чује стартни звук (2–5 секунди). Вожња унапред: Притисните дугме за кретање унапред и нагазите папучицу. Аутомобил ће почети да се креће унапред. Пустите папучицу да бисте зауставили аутомобил. Вожња уназад: Притисните дугме за кретање уназад и нагазите папучицу. Аутомобил ће почети да се креће уназад. Пустите папучицу да бисте зауставили аутомобил. Искључивање напајања: Притисните и држите дугме за напајање поново да бисте искључили аутомобил.

**УВЕК НАДЗИРИТЕ ДЕТЕ ТОКОМ ВОЖЊЕ ДА БИСТЕ ОСИГУРАЛИ БЕЗБЕДНОСТ!**

## 16. ФУНКЦИЈЕ ДАЉИНСКОГ УПРАВЉАЧА

Уређај за даљинско управљање произведен је у складу са захтевима Директиве 2014/53/ЕУ Европског парламента и Савета о радио-опреми. Усклађеност је сертификована тест извештајима, што је наведено у декларацији о усаглашености производа, која је доступна на [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**УПОЗОРЕЊЕ! КОРИСТИТИ САМО ПОД НАДЗОРОМ ОДРАСЛЕ ОСОБЕ!**

**УПОЗОРЕЊЕ!** Даљинским управљачем аутомобила сме управљати само одрасла особа!

**ВАЖНО!** Уређај за даљинско управљање није играчка. Намењен је искључиво за употребу од стране одраслих и не сме га користити дете. Строг надзор одраслих је неопходан у сваком тренутку.

**ВАЖНО!** Домен пријема сигнала може значајно да варира у зависности од временских услова, стања батерије и других фактора околине.

**НАПОМЕНА:** Када је активиран „режим даљинског управљања“, папучица ће бити деактивирана, а аутомобил ће се контролисати искључиво преко даљинског управљача.

## ФУНКЦИЈЕ

### 1. Упаривање

**1.1.** Искључите напајање аутомобила (дугме Power ON/OFF).

**1.2.** Одрвните и уклоните поклопац одељка за батерије (на задњој страни даљинског управљача). Уметните две AAA (LR03) батерије, водећи рачуна о исправној поларности. Вратите поклопац и причврстите га завртњем. Три индикатора брзине ће почети да трепере.

**1.3.** Укључите напајање аутомобила. Када индикатори брзине престану да трепере и два индикатора остану укључена, упаривање је успешно завршено.

**ВАЖНО!** Када је упаривање успешно завршено, нема потребе да понављате процес за будућу употребу, осим у случају да замените батерије. Ако замените батерије, поновите кораке описане у делу „Упаривање“.

### 2. Дугме за кретање унапред (1)

### 3. Дугме за окретање улево (2)

### 4. Дугме за заустављање (3)

Притисните дугме STOP да бисте зауставили аутомобил. ЛЕД индикатори ће почети

да трепере и све функције аутомобила и даљинског управљача ће бити онемогућене.

Поново притисните дугме да бисте деактивирали кочницу. ЛЕД индикатори ће престати да трепере, а све функције ће бити поново активирани.

#### 5. Дугме за окретање удесно (4)

#### 6. Дугме за кретање уназад (5)

#### 7. Дугме за подешавање брзине (6):

Даљински управљач омогућава избор између три брзине: ниска, нормална и висока брзина. Притиском на дугме за брзину више пута, брзине ће се мењати у циклусу.

**НАПОМЕНА:** Аутомобил је фабрички подешен да ради у режиму кретања уназад само при ниској брзини, из безбедносних разлога.

#### 8. ЛЕД индикатори (7)

**НАПОМЕНА:** Ако се даљински управљач не користи дуже време, он ће се аутоматски искључити ради уштеде батерије. Притисните било које дугме да бисте га поново укључили.

### УПОЗОРЕЊА ПРИ РУКОВАЊУ ПУЊИВИМ БАТЕРИЈАМА

**ДА БИ СЕ СПРЕЧИЛИ ПОЖАР, ЕЛЕКТРИЧНИ УДАР, ЕКСПЛОЗИЈА ИЛИ ТРАЈНО ОШТЕЋЕЊЕ ПРОИЗВОДА, ПОТРЕБНО ЈЕ ПРИДРЖАВАТИ СЕ СЛЕДЕЋИХ БЕЗБЕДНОСНИХ УСЛОВА:**

- ❖ ПУЊЕЊЕ МОРА ОБАВЉАТИ ИСКЉУЧИВО ОДРАСЛА ОСОБА!
- ❖ Користите само пуњиву батерију и пуњач који су укључени у пакет.
- ❖ Немојте користити батерије или пуњаче друге врсте или са различитим техничким карактеристикама.
- ❖ Не користите батерију и пуњач за друге производе.
- ❖ Никада не модификујте електричне кругове или прикључке.
- ❖ Избегавајте директан контакт између терминала пуњиве батерије (без кратког споја).
- ❖ Не дозволите да батерија или било који њен део дође у контакт са било којом течностима.
- ❖ Пуњач држите даље од извора топлоте и лако запаљивих материјала.
- ❖ Пуњач користите **ИСКЉУЧИВО** у добро проветреним и сувим просторијама.
- ❖ **НИКАДА** не подижите или не померајте батерију повлачењем каблова или пуњача –

ово може оштетити батерију или изазвати пожар.

- ❖ Не отварајте пуњач – унутрашње жице и прикључци могу изазвати електрични удар.
- ❖ **НИКАДА** не дозволите детету да држи или пуни пуњиву батерију.
- ❖ УВЕК проверите батерију, пуњач, каблове и прикључке на хабање или оштећење пре пуњења.
- ❖ Не пуњите батерију ако било који део изгледа оштећено.
- ❖ **НИКАДА** не дозволите деци да се играју са пуњачем или батеријом – они нису играчке.

### 17. ПУЊЕЊЕ ПУЊИВЕ БАТЕРИЈЕ

**УПОЗОРЕЊЕ!** ПУЊЕЊЕ И ПУНОЋЕЊЕ БАТЕРИЈЕ МОРА ОБАВЉАТИ ИСКЉУЧИВО ОДРАСЛА ОСОБА!

Никада не дозволите да се батерија потпуно испразни, јер то може довести до њеног оштећења.

**ВАЖНО!** Пре пуњења проверите батерију и пуњач (каблове, конекторе) на знаке хабања или оштећења. Не пуњите батерију ако је било који део оштећен. Пуњење и пуноћење сме да обавља само одрасла особа која је прочитала и разумела безбедносна упозорења.

Када се аутомобил креће спорије него обично, то је знак да је батерија испразњена и да је потребно пуњење. Батерију није потребно вадити из аутомобила ради пуњења.

**УПОЗОРЕЊЕ!** Пуњач и батерија морају се држати ван домаћаја деце! Деци није дозвољено да рукују батеријом или пуњачем.

- ❖ Пре прве употребе: Пуњач батерију 4 до 6 сати.
- ❖ Након сваке употребе или најмање једном месечно: Пуњач батерију 6 сати.
- ❖ Током пуњења, пуњач може постати топао, што је нормално и није разлог за забринутост.
- ❖ Увек користите пуњач који је обезбедио произвођач за пуњење батерије.
- ❖ Ако приметите било шта од следећег током пуњења, одмах прекините пуњење и контактирајте сервисни центар: Дим из пуњача или батерије; Неубичајан мирис; Чудни звуци.

**17-1.** Локација прикључка за пуњење. Прикључак за пуњење налази се напред, на контролној табли (мултифункционални панел).

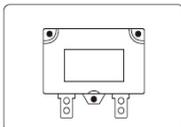
**17-2.** Како пунити батерију? Уметните пуњач у прикључак за пуњење на аутомобилу (1). Укључите пуњач у електричну утичницу (2).

17-3. Пуњач батерију 4 до 6 сати.

17-4. Искључите пуњач из утичнице (4). Искључите пуњач из прикључка за пуњење аутомобила (5).

## 18. ОСИГУРАЧ

Аутомобил је опремљен самоподешавајућим осигурачем од 10А који се налази испод седишта. Ако дође до преоптерећења мотора, електричног система или батерије, осигурач ће аутоматски искључити напајање аутомобила. Напајање ће бити искључено приближно 5–10 секунди, након чега ће се осигурач аутоматски ресетовати и обновити напајање. Ако осигурач често искључује напајање током нормалне употребе (без преоптерећења), то може указивати на квар на возилу. У том случају, контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар ради помоћи.



Да бисте избегли кварове осигурача, придржавајте се следећих смерница:

НЕ преоптерећујте аутомобил. Максимални капацитет оптерећења је 30 kg.

НЕ причвршћујте или вуците објекте са задње стране аутомобила.

НЕ возите по стрмим површинама.

ИЗБЕГАВАЈТЕ вожњу по теренима где тачкови могу заглавити или проклизати, јер то може довести до прегревања мотора.

НЕ користите аутомобил на изузетно високом температурама, јер то може проузроковати прегревање компоненти.

НИКАДА не мењајте електрични систем. Измене могу проузроковати кратак спој и активирати осигурач.

НИКАДА НЕ ЗАОБИЛАЗИТЕ ОСИГУРАЧ! То може довести до преоптерећења и оштећења електричног система, што представља озбиљан ризик од пожара. У случају оштећења, замените осигурач искључиво оригиналним осигурачем исте величине и типа, како је наведено!

## РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА

Ако вам је потребна помоћ, контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар!

ПРОБЛЕМ	БЕРОЈАТАН УЗРОК	РЕШЕЊЕ ПРОБЛЕМА
АУТОМОБИЛ СЕ НЕ ПОМЕРА	Низак ниво напуњености батерије	Напуните батерију. Након сваке употребе аутомобила или барем једном месечно, пуните батерију 4-6 сати.
	Термички осигурач је активираан	Погледајте одељак „ОСИГУРАЧ“.
	Конектори или каблови су лабави	Проверите да ли су конектори батерије правилно повезани и да нису лабави. <i>Контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар.</i>
	Батерија је изгубила способност задржавања пуњења	Замените батерију новом. Контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар.
	Електрични систем је оштећен	Могуће је да постоји корозија или нечистоћа у електричном систему услед воде или песка у прекидачима. <i>Контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар.</i>
Мотор је оштећен	<i>Контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар.</i>	

ПРОБЛЕМ	ВЕРОЈАТАН УЗРОК	РЕШЕЊЕ ПРОБЛЕМА
<b>БАТЕРИЈА СЕ НЕ ПУНИ</b>	Конектори батерије или пуњача су лабави	Проверите да ли су конектори батерије или пуњача правилно и сигурно повезани.
	Пуњач није прикључен у електричну утичницу	Уверите се да је пуњач прикључен у електричну утичницу.
	Пуњач не функционише	<i>Да ли се пуњач загрева? Ако не, вероватно је неисправан. Контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар.</i>
<b>АУТОМОБИЛ РАДИ КРАТКО ВРЕМЕ</b>	Батерија није у потпуности напуњена	Проверите да ли су конектори батерије правилно повезани и да нису лабави. Након сваке употребе или барем једном месечно, пуните батерију 4 до 6 сати.
	Батерија је стара	Замените батерију новом. <i>Контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар.</i>
<b>АУТОМОБИЛ СЕ КРЕЋЕ МАЛОМ БРЗИНОМ</b>	Батерија је стара	Замените батерију новом. <i>Контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар.</i>
	Низак ниво напуњености батерије	Након сваке употребе аутомобила или барем једном месечно, пуните батерију 4 до 6 сати.
	Преоптерећење	Максимална носивост – до 59 kg.
<b>ТЕШКОЋЕ ПРИ ПРЕБАЦИВАЊУ ИЗ НАПРЕД У НАЗАД ИЛИ ОБРНУТО</b>	Покушај промене смера кретања док је аутомобил у покрету	Зауставите аутомобил пре него што промените смер кретања.
<b>ГЛАСНО СТРУГАЊЕ ИЛИ КЛИКТАЈУЋИ ЗВУК ИЗ МОТОРА ИЛИ МЕЊАЧА</b>	Мотор или мењач су оштећени	<i>Контактирајте продавца или овлашћени сервисни центар.</i>
<b>ПУЊАЧ СЕ ГРЕЈЕ ТОКОМ ПУЊЕЊА БАТЕРИЈЕ</b>	Ово је нормално и не би требало да изазива забринутост	

## УПУТСТВА ЗА ОДРЖАВАЊЕ И НЕГУ

- ❖ Редовно прегледајте пластичне делове аутомобила како бисте проверили да ли има пукотина или оштећења.
- ❖ Редовно подмазујте ротирајуће делове.
- ❖ Чистите играчку меком памучном крпом или сунђером навлаженим водом или благим детерџентом.
- ❖ Не чистите агресивним хемикалијама које садрже абразивне честице, амонијак, избељивач или алкохол.
- ❖ Чувајте производ на чистом и сувом месту, заштићеном од влаге и на безбедној удаљености од извора топлоте! Не излажите га директним утицајима околине, као што су сунце, киша, влага или нагле промене температуре!
- ❖ Не користите производ на блатњавим, пешчаним или шљунковитим површинама које могу оштетити покретне делове.

**Користени материјали:** пластика, метал.

## УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

# **ВАЖНО! ПРОЧИТАЈТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЧУВАЈТЕ ЗА ИДНА УПОТРЕБА!**

ЗА ДА СЕ ОСИГУРИ БЕЗБЕДНА УПОТРЕБА НА ОВОЈ ПРОИЗВОД, СЛЕДЕТЕ ГИ СИТЕ ПРЕДУПРЕДУВАЊА, УПАТСТВА И ПРЕПОРАКИ ДАДЕНИ ВО ОВА УПАТСТВО ЗА КОРИСНИЦИ!

### **ВНИМАНИЕ! УПОЗОРУВАЊА!**

- ❖ КОРИСТЕТЕ ГО САМО ПОД ДИРЕКТЕН НАДЗОР НА ВОЗРАСЕН! НИКОГАШ НЕ ГО ОСТАВАЈТЕ ДЕТЕТО БЕЗ НАДЗОР!
- ❖ ИГРАЧКАТА НЕ Е ПРИКЛАДНА ЗА ДЕЦА ПОД 3 ГОДИНИ!
- ❖ ОВАА ИГРАЧКА НЕМА СОПИРАЧКА!
- ❖ НЕ ЈА ПРЕОПТОВАРУВАЈТЕ ИГРАЧКАТА! КОНСТРУКЦИЈАТА ОСИГУРУВА БЕЗБЕДНОСТ ЗА ДЕЦА СО ТЕЖИНА ДО 30 КГ!
- ❖ ОВОЈ ПРОИЗВОД НЕ Е ВИСТИНСКО ВОЗИЛО!
- ❖ НЕ КОРИСТЕТЕ ГО НА ПАТИШТА КОИ СЕ КОРИСТАТ ОД МОТОРНИ ВОЗИЛА!
- ❖ ДРЖЕТЕ ЈА ПОДАЛЕКУ ОД ОГАН!
- ❖ ПРЕД КОРИСТЕЊЕТО, ПРОВЕРЕТЕ ГИ СИТЕ ДЕЛОВИ НА ИГРАЧКАТА ДАЛИ СЕ ПРАВИЛНО ФУНКЦИОНАЛНИ И СТАБИЛНО СОСТАВЕНИ. ПОСЕБНО ВНИМАВАЈТЕ НА ЕЛЕКТРИЧНИОТ СИСТЕМ, ЕЛЕКТРИЧНИТЕ КОМПОНЕНТИ, КАБЛИТЕ И ПРИКЛУЧОЦИТЕ.
- ❖ ПРИКЛАДНО ЗА ДЕЦА НА ВОЗРАСТ ОД 3 ДО 6 ГОДИНИ!
- ❖ ОВАА ИГРАЧКА МОРА ДА СЕ КОРИСТИ СО ДОПОЛНИТЕЛНА ПРЕТПАЗЛИВОСТ! СЕ ПОТРЕБУВА ВЕШТИНА ЗА ДА СЕ ИЗБЕГНАТ СУДИРИ, ПАДОВИ ИЛИ ПОВРЕДИ НА ДЕТЕТО ВО АВТОМОБИЛОТ ИЛИ НА ТРЕТИ ЛИЦА!
- ❖ Осигурајте се дека детето е обучено да го управува, вози и запира автомобилот и дека ги познава правилата за безбедно користење!
- ❖ Не користете го автомобилот истовремено со две деца!
- ❖ Составувањето треба да го изврши само возрасен!
- ❖ Детето треба да носи обувки додека ја користи играчката! се препорачува употреба на шлем.
- ❖ Не дозволувајте децата да ги допираат тркалата или да бидат близу до нив додека автомобилот се движи!
- ❖ Користете го само во текот на денот и во добро осветлени подрачја!
- ❖ Не дозволувајте детето да стои додека автомобилот се движи! во спротивно, постои ризик од повреда!
- ❖ Доколку се одлепи налепница или дел од неа, мора да се прикачи повторно или да се отстрани за да се спречи голтање од страна на мали деца!
- ❖ Не користете го производот доколку забележите дека недостасуваат или се оштетени делови!
- ❖ Не користете резервни делови или компоненти кои не се обезбедени од производителот! производителот не одговара за безбедноста доколку се користат неоригинални или препорачани делови.
- ❖ Не правете промени или модификации на конструкцијата! доколку е неопходно, контактирајте ја продавницата или овластениот сервисен центар за совети и поправки.
- ❖ Не го модифицирајте електричниот систем и не додавајте други електрични компоненти! контактирајте ја продавницата или овластениот сервисен центар доколку е неопходно.
- ❖ Користете го само полначот кој е вклучен во пакетот со оваа играчка за полнење на батеријата. Користењето на друг полнач може да предизвика прегревање, оштетување на батеријата или дури ризик од пожар!
- ❖ Користете го производот само за наменетата употреба!
- ❖ Не дозволувајте деца под 3 години да се наоѓаат блиску до производот пред да биде потполно составен, со цел да се спречи пристап до мали или одвојливи делови!

- ❖ Не прикачувајте дополнителни јажиња или врпки на производот, бидејќи постои ризик од гушење!
- ❖ Користете го само на рамни, равни и сигурни површини, кои се на безбедно растојание од патишта!
- ❖ Не дозволувајте користење на производот близу скали, ескалатори, прагови, ивици, базени, извори на топлина и слично!
- ❖ Чувајте ја пластичната амбалажа подалеку од децата за да се спречи ризик од задушување!

## ВАЖНО! ПРЕДУПРЕДУВАЊА И УПАТСТВА ЗА РАКУВАЊЕ СО БАТЕРИИ „AA“ И „AAA“, НАПАЈУВАЊЕ НА ДАЛЕЧНСКОТО УПРАВУВАЊЕ И УРЕДОТ ЗА УПРАВУВАЊЕ СО ВОЛАНОТ

- ❖ Секогаш обезбедете го одделот за батерии со капакот по вметнување на батериите.
- ❖ Не дозволувајте децата да пристапуваат или да играат со батериите!
- ❖ Вметнете само батерии од наведениот тип и напон.
- ❖ Не користете батерии од различни типови или напони, ниту мешајте нови и стари батерии.
- ❖ Не правете краток спој на краевите на батериите.
- ❖ Батериите мора да се вметнат со правилна поларност (+ и -) во одделот за батерии.
- ❖ Отстранете ги оштетените или испразнетите батерии.
- ❖ Не полнете батерии кои не се полначки.
- ❖ Полначките батерии мора да ги полни само возрасен.
- ❖ Полначките батерии мора да се отстранат од производот пред да се полнат.
- ❖ Отстранете ги батериите кога производот нема да се користи подолг временски период.
- ❖ Не фрлајте батерии во отворен оган. Батериите не смеат да се расклопуваат.
- ❖ Користете само отстранлив уред за напојување кој е обезбеден со оваа играчка за полнење на батеријата.
- ❖ **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!** Отпадот од искористените и неискористливите батерии мора да се собира одделно. Забрането е нивно фрлање во контејнери за мешан комунален отпад. Отпадните батерии отстранувајте ги само во специјално определени собирни места.



## СПЕЦИФИКАЦИИ НА ПРОИЗВОДОТ

Погодна возраст на детето	3-8 години
Максимален капацитет на товар	до 30 kg
Полначка батерија (Li-ion): 1 единица	10.8V/3.1Ah
Брзина на автомобилот	2-4 km/h
Полнач	Влез: 100-240V, 50/60 Hz Излез: 12V DC 1A
Мотор	2x25W
Фреквенција на работа на далечинскиот управувач	2.7 GHz
Време за полнење на батеријата:	
- Почетно полнење (пред првата употреба)	4-8 часа
- Следни полнења	6 часа
Осигурувач	10A
Батерии за волан (не се вклучени)	2 броја x 1.5V/AA(LR6)
Батерии за далечинскиот управувач (не се вклучени)	2 броја x 1.5V/AAA(LR03)
Димензии на автомобилот (cm)	99,5 x 66 x 100

## ГЛАВНИ ДЕЛОВИ

1. Волан (А) – 1 парче
2. Упатство за употреба (В) – 1 парче
3. Тркало (С) – 4 парчиња
4. Декоративна капа (D) – 4 парчиња
5. Далечински управувач (Е) – 1 парче
6. Задна оска (F) – 1 парче
7. Предна оска (G) – 1 парче
8. Потпирач за грб (H) – 1 парче
9. Седиште (I) – 1 парче
10. Преден столб за покрив (J) – 1 сет
11. Заден столб за покрив (K) – 1 сет
12. Покрив (L) – 1 парче
13. Делови за задно куќиште (M) – 1 парче
14. Задна греда за покрив (N) – 1 парче
15. Ветробранско стакло (O) – 1 парче
16. Саморезен завртка Ø4×16 (P) – 6 парчиња
17. Клуч М6 (Q) – 2 парчиња
18. Полнач (R) – 1 парче
19. Пруга (S) – 2 парчиња
20. Завртка со рамна глава Ø3×10 (T) – 6 парчиња
21. Завртка (U) – 6 парчиња
22. Навртка (V) – 6 парчиња
23. Десен мотор R (W) – 1 парче
24. Лев мотор L (X) – 1 парче

**Ве молиме осигурајте се дека сите делови се присутни.**

## УПАТСТВО ЗА СОСТАВУВАЊЕ

**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!** Осигурете се дека копчето за вклучување/исклучување е исклучено пред да започнете со составувањето на автомобилот.

**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!** Придржувајте се строго кон упатствата и редоследот на составување како што е прикажано и опишано во упатството за употреба.

**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!** Обезбедувањето на одредени компоненти може да биде проследено со звук „клик“, што означува правилно прицврстување.

**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!** Проверете ја сигурноста на секое прицврстување по секој чекор.

Потребни алати: Одвртувач (не е вклучен)

Клучевите обезбедени во сетот Чекори пред започнување:

Поставете ја каросеријата на автомобилот наопаку на мека крпа или мазна површина за да спречите гребење на пластичните површини. НЕ поставувајте ја каросеријата директно на цемент или слични груби површини.

Отстранете го целиот картон, пена и најлонски врски пред да започнете со составувањето.

## 1. МОНТАЖА НА ПРЕДНАТА ОСОВИНА

**1-1.** Користејќи го клучот Q, одвртете и извадете ја навртката [2] од вратилото на управувачот [1], потоа отстранете ја подлошката [3]. Исто така, со клучот Q, одвртете и извадете ги навртките [4] од предната оска G.

**1-2.** Ставете ги пружините S на цевката Z, потоа вметнете ја предната оска G низ пружините S и цевката Z. Конечно, прицврстете со навртка [4], завртувајќи ја во насока на стрелките на часовникот. Истовремено, вметнете го делот [5] од предната оска низ вратилото на управувачот [1] и прицврстете го со подлошката [3] и навртката [2].

## 2. МОНТАЖА НА ЗАДНАТА ОСОВИНА

**2-1.** Користејќи го клучот Q, одвртете и извадете ги навртките [9] и подлошките [8] од задната оска F.

**2-2.** Лизгајте ја задната оска F во предвидениот отвор на каросеријата на автомобилот како што е прикажано на илустрацијата.

**2-3.** Прикачете го левиот мотор X на задната оска F, осигурувајќи се дека каблите на моторот, терминалите и делот [10] се поставени во соодветниот отвор Z во каросеријата. Повторете ги истите чекори за да го прикачите десниот мотор W од другата страна на задната оска F, како што е прикажано на сликата.

## 3. МОНТАЖА НА ТРКАЛАТА

❖ На двете страни од предната оска, поставете по едно тркало C, потоа ставете подлошка [6] и прицврстете со навртка [7]. Цврсто притиснете ги декоративните капачиња D на двете предни тркала C.

❖ На двете страни од задната оска, поставете по едно тркало C, потоа ставете подлошка [8] и прицврстете со навртка [9].

**Забелешка:** Затегнете ги навртките [9] на двата краја на задната оска истовремено користејќи ги двата клучеви Q.

❖ Цврсто притиснете ги декоративните капачиња D на двете задни тркала C.

## 4. МОНТАЖА НА ЗАДНО КУЌИШТЕ

Поставете го задното куќиште (M) во предвидениот отвор на каросеријата на автомобилот, како што е прикажано на сликата.

Користете 2 саморезни завртки Ø4×16 (P) за да го прицврстите кукиштето.

## 5. МОНТАЖА НА ВОЛАНОТ

Одвртете ја завртката (а) од воланот (А) користејќи одвртувач (b).

Поставете го воланот на делот [1] од управувачката оска и прицврстете го со завртката (а).

## 6. ИНСТАЛАЦИЈА НА БАТЕРИИ ВО ВОЛАНОТ

За да ги користите функциите на воланот, вметнете батериите.

Одвртете ја завртката (а) со одвртувач (b) и отстранете го капакот на батерискиот отсек (c). Вметнете 2 AA/1.5V (LR6) батериите, осигурувајќи се дека поларитетот е точен. Вратете го капакот на батерискиот отсек и затегнете ја завртката со одвртувачот.

## 7. МОНТАЖА НА ПОТПИРАЧ ЗА ГРБ

**7-1.** Вметнете го потпирачот за грб (H) во соодветниот отвор во каросеријата на автомобилот, вметнувајќи ги деловите [1] од потпирачот во отворите [2], како што е прикажано.

**7-2.** Прицврстете го седиштето за каросеријата и обезбедете го со 2 саморезни завртки Ø4×16 (P), користејќи одвртувач (b).

## 8. ИНСТАЛАЦИЈА И ПОВРЗУВАЊЕ НА ПОЛНЕЧКА БАТЕРИЈА

**8-1.** Одвртете ги завртките (b) од двете страни на држачот за батеријата (a), отстранете го држачот и отпакувајте ја батеријата.

**8-2.** Вметнете ја батеријата (c) со терминалите насочени нагоре, како што е прикажано.

**8-3.** Вратете го држачот за батеријата (a) и затегнете ги завртките (b).

**8-4.** Прво поврзете ги терминалите 3 и 4, а потоа каблите за напојување 1 и 2, како што е илустрирано.

## 9. МОНТАЖА НА СЕДИШТЕТО

Вметнете ги трите испакнати елементи од седиштето (I) во соодветните отвори на каросеријата на автомобилот.

Прицврстете со 2 саморезни завртки Ø4×16 (P) користејќи одвртувач.

## 10. МОНТАЖА НА ПРЕДЕН СТОЛБ ЗА ПОКРИВ (J)

Вметнете ги двата J делови (предни столбови за покрив) во предвидените отвори на предниот дел од автомобилот.

**ВАЖНО!** Столбот означен со L мора да се инсталира на левата страна на каросеријата, а столбот означен со R на десната страна (видете ја илустрацијата).

## 11. ИНСТАЛАЦИЈА НА ЗАДЕН КРОВЕН СТОЛБ (K)

Вметнете ги двата дела K (задни кровни столбови) во предвидените отвори на задниот дел од автомобилот.

**ВАЖНО!** Столбот означен со L мора да се монтира на левата страна, а столбот означен со R на десната страна (види илустрација).

## 12. ИНСТАЛАЦИЈА НА ЗАДНА КРОВНА ГРЕДА

**12-1.** Лизгајте ја задната кровна греда (N) во отворите на задните кровни столбови.

**12-2.** Осигурете ја со 4 рамни завртки Ø3×10 (T) со помош на шрафцигер.

## 13. ИНСТАЛАЦИЈА НА КРОВ

**13-1.** Поставете го кровот (L) во предвидените отвори на предните и задните кровни столбови.

**Забелешка:** Осигурајте правилна ориентација (напред, назад, лево, десно). Четирите агли на кровот се означени со L и R за лево и десно, а внатрешните ознаки покажуваат ПРЕРДНА и ЗАДНА страна.

**13-2.** Лизгајте 6 навртки (V) во предните и задните кровни столбови и прицврстете ги со 6 завртки (U).

## 14. ИНСТАЛАЦИЈА НА ВЕТРОБРАНСКО СТАКЛО

Поставете ги двете страни на ветробранското стакло (O) во отворите на предните столбови. Осигурајте со 4 рамни завртки Ø3×10 (T).

**ЗАБЕЛЕШКА:** При инсталација, свиените рабови на ветробранското стакло треба да бидат свртени нагоре.

## ФУНКЦИИ И УПОТРЕБА НА АВТОМОБИЛОТ

### 15. ВОЛАН И КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ

- 1. Копчиња на воланот:** Притискањето на овие копчиња активира звук на сирената.
- 2. Мултифункционален панел**
- 3. Педала за гас:** Притиснете ја педалата за автомобилот да се движи. Ослободете ја педалата и автомобилот постепено ќе застане.

#### Функции на мултифункционалниот панел:

- 1. FM радио режим:** Притиснете за пребарување на FM канали додека сте во FM режим.
- 2. Копче за FM станици:** Влегува во FM радио режим.
- 3. Копче за промена на режим:** Префрлување помеѓу стартен звук, медија плеер и AUX модови.
- 4. Копче за движење напред (↑):** Притиснете го, потоа притиснете ја педалата за да се движите напред. Кога ќе ја ослободите педалата, автомобилот застанува. Гласовна порака ќе се активира: „Ве молиме бидете внимателни при движење напред.“
- 5. Копче за движење наназад (↓):** Притиснете го, потоа притиснете ја педалата за движење наназад. Гласовна порака ќе се активира: „Ве молиме обрнете внимание при враќање наназад!“
- 6. Копче за висока/ниска брзина:** Вообичаено, автомобилот се вклучува со висока брзина. Притиснете го за да префрлите помеѓу висока и ниска брзина. Гласовна порака ќе потврди: „Висока брзина“ или „Ниска брзина“. Движењето наназад има само една брзина.
- 7. Претходен канал/Намалување на звук:** Кратко притискање го менува каналот, долго притискање го намалува звукот.
- 8. Копче за светла:** Вклучува или исклучува светлата. Гласовни пораки: „Светлата се вклучени“ или „Светлата се исклучени.“
- 9. Следен канал/Зголемување на звук:** Кратко притискање го менува каналот, долго притискање го зголемува звукот.
- 10. Копче за старт/стоп:** Долго притискање: Вклучува или исклучува напојување. Кратко притискање: Додека музиката или радиото се пуштаат, ја запира репродукцијата.

Повторно притискање ја продолжува репродукцијата.

- 11. Порт за медија плеер:** Вметнете USB флеш уред за автоматска репродукција на музика. Забелешка: Поддржан е само MP3 формат.
- 12. Дисплеј на напон:** Го покажува нивото на батеријата за да се одреди дали е потребно полнење.
- 13. AUX влез:** Поврзување со друг уред (мобилен телефон, MP3, MP4 итн.) за пуштање на аудио фајлови преку звучниците на автомобилот.
- 14. Приклучок за полнење:** Користете го приложениот полнач за да го наполните автомобилот.

#### УПАТСТВО ЗА РАКУВАЊЕ:

**Функција START/STOP:** За да го вклучите напојувањето: Притиснете и задржете го копчето START/STOP (10) 2–3 секунди. Дисплејот за напон (12) ќе светне, ќе се пушти стартен звук, и автомобилот ќе почне да работи нормално. За да го исклучите напојувањето: Притиснете и задржете го копчето START/STOP (10) повторно 2–3 секунди.

#### ФУНКЦИЈА НА FM РАДИО

Активирање на FM режим: Притиснете го копчето (2) (FM копче) за да влезете во FM радио режим. Пребарување на FM станици: Притиснете го копчето (1) (FM радио копче) за да започне пребарувањето. Процесот може да трае некое време. По завршувањето, првата зачувана станица автоматски ќе се пушти. Контроли на FM Радио:

- ❖ Следна станица: Кратко притискање на копчето (9) (V+ копче).
- ❖ Претходна станица: Кратко притискање на копчето (7) (V- копче).
- ❖ Зголемување на звукот: Долго притискање на копчето (9) (V+ копче).
- ❖ Намалување на звукот: Долго притискање на копчето (7) (V- копче).
- ❖ Паузирање/Продолжување на репродукцијата: Кратко притискање на копчето START/STOP (10).

#### ФУНКЦИЈА НА МЕДИЈА ПЛЕЕР (USB):

Репродукција на музика преку USB: Вметнете USB флеш диск во портата (11). Музиката ќе почне автоматски да се пушта. Контроли за USB:

- ❖ Следна песна: Кратко притискање на копчето (9) (V+ копче).
- ❖ Претходна песна: Кратко притискање на копчето (7) (V- копче).

- ❖ Зголемување на звукот: Долго притискање на копчето (9) (V+ копче).
- ❖ Намалување на звукот: Долго притискање на копчето (7) (V- копче).
- ❖ Паузирање/Продолжување на репродукцијата: Кратко притискање на копчето START/STOP (10).

## AUX ФУНКЦИЈА:

Поврзување со AUX: Вметнете еден крај од AUX кабелот во портата (13) (AUX влез), а другиот крај во надворешен уред (мобилен телефон, MP3, MP4 итн.). Автомобилот ќе пушта звук од поврзаниот уред.

Контроли за AUX:

- ❖ Зголемување на звукот: Долго притискање на копчето (9) (V+ копче).
- ❖ Намалување на звукот: Долго притискање на копчето (7) (V- копче).
- ❖ Паузирање/Продолжување на репродукцијата: Кратко притискање на копчето START/STOP (10).

**ЗАБЕЛЕШКА:** Промената на песните (претходна/следна) мора да се контролира директно од поврзаниот уред, а не од контролниот панел на автомобилот.

## ПРЕФРЛУВАЊЕ ПОМЕГУ МУЗИКА, USB И AUX

Ако USB или AUX се поврзани, притиснете го копчето (3) (Копче за промена на режим) за да се префрлате помеѓу режимите на репродукција (Музика, USB и AUX).

## ФУНКЦИЈА НА ДВИЖЕЊЕ НАПРЕД/ НАЗАД И ВИСОКА/НИСКА БРЗИНА

**ВАЖНО!** Автомобилот во режим на возење наназад работи само со ниска брзина. Копчето за висока/ниска брзина не влијае на брзината при враќање наназад.

- ❖ Движење напред: Стандардната брзина при вклучување е висока.
- ❖ Притиснете го копчето (6) (Копче за висока/ниска брзина) за да преминете на ниска брзина.
- ❖ Повторно притиснете го копчето за да се вратите на висока брзина.
- ❖ Движење наназад: Притиснете го копчето за движење наназад (↓) за да преминете во режим на враќање наназад (само една брзина).
- ❖ Притиснете го копчето за движење напред (↑) за да се вратите во режим на движење напред.

## ФУНКЦИЈА НА СВЕТЛАТА:

- ❖ Светлата автоматски се вклучуваат при стартување на автомобилот. Притиснете го копчето за светла за да ги исклучите.
- ❖ Повторно притиснете го копчето за да ги вклучите светлата.

## РАЧНО РАКУВАЊЕ СО АВТОМОБИЛОТ (ДВИЖЕЊЕ НАПРЕД И НАЗАД):

Ставете го детето во автомобилот и прицврстете го со безбедносниот појас. Вклучете го напојувањето: Притиснете и задржете го копчето за напојување додека не се осветли дисплејот и не се пушти стартниот звук (2–5 секунди). Возење напред: Притиснете го копчето за движење напред и ставете ја ногата на педалата. Автомобилот ќе почне да се движи напред. Ослободете ја педалата за да запре автомобилот. Возење наназад: Притиснете го копчето за движење наназад и ставете ја ногата на педалата. Автомобилот ќе почне да се движи наназад. Ослободете ја педалата за да запре автомобилот. Исклучување на напојувањето: Притиснете и задржете го копчето за напојување повторно за да го исклучите автомобилот.

**СЕКОГАШ НАДГЛЕДУВАЈТЕ ГО ДЕТЕТО ЗА ВРЕМЕ НА УПОТРЕБА ЗА ДА ОСИГУРАТЕ БЕЗБЕДНОСТ!**

## **16. ФУНКЦИИ НА ДАЛЕЧИНСКИОТ УПРАВУВАЧ**

Далечинскиот управувач е произведен во согласност со барањата на Директивата 2014/53/EU на Европскиот парламент и Советот за радио опрема. Сообразноста е потврдена со тест извештаи, како што е наведено во декларацијата за усогласеност на производот, која може да се пристапи на [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! ДА СЕ КОРИСТИ САМО ОД ВОЗРАСЕН!**

**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!** Далечинскиот управувач на автомобилот смее да го ракува само возрасен!

**ВАЖНО!** Далечинскиот управувач не е играчка. Тој е наменет исклучиво за возрасни и не смее да биде користен од дете. Строг надзор на возрасен е потребен во секое време.

**ВАЖНО!** Опсегот на прием може значително да варира во зависност од временските услови, состојбата на батеријата и други околини фактори.

**ЗАБЕЛЕШКА:** Кога е активиран „режимот на далечинска контрола“, педалата ќе биде деактивирана, а автомобилот ќе биде

контролиран само преку далечинскиот управувач.

## ФУНКЦИИ НА ДАЛЕЧИНСКИОТ УПРАВУВАЧ

### 1. Поврзување (Pairing)

**1.1.** Исклучете го напојувањето на автомобилот (копче Power ON/OFF).

**1.2.** Одрвзете го и отстранете го капакот од одделот за батерији (на задната страна од далечинскиот управувач). Вметнете две AAA (LR03) батерији, внимавајќи на правилната поларност. Вратете го капакот и завртете го за да го осигурате. Трите индикатори за брзина ќе почнат да трепкаат.

**1.3.** Вклучете го напојувањето на автомобилот. Кога индикаторите ќе престанат да трепкаат и два индикатори ќе останат вклучени, поврзувањето е успешно.

**ВАЖНО!** Откако поврзувањето ќе биде успешно, нема потреба да го повторувате процесот при идни употреби, освен ако не ги замените батериите. Доколку ги замените батериите, повторете ги чекорите опишани во делот Поврзување.

### 2. Копче за движење напред (1)

### 3. Копче за вртење налево (2)

### 4. Копче за стоп (3)

Притиснете го копчето STOP за да го запрете автомобилот. LED индикаторите ќе почнат да трепкаат и сите функции на автомобилот и далечинскиот управувач ќе бидат оневозможени. Притиснете го копчето повторно за да го ослободите кочицата. LED индикаторите ќе престанат да трепкаат и сите функции ќе бидат повторно активирани.

### 5. Копче за вртење надесно (4)

### 6. Копче за движење на назад (5)

### 7. Копче за брзина (6):

Далечинскиот управувач овозможува избор помеѓу три брзини: Ниска брзина Нормална брзина; Висока брзина. Со повторно притискање на копчето Speed, ќе преминувате низ различни брзини.

**ЗАБЕЛЕШКА:** Автомобилот е фабрички подесен да работи во режим на враќање на назад само со ниска брзина, од безбедносни причини.

### 8. LED Индикатори (7)

**ЗАБЕЛЕШКА:** Ако далечинскиот управувач не се користи подолг период, автоматски ќе се

исклучи за да ја зачува батеријата. За повторно вклучување, притиснете кое било копче.

## ПРЕДУПРЕДУВАЊА ЗА РАКУВАЊЕ СО ПОЛНЕЧКИ БАТЕРИИ

**ЗА ДА СЕ СПРЕЧИ ПОЖАР, ЕЛЕКТРИЧЕН УДАР, ЕКСПЛОЗИЈА ИЛИ ПОСТОЈАНО ОШТЕТУВАЊЕ НА ПРОИЗВОДОТ, МОРА ДА СЕ ПОЧИТУВААТ СЛЕДНИТЕ БЕЗБЕДНОСНИ УСЛОВИ:**

- ❖ ПОЛНЕЊЕТО МОРА ДА ГО ИЗВРШУВА САМО ВОЗРАСЕН!
- ❖ Користете само полнач и батерија што се вклучени во пакетот.
- ❖ Не користете батерији или полначи со различен тип или технички спецификации.
- ❖ Батеријата и полначот не смеат да се користат за други производи.
- ❖ Никогаш не модифицирајте ги електричните кола или приклучоците.
- ❖ Избегнувајте директен контакт меѓу терминалите на батеријата (без кратки споevi).
- ❖ Не дозволувајте батеријата или нејзините компоненти да дојдат во контакт со течности.
- ❖ Полнете подалеку од извори на топлина или лесно запаливи материјали.
- ❖ Полнењето се врши **ИСКЛУЧИВО** во суви и добро проветрени простории.
- ❖ **НИКОГАШ** не ја подигнувајте или поместувајте батеријата со повлекување на каблите или полначот – тоа може да ја оштети батеријата или да предизвика пожар.
- ❖ Не го отворајте полначот – внатрешните жици и приклучоци можат да предизвикаат електричен удар.
- ❖ Дете **НИКОГАШ** не смее да држи или полни батерија.
- ❖ Секогаш проверувајте ја батеријата, полначот, каблите и приклучоците за оштетување пред полнење.
- ❖ Не полнете ја батеријата ако кој било дел изгледа оштетен.
- ❖ **НИКОГАШ** не дозволувајте децата да играат со полначот или батеријата – тие не се играчки.

## 17. ПОЛНЕЊЕ НА ПОЛНЕЧКАТА БАТЕРИЈА

**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!** ПОЛНЕЊЕТО НА БАТЕРИЈАТА МОРА ДА ГО ИЗВРШУВА САМО ВОЗРАСЕН!

НИКОГАШ не дозволувајте батеријата целосно да се испразни, бидејќи тоа може да предизвика оштетување.

**ВАЖНО!** Пред полнење, проверете ја батеријата и полначот (кабел за напојување, приклучок) за оштетување.

Полнењето и ракувањето со батеријата треба да го врши само возрасен кој ги прочитал и разбрал безбедносните предупредувања. Кога автомобилот почнува да се движи поспоро од вообичаено, тоа значи дека батеријата треба да се наполни. Батеријата не треба да се вади од автомобилот за време на полнење. Полначот и батеријата мора да бидат надвор од дофат на деца!

- ❖ Пред прва употреба: Полнете ја батеријата 4 до 6 часа.
- ❖ По секоја употреба или барем еднаш месечно: Полнете ја батеријата 6 часа.
- ❖ За време на полнењето, можно е полначот да стане топол, што е нормално и не претставува опасност.
- ❖ Секогаш користете го оригиналниот полнач обезбеден од производителот. Ако за време на полнењето се појави чад, чуден мирис или необични звуци, веднаш прекинете го полнењето и контактирајте сервисен центар.

**17-1.** Локација на приклучокот за полнење. Приклучокот за полнење се наоѓа на предниот дел, на контролната табла (мултифункционален панел).

**17-2.** Вметнете го полначот во приклучокот за полнење на автомобилот. Вклучете го адаптерот на полначот во електричен приклучок.

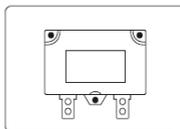
**17-3.** Полнете ја батеријата 4 до 6 часа.

**17-4.** Исклучете го полначот од електричниот приклучок. Исклучете го полначот од автомобилот.

## 18. ОСИГУРУВАЧ

Автомобилот е опремен со само-ресетирачки 10А осигурувач кој се наоѓа под седиштето. Ако моторот, електричниот систем или батеријата се преоптоварат, осигурувачот автоматски ќе го исклучи напојувањето на автомобилот. Напојувањето ќе остане исклучено 5–10 секунди, а потоа ќе се ресетира и повторно ќе ја воспостави функцијата. Ако осигурувачот често се исклучува без видливо преоптоварување, тоа може да значи дека автомобилот има потреба од поправка. Контактирајте го продавачот или овластен сервисен центар.

За да избегнете прекини на осигурувачот, следете ги овие упатства:



НЕ преоптоварувајте го автомобилот. Максималната носивост е 30 kg.

НЕ влечете или прикачувајте предмети на задниот дел од автомобилот.

НЕ возете по стрмни површини.

**ИЗБЕГНУВАЈТЕ** возење на терени каде тркалата може да заглават или да се вртат без придвижување, бидејќи тоа може да предизвика прегревање на моторот.

НЕ користете го автомобилот на екстремно високи температури, бидејќи тоа може да доведе до прегревање на компонентите.

НИКОГАШ не модифицирајте го електричниот систем. Промените може да предизвикаат краток спој и да го активираат осигурувачот.

**ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ ЗА ПОЖАР:** НИКОГАШ не заобиколувајте го осигурувачот! Ова може да доведе до преоптоварување и оштетување на електричниот систем, што претставува сериозен ризик од пожар. Ако е потребна замена, користете само оригинален осигурувач од истата големина и тип, како што е специфицирано од производителот.

## РЕШАВАЊЕ НА ПРОБЛЕМИ

Ако ви е потребна помош, контактирајте го продавачот или овластениот сервис!

ПРОБЛЕМ	ВЕРОЈАТНА ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ НА ПРОБЛЕМОТ
<b>АВТОМОБИЛОТ НЕ СЕ ДВИЖИ</b>	Низок напон на батеријата	Наполнете ја батеријата. По секоја употреба на автомобилот или барем еднаш месечно, наполнете ја батеријата од 4 до 6 часа.
	Термичкиот осигурувач е активиран	Погледнете го делот „ОСИГУРУВАЧ“.
	Конекторите или каблите се олабавени	Проверете дали конекторите на батеријата се правилно поврзани и не се олабавени. Контактирајте го продавачот или овластениот сервисен центар.
	Батеријата ја изгубила способноста за задржување на полнењето	Заменете ја батеријата со нова. <i>Контактирајте го продавачот или овластениот сервисен центар.</i>
	Електричниот систем е оштетен	Можно е да има корозија или нечистотии во електричниот систем поради вода или песок во прекинувачите. <i>Контактирајте го продавачот или овластениот сервисен центар.</i>
	Моторот е оштетен	<i>Контактирајте го продавачот или овластениот сервисен центар.</i>
<b>БАТЕРИЈАТА НЕ СЕ ПОЛНИ</b>	Конекторите за батеријата или полначот се лабави.	Проверете дали приклучоците за батеријата или полначот се правилно и безбедно поврзани.
	Полначот не е вклучен во штекер.	<i>Контактирајте го продавачот или овластениот сервисен центар.</i>
	Полначот не функционира	<i>Дали полначот се загрева? Ако не, веројатно е неисправен.</i> <i>Контактирајте го продавачот или овластениот сервисен центар.</i>
<b>АВТОМОБИЛОТ РАБОТИ КРАТКО ВРЕМЕ</b>	Батеријата не е целосно наполнета	Проверете дали конекторите на батеријата се правилно поврзани и не се олабавени. По секоја употреба или барем еднаш месечно, наполнете ја батеријата од 4 до 6 часа.
	Батеријата е стара	Заменете ја батеријата со нова. <i>Контактирајте го продавачот или овластениот сервисен центар.</i>

ПРОБЛЕМ	БЕРОЈАТНА ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ НА ПРОБЛЕМОТ
<b>АВТОМОБИЛОТ СЕ ДВИЖИ СО НИСКА БРЗИНА</b>	Батеријата е стара	Заменете ја батеријата со нова. <i>Контактирајте го продавачот или овластениот сервисен центар.</i>
	Низок напон на батеријата	По секоја употреба на автомобилот или барем еднаш месечно, наполнете ја батеријата од 4 до 6 часа.
	Преоптоварување	Максимален капацитет на оптоварување – до 59 кг.
<b>ТЕШКОТИЈА ПРИ ПРЕФРЛАЊЕ ПОМЕГУ НАПРЕД И НАЗАД ИЛИ ОБРАТНО</b>	Обид за промена на насоката на движење додека автомобилот е во движење	<i>Застанете со автомобилот пред да ја промените насоката на движење.</i>
<b>ГЛАСНО ШКРТАЊЕ ИЛИ КЛИКОВАЊЕ ОД МОТОРОТ ИЛИ МЕНУВАЧОТ</b>	Моторот или менувачот е оштетен	Контактирајте го продавачот или овластениот сервисен центар.
<b>ПОЛНАЧОТ СЕ ЗАГРЕВА ЗА ВРЕМЕ НА ПОЛНЕЊЕТО НА БАТЕРИЈАТА</b>	Ова е нормално и не треба да предизвикува загриженост	

## УПАТСТВА ЗА ОДРЖУВАЊЕ И НЕГА

- ❖ Редовно проверувајте ги пластичните делови на автомобилот за пукнатини или оштетувања.
- ❖ Редовно подмачкувајте ги ротирачките делови.
- ❖ Чистете ја играчката со мека памучна крпа или сунѓер навлажнет со вода или благ детергент.
- ❖ Не користете агресивни хемикалии што содржат абразивни честички, амонијак, белило или алкохол.
- ❖ Чувајте го производот на чисто и суво место, заштитено од влага и на безбедно растојание од извори на топлина! Не го изложувајте на директни влијанија од околината, како што се сонце, дожд, влага или ненадејни температурни промени!
- ❖ Не користете го производот на калливи, песочни или чакалести површини што можат да ги оштетат подвижните делови.

**Материјали користени:** пластика, метал.

# UDHËZIME PËR PËRDORIM E RËNDËSISHME! LEXONI ME KUJDES DHE RUANI PËR TË ARDHMEN!

PËR TË SIGURUAR PËRDORIMIN E SIGURT TË KËTIJ PRODUKTI,  
NDIQNI TË GJITHA PARALAJMËRIMET, UDHËZIMET DHE  
REKOMANDIMET E DHËNA NË KËTË MANUAL PËRDORIMI!

## KUJDES! PARALAJMËRIME!

- ❖ PËRDORIMI DUHET TË BËHET VETËM NË PRANI DHE SUPERVIZIM TË DREJTPËRDREJTË TË TË RRRITURVE! ASNJËHERË MOS E LINI FËMIJËN PA MBIKËQYRJE!
- ❖ LODRA NUK ËSHTË E PËRSHTATSHME PËR FËMIJË NËN 3 VJEÇ!
- ❖ KJO LODËR NUK KA FREN!
- ❖ MOS E MBINGARKONI LODRËN! KONSTRUKSIONI SIGURON SIGURI PËR FËMIJË ME PESHË DERI NË 30 KG!
- ❖ KY PRODUKT NUK ËSHTË MJET TRANSPORTI!
- ❖ MOS E PËRDORNI NË RRUGË TË PËRDORURA NGA MJETET MOTORIKE!
- ❖ MBANI LARG ZJARRIT!
- ❖ KONTROLLONI TË GJITHA PJESËT E LODRËS PËR FUNKSIONIMIN E DUHUR DHE STABILITETIN E MONTIMIT PËRPARA PËRDORIMIT. I KUSHTONI VËMENDJE TË VEÇANTË SISTEMIT ELEKTRIK, KOMPONENTËVE ELEKTRIKË, KABUJVE DHE LIDHJEVE.
- ❖ E përshtatshme për fëmijë nga mosha 3 deri në 6 vjeç!
- ❖ Kjo lodër duhet të përdoret me kujdes të shtuar! kërkojen aftësi për të shmangur përplasjet, rëniet apo lëndimet e fëmijës në makinë ose të personave të tjerë!
- ❖ Sigurohuni që fëmija është i trajnuar për të përdorur, ngarë dhe ndaluar makinën dhe është i njohur me rregullat e përdorimit të sigurt!
- ❖ Mos lejoni që makinën ta përdorin dy fëmijë njëkohësisht!
- ❖ Montimi duhet të bëhet vetëm nga një i rritur!
- ❖ Fëmija duhet të mbathë këpucë kur përdor lodrën! përdorimi i një kaskete rekomandohet.
- ❖ Mos lejoni që fëmijët të prekin ose të jenë pranë rrotave kur makina është në lëvizje!
- ❖ Përdorimi duhet të bëhet vetëm gjatë ditës dhe në zona të mirëndriçura!
- ❖ Mos lejoni fëmijën të qëndrojë në këmbë gjatë lëvizjes së makinës! në të kundërt, ekziston rreziku i lëndimit!
- ❖ Nëse një sticker ose pjesë e tij zhvishej, duhet rivendosur ose hequr për të parandaluar gëlltitjen nga fëmijët e vegjël!
- ❖ Mos e përdorni produktin nëse mungon një pjesë ose është e dëmtuar!
- ❖ Mos përdorni pjesë rezervë apo komponentë që nuk janë të siguruar nga producenti! producenti nuk mban përgjegjësi për sigurinë nëse përdoren pjesë të paspecifikuara apo të papërshtatshme.
- ❖ Mos bëni ndryshime apo modifikime në konstrukcion! nëse është e nevojshme, kontakti shitësin apo një qendër të autorizuar shërbimi për këshilla dhe riparime.
- ❖ Mos ndryshoni sistemin elektrik ose shtoni komponentë elektrikë të tjerë! për çdo nevojë, kontakti shitësin apo një qendër të autorizuar shërbimi.
- ❖ Përdorni vetëm karburuesin e dhënë me këtë lodër për të mbushur baterinë. përdorimi i një karikuesi tjetër mund të shkaktojë mbinxehje, dëmtim të baterisë apo madje rrezik zjarri!
- ❖ Përdorni produktin vetëm sipas qëllimit të tij!
- ❖ Mos lejoni fëmijët nën 3 vjeç pranë produktit para se të montohet plotësisht, për të parandaluar qasjen në pjesë të vogla dhe të heqshme!
- ❖ Mos lidhni shtesa ose furitura tek produkti, për të parandaluar rrezikun e mbytjes!
- ❖ Përdorimi duhet të bëhet vetëm në sipërfaqe të rrafshhta, të stabilizuara, dhe të sigurta, të ndodhura larg rrugeve të makinave!

- ❖ Mos lejoni përdorimin e produktit pranë shkallëve, shkallëve lëvizëse, pragjeve, bazeneve, burimeve të nxehtësisë, etj. !
- ❖ Mbani ambalazhin plastik larg fëmijëve për të parandaluar rrezikun e asfiksimit!

## E RËNDËSISHME! PARALAJMËRIME DHE UDHËZIME PËR PUNËN ME BATERI “AA” DHE “AAA”, FUNKSIONIMI I TELEKOMANDËS DHE PAJISJES SË DREJTIMIT

- ❖ Siguroni gjithmonë kapakun e nodhës së baterive pas futjes së tyre.
- ❖ Mos lejoni fëmijët të kenë qasje apo të luajnë me bateritë!
- ❖ Futni vetëm bateri të tipit dhe tensionit të specifikuar.
- ❖ Mos përdorni bateri me lloje ose tensione të ndryshme, dhe mos i përzini bateritë e reja me të përdorurat.
- ❖ Mos bëni qark të shkurtër të terminaleve të baterisë.
- ❖ Bateritë duhet të futen me polaritetin e duhur (+ dhe -) në nodhën e baterive.
- ❖ Hiqni bateritë e dëmtuara ose të shkarkuara.
- ❖ Mos mbushni bateritë që nuk janë të rimbushëshme.
- ❖ Bateritë e rimbushëshme duhet të mbushen vetëm nga një i rritur.
- ❖ Bateritë e rimbushëshme duhet të nxirren nga produkti para mbushjes.
- ❖ Hiqni bateritë kur produkti nuk do të përdoret për një kohë të gjatë.
- ❖ Mos hodhni bateritë në zjarr. bateritë nuk duhet të çmont ohen.
- ❖ Përdorni vetëm një furnizues energjie të lëvizshëm të siguruar me këtë lodër për mbushjen e baterisë.
- ❖ **PARALAJMËRIM!** Mbeturinat nga bateritë e shkarkuara duhet të grumbullohen veçmas. është e ndaluar hedhja e tyre në kontejnerët e mbeturinave të përbashkëta. hedhni bateritë vetëm në pika të posaçme grumbullimi.



## KARAKTERISTIKAT E PRODIKTIT

<b>Mosha e përshtatshme e fëmijës</b>	3-8 vjet
<b>Kapaciteti maksimal i ngarkesës</b>	deri në 30 kg
<b>Bateria e rikarikueshme (Li-ion): 1 njësi</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Shpejtësia e makinës</b>	2-4 km/h
<b>Karikuesi</b>	Hyrja: 100-240V, 50/60Hz Dalja: 12V DC 1A
<b>Motori</b>	2x25W
<b>Frekuenca e funksionimit të telekomandës</b>	2.7 GHz
<b>Koha e karikimit të baterisë:</b>	
- Karikimi fillestar (para përdorimit të parë):	4-8 orë
- Karikimet pasuese	6 orë
<b>Siguresa</b>	10A
<b>Bateria e timonit (nuk përfshihet)</b>	2 copë x 1.5V/AA(LR6)
<b>Bateria e telekomandës (nuk përfshihet)</b>	2 copë x 1.5V/AAA(LR03)
<b>Përmasat e makinës (cm):</b>	99,5 x 66 x 100

## PJESËT KRYESORE

1. Timoni (A) – 1 copë.
2. Manuali i përdoruesit (B) – 1 copë.
3. Rrota (C) – 4 copë.
4. Kapak dekorativ (D) – 4 copë.
5. Pajisja e telekomandës (E) – 1 copë.
6. Boshti i pasmë (F) – 1 copë.
7. Boshti i përparmë (G) – 1 copë.
8. Mbështetësja e shpinës (H) – 1 copë.
9. Sedilja (I) – 1 copë.
10. Shtylla e përparme e çatisë (J) – 1 set.
11. Shtylla e pasme e çatisë (K) – 1 set.
12. Çatia (L) – 1 copë.
13. Pjesët e kutisë së pasme (M) – 1 copë.
14. Trarët e pasmë të çatisë (N) – 1 copë.
15. Xhami i përparmë (O) – 1 copë.
16. Vidë vetëvithosëse Ø4×16 (P) – 6 copë.
17. Çelës M6 (Q) – 2 copë.
18. Karikuesi (R) – 1 copë.
19. Sustë (S) – 2 copë.
20. Vidë me kokë të sheshtë Ø3×10 (T) – 6 copë.
21. Bulon (U) – 6 copë.
22. Arrë (V) – 6 copë.
23. Motori i djathtë R (W) – 1 copë.
24. Motori i majtë L (X) – 1 copë.

**Ju lutemi sigurohuni që të gjitha pjesët janë të pranishme.**

## UDHËZIME PËR MONTIM

**PARALAJMËRIM!** SIGUROHUNI QË BUTONI I NDEZJES/FIKJES SË ENERGJISË TË JETË I FIKUR PARA SE TË FILLONI ME MONTIMIN E MAKINËS.

**PARALAJMËRIM!** NDIQNI ME PËRPIKMËRI UDHËZIMET DHE RENDIN E MONTIMIT SIÇ JANË ILUSTRUAR DHE PËRSHKRUAR NË MANUALIN E PËRDORIMIT.

**PARALAJMËRIM!** SIGURIMI I DISA KOMPONENTËVE MUND TË SHQËROHET ME NJË ZHURMË "KLIK", E CILA TREGON FIKSIMIN E DUHUR. PARALAJMËRIM! KONTROLLONI SIGURINË E ÇDO PJESË PAS ÇDO HAPI.

**Mjetet e nevojshme:** Kryqëzues (nuk përfshihet). Çelësat e dhënë në set.

Vendosni trupin e makinës me pjesën e poshtme lart mbi një leckë të butë ose një sipërfaqe të lëmuar për të parandaluar gërvishjet në plastikë. MOS e vendosni trupin e makinës drejtpërdrejt mbi çimento apo sipërfaqe të ashpra të ngjashme. Hiqni të gjithë kartonin, shkumën dhe lidhëset plastike përpara fillimit të montimit.

## 1. MONTIMI I BOSHTIT TË PËRPARMË

**1-1.** Me çelësin Q, çlironi dhe hiqni arrën [2] nga boshti i timonit [1], pastaj hiqni rondelen [3].

Po ashtu, me çelësin Q, hiqni arrat [4] nga boshti i përparmë G.

**1-2.** Vendosni sustat S mbi tubin Z, pastaj kaloni boshtin e përparmë G përmes sustave S dhe tubit Z. Në fund, sigurojeni me arrën [4] duke e shtrënguar në drejtim të akrepave të orës. Njëkohësisht, futni pjesën [5] të boshtit të përparmë përmes boshtit të timonit [1] dhe sigurojeni me rondelen [3] dhe arrën [2].

## 2. MONTIMI I BOSHTIT TË PASMË

**2-1.** Me çelësin Q, çlironi dhe hiqni arrat [9] dhe rondelat [8] nga boshti i pasmë F.

**2-2.** Futni boshtin e pasmë F në hapësirën e dedikuar në trupin e makinës siç tregohet në ilustrim.

**2-3.** Fiksoni motorin e majtë X në boshtin e pasmë F, duke u siguruar që kabllo të motorit, terminalët dhe pjesa [10] të vendosen në slotin përkatës Z në trupin e makinës. Përsëritni të njëjtët hapa për të vendosur motorin e djathtë W në anën tjetër të boshtit të pasmë F, siç tregohet në figurë.

## 3. MONTIMI I RROTAVE

❖ Në të dy anët e boshtit të përparmë, vendosni nga një rrotë C, më pas një rondelë [6], dhe sigurojeni me arrën [7]. Shtypni fort kapakët dekorativë D mbi të dy rrotat e përparme C.

❖ Në të dy anët e boshtit të pasmë, vendosni nga një rrotë C, më pas një rondelë [8], dhe sigurojeni me arrën [9].

**Shënim:** Shtrengoni arrat [9] në të dy anët e boshtit të pasmë njëkohësisht, duke përdorur të dy çelësat Q.

❖ Shtypni fort kapakët dekorativë D mbi të dy rrotat e pasme C.

## 4. MONTIMI I KUTISË SË PASME

Vendosni kutinë e pasme (M) në slotin e dedikuar në trupin e makinës, siç tregohet në figurë. Përdorni 2 vida vetëvithosëse Ø4×16 (P) për të siguruar kutinë.

## 5. MONTIMI I TIMONIT

Lironi vidën (a) nga timoni (A) duke përdorur një kaçavidë (b). Vendosni timonin mbi pjesën [1] të boshtit të timonit dhe sigurojeni me vidën (a).

## 6. VENDOSJA E BATERIVE NË TIMON

Për të përdorur funksionet e timonit, futni bateritë: Lironi vidën (a) me një kaçavidë (b) dhe hiqni kapakun e ndarjes së baterive (c). Futni 2 bateri AA/1.5V (LR6), duke u siguruar për polaritetin e saktë. Vendosni përsëri kapakun e ndarjes së baterive dhe shtrëngoni vidën me kaçavidën.

## 7. MONTIMI I MBËSHTETËSES SË SHPINËS

**7-1.** Futni mbështetësen e shpinës (H) në slotin përkatës në trupin e makinës, duke futur pjesët [1] të mbështetëses në vrimat [2] siç tregohet në ilustrim.

**7-2.** Vendosni sediljen mbi trupin e makinës dhe sigurojeni me 2 vida vetëvithosëse Ø4×16 (P) duke përdorur një kaçavidë (b).

## 8. INSTALIMI DHE LIDHJA E BATERISË SË RIMBUSHËSHME

**8-1.** Lironi vidat (b) nga të dy anët e mbajtëses së baterisë (a), hiqni mbajtësen dhe nxirrni baterinë nga paketa.

**8-2.** Vendosni baterinë (c) me terminalet drejtuar lart, siç tregohet në ilustrim.

**8-3.** Vendosni përsëri mbajtësen e baterisë (a) dhe shtrëngoni vidat (b).

**8-4.** Lidhni fillimisht terminalet 3 dhe 4, pastaj kablot e fuqisë 1 dhe 2, sipas ilustrimit.

## 9. MONTIMI I SEDILJES

Futni tre elementët dalës të sediljes (I) në slotet përkatëse në trupin e makinës. Sigurojeni me 2 vida vetëvithosëse Ø4×16 (P) duke përdorur një kaçavidë.

## 10. INSTALIMI I SHTYLLAVE TË PËRPARME TË ÇATISË (J)

Futni të dy pjesët J (shtyllat e përparme të çatisë) në hapësirat e përcaktuara në pjesën e përparme të makinës.

**E RËNDËSISHME!** Shtylla e shënuar me L duhet të vendoset në anën e majtë të trupit të makinës. Shtylla e shënuar me R duhet të vendoset në anën e djathtë (shih ilustrimin).

## 11. INSTALIMI I SHTYLLAVE TË PASME TË ÇATISË (K)

Futni të dy pjesët K (shtyllat e pasme të çatisë) në hapësirat e përcaktuara në pjesën e pasme të makinës.

**E RËNDËSISHME!** Shtylla e shënuar me L duhet të vendoset në anën e majtë. Shtylla e shënuar me R duhet të vendoset në anën e djathtë (shih ilustrimin).

## 12. INSTALIMI I TRARËVE TË PASMË TË ÇATISË

**12-1.** Lëshoni dhe futni trarin e pasmë të çatisë (N) në hapjet e shtyllave të pasme të çatisë.

**12-2.** Sigurojeni me 4 vida me kokë të sheshtë Ø3×10 (T) duke përdorur një kaçavidë.

## 13. INSTALIMI I ÇATISË

**13-1.** Vendoseni çatinë (L) në hapjet e përcaktuara mbi shtyllat e përparme dhe të pasme të çatisë.

**Shënim:** Sigurohuni që orientimi është i saktë (përpara, prapa, majtas, djathtas).

Katër cepat e çatisë janë të shënuara me L dhe R për të treguar anët e majta dhe të djathta. Brenda ka shënime që tregojnë PËRPARA dhe PRAPA.

**13-2.** Lëshoni 6 arra (V) brenda shtyllave të përparme dhe të pasme të çatisë dhe sigurojeni me 6 bulona (U).

## 14. INSTALIMI I XHAMIT TË PËRPARMË

Vendosni të dy anët e xhamit të përparmë (O) në hapësirat e shtyllave të përparme. Sigurojeni me 4 vida me kokë të sheshtë Ø3×10 (T).

**SHËNIM:** Gjatë montimit, skajet e lakuara të xhamit duhet të jenë të drejtuara lart.

## FUNKSIONET DHE PËRDORIMI I MAKINËS

### 15. TIMONI DHE PANELI I KONTROLLIT

- 1. Butonat në timon:** Shtypja e këtyre butonave do të aktivizojë tingullin e borisë.
- 2. Paneli multifunksional**
- 3. Pedali i këmbës:** Shtypeni pedalin për ta lëvizur makinën. Lironi pedalin dhe makina do të ndalojë gradualisht.

## Funksionet e panelit multifunksional

- 1. Rezim FM Radio:** Shtypni për të kërkuar kanale FM ndërsa jeni në modalitetin FM.
- 2. Butoni i stacioneve FM:** Shtypni për të hyrë në modalitetin e radios FM.
- 3. Butoni i ndërrimit të modalitetit:** Ndërron midis zërit të nisjes, lexuesit të mediave dhe modalitetit AUX.
- 4. Butoni për lëvizje përpara (↑):** Shtypeni, pastaj shtypni pedalin për ta lëvizur makinën përpara. Lirimi i pedalit ndalon makinën. Aktivizohet një komandë zanore: "Ju lutemi, bëni kujdes gjatë lëvizjes përpara."
- 5. Butoni për lëvizje mbrapa (↓):** Shtypeni, pastaj shtypni pedalin për ta lëvizur makinën mbrapsht. Aktivizohet një komandë zanore: "Ju lutemi, kini kujdes gjatë kthimit mbrapsht!"
- 6. Butoni për shpejtësi të lartë/të ulët:** Si parazitgjedhje, makina lëviz me shpejtësi të lartë kur ndizet. Shtypni për të ndërruar midis shpejtësisë së lartë dhe të ulët. Aktivizohet një komandë zanore që konfirmon: "Shpejtësi e lartë" ose "Shpejtësi e ulët". Modaliteti mbrapsht ka vetëm një shpejtësi.
- 7. Kanali i mëparshëm / Ulja e volumit:** Shtypja e shkurtër kalon në kanalën e mëparshëm; shtypja e gjatë ul volumnin.
- 8. Butoni i dritave:** Ndërron gjendjen e dritave. Komandat zanore: "Dritat u ndezën" ose "Dritat u fikën."
- 9. Kanali tjetër / Rritja e volumit:** Shtypja e shkurtër: Ndërron në kanalën tjetër. Shtypja e gjatë: Rrit volumnin.
- 10. Butoni START/STOP:** Shtypje e gjatë: Fik ose ndez makinën. Shtypje e shkurtër: Kur muzika ose radioja është duke u luajtur, ndalon riprodhimin. Shtypni përsëri për të rifilluar riprodhimin.
- 11. Porta e lexuesit të mediave:** Futni një USB me muzikë të ruajtur në të. Muzika do të luhet automatikisht. **Shënim:** Mbështetet vetëm formati MP3.
- 12. Ekran i tensionit:** Tregon nivelin e ngarkesës së baterisë për të përcaktuar nëse kërkohet karikim.
- 13. Hyrja AUX:** Lidhni një pajisje tjetër (telefon, MP3, MP4, etj.) për të riprodhuar skedarët audio përmes altoparlantëve të makinës.
- 14. Porta e karikimit:** Përdorni karikuesin e dhënë për të karikuar makinën.

## UDHËZIME PËR PËRDORIM

**Funksioni START/STOP:** Për të ndezur makinën: Shtypni dhe mbani të shtypur butonin START/STOP (10) për 2–3 sekonda. Ekran i tensionit (12) do të ndizet.. Do të luhet një tingull fillestar dhe

makina do të funksionojë normalisht. Për të fikur makinën: Shtypni dhe mbani të shtypur butonin START/STOP (10) përsëri për 2–3 sekonda.

## FUNKSIONI I RADIOS FM:

Aktivizimi i modalitetit FM: Shtypni butonin (2) (butoni FM) për të hyrë në modalitetin FM.

Kërkimi i stacioneve FM: Shtypni butonin (1) (butoni i kërkimit FM) për të filluar kërkimin. Procesi i kërkimit mund të zgjasë pak. Pas përfundimit, stacioni i parë i ruajtur do të luhet automatikisht. Kontrolltet e radios FM:

- ❖ Stacioni tjetër: Shtypje e shkurtër e butonit (9) (butoni V+).
- ❖ Stacioni i mëparshëm: Shtypje e shkurtër e butonit (7) (butoni V-).
- ❖ Rritja e volumit: Shtypje e gjatë e butonit (9) (butoni V+).
- ❖ Ulja e volumit: Shtypje e gjatë e butonit (7) (butoni V-).
- ❖ Pauzimi/Vazhdimi i riprodhimit: Shtypje e shkurtër e butonit START/STOP (10).

## FUNKSIONI I LEXUESIT TË MEDIAVE

### (USB):

Riprodhimi i muzikës përmes USB: Futni një USB në portën (11). Muzika do të fillojë automatikisht. Kontrolltet e USB-së:

- ❖ Kënga tjetër: Shtypje e shkurtër e butonit (9) (butoni V+).
- ❖ Kënga e mëparshme: Shtypje e shkurtër e butonit (7) (butoni V-).
- ❖ Rritja e volumit: Shtypje e gjatë e butonit (9) (butoni V+).
- ❖ Ulja e volumit: Shtypje e gjatë e butonit (7) (butoni V-).
- ❖ Pauzimi/Vazhdimi i riprodhimit: Shtypje e shkurtër e butonit START/STOP (10).

## Funksioni AUX:Lidhja e AUX:

Futni njërin skaj të kablilit AUX në portën (13) (Hyrja AUX). Futni skajin tjetër në një pajisje të jashtme (telefon celular, MP3, MP4, etj.). Makina do të luajë audio nga pajisja e lidhur.

Kontrolltet e AUX:

- ❖ Rritja e volumit: Shtypje e gjatë e butonit (9) (butoni V+).
- ❖ Ulja e volumit: Shtypje e gjatë e butonit (7) (butoni V-).
- ❖ Pauzimi/Vazhdimi i riprodhimit: Shtypje e shkurtër e butonit START/STOP (10).
- ❖ Shënim: Ndërrimi i këngëve (e mëparshme/tjetër) duhet të bëhet drejtpërdrejt nga pajisja e lidhur, jo nga paneli i makinës.

## **Ndërrimi midis Muzikës, USB dhe AUX:**

Nëse një USB ose AUX është i lidhur, shtypni butonin (3) (Butoni i Ndërrimit të Modalitetit) për të kaluar midis mënyrave të riprodhimit (Muzikë, USB dhe AUX).

## **Funksioni i Lëvizjes Përpara/Mbrapa dhe Shpejtësisë së Lartë/Të Ulët**

**E RËNDËSISHME!** Makina funksionon mbrapsht vetëm me shpejtësi të ulët si parazgjedhje. Butoni i shpejtësisë (High/Low-Speed Button) nuk ndikon në shpejtësinë e kthimit mbrapsht.

- ❖ Lëvizja Përpara: Shpejtësia parazgjedhje është e lartë kur makina ndizet.
- ❖ Shtypni butonin (6) (Butoni për Shpejtësi të Lartë/Të Ulët) për të kaluar në shpejtësi të ulët.
- ❖ Shtypni përsëri butonin për t'u kthyer në shpejtësi të lartë.
- ❖ Lëvizja Mbrapa: Shtypni butonin për lëvizje mbrapa (↓) për të kaluar në modalitetin mbrapsht (vetëm një shpejtësi).
- ❖ Shtypni butonin për lëvizje përpara (↑) për të kaluar në modalitetin përpara.

## **Funksioni i Dritave:**

- ❖ Dritat ndezen automatikisht kur makina ndizet. Shtypni butonin e dritave për t'i fikur dritat.
- ❖ Shtypni përsëri butonin për t'i ndezur dritat përsëri.

## **Funksionimi Manual i Makinës (Lëvizja Përpara dhe Mbrapa):**

Ulni fëmijën në makinë dhe sigurojeni me rripin e sigurisë. Ndezja e makinës: Shtypni dhe mbani të shtypur butonin START/STOP derisa ekrani të ndriçohet dhe të luhet tingulli i nisjes (2–5 sekonda). Drejtimi Përpara: Shtypni butonin për lëvizje përpara (↑) dhe vendosni këmbën në pedalin e gazit. Makina do të fillojë të lëvizë përpara. Lironi pedalin për të ndaluar makinën. Drejtimi Mbrapa:

Shtypni butonin për lëvizje mbrapa (↓) dhe vendosni këmbën në pedalin e gazit. Makina do të fillojë të lëvizë mbrapsht. Lironi pedalin për të ndaluar makinën.

## **Fikja e makinës:**

Shtypni dhe mbani të shtypur butonin e START/STOP për të fikur makinën.

**PËRKUJDESJE E DETYRUESHME!**  
GJITHMONË MBIKËQYRNI FËMIJËN GJATË PËRDORIMIT PËR TË SIGURUAR PËRDORIM TË SIGURT!

## **16. FUNKSIONET E TELEKOMANDËS**

Pajisja e telekomandës është prodhuar në përputhje me kërkesat e Direktivës 2014/53/EU të Parlamentit Evropian dhe Këshillit për pajisjet radio. Deklarata e konformitetit dhe raportet e testimit mund të gjenden në: [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**PARALAJMËRIME! PËRDORËT VETËM NGA TË RRITURIT!**

**PARALAJMËRIME!** Telekomanda e makinës duhet të përdoret vetëm nga një i rritur!

**E RËNDËSISHME!** Telekomanda nuk është lodër. Është për përdorim të të rriturve dhe nuk duhet të përdoret nga fëmijët. Mbikëqyrja e rreptë nga të rriturit është e domosdoshme në çdo kohë.

**Rëndësishme!** Rrezja e marrjes së sinjalit mund të ndryshojë ndjeshëm në varësi të kushteve atmosferike, gjendjes së baterisë dhe faktorëve të tjerë mjedisorë.

**SHËNIM:** Kur është aktivizuar "modaliteti i telekomandës", pedali i këmbës do të çaktivizohet dhe makina do të kontrollohet vetëm përmes telekomandës.

## **FUNKSIONET**

### **1. Lidhja (Pairing) me makinën**

**1.1.** Fikeni makinën duke përdorur butonin ON/OFF.

**1.2.** Hiqni kapakun e ndarjes së baterive në pjesën e pasme të telekomandës duke liruar vidën. Futni dy bateri AAA (LR03), duke u siguruar për polaritetin e saktë. Vendosni përsëri kapakun dhe shtrëngoni vidën. Tre treguesit e shpejtësisë do të fillojnë të pulsojnë.

**1.3.** Ndizni makinën. Kur treguesit e shpejtësisë ndalojnë së pulsuar dhe dy tregues mbeten të ndezur, lidhja është realizuar me sukses.

**E RËNDËSISHME!** Pasi lidhja të jetë realizuar, nuk është e nevojshme ta përsërisni procesin në përdorimet e ardhshme, përveç rasteve kur zëvendësoni bateritë. Nëse bateritë ndërrohen, përsëritni hapat e mësipërm për ta rilidhur telekomandën me makinën.

### **2. Butoni për lëvizje përpara (1)**

### **3. Butoni për kthim majtas (2)**

### **4. Butoni STOP (3)**

Shtypni butonin STOP për ta ndaluar menjëherë makinën. Treguesit LED do të pulsojnë dhe të gjitha funksionet e makinës dhe telekomandës do të çaktivizohen. Shtypni sërish butonin për të çliruar frenimin dhe për të aktivizuar funksionet përsëri.

**5. Butoni për kthim djathtas (4)****6. Butoni për lëvizje mbrapa (5)****7. Butoni i shpejtësisë (6):**

Telekomanda ofron tre nivele shpejtësie: Shpejtësi e ulët; Shpejtësi normale; Shpejtësi e lartë. Shtypni disa herë butonin e shpejtësisë për të kaluar ndërmjet tre niveleve të shpejtësisë.

**SHËNIM:** Mbrapsht makina funksionon vetëm në shpejtësi të ulët për arsye sigurie dhe kjo nuk mund të ndryshohet.

**8. Treguesit LED (7)**

**SHËNIM:** Nëse telekomanda nuk përdoret për një periudhë të gjatë, ajo do të fiket automatikisht për të kursyer baterinë. Për ta rindezur, shtypni cilindro buton.

## PARALAJMËRIME PËR TRAJTIMIN E BATERIVE TË RIMBUSHËSHME

**PËR TË PARANDALUAR ZJARRIN, GODITJET ELEKTRIKE, EKSPLODIMIN APO DËMTIMIN E PËRHERSHËM TË PRODUKTIT, DUHET TË RESPEKTOHEN KËTO MASA SIGURIE:**

- ❖ KARIKIMI DUHET TË KRYHET VETËM NGA NJË I RRRITUR!
- ❖ Përdorni vetëm baterinë e rimbushshme dhe karikuesin e përfshirë në paketë.
- ❖ Mos përdorni bateri ose karikues me specifika të ndryshme teknike ose të një lloji tjetër.
- ❖ Mos e përdorni baterinë dhe karikuesin për produkte të tjera.
- ❖ Asnjëherë mos modifikoni qarkun elektrik apo lidhjet.
- ❖ Shmangni kontaktin e drejtpërdrejtë midis terminaleve të baterisë (asnjëherë mos shkaktoni qark të shkurtër).
- ❖ Mos lejoni që bateria apo ndonjë nga komponentët e saj të bie në kontakt me lëngje.
- ❖ Karikoni larg burimeve të nxehtësisë ose materialeve të lehtë të djegshëm.
- ❖ KARIKIMI DUHET TË KRYHET VETËM NË AMBIENTE TË MIRË AJRISURA DHE TË THATA.
- ❖ **MOS** e ngrini apo lëvizni baterinë duke tërhequr kabllo të karikuesin – kjo mund ta dëmtojë baterinë ose të shkaktojë zjarr.
- ❖ Mos e hapni karikuesin – kabllo dhe lidhjet e brendshme mund të shkaktojnë goditje elektrike.
- ❖ **ASNJËHERË** mos lejoni që një fëmijë të mbajë ose të karikojë baterinë e rimbushshme.

❖ GJITHMONË kontrolloni baterinë, karikuesin, kabllo dhe lidhjet për dëmtime para se të karikoni.

❖ Mos e karikoni baterinë nëse ndonjë pjesë duket e dëmtuar.

❖ **ASNJËHERË** mos lejoni fëmijët të luajnë me karikuesin ose baterinë – ato nuk janë lodra.

## 17. KARIKIMI I BATERISË SË RIMBUSHËSHME

**PARALAJMËRIM!** KARIKIMI DHE RIKARIKIMI I BATERISË DUHET TË KRYHET VETËM NGA NJË I RRRITUR!

Asnjëherë mos lejoni që bateria të shkarkohet plotësisht, pasi kjo mund të shkaktojë dëmtime.

**E RËNDËSISHME!** Para karikimit, kontrolloni baterinë dhe karikuesin (kabllo e energjisë, lidhësin) për konsumim ose dëmtime. **MOS** e karikoni baterinë nëse ndonjë pjesë duket e dëmtuar. Vetëm një i rritur që ka lexuar dhe kuptuar paralajmërimet e sigurisë duhet të trajtojë, karikojë dhe rikarikojë baterinë. Kur makina fillon të lëvizë më ngadalë, kjo tregon se bateria duhet të rikohet. Nuk është e nevojshme që bateria të hiqet nga makina për t'u karikuar.

**PARALAJMËRIM!** Karikuesi dhe bateria duhet të mbahen larg fëmijëve! Fëmijët nuk duhet të trajtojnë baterinë ose karikuesin! Koha e rekomanduar për karikim:

- ❖ Para përdorimit të parë: Karikoni baterinë për 4 deri në 6 orë.
- ❖ Pas çdo përdorimi ose të paktën një herë në muaj: Karikoni baterinë për 6 orë.
- ❖ Gjatë karikimit: Karikuesi mund të nxehet, gjë që është normale dhe nuk përbën rrezik.
- ❖ Përdorni gjithmonë karikuesin e siguruar nga prodhuesi për të karikuar baterinë.

Nëse gjatë karikimit ndodh ndonjë nga këto situata, ndaloni menjëherë karikimin dhe kontaktoni një qendër shërbimi: Shfaqet tym; Ndjehet erë e pazakontë; Dëgjohen tinguj të çuditshëm

**17-1.** Vendi i portës së karikimit. Porta e karikimit ndodhet në pjesën e përparme të makinës, në panelin multifunksional.

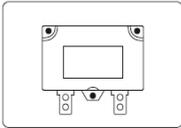
**17-1.** Futni karikuesin në portën e karikimit të makinës (1). Lidheni adaptorin e karikuesit me prizën elektrike (2).

**17-3.** Karikoni baterinë për 4 deri në 6 orë.

**17-4.** Pas përfundimit, shkëputni karikuesin nga priza elektrike (4). Shkëputni karikuesin nga porta e karikimit të makinës (5).

## 18. SIGURESË (FUSE)

Makina është e pajisur me një siguresë vetë-rivendosëse 10A që ndodhet nën sedilje. Nëse motori, sistemi elektrik ose bateria mbingarkohen, siguresa automatikisht do të ndërpresë energjinë e makinës. Energjia do të mbetet e fikur për rreth 5–10 sekonda, pastaj siguresa do të rivendoset automatikisht dhe fuqia do të rikthehet. Nëse siguresa fiket shpesh gjatë përdorimit normal (pa mbingarkesë), kjo mund të tregojë se makina ka nevojë për riparim. Kontaktoni shitësin ose një qendër shërbimi të autorizuar për ndihmë.



Për të shmangur ndërprerjet e siguresës, ndiqni këto udhëzime:

MOS e mbingarkoni makinën – Kapaciteti maksimal i ngarkesës është 30 kg.

MOS tërhiqni ose bashkëngjitni objekte në pjesën e pasme të makinës.

MOS e përdorni makinën në sipërfaqe shumë të pjerrëta.

SHMANGNI terrenet ku rrotat mund të bllokohen ose të rrotullohen bosh, pasi kjo mund të shkaktojë mbinxehje të motorit.

MOS e përdorni makinën në temperatura shumë të larta, sepse mund të çojë në mbinxehjen e komponentëve.

ASNJËHERË mos e modifikoni sistemin elektrik. Ndryshimet mund të shkaktojnë një qark të shkurtër dhe të aktivizojnë siguresën.

**PARALAJMËRIM PËR RREZIK ZJARRI:** ASNJËHERË mos e anashkaloni siguresën! Kjo mund të çojë në mbingarkesë dhe dëmtim të sistemit elektrik, duke krijuar një rrezik serioz për zjarr. Nëse është e nevojshme ta zëvendësoni, përdorni vetëm një siguresë origjinale të së njëjtës madhësi dhe tipi siç specifikohet nga prodhuesi.

## ZGJIDHJA E PROBLEMEVE

Nëse keni nevojë për ndihmë, kontaktoni shitësin ose një qendër të autorizuar shërbimi!

PROBLEMI	SHKAQET E MUNDSHME	ZGJIDHJA
<b>MAKINA NUK LËVIZ</b>	Niveli i ulët i karikimit të baterisë	Karikoni baterinë. Pas çdo përdorimi të makinës ose të paktën një herë në muaj, karikoni baterinë për 4-8 orë.
	Siguresa termike është aktivizuar	Shikoni seksionin "SIGURESA".
	Lidhësit ose kabllot janë të lira	Kontrolloni nëse lidhësit e baterisë janë të lidhur siç duhet dhe nuk janë të lirë. <i>Kontaktoni shitësin ose një qendër të autorizuar shërbimi.</i>
	Bateria nuk mban më karikim	Zëvendësoni baterinë me një të re. <i>Kontaktoni shitësin ose një qendër të autorizuar shërbimi.</i>
	Sistemi elektrik është i dëmtuar	Mund të ketë korrozion ose ndotje në sistemin elektrik për shkak të ujit ose rërës në çelësa. <i>Kontaktoni shitësin ose një qendër të autorizuar shërbimi.</i>
	Motori është i dëmtuar	<i>Kontaktoni shitësin ose servis të autorizuar.</i>
<b>BATERIA NUK KARIKOHEJ</b>	Lidhësit e baterisë ose të karikuesit janë të lirë	Kontrolloni nëse lidhësit e baterisë ose të karikuesit janë të lidhur siç duhet.
	Karikuesi nuk është i lidhur me prizën	Sigurohuni që karikuesi është i lidhur në prizë.

PROBLEMI	SHKAQET E MUNDSHME	ZGJIDHJA
	Karikuesi nuk funksionon	<i>A nxehet karikuesi? Nëse jo, ka të ngjarë të jetë i dëmtuar. Kontaktoni shitësin ose një qendër të autorizuar shërbimi.</i>
<b>MAKINA PUNON PËR NJË KOHË TË SHKURTËR</b>	Bateria nuk është karikuar plotësisht	Kontrolloni nëse lidhësit e baterisë janë të lidhur siç duhet dhe nuk janë të lirë. Pas çdo përdorimi ose të paktën një herë në muaj, karikoni baterinë për 4 deri në 6 orë.
	Bateria është e vjetër	Zëvendësoni baterinë me një të re. <i>Kontaktoni shitësin ose një qendër të autorizuar shërbimi.</i>
<b>MAKINA LËVIZ ME SHPEJTËSI TË ULËT</b>	Bateria është e vjetër	Zëvendësoni baterinë me një të re. <i>Kontaktoni shitësin ose një qendër të autorizuar shërbimi.</i>
	Niveli i ulët i karikimit të baterisë	<i>Pas çdo përdorimi të makinës ose të paktën një herë në muaj, karikoni baterinë për 4 deri në 6 orë.</i>
	Mbingarkesë	<i>Kapaciteti maksimal i ngarkesës – deri në 59 kg.</i>
<b>VËSHTIRËSI NË NDËRRIMIN E DREJTIMIT TË LËVIZJES</b>	Përpjekje për të ndërruar drejtimin e lëvizjes ndërsa makina është në lëvizje	Ndalo makinën përpara se të ndryshoni drejtimin e lëvizjes.
<b>ZHURMA E LARTË E FËRKIMIT OSE KLIKIME NGA MOTORI OSE KUTIA E SHPEJTËSIVE</b>	Motori ose kutia e shpejtësive është e dëmtuar	<i>Kontaktoni shitësin ose një qendër të autorizuar shërbimi.</i>
<b>KARIKUESI NXEHET GJATË KARIKIMIT TË BATERISË</b>	Kjo është normale dhe nuk duhet të shkaktojë shqetësim.	

### UDHËZIME PËR MIRËMBANJEN PREVENTIVE DHE PËR PËRDORIM

- ❖ Kontrolloni rregullisht pjesët plastike të makinës për çarje ose thyerje.
- ❖ Lubrifikoni rregullisht pjesët rrotulluese.
- ❖ Pastroni lodrën duke përdorur një leckë të butë pambuku ose sfungjer të lagur me ujë ose detergjent të butë.
- ❖ Mos përdorni kimikate të forta që përmbajnë grimca gërryese, amoniak, zbardhues ose alkool.
- ❖ Ruani produktin në një vend të pastër dhe të thatë, larg lagështisë dhe në një distancë të sigurt nga burimet e nxehtësisë! Mos e ekspozoni ndaj ndikimeve të drejtpërdrejta të mjedisit si dielli, shiu, lagështia ose ndryshimet e papritura të temperaturës!
- ❖ Mos e përdorni produktin në sipërfaqe me baltë, rërë ose zhavorr që mund të dëmtojnë pjesët lëvizëse.

**Materialet e përdorura:** plastikë, metal.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

# ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΤΟ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ: ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ!

ΓΙΑ ΝΑ ΔΙΑΣΦΑΛΙΣΕΤΕ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ  
ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΌΛΕΣ ΤΙΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ, ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ  
ΤΙΣ ΣΥΣΤΑΣΕΙΣ ΠΟΥ ΔΙΝΟΝΤΑΙ ΣΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ!

### ΠΡΟΣΟΧΗ! ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ!

- ❖ ΧΡΗΣΗ ΜΟΝΟ ΥΠΟ ΑΜΕΣΗ ΕΠΙΒΛΕΨΗ ΕΝΗΛΙΚΟΥ! ΜΗΝ ΑΦΗΝΕΤΕ ΠΟΤΕ ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΧΩΡΙΣ ΕΠΙΒΛΕΨΗ!
- ❖ ΤΟ ΠΑΙΧΝΙΔΙ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟ ΓΙΑ ΠΑΙΔΙΑ ΚΑΤΩ ΤΩΝ 3 ΕΤΩΝ!
- ❖ ΤΟ ΠΑΙΧΝΙΔΙ ΑΥΤΟ ΔΕΝ ΔΙΑΘΕΤΕΙ ΦΡΕΝΟ!
- ❖ ΜΗΝ ΥΠΕΡΦΟΡΤΩΝΕΤΕ ΤΟ ΠΑΙΧΝΙΔΙ! Η ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΤΟΥ ΔΙΑΣΦΑΛΙΖΕΙ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΓΙΑ ΠΑΙΔΙΑ ΒΑΡΟΥΣ ΕΩΣ 30 KG!
- ❖ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΑΥΤΟ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΟΧΗΜΑ!
- ❖ ΜΗΝ ΤΟ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΣΕ ΔΡΟΜΟΥΣ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΑΠΟ ΟΧΗΜΑΤΑ!
- ❖ ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΟ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΗ ΦΩΤΙΑ!
- ❖ ΕΛΕΓΞΤΕ ΟΛΑ ΤΑ ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΠΑΙΧΝΙΔΙΟΥ ΓΙΑ ΤΗ ΣΩΣΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΑΙ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑ ΤΗΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ. ΔΩΣΤΕ ΙΔΙΑΙΤΕΡΗ ΠΡΟΣΟΧΗ ΣΤΟ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΚΥΚΛΩΜΑ, ΤΑ ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ, ΤΑ ΚΑΛΩΔΙΑ ΚΑΙ ΤΙΣ ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ.
- ❖ Κατάλληλο για παιδιά ηλικίας 3 έως 6 ετών!
- ❖ Αυτό το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται με ιδιαίτερη προσοχή! Απαιτούνται δεξιότητες για την αποφυγή συγκρούσεων, πτώσεων ή τραυματισμών του παιδιού μέσα στο όχημα ή τρίτων!
- ❖ ΔΙΑΣΦΑΛΙΣΤΕ ΟΤΙ ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΕΙΝΑΙ ΕΚΠΑΙΔΕΥΜΕΝΟ ΝΑ ΧΕΙΡΙΖΕΤΑΙ, ΝΑ ΟΔΗΓΕΙ ΚΑΙ ΝΑ ΣΤΑΜΑΤΑ ΤΟ ΟΧΗΜΑ ΚΑΙ ΓΝΩΡΙΖΕΙ ΤΟΥΣ ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΟΥΣ ΧΡΗΣΗΣ!
- ❖ Μην το χρησιμοποιείτε ταυτόχρονα από δύο παιδιά!
- ❖ Η συναρμολόγηση πρέπει να πραγματοποιείται μόνο από ενήλικα!
- ❖ Το παιδί πρέπει να φορά παπούτσια όταν χρησιμοποιεί το παιχνίδι! Η χρήση κράνους συνιστάται.
- ❖ Μην επιτρέπετε στα παιδιά να αγγίζουν ή να βρίσκονται κοντά στους τροχούς όταν το όχημα είναι σε κίνηση!
- ❖ Χρησιμοποιείτε μόνο κατά τη διάρκεια της ημέρας και σε καλά φωτισμένες περιοχές!
- ❖ Μην επιτρέπετε στο παιδί να στέκεται όρθιο κατά τη διάρκεια της κίνησης του οχήματος! Διαφορετικά, υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού!
- ❖ Αν ένα αυτοκόλλητο ή μέρος αυτού ξεκολλήσει, πρέπει να επανατοποθετηθεί ή να αφαιρεθεί για να αποφευχθεί η κατάποση από μικρά παιδιά!
- ❖ Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν αν παρατηρήσετε ότι λείπουν ή είναι κατεστραμμένα μέρη!
- ❖ Μην χρησιμοποιείτε ανταλλακτικά ή εξαρτήματα που δεν παρέχονται από τον κατασκευαστή! Ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για την ασφάλεια εάν χρησιμοποιηθούν μη γνήσια ή μη εγκεκριμένα εξαρτήματα.
- ❖ Μην κάνετε αλλαγές ή τροποποιήσεις στην κατασκευή! Αν είναι απαραίτητο, επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις για συμβουλές και επισκευές.
- ❖ Μην τροποποιείτε το ηλεκτρικό σύστημα ή προσθέτετε άλλα ηλεκτρικά εξαρτήματα! Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής ή το εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις εάν χρειάζεται.
- ❖ Χρησιμοποιείτε μόνο τον φορτιστή που παρέχεται με αυτό το παιχνίδι για τη φόρτιση της μπαταρίας. Η χρήση διαφορετικού φορτιστή μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση, βλάβη στην μπαταρία ή ακόμα και κίνδυνο πυρκαγιάς!
- ❖ Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σύμφωνα με την προοριζόμενη χρήση του!
- ❖ Μην επιτρέπετε σε παιδιά κάτω των 3 ετών να βρίσκονται κοντά στο προϊόν πριν από την πλήρη συναρμολόγησή του, ώστε να αποτραπεί η πρόσβαση σε μικρά και αποσπώμενα μέρη!
- ❖ Μην συνδέετε επιπλέον κορδόνια ή σχοινιά στο προϊόν για να αποφύγετε τον κίνδυνο στραγγαλισμού!

- ❖ Χρησιμοποιείτε μόνο σε επίπεδες, σταθερές και ασφαλείς επιφάνειες που βρίσκονται σε ασφαλή απόσταση από τους δρόμους!
- ❖ Μην επιτρέπετε τη χρήση του προϊόντος κοντά σε σκάλες, κυλιόμενες σκάλες, κατώφλια, γκρεμούς, πισίνες, πηγές θερμότητας κ.λπ. !
- ❖ Διατηρείτε τη πλαστική συσκευασία μακριά από παιδιά για να αποφύγετε τον κίνδυνο ασφυξίας!

### ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ “AA” ΚΑΙ “AAA” ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑ ΤΟΥ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟΥ ΚΑΙ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗΣ

- ❖ Πάντα να ασφαρίζετε τη θήκη της μπαταρίας με το καπάκι μετά την τοποθέτηση των μπαταριών.
- ❖ Μην επιτρέπετε στα παιδιά να έχουν πρόσβαση ή να παίζουν με τις μπαταρίες!
- ❖ Εισάγετε μόνο μπαταρίες του καθορισμένου τύπου και τάσης.
- ❖ Μην χρησιμοποιείτε μπαταρίες διαφορετικών τύπων ή τάσεων, ούτε να αναμειγνύετε καινούργιες με χρησιμοποιημένες μπαταρίες.
- ❖ Μην βραχυκυκλώνετε τους ακροδέκτες της μπαταρίας.
- ❖ Οι μπαταρίες πρέπει να τοποθετούνται με τη σωστή πολικότητα (+ και -) στη θήκη τους.
- ❖ Αφαιρέστε τις κατεστραμμένες ή εξαντλημένες μπαταρίες.
- ❖ Μην φορτίζετε μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες.
- ❖ Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να φορτίζονται μόνο από ενήλικα.
- ❖ Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να αφαιρούνται από το προϊόν πριν από τη φόρτιση.
- ❖ Αφαιρέστε τις μπαταρίες όταν το προϊόν δεν χρησιμοποιείται.
- ❖ Μην απορρίπτετε τις μπαταρίες σε ανοιχτή φωτιά. Οι μπαταρίες δεν πρέπει να αποσυναρμολογούνται.
- ❖ Χρησιμοποιείτε μόνο το παρεχόμενο τροφοδοτικό για τη φόρτιση της μπαταρίας.
- ❖ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Τα απόβλητα που προκύπτουν από τις εξαντλημένες και μη χρησιμοποιήσιμες μπαταρίες πρέπει να συλλέγονται ξεχωριστά. Απαγορεύεται η απόρριψή τους σε κάδους για μικτά οικιακά απόβλητα. Ρίξτε τις μπαταρίες μόνο σε σημεία που είναι προορισμένα για αυτόν τον σκοπό.



### ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Κατάλληλη ηλικία παιδιού	3-8 ετών
Μέγιστη χωρητικότητα φορτίου	έως 30 κιλά
Επαναφορτιζόμενη μπαταρία (Li-ion): 1 τεμάχιο	10.8V/3.1Ah
Ταχύτητα αυτοκινήτου	2-4 χλμ/ώρα
Φορτιστής	Είσοδος: 100-240V, 50/60 Hz Έξοδος: 12V DC 1A
Κινητήρας	2x25W
Συχνότητα λειτουργίας τηλεχειριστηρίου	2.7 GHz
Χρόνος φόρτισης μπαταρίας:	
- Πρώτη φόρτιση (πριν τη πρώτη χρήση)	4-8 ώρες
- Επόμενες φορτίσεις	6 ώρες
Ασφάλεια	10A
Μπαταρίες τιμονιού (δεν περιλαμβάνονται)	2 τεμάχια x 1.5V/AA(LR6)
Μπαταρίες τηλεχειριστηρίου (δεν περιλαμβάνονται)	2 τεμάχια x 1.5V/AAA(LR03)
Διαστάσεις αυτοκινήτου (cm)	99,5 x 66 x 100

## ΚΥΡΙΕΣ ΜΕΡΗ

1. Τιμόνι (Α) – 1 τεμάχιο.
2. Οδηγίες χρήσης (Β) – 1 τεμάχιο.
3. Τροχός (C) – 4 τεμάχια.
4. Διακοσμητικό Καπάκι (D) – 4 τεμάχια.
5. Ασύρματο χειριστήριο (Ε) – 1 τεμάχιο.
6. Πίσω Άξονας (F) – 1 τεμάχιο.
7. Μπροστινός Άξονας (G) – 1 τεμάχιο.
8. Πλάτη Καθίσματος (H) – 1 τεμάχιο.
9. Κάθισμα (I) – 1 τεμάχιο.
10. Μπροστινός Στύλος Οροφής (J) – 1 σετ.
11. Πίσω Στύλος Οροφής (K) – 1 σετ.
12. Οροφή (L) – 1 τεμάχιο
13. Μέρη Πίσω Κουτιού (M) – 1 τεμάχιο.
14. Πίσω Δοκός Οροφής (N) – 1 τεμάχιο.
15. Παράθυρο (O) – 1 τεμάχιο.
16. Βίδα αυτοδιείσδυσης Ø4×16 (P) – 6 τεμάχια.
17. Κλειδί M6 (Q) – 2 τεμάχια.
18. Φορτιστής (R) – 1 τεμάχιο.
19. Ελατήριο (S) – 2 τεμάχια.
20. Βίδα με καμπύλη κεφαλή Ø3×10 (T) – 6 τεμάχια.
21. Βίδα (U) – 6 τεμάχια.
22. Πασχαλινός (V) – 6 τεμάχια.
23. Δεξιός Μοτέρ R (W) – 1 τεμάχιο.
24. Αριστερός Μοτέρ L (X) – 1 τεμάχιο.

**Βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη είναι παρόντα.**

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

**ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ Ο ΚΟΥΜΠΙ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ/ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ ΕΙΝΑΙ ΣΤΟ «OFF» ΠΡΙΝ ΞΕΚΙΝΗΣΕΤΕ ΤΗ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΤΟΥ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΥ.

**ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΑΚΡΙΒΩΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΤΗ ΣΕΙΡΑ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗΣ ΟΠΩΣ ΕΙΝΑΙ ΑΝΑΦΕΡΟΜΕΝΟ ΚΑΙ ΕΞΗΓΗΜΕΝΟ ΣΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ.

**ΠΡΟΣΟΧΗ!** Η ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΟΡΙΣΜΕΝΩΝ ΣΥΝΔΕΣΕΩΝ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΣΥΝΟΔΕΥΤΑΙ ΑΠΟ ΕΝΑΝ «ΚΛΙΚ» ΗΧΟ, ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΟ ΓΙΑ ΣΩΣΤΗ ΣΤΕΡΕΩΣΗ.

**ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΕΛΕΓΕΤΕ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΚΑΘΕ ΣΥΝΔΕΣΗΣ ΜΕΤΑ ΑΠΟ ΚΑΘΕ ΒΗΜΑ.

**Απαιτούμενα εργαλεία:** Κατσαβίδι (όχι συμπεριλαμβανόμενο) και τα κλειδιά που παρέχονται στο σετ.

Τοποθετήστε το σώμα του αυτοκινήτου ανάποδα σε ένα μαλακό ύφασμα ή επίπεδη επιφάνεια για να αποτρέψετε τις γρατσουνιές στην πλαστική επιφάνεια. ΜΗΝ τοποθετείτε το σώμα απευθείας πάνω σε τσιμέντο ή παρόμοιες τραχιές επιφάνειες.

Αφαιρέστε όλο το χαρτόνι, αφού και νάιλον σφικκίτρες πριν ξεκινήσετε τη συναρμολόγηση.

## 1. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΡΟΣΤΙΝΟΥ ΑΞΟΝΑ

**1-1.** Χρησιμοποιώντας το κλειδί Q, ξεβιδώστε και αφαιρέστε το παξιμάδι [2] από τον άξονα του τιμονιού [1], στη συνέχεια αφαιρέστε το ροδέλα [3]. Επίσης, με το κλειδί Q, ξεβιδώστε και αφαιρέστε τα παξιμάδια [4] από τον μπροστινό άξονα G.

**1-2.** Τοποθετήστε τα ελατήρια S στον σωλήνα Z, στη συνέχεια τοποθετήστε τον μπροστινό άξονα G μέσα από τα ελατήρια S και τον σωλήνα Z. Τέλος, ασφαλίστε με το παξιμάδι [4], περιστρέφοντάς το δεξιόστροφα. Ταυτόχρονα, τοποθετήστε το μέρος [5] του μπροστινού άξονα μέσα από τον άξονα του τιμονιού [1] και ασφαλίστε το με ροδέλα [3] και παξιμάδι [2].

## 2. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΙΣΩ ΑΞΟΝΑ

**2-1.** Χρησιμοποιώντας το κλειδί Q, ξεβιδώστε και αφαιρέστε τα παξιμάδια [9] και τις ροδέλες [8] από τον πίσω άξονα F.

**2-2.** Περάστε τον πίσω άξονα F στην καθορισμένη οπή στο σώμα του αυτοκινήτου, όπως δείχνεται στην εικονογράφηση.

**2-3.** Συνδέστε τον αριστερό μοτέρ X στον πίσω άξονα F, βεβαιωθείτε ότι τα καλώδια του μοτέρ, οι τερματικοί σταθμοί και το μέρος [10] τοποθετούνται στη σωστή υποδοχή Z του σώματος. Επαναλάβετε τα ίδια βήματα για να συνδέσετε τον δεξιό μοτέρ W στην άλλη πλευρά του πίσω άξονα F, όπως δείχνεται στην εικόνα.

## 3. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΡΟΧΩΝ

❖ Στις δύο πλευρές του μπροστινού άξονα, τοποθετήστε έναν τροχό C, ακολουθούμενο από μια ροδέλα [6], και ασφαλίστε με παξιμάδι [7]. Πιέστε σταθερά τα διακοσμητικά καπάκια D πάνω στους δύο μπροστινούς τροχούς C.

❖ Στις δύο πλευρές του πίσω άξονα, τοποθετήστε έναν τροχό C, ακολουθούμενο από μια ροδέλα [8], και ασφαλίστε με παξιμάδι [9].

**Σημείωση:** Σφίξτε τα παξιμάδια [9] και στις δύο άκρες του πίσω άξονα ταυτόχρονα χρησιμοποιώντας και τα δύο κλειδιά Q.

❖ Πιέστε σταθερά τα διακοσμητικά καπάκια D πάνω στους δύο πίσω τροχούς C.

## 4. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΙΣΩ ΚΟΥΤΙΟΥ

Τοποθετήστε το πίσω κουτί (M) στην καθορισμένη υποδοχή στο σώμα του αυτοκινήτου, όπως δείχνεται στην εικόνα.

Χρησιμοποιήστε 2 βίδες αυτοδιείσδυσης Ø4×16 (P) για να ασφαλίσετε το κουτί.

## 5. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΙΜΟΝΙΟΥ

Ξεβιδώστε την βίδα (a) από το τιμόνι (A) χρησιμοποιώντας ένα κατσαβίδι (b). Τοποθετήστε το τιμόνι πάνω στο μέρος [1] του άξονα του τιμονιού και ασφαλίστε το με την βίδα (a).

## 6. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ ΣΤΟ ΤΙΜΟΝΙ

Για να χρησιμοποιήσετε τα χαρακτηριστικά του τιμονιού, εισάγετε τις μπαταρίες. Ξεβιδώστε την βίδα (a) με το κατσαβίδι (b) και αφαιρέστε το κάλυμμα της θήκης μπαταρίας (c). Τοποθετήστε 2 μπαταρίες AA/1.5V (LR6), βεβαιωθείτε για την σωστή πολικότητα. Αντικαταστήστε το κάλυμμα της θήκης μπαταρίας και σφίξτε την βίδα με το κατσαβίδι.

## 7. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΛΑΤΗΣ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ

**7-1.** Εισάγετε την πλάτη καθίσματος (H) στην αντίστοιχη υποδοχή στο σώμα του αυτοκινήτου, τοποθετώντας τα μέρη [1] της πλάτης στις οπές [2], όπως δείχνεται.

**7-2.** Τοποθετήστε το κάθισμα στο σώμα και ασφαλίστε το χρησιμοποιώντας 2 βίδες αυτοδιείσδυσης Ø4×16 (P) με ένα κατσαβίδι (b).

## 8. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΔΕΣΗ ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΖΟΜΕΝΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

**8-1.** Ξεβιδώστε τις βίδες (b) από τις δύο πλευρές της βάσης στερέωσης της μπαταρίας (a), αφαιρέστε τη βάση και ξετυλίξτε την μπαταρία.

**8-2.** Εισάγετε την μπαταρία (c) με τους τερματικούς σταθμούς προς τα πάνω όπως φαίνεται.

**8-3.** Επανατοποθετήστε τη βάση στερέωσης (a) και σφίξτε τις με βίδες (b).

**8-4.** Συνδέστε πρώτα τους τερματικούς σταθμούς 3 και 4, και μετά τα καλώδια τροφοδοσίας 1 και 2, όπως φαίνεται.

## 9. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΘΙΣΜΑΤΟΣ

Εισάγετε τα τρία προεξέχοντα στοιχεία από το κάθισμα (I) στις αντίστοιχες υποδοχές στο σώμα του αυτοκινήτου. Ασφαλίστε με 2 βίδες αυτοδιείσδυσης Ø4×16 (P) χρησιμοποιώντας ένα κατσαβίδι.

## 10. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΡΟΣΤΙΝΟΥ ΣΤΥΛΟΥ ΟΡΟΦΗΣ (J)

Εισάγετε και τους δύο μέρη J (μπροστινοί στυλοί οροφής) στις καθορισμένες υποδοχές στο μπροστινό μέρος του αυτοκινήτου.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Ο στυλός που φέρει την ένδειξη L πρέπει να τοποθετηθεί στην αριστερή πλευρά του σώματος και ο στυλός που φέρει την ένδειξη R στη δεξιά πλευρά (δείτε την εικονογράφηση).

## 11. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΙΣΩ ΣΤΥΛΟΥ ΟΡΟΦΗΣ (K)

Εισάγετε και τα δύο μέρη K (πίσω στυλοί οροφής) στις καθορισμένες υποδοχές στο πίσω μέρος του αυτοκινήτου.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Ο στυλός που φέρει την ένδειξη L πρέπει να τοποθετηθεί στην αριστερή πλευρά και ο στυλός που φέρει την ένδειξη R στη δεξιά πλευρά (δείτε την εικονογράφηση).

## 12. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΙΣΩ ΔΟΚΟΥ ΟΡΟΦΗΣ

**12-1.** Περάστε την πίσω δοκό οροφής (N) στις υποδοχές των πίσω στυλών οροφής.

**12-2.** Ασφαλίστε με 4 βίδες με καμπύλη κεφαλή Ø3×10 (T) χρησιμοποιώντας ένα κατσαβίδι.

## 13. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΟΡΟΦΗΣ

**13-1.** Τοποθετήστε την οροφή (L) στις καθορισμένες υποδοχές στους μπροστινούς και πίσω στυλούς οροφής.

**Σημείωση:** Βεβαιωθείτε για τη σωστή κατεύθυνση (μπροστά, πίσω, αριστερά, δεξιά). Οι τέσσερις γωνίες της οροφής είναι σημειωμένες με L και R για αριστερά και δεξιά, και οι εσωτερικές σημάνσεις υποδεικνύουν ΜΠΡΟΣΤΑ και ΠΙΣΩ.

**13-2.** Περάστε 6 παξιμάδια (V) μέσα στους μπροστινούς και πίσω στυλούς οροφής και ασφαλίστε τα με 6 βίδες (U).

## 14. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΑΘΥΡΟΥ

Τοποθετήστε και τις δύο πλευρές του παραθύρου (O) στις υποδοχές στους μπροστινούς στυλούς. Ασφαλίστε με 4 βίδες με καμπύλη κεφαλή Ø3×10 (T).

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Κατά την εγκατάσταση, οι λυγισμένες άκρες του παραθύρου πρέπει να είναι στραμμένες προς τα πάνω.

## ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΟΧΗΜΑΤΟΣ

### 15. ΤΙΜΟΝΙ ΚΑΙ ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΛΕΓΧΟΥ

- Κουμπιά του Τιμονιού:** Κουμπί Κόρνας: Πατώντας το κουμπί στο τιμόνι, θα παίξει ο ήχος της κόρνας.
- Πολυλειτουργικός Πίνακας:**
- Πεντάλ Ποδιού:** Πατήστε το πεντάλ για να κινήσει το όχημα. Αφήστε το πεντάλ και το όχημα θα σταματήσει σταδιακά.

#### Λειτουργίες Πολυλειτουργικού Πίνακα

- Λειτουργία Ράδιο FM:** Πατήστε για να αναζητήσετε κανάλια FM ενώ βρίσκεστε σε λειτουργία FM.
- Κουμπί Σταθμού FM:** Εισέλθετε στη λειτουργία ραδιοφώνου FM.
- Κουμπί Εναλλαγής Λειτουργίας:** Εναλλάξτε μεταξύ ήχου εκκίνησης, μέσου αναπαραγωγής και λειτουργίας AUX.
- Κουμπί Προώθησης (↑):** Πατήστε το και μετά πατήστε το πεντάλ για να κινήθει το όχημα προς τα εμπρός. Αφήνοντας το πεντάλ, το όχημα σταματά. Θα ακουστεί φωνητική προειδοποίηση: "Παρακαλώ να είστε προσεκτικοί κατά την κίνηση προς τα εμπρός."
- Κουμπί Αντίστροφης Κίνησης (↓):** Πατήστε το και μετά πατήστε το πεντάλ για να κινήθει το όχημα προς τα πίσω. Θα ακουστεί φωνητική προειδοποίηση: "Παρακαλώ προσέξτε κατά την οπισθοχώρηση!"
- Κουμπί Υψηλής/Χαμηλής Ταχύτητας:** Από προεπιλογή, το όχημα κινείται με υψηλή ταχύτητα όταν ενεργοποιείται. Πατήστε για να εναλλάξετε μεταξύ υψηλής και χαμηλής ταχύτητας. Η φωνητική προειδοποίηση θα επιβεβαιώσει: "Υψηλή ταχύτητα" ή "Χαμηλή ταχύτητα". Η αντίστροφη κίνηση έχει μόνο μία ταχύτητα.

Κουμπί Προηγούμενου Σταθμού/Μείωση Έντασης: Σύντομο πάτημα: Εναλλάσσει στον προηγούμενο σταθμό. Πατώντας για μεγάλο χρονικό διάστημα: Μειώνει την ένταση.

- Διακόπτης Φωτός:** Εναλλάσσει τα φώτα ανοιχτά/κλειστά. Φωνητική προειδοποίηση: "Φως αναμμένο" ή "Φως σβηστό."
- Κουμπί Επόμενου Σταθμού/Αύξηση Έντασης:** Σύντομο πάτημα: Εναλλάσσει στον επόμενο σταθμό. Πατώντας για μεγάλο χρονικό διάστημα: Αυξάνει την ένταση.
- Κουμπί Επόμενου Σταθμού/Αύξηση Έντασης:** Σύντομο πάτημα: Εναλλάσσει

στον επόμενο σταθμό. Πατώντας για μεγάλο χρονικό διάστημα: Αυξάνει την ένταση.

- Κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ:** Πατώντας για μεγάλο χρονικό διάστημα: Ενεργοποιεί ή απενεργοποιεί την τροφοδοσία. Σύντομο πάτημα: Όταν παίζει μουσική ή ραδιοφωνο, σταματά την αναπαραγωγή. Πατήστε ξανά για να συνεχίσετε την αναπαραγωγή.
- Θύρα Μέσου Αναπαραγωγής:** Εισάγετε μια μονάδα USB για να αναπαραχθεί αυτόματα η μουσική που είναι αποθηκευμένη σε αυτήν. Σημείωση: Υποστηρίζονται μόνο αρχεία MP3.
- Οθόνη Τάσης:** Εμφανίζει το επίπεδο φόρτισης της μπαταρίας για να καταλάβετε αν χρειάζεται φόρτιση.
- Είσοδος AUX:** Συνδέστε μια άλλη συσκευή (π.χ. κινητό τηλέφωνο, MP3, MP4) για να αναπαράγετε αρχεία ήχου μέσω των ηχείων του οχήματος.
- Θύρα Φόρτισης:** Χρησιμοποιήστε τον παρεχόμενο φορτιστή για να φορτίσετε το όχημα.

#### Οδηγίες Λειτουργίας:

**Λειτουργία ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ:** Για να ενεργοποιήσετε την τροφοδοσία: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ (10) για 2-3 δευτερόλεπτα. Η οθόνη τάσης (12) θα ανάψει, θα ακουστεί ήχος εκκίνησης και το όχημα θα λειτουργήσει κανονικά. Για να απενεργοποιήσετε την τροφοδοσία: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ (10) για 2-3 δευτερόλεπτα ξανά.

#### Λειτουργία ΡΑΔΙΟΦΩΝΟΥ FM:

Ενεργοποίηση Λειτουργίας FM Πατήστε το κουμπί (2) (κουμπί FM) για να εισέλθετε στη λειτουργία ραδιοφώνου FM. Αναζήτηση Σταθμών FM: Πατήστε το κουμπί (1) (κουμπί λειτουργίας FM) για να ξεκινήσει η αναζήτηση. Η διαδικασία αναζήτησης μπορεί να πάρει κάποιο χρόνο. Όταν ολοκληρωθεί, ο πρώτος αποθηκευμένος σταθμός θα παίζει αυτόματα. Έλεγχος Ραδιοφώνου FM:

- ❖ Επόμενος σταθμός: Σύντομο πάτημα του κουμπιού (9) (κουμπί V+).
- ❖ Προηγούμενος σταθμός: Σύντομο πάτημα του κουμπιού (7) (κουμπί V-).
- ❖ Αύξηση έντασης: Πατώντας για μεγάλο χρονικό διάστημα το κουμπί (9) (κουμπί V+).
- ❖ Μείωση έντασης: Πατώντας για μεγάλο χρονικό διάστημα το κουμπί (7) (κουμπί V-).
- ❖ Παύση/Συνέχιση αναπαραγωγής: Σύντομο πάτημα του κουμπιού ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ (10).

**Λειτουργία AUX:**

Σύνδεση AUX: Εισάγετε το ένα άκρο του καλωδίου AUX στην θύρα (13) (Είσοδος AUX) και το άλλο άκρο στη συσκευή (κινητό τηλέφωνο, MP3, MP4 κλπ.). Το όχημα θα αναπαράγει ήχο από τη συνδεδεμένη συσκευή.

**Έλεγχοι AUX:**

- ❖ Αύξηση έντασης: Πατώντας για μεγάλο χρονικό διάστημα το κουμπί (9) (κουμπί V+).
- ❖ Μείωση έντασης: Πατώντας για μεγάλο χρονικό διάστημα το κουμπί (7) (κουμπί V-).
- ❖ Παύση/Συνέχιση αναπαραγωγής: Σύntonο πάτημα του κουμπιού ΕΝΑΡΞΗΣ/ΔΙΑΚΟΠΗΣ (10).

**Σημείωση:** Οι αλλαγές κομματιών (προηγούμενο/επόμενο) πρέπει να ελέγχονται απευθείας από τη συνδεδεμένη συσκευή και όχι από τον πίνακα του οχήματος.

**ΕΝΑΛΛΑΓΗ ΜΕΤΑΞΥ ΜΟΥΣΙΚΗΣ, USB ΚΑΙ AUX:**

Εάν είναι συνδεδεμένο το USB ή το AUX, πατήστε το κουμπί (3) (κουμπί Εναλλαγής Λειτουργίας) για να εναλλάξετε μεταξύ των λειτουργιών αναπαραγωγής (Μουσική, USB και AUX).

**Λειτουργία Προώθησης/Αναστροφής και Υψηλής/Χαμηλής Ταχύτητας:**

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Το όχημα λειτουργεί σε αναστροφή μόνο σε χαμηλή ταχύτητα από προεπιλογή. Το κουμπί Υψηλής/Χαμηλής Ταχύτητας δεν επηρεάζει την ταχύτητα της αναστροφής.

- ❖ Κίνηση Μπροστά: Η προεπιλεγμένη ταχύτητα είναι υψηλή όταν ενεργοποιηθεί η τροφοδοσία.
- ❖ Πατήστε το κουμπί (6) (Κουμπί Υψηλής/Χαμηλής Ταχύτητας) για να αλλάξετε σε χαμηλή ταχύτητα.
- ❖ Πατήστε ξανά το κουμπί για να επιστρέψετε στην υψηλή ταχύτητα.
- ❖ Κίνηση Πίσω: Πατήστε το κουμπί αναστροφής (↓) για να μεταβείτε στη λειτουργία αναστροφής (μόνο μία ταχύτητα).
- ❖ Πατήστε το κουμπί προώθησης (↑) για να επιστρέψετε στη λειτουργία κίνησης μπροστά.

**Λειτουργία Φώτων:**

- ❖ Τα φώτα ανάβουν από προεπιλογή όταν ενεργοποιείται η τροφοδοσία. Πατήστε το κουμπί φωτός για να απενεργοποιήσετε τα φώτα.
- ❖ Πατήστε ξανά το κουμπί για να ενεργοποιήσετε ξανά τα φώτα.

**Χειροκίνηση Λειτουργία του Οχήματος (Κίνηση Μπροστά και Πίσω):**

Τοποθετήστε το παιδί στο όχημα και ασφαλίστε το με τη ζώνη ασφαλείας. Ενεργοποίηση της τροφοδοσίας: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το

κουμπί τροφοδοσίας μέχρι να ανάψει η θόνη και να ακουστεί ήχος εκκίνησης (2-5 δευτερόλεπτα). Κίνηση Μπροστά: Πατήστε το κουμπί κίνησης μπροστά και πατήστε το πετάλι. Το όχημα θα αρχίσει να κινείται μπροστά. Αφήστε το πετάλι για να σταματήσει το όχημα. Κίνηση Πίσω: Πατήστε το κουμπί κίνησης πίσω και πατήστε το πετάλι. Το όχημα θα αρχίσει να κινείται πίσω. Αφήστε το πετάλι για να σταματήσει το όχημα. Απενεργοποίηση της τροφοδοσίας: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί τροφοδοσίας ξανά για να απενεργοποιήσετε την τροφοδοσία.

**ΠΑΝΤΑ ΕΠΙΒΛΕΠΕΤΕ ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΓΙΑ ΝΑ ΕΞΑΣΦΑΛΙΣΕΤΕ ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ.**

**16. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΤΟΥ ΑΠΟΜΑΚΡΥΣΜΕΝΟΥ ΕΛΕΓΧΟΥ**

Η συσκευή του απομακρυσμένου ελέγχου κατασκευάζεται σύμφωνα με τις απαιτήσεις της Οδηγίας 2014/53/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τον ραδιοεξοπλισμό. Η συμμόρφωση πιστοποιείται με αναφορές δοκιμών, όπως αποτυπώνεται στην δήλωση συμμόρφωσης του προϊόντος, την οποία μπορείτε να βρείτε στη διεύθυνση [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΜΟΝΟ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ!

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Ο απομακρυσμένος έλεγχος του οχήματος πρέπει να λειτουργεί μόνο από ενήλικα!

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Η συσκευή του απομακρυσμένου ελέγχου δεν είναι παιχνίδι. Είναι μόνο για χρήση από ενήλικες και δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά. Απαιτείται αυστηρή επίτηρηση από ενήλικες ανά πάσα στιγμή.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Η εμβέλεια λήψης μπορεί να διαφέρει σημαντικά ανάλογα με τις καιρικές συνθήκες, την κατάσταση των μπαταριών και άλλους περιβαλλοντικούς παράγοντες.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Όταν ενεργοποιείται η «λειτουργία απομακρυσμένου ελέγχου», το πετάλι του ποδιού θα απενεργοποιηθεί και το όχημα θα ελέγχεται αποκλειστικά από τη συσκευή του απομακρυσμένου ελέγχου.

**ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ****1. Ζευγοποίηση**

**1.1.** Απενεργοποιήστε την τροφοδοσία του οχήματος (κουμπί Power ON/OFF).

**1.2.** Ξεβιδώστε και αφαιρέστε το καπάκι του χώρου της μπαταρίας (στο πίσω μέρος του

απομακρυσμένου ελέγχου). Εισάγετε δύο μπαταρίες AAA (LR03), εξασφαλίζοντας τη σωστή πολικότητα. Αντικαταστήστε το καπάκι και ασφαλίστε το με τη βίδα. Οι τρεις ενδείξεις ταχύτητας θα αρχίσουν να αναβοσβήνουν.

**1.3. Ενεργοποιήστε την τροφοδοσία του οχήματος.** Όταν οι ενδείξεις ταχύτητας σταματήσουν να αναβοσβήνουν και δύο ενδείξεις παραμείνουν αναμμένες, η ζευγοποίηση έχει ολοκληρωθεί.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Μόλις ολοκληρωθεί η ζευγοποίηση, δεν χρειάζεται να επαναλάβετε τη διαδικασία για μελλοντική χρήση, εκτός και αν αντικαταστήσετε τις μπαταρίες. Αν οι μπαταρίες αντικατασταθούν, επαναλάβετε τα βήματα που περιγράφονται στην ενότητα «Ζευγοποίηση».

## 2. Κουμπί Κίνησης Μπροστά (1)

## 3. Κουμπί Στροφή Αριστερά (2)

## 4. Κουμπί Σταματήματος (3)

Πατήστε το κουμπί STOP για να σταματήσετε το όχημα. Οι ενδείξεις LED θα αναβοσβήνουν και όλες οι λειτουργίες τόσο του οχήματος όσο και του απομακρυσμένου ελέγχου θα απενεργοποιηθούν.

Πατήστε ξανά το κουμπί για να απελευθερώσετε το φρένο. Οι ενδείξεις LED θα σταματήσουν να αναβοσβήνουν και όλες οι λειτουργίες θα ενεργοποιηθούν ξανά.

## 5. Κουμπί Στροφή Δεξιά (4)

## 6. Κουμπί Κίνησης Πίσω (5)

## 7. Κουμπί Ταχύτητας (6)

Ο απομακρυσμένος έλεγχος επιτρέπει την επιλογή μεταξύ τριών ταχυτήτων: Χαμηλή ταχύτητα, Κανονική ταχύτητα και Υψηλή ταχύτητα. Πατώντας επανειλημμένα το κουμπί ταχύτητας, θα εναλλάσσετε μεταξύ των ταχυτήτων.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Το όχημα είναι εργοστασιακά ρυθμισμένο να λειτουργεί σε λειτουργία αναστροφής μόνο με χαμηλή ταχύτητα για λόγους ασφαλείας.

## 8. Ενδείξεις LED (7)

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Εάν ο απομακρυσμένος έλεγχος δεν χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, θα απενεργοποιηθεί αυτόματα για να εξοικονομηθεί η μπαταρία. Πατήστε οποιοδήποτε κουμπί για να ενεργοποιήσετε ξανά το απομακρυσμένο έλεγχο.

## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΧΕΙΡΙΣΜΟ ΤΩΝ ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΖΟΜΕΝΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

**ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΟΦΕΥΧΘΟΥΝ ΠΥΡΚΑΓΙΕΣ, ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΙ ΣΟΚΟΙ, ΕΚΡΗΞΕΙΣ Ή ΜΟΝΙΜΕΣ ΖΗΜΙΕΣ ΣΤΟ ΠΡΟΪΟΝ, ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΘΡΟΥΝΤΑΙ ΟΙ ΕΞΗΣ ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ:**

- ❖ Η ΦΟΡΤΙΣΗ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΙΝΕΤΑΙ ΜΟΝΟ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ!
- ❖ Χρησιμοποιήστε μόνο την επαναφορτιζόμενη μπαταρία και τον φορτιστή που περιλαμβάνονται στη συσκευασία.
- ❖ Μην χρησιμοποιείτε μπαταρίες ή φορτιστές διαφορετικού τύπου ή με διαφορετικές τεχνικές προδιαγραφές.
- ❖ Μην χρησιμοποιείτε την μπαταρία και τον φορτιστή για άλλα προϊόντα.
- ❖ Ποτέ μην τροποποιείτε τα ηλεκτρικά κυκλώματα ή τις συνδέσεις.
- ❖ Αποφύγετε την άμεση επαφή μεταξύ των ακίδων της επαναφορτιζόμενης μπαταρίας (μην δημιουργείτε βραχυκυκλώματα).
- ❖ Μην επιτρέπετε στην μπαταρία ή σε οποιοδήποτε από τα εξαρτήματά της να έρθει σε επαφή με υγρά.
- ❖ Φορτίστε μακριά από πηγές θερμότητας ή εύφλεκτα υλικά.
- ❖ Φορτίστε **ΜΟΝΟ** σε καλά αεριζόμενους και στεγνούς χώρους.
- ❖ **ΠΟΤΕ** μην σηκώνετε ή μετακινείτε την μπαταρία τραβώντας τα καλώδια ή τον φορτιστή — αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στην μπαταρία ή να προκαλέσει πυρκαγιά.
- ❖ Μην ανοίγετε τον φορτιστή — τα εσωτερικά καλώδια και οι συνδέσεις μπορεί να προκαλέσουν ηλεκτροπληξία.
- ❖ **ΠΟΤΕ** μην επιτρέπετε σε παιδιά να κρατήσει ή να φορτίσει την επαναφορτιζόμενη μπαταρία.
- ❖ ΠΑΝΤΑ ελέγχετε την μπαταρία, τον φορτιστή, τα καλώδια και τις συνδέσεις για φθορά ή ζημιές πριν τη φόρτιση.
- ❖ Μην φορτίζετε την μπαταρία αν κάποιο μέρος φαίνεται κατεστραμμένο.
- ❖ **ΠΟΤΕ** μην επιτρέπετε σε παιδιά να παίζουν με τον φορτιστή ή την μπαταρία — δεν είναι παιχνίδια.

## 17. ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΖΟΜΕΝΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Η ΦΟΡΤΙΣΗ ΚΑΙ ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΙΝΕΤΑΙ ΜΟΝΟ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ!

Ποτέ μην αφήνετε την μπαταρία να εκφορτιστεί εντελώς, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Πριν τη φόρτιση, ελέγξτε την μπαταρία και τον φορτιστή (καλώδιο τροφοδοσίας, σύνδεσμος) για φθορές ή ζημιές. Μην φορτίζετε την μπαταρία εάν οποιοδήποτε μέρος είναι κατεστραμμένο. Μόνο ένας ενήλικας που έχει διαβάσει και κατανοήσει τις προειδοποιήσεις ασφαλείας πρέπει να χειρίζεται, φορτίζει και

επαναφορτίζει την μπαταρία. Όταν το αυτοκίνητο αρχίσει να κινείται αργά, αυτό υποδηλώνει ότι η μπαταρία χρειάζεται φόρτιση. Η μπαταρία δεν χρειάζεται να αφαιρεθεί από το αυτοκίνητο για να φορτιστεί.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!** Ο φορτιστής και η μπαταρία πρέπει να φυλάσσονται μακριά από παιδιά! Τα παιδιά δεν πρέπει να χειρίζονται την μπαταρία ή τον φορτιστή.

- ❖ Πριν την πρώτη χρήση: Φορτίστε την μπαταρία για 4 έως 6 ώρες.
- ❖ Μετά από κάθε χρήση ή τουλάχιστον μία φορά το μήνα: Φορτίστε την μπαταρία για 6 ώρες.
- ❖ Κατά τη διάρκεια της φόρτισης, ο φορτιστής μπορεί να θερμανθεί, κάτι που είναι φυσιολογικό και δεν προκαλεί ανησυχία.
- ❖ Χρησιμοποιείτε πάντα τον φορτιστή που παρέχεται από τον κατασκευαστή για τη φόρτιση της μπαταρίας.
- ❖ Εάν συμβεί οποιοδήποτε από τα παρακάτω κατά τη διάρκεια της φόρτισης, σταματήστε αμέσως και επικοινωνήστε με το κέντρο εξυπηρέτησης: καπνός, ασυνήθιστες οσμές, περίεργοι ήχοι.

**17-1.** Η θύρα φόρτισης βρίσκεται στο μπροστινό μέρος, στην κονσόλα (πολυλειτουργική πάνελ).

**17-2.** Συνδέστε τον φορτιστή στη θύρα φόρτισης του αυτοκινήτου (1). Συνδέστε τον προσαρμογέα του φορτιστή στην πρίζα (2).

**17-3.** Φορτίστε την μπαταρία για 4 έως 6 ώρες.

**17-4.** Αποσυνδέστε τον φορτιστή από την πρίζα (4). Αποσυνδέστε τον φορτιστή από τη θύρα φόρτισης του αυτοκινήτου (5).

Για να αποφύγετε διακοπές του ασφαλιστικού μηχανισμού, ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες: ΜΗΝ υπερφορτώνετε το αυτοκίνητο. Η μέγιστη επιτρεπόμενη φόρτωση είναι 30 κιλά.

ΜΗΝ προσδένετε ή ρυμουλκείτε αντικείμενα από το πίσω μέρος του αυτοκινήτου.

ΜΗΝ οδηγείτε σε απότομες κλίσεις.

**ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ** να οδηγείτε σε εδάφη όπου οι τροχοί μπορεί να κολλήσουν ή να γυρίσουν, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση του κινητήρα.

ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το αυτοκίνητο σε εξαιρετικά υψηλές θερμοκρασίες, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε υπερθέρμανση των εξαρτημάτων.

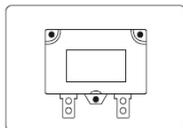
**ΠΟΤΕ** μην τροποποιείτε το ηλεκτρικό σύστημα. Οι αλλαγές μπορεί να προκαλέσουν βραχυκύκλωμα και να ενεργοποιήσουν το ασφάλιστρο.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΚΙΝΔΥΝΟΥ ΠΥΡΚΑΓΙΑΣ!**

**ΠΟΤΕ** μην παρακάμπετε το ασφάλιστρο. Κάτι τέτοιο μπορεί να υπερφορτώσει και να καταστρέψει το ηλεκτρικό σύστημα, θέτοντας σε κίνδυνο πυρκαγιάς. Αντικαταστήστε το ασφάλιστρο μόνο με ένα αυθεντικό ασφάλιστρο του ίδιου μεγέθους και τύπου όπως καθορίζεται από τον κατασκευαστή.

## 18. ΑΣΦΑΛΕΙΑ (FUSE)

Το αυτοκίνητο είναι εξοπλισμένο με ένα αυτόματα επαναρυθμιζόμενο ασφάλιστρο 10A το οποίο βρίσκεται κάτω από το κάθισμα. Εάν ο κινητήρας, το ηλεκτρικό σύστημα ή η μπαταρία υπερφορτωθούν, το ασφάλιστρο θα διακόψει αυτόματα την τροφοδοσία του αυτοκινήτου. Η τροφοδοσία θα παραμείνει διακομμένη για περίπου 5-10 δευτερόλεπτα πριν επαναρυθμιστεί αυτόματα και αποκατασταθεί η τροφοδοσία. Αν το ασφάλιστρο αποσυνδέεται συχνά κατά τη διάρκεια της κανονικής χρήσης (χωρίς υπερφόρτωση), αυτό μπορεί να υποδεικνύει ότι το αυτοκίνητο χρειάζεται επισκευή. Επικοινωνήστε με τον προμηθευτή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης για βοήθεια.



## ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Αν χρειάζεστε βοήθεια, επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης!

ΠΡΟΒΛΗΜΑ	ΠΙΘΑΝΗ ΑΙΤΙΑ	ΛΥΣΗ
<b>ΤΟ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟ ΔΕΝ ΚΙΝΕΙΤΑΙ</b>	Χαμηλή φόρτιση μπαταρίας	Φορτίστε την μπαταρία. Μετά από κάθε χρήση του αυτοκινήτου ή τουλάχιστον μία φορά το μήνα, φορτίστε την μπαταρία για 4-6 ώρες.
	Ο θερμικός ασφαλειοδιακόπτης έχει ενεργοποιηθεί	Ανατρέξτε στην ενότητα «ΑΣΦΑΛΕΙΑ».
	Οι συνδέσεις ή τα καλώδια είναι χαλαρά	Ελέγξτε αν οι συνδέσεις της μπαταρίας είναι σωστά συνδεδεμένες και δεν είναι χαλαρές. <i>Επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.</i>
	Η μπαταρία έχει χάσει την ικανότητά της να διατηρεί τη φόρτιση	Αντικαταστήστε την μπαταρία με μια νέα. <i>Επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.</i>
	Το ηλεκτρικό σύστημα έχει υποστεί ζημιά	Μπορεί να υπάρχει διάβρωση ή μόλυνση στο ηλεκτρικό σύστημα λόγω νερού ή άμμου στους διακόπτες. <i>Επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.</i>
	Ο κινητήρας έχει υποστεί ζημιά	<i>Επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.</i>
<b>Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΔΕΝ ΦΟΡΤΙΖΕΤΑΙ</b>	Οι συνδέσεις της μπαταρίας ή του φορτιστή είναι χαλαρές	Ελέγξτε αν οι συνδέσεις της μπαταρίας ή του φορτιστή είναι σωστά και σταθερά συνδεδεμένες.
	Ο φορτιστής δεν είναι συνδεδεμένος στην πρίζα	Βεβαιωθείτε ότι ο φορτιστής είναι συνδεδεμένος στην πρίζα.
	Ο φορτιστής δεν λειτουργεί	<i>Ζεσταίνεται ο φορτιστής? Αν όχι, πιθανώς είναι ελαττωματικός.</i> <i>Επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.</i>
<b>ΤΟ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ ΓΙΑ ΣΥΝΤΟΜΟ ΧΡΟΝΙΚΟ ΔΙΑΣΤΗΜΑ</b>	Η μπαταρία δεν είναι πλήρως φορτισμένη	Ελέγξτε αν οι συνδέσεις της μπαταρίας είναι σωστά συνδεδεμένες και δεν είναι χαλαρές. Μετά από κάθε χρήση ή τουλάχιστον μία φορά το μήνα, φορτίστε την μπαταρία για 4 έως 6 ώρες.
	Η μπαταρία είναι παλιά	Αντικαταστήστε την μπαταρία με μια νέα. <i>Επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.</i>

ΠΡΟΒΛΗΜΑ	ΠΙΘΑΝΗ ΑΙΤΙΑ	ΛΥΣΗ
<b>ΤΟ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟ ΚΙΝΕΙΤΑΙ ΜΕ ΧΑΜΗΛΗ ΤΑΧΥΤΗΤΑ</b>	Η μπαταρία είναι παλιά	Αντικαταστήστε την μπαταρία με μια νέα. <i>Επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.</i>
	Χαμηλή φόρτιση μπαταρίας	Μετά από κάθε χρήση του αυτοκινήτου ή τουλάχιστον μία φορά το μήνα, φορτίστε την μπαταρία για 4 έως 6 ώρες.
	Υπερφόρτωση	Μέγιστη χωρητικότητα φορτίου – έως 59 kg.
<b>ΔΥΣΚΟΛΙΑ ΣΤΗΝ ΕΝΑΛΛΑΓΗ ΜΕΤΑΞΥ ΕΜΠΡΟΣ ΚΑΙ ΟΠΙΣΘΕΝ Ή ΑΝΤΙΣΤΡΟΦΑ</b>	Προσπάθεια αλλαγής κατεύθυνσης κίνησης ενώ το αυτοκίνητο είναι σε κίνηση	Σταματήστε το αυτοκίνητο πριν αλλάξετε την κατεύθυνση κίνησης.
<b>ΔΥΝΑΤΟΣ ΘΟΥΡΥΒΟΣ ΤΡΙΒΗΣ Ή ΚΛΙΚ ΠΟΥ ΠΡΟΕΡΧΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΚΙΝΗΤΗΡΑ Ή ΤΟ ΣΑΣΜΑΝ</b>	Ο κινητήρας ή το κιβώτιο ταχυτήτων έχει υποστεί ζημιά	<i>Επικοινωνήστε με τον πωλητή ή ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.</i>
<b>Ο ΦΟΡΤΙΣΤΗΣ ΖΕΣΤΑΙΝΕΤΑΙ ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΗΣ ΦΟΡΤΙΣΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ</b>	Αυτό είναι φυσιολογικό και δεν πρέπει να προκαλεί ανησυχία	

### ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑΣ

- ❖ Ελέγχετε τακτικά τα πλαστικά μέρη του αυτοκινήτου για ρωγμές ή σπασίματα.
- ❖ Λιπαίνετε τα περιστρεφόμενα μέρη τακτικά.
- ❖ Καθαρίζετε το παιχνίδι με ένα μαλακό βαμβακερό πανί ή σφουγγάρι βρεγμένο με νερό ή ήπιο απορρυπαντικό.
- ❖ Μην καθαρίζετε με ισχυρά χημικά που περιέχουν λειαντικά σωματίδια, αμμωνία, χλωρίνη ή αλκοόλ.
- ❖ Αποθηκεύστε το προϊόν σε καθαρό και ξηρό μέρος, μακριά από υγρασία και σε ασφαλή απόσταση από πηγές θερμότητας! Μην το εκθέτετε σε άμεσες περιβαλλοντικές συνθήκες, όπως ήλιος, βροχή, υγρασία ή απότομες μεταβολές θερμοκρασίας!
- ❖ Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε λασπώδεις, αμμώδεις ή χαλικόστρωτες επιφάνειες που ενδέχεται να προκαλέσουν ζημιά στα κινούμενα μέρη.

**Υλικά που χρησιμοποιούνται:** πλαστικό, μέταλλο.

# **INSTRUCIUNI DE FOLOSIRE**

## **IMPORTANT! PĂSTRAȚI PENTRU**

### **REFERINȚE VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE!**

PENTRU A ASIGURA UTILIZAREA ÎN SIGURANȚĂ A ACESTUI  
PRODUS, URMAȚI TOATE AVERTISMENTELE, INSTRUCȚIUNILE  
ȘI RECOMANDĂRILE DATE ÎN ACEST MANUAL DE UTILIZARE!

#### **ATENȚIE! AVERTISMENTE!**

- ❖ UTILIZAȚI DOAR SUB SUPRAVEGHEREA DIRECTĂ A UNUI ADULT! NU LĂSAȚI NICIODATĂ COPILUL NESUPRAVEGHEAT!
- ❖ JUCĂRIA NU ESTE POTRIVITĂ PENTRU COPIII CU VÂRSTA SUB 3 ANI!
- ❖ ACEASTĂ JUCĂRIE NU ARE FRÂNE!
- ❖ NU SUPRA ÎN CĂRCAȚI JUCĂRIA! CONȘTRUCȚIA ESTE PROIECTATĂ PENTRU SIGURANȚA COPIILOR CU GREUTATE DE PÂNĂ LA 30 KG!
- ❖ ACEASTĂ JUCĂRIE NU ESTE UN VEHICUL!
- ❖ NU UTILIZAȚI PE DRUMURI DESTINATE VEHICULELOR CU MOTOR!
- ❖ PĂSTRAȚI DEPARTE DE FOC!
- ❖ VERIFICAȚI TOATE COMPONENTELE JUCĂRIEI PENTRU FUNCȚIONARE CORESPUNZĂTOARE ȘI STABILITATEA ASAMBLĂRII ÎNAINTE DE UTILIZARE. ACORDAȚI O ATENȚIE SPECIALĂ CIRCUITULUI ELECTRIC, COMPONENTELOR ELECTRICE, CABLURILOR ȘI CONEXIUNILOR.
- ❖ POTRIVIT PENTRU COPII CU VÂRSTA ÎNTRE 3 ȘI 6 ANI!
- ❖ ACEASTĂ JUCĂRIE TREBUIE UTILIZATĂ CU O PRUDENȚĂ DEOSEBITĂ! SUNT NECESARE APTITUDINI PENTRU A EVITA COLIZIUNILE, CĂDERILE SAU RĂNIRILE COPILULUI DIN MAȘINĂ SAU A TERȚELOR!
- ❖ ASIGURAȚI-VĂ CĂ COPILUL ESTE INSTRUIT SĂ OPEREREZE, SĂ CONDUCĂ ȘI SĂ OPREASCĂ MAȘINA ȘI ESTE FAMILIARIZAT CU REGULILE DE SIGURANȚĂ!
- ❖ NU PERMITEȚI UTILIZAREA SIMULTANĂ DE CĂTRE DOI COPII!
- ❖ ASAMBLAREA TREBUIE EFECTUATĂ DOAR DE UN ADULT!
- ❖ Copilul trebuie să poarte încălțăminte când utilizează jucăria! se recomandă purtarea unei casete de protecție.
- ❖ Nu permiteți copiilor să atingă roțile sau să se afle în apropierea lor în timp ce mașina se deplasează!
- ❖ Utilizați jucăria doar pe timp de zi și în zone bine iluminate!
- ❖ Nu permiteți copilului să stea în picioare în timp ce mașina se deplasează! în caz contrar, există risc de accidentare!
- ❖ Dacă un autocolant sau o parte a acestuia se dezlipește, acesta trebuie reaplicat sau îndepărtat pentru a preveni riscul de ingestie!
- ❖ Nu utilizați produsul dacă observați piese lipsa sau deteriorate!
- ❖ Nu utilizați piese de schimb sau componente care nu sunt furnizate de producător! producătorul nu este responsabil pentru siguranță dacă sunt utilizate piese non-originale sau nerecomandate.
- ❖ Nu efectuați modificări asupra construcției! dacă este necesar, contactați revenidorul sau un centru de service autorizat pentru reparații.
- ❖ Nu modificați sistemul electric sau nu adăugați alte componente electrice! contactați revenidorul sau un centru de service autorizat dacă este necesar.
- ❖ Utilizați doar încărcătorul furnizat cu această jucărie pentru încărcarea bateriei. utilizarea unui încărcător diferit poate provoca supraîncălzirea, deteriorarea bateriei sau chiar riscuri de incendiu!
- ❖ Utilizați produsul numai conform destinației!
- ❖ Nu permiteți copiilor sub 3 ani să se afle în apropierea produsului înainte ca acesta să fie complet asamblat pentru a evita accesul la piese mici și detasabile!

- ❖ Nu atașați sfori sau corzi suplimentare la produs pentru a evita riscul de sufocare!
- ❖ Utilizați doar pe suprafețe plate, nivelate și sigure, aflate la distanță sigură față de drumuri!
- ❖ Nu permiteți utilizarea produsului în apropierea scărilor, escalatoarelor, pragurilor, piscinelor, surselor de caldură etc. !
- ❖ Nu lăsați ambalajele de plastic la îndemâna copiilor pentru a evita riscul de sufocare!

### IMPORTANT! AVERTISMENTE ȘI INSTRUCȚIUNI PRIVIND UTILIZAREA BATERIILOR „AA” ȘI „AAA”, ALIMENTAREA TELECOMENZII ȘI A DISPOZITIVULUI DE DIRECȚIE

- ❖ Asigurați întotdeauna compartimentul bateriei cu capacul după introducerea bateriilor.
- ❖ Nu permiteți copiilor să aibă acces la baterii sau să se joace cu acestea!
- ❖ Introduceți numai baterii de tipul și tensiunea specificate.
- ❖ Nu utilizați baterii de tipuri sau tensiuni diferite și nu amestecați baterii noi cu baterii uzate.
- ❖ Nu scurtcircuitați bornele bateriei.
- ❖ Bateriile trebuie introduse cu polaritatea corectă (+ și -) în compartimentul bateriei.
- ❖ Îndepărtați bateriile deteriorate sau epuizate.
- ❖ Nu reîncărcați baterii nereîncărcabile.
- ❖ Bateriile reîncărcabile trebuie reîncărcate numai de către un adult.
- ❖ Bateriile reîncărcabile trebuie scoase din produs înainte de reîncărcare.
- ❖ Îndepărtați bateriile atunci când produsul nu va fi utilizat.
- ❖ Nu aruncați bateriile în foc deschis. Bateriile nu trebuie demontate.
- ❖ Folosiți doar unitatea de alimentare detașabilă furnizată împreună cu această jucărie pentru a încărca bateria.
- ❖ **ATENȚIE!** Deșeurile provenite din baterii epuizate și neutilizabile trebuie colectate separat. Este interzisă eliminarea acestora în containerele de gunoi menajer amestecat. Aruncați bateriile doar la punctele de colectare desemnate.



### SPECIFICAȚIILE PRODUSULUI

<b>Vârsta potrivită a copilului</b>	3-8 ani
<b>Capacitate maximă de încărcare</b>	până la 30 kg
<b>Baterie reîncărcabilă (Li-ion): 1 unitate</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Viteza mașinii</b>	2-4 km/h
<b>Încărcător</b>	Intrare: 100-240V, 50/60 Hz Iesire: 12V DC 1A
<b>Motor</b>	2x25W
<b>Frecvența de operare a telecomenzii</b>	2.7 GHz
<b>Timpul de încărcare al bateriei:</b>	
- Prima încărcare (înainte de prima utilizare)	4-8 ore
- Încărcări ulterioare	6 ore
<b>Fusibil</b>	10A
<b>Baterii pentru volan (neincluse)</b>	2 ore x 1.5V/AA(LR6)
<b>Baterii pentru telecomandă (nu sunt incluse)</b>	2 ore x 1.5V/AAA(LR03)
<b>Dimensiune mașină, cm</b>	99.5 x 66 x 100

## PIESE PRINCIPALE

1. Volan (A) – 1 buc.
2. Manual de utilizare (B) – 1 buc.
3. Roată (C) – 4 buc.
4. Capac decorativ (D) – 4 buc.
5. Dispozitiv de telecomandă (E) – 1 buc.
6. Ax spate (F) – 1 buc.
7. Ax față (G) – 1 buc.
8. Spătar (H) – 1 buc.
9. Scaun (I) – 1 buc.
10. Stâlp frontal al acoperișului (J) – 1 set
11. Stâlp posterior al acoperișului (K) – 1 set
12. Acoperiș (L) – 1 buc.
13. Componente cutie spate (M) – 1 buc.
14. Bară spate a acoperișului (N) – 1 buc.
15. Parbriz (O) – 1 buc.
16. Șurub autofiletant Ø4×16 (P) – 6 buc.
17. Cheie M6 (Q) – 2 buc.
18. Încărcător (R) – 1 buc.
19. Arc (S) – 2 buc.
20. Șurub cu cap plat Ø3×10 (T) – 6 buc.
21. Șurub (U) – 6 buc.
22. Piuliță (V) – 6 buc.
23. Motor dreapta R (W) – 1 buc.
24. Motor stânga L (X) – 1 buc.

**Vă rugăm să vă asigurați că toate piesele sunt prezente.**

## INSTRUCȚIUNI DE ASAMBLARE

**ATENȚIE!** ASIGURAȚI-VĂ CĂ BUTONUL DE PORNIRE/OPRIRE ESTE OPRIT ÎNAINTE DE A ÎNCEPE ASAMBLAREA MAȘINII.

**ATENȚIE!** URMAȚI EXACT INSTRUCȚIUNILE ȘI ORDINEA DE ASAMBLARE, AȘA CUM SUNT ILUSTRATE ȘI DESCRISE ÎN MANUALUL DE UTILIZARE.

**ATENȚIE!** FIXAREA ANUMITOR COMPONENTE POATE FI ÎNSOȚITĂ DE UN „CLIC”, INDICÂND O MONTARE CORECTĂ.

**ATENȚIE!** VERIFICAȚI SIGURANȚA FIECĂREI FIXĂRI DUPĂ FIECARE PAS.

**Unelte necesare:** Șurubelniță (neinclusă) și cheile incluse în set.

Așezați corpul mașinii cu partea inferioară în sus pe o cârpă moale sau pe o suprafață netedă pentru a preveni zgârierea plasticului. NU așezați corpul direct pe ciment sau suprafețe aspre.

Îndepărtați toate elementele din carton, spumă și legăturile de cablu din nylon înainte de a începe asamblarea.

## 1. INSTALAREA AXEI FRONTALE

**1-1.** Folosind cheia Q, deșurubați și scoateți piulița [2] de pe axul de direcție [1], apoi îndepărtați șaiba [3]. De asemenea, cu cheia Q, deșurubați și scoateți piulițele [4] de pe axa frontală G.

**1-2.** Așezați arcurile S pe tubul Z, apoi introduceți axa frontală G prin arcuri și tubul Z. În final, fixați cu piulița [4], rotind în sensul acelor de ceasornic. Simultan, introduceți partea [5] a axei frontale prin axul de direcție [1] și fixați cu șaiba [3] și piulița [2].

## 2. INSTALAREA AXEI SPATE

**2-1.** Folosind cheia Q, deșurubați și scoateți piulițele [9] și șaibele [8] de pe axa spate F.

**2-2.** Introduceți axa spate F în deschiderea desemnată a caroseriei, conform ilustrației.

**2-3.** Atașați motorul stâng X la axa spate F, asigurându-vă că firele motorului, terminalele și partea [10] sunt poziționate în slotul corespunzător Z din caroserie. Repetați aceiași pași pentru a atașa motorul drept W pe partea opusă a axei spate F.

## 3. INSTALAREA ROȚILOR

❖ Pe ambele părți ale axei frontale, așezați câte o roată C, urmată de o șaibă [6] și fixați cu piulița [7]. Apăsăți ferm capacele decorative D pe roțile frontale C.

❖ Pe ambele părți ale axei spate, așezați câte o roată C, urmată de o șaibă [8] și fixați cu piulița [9].

**Notă:** Strângeți simultan piulițele [9] la ambele capete ale axei spate, folosind ambele chei Q.

❖ Apăsăți ferm capacele decorative D pe roțile spate C.

## 4. INSTALAREA CUTIEI SPATE

Plasați cutia spate (M) în slotul desemnat de pe caroseria mașinii, conform ilustrației. Folosiți 2 șuruburi autofiletante Ø4×16 (P) pentru a fixa cutia.

## 5. INSTALAREA VOLANULUI

Deșurubați șurubul (a) de pe volan (A) folosind o șurubelniță (b). Așezați volanul pe partea [1] a axului de direcție și fixați-l cu șurubul (a).

## 6. INSTALAREA BATERIILOR ÎN VOLAN

Pentru a utiliza funcțiile volanului, introduceți baterii. Deșurubați șurubul (a) cu șurubelnița (b)

și scoateți capacul compartimentului bateriei (c). Introduceți 2 baterii AA/1.5V (LR6), respectând polaritatea corectă. Reinstalați capacul și strângeți șurubul cu șurubelnița.

## 7. INSTALAREA SPĂTARULUI

**7-1.** Introduceți spătarul (H) în fanta corespunzătoare a caroseriei, inserând părțile [1] ale spătarului în găurile [2], conform ilustrației.

**7-2.** Atașați scaunul la caroserie și fixați-l cu 2 șuruburi autofiletante Ø4×16 (P) folosind o șurubelniță (b).

## 8. INSTALAREA ȘI CONECTAREA BATERIEI REÎNCĂRCABILE

**8-1.** Deșurubați șuruburile (b) de pe ambele părți ale suportului de fixare a bateriei (a), îndepărtați suportul și despachetați bateria.

**8-2.** Introduceți bateria (c) cu terminalele orientate în sus, conform ilustrației.

**8-3.** Reatașați suportul de fixare (a) și strângeți-l cu șuruburile (b).

**8-4.** Conectați mai întâi terminalele 3 și 4, apoi firele de alimentare 1 și 2, așa cum este ilustrat.

## 9. INSTALAREA SCAUNULUI

Introduceți cele trei elemente proeminente ale scaunului (I) în sloturile corespunzătoare ale caroseriei. Fixați cu 2 șuruburi autofiletante Ø4×16 (P) folosind o șurubelniță.

## 10. INSTALAREA STĂLPILOR FRONTALI AI ACOPERIȘULUI (J)

Introduceți ambele piese J (stâlpii frontali ai acoperișului) în sloturile desemnate din partea frontală a mașinii.

**IMPORTANT!** Stâlpul marcat cu L trebuie instalat pe partea stângă a caroseriei, iar stâlpul marcat cu R trebuie instalat pe partea dreaptă (vedeți ilustrația).

## 11. INSTALAREA STĂLPILOR POSTERIORI AI ACOPERIȘULUI (K)

Introduceți ambele piese K (stâlpii posteriori ai acoperișului) în sloturile desemnate din partea din spate a mașinii.

**IMPORTANT!** Stâlpul marcat cu L trebuie instalat pe partea stângă, iar cel marcat cu R pe partea dreaptă (vedeți ilustrația).

## 12. INSTALAREA BAREI POSTERIOARE A ACOPERIȘULUI

**12-1.** Glisați bara posterioară a acoperișului (N) în deschiderile din stâlpii posteriori ai acoperișului.

**12-2.** Fixați-o cu 4 șuruburi cu cap plat Ø3×10 (T) folosind o șurubelniță.

## 13. INSTALAREA ACOPERIȘULUI

**13-1.** Poziționați acoperișul (L) în deschiderile desemnate ale stâlpilor frontali și posteriori ai acoperișului.

**Notă:** Asigurați-vă că orientarea este corectă (față, spate, stânga, dreapta). Cele patru colțuri ale acoperișului sunt marcate cu L și R pentru partea stângă și dreaptă, iar marcajele interne indică FRONT (față) și BACK (spate).

**13-2.** Introduceți 6 piulițe (V) în interiorul stâlpilor frontali și posteriori ai acoperișului și fixați-le cu 6 șuruburi (U).

## 14. INSTALAREA PARBRIZULUI

Introduceți ambele părți ale parbrizului (O) în sloturile de pe stâlpii frontali. Fixați-l cu 4 șuruburi cu cap plat Ø3×10 (T).

**NOTĂ:** În timpul instalării, marginile îndoite ale parbrizului trebuie să fie orientate în sus.

## FUNCȚIILE ȘI UTILIZAREA MĂȘINII

### 15. VOLAN ȘI PANOU DE CONTROL

- 1. Butoane Volan:** Apăsarea acestor butoane va reda sunetul claxonului.
- 2. Panou Multifuncțional**
- 3. Pedală de accelerație:** Apăsați pedala pentru a porni mașina. Eliberați pedala pentru a opri treptat mașina.

#### Funcțiile Panoului Multifuncțional

- 1. Mod Radio FM:** Apăsați pentru a căuta posturi FM în modul radio.
- 2. Buton Stație FM:** Intră în modul radio FM.
- 3. Buton Schimbare Mod:** Permite comutarea între sunetul de pornire, player media și mod AUX.
- 4. Buton Mers Înainte (↑):** Apăsați acest buton, apoi apăsați pedala pentru a deplasa mașina înainte. Eliberarea pedalei va opri mașina. Se va reda un mesaj vocal: „Vă rugăm să fiți precauți în timpul deplasării înainte.”

5. **Buton Mers Înapoi (⏮):** Apăsați acest buton, apoi apăsați pedala pentru a da înapoi. Se va reda un mesaj vocal: „Atenție la mersul înapoi!”
6. **Buton Viteză Mare/Mică:** Mașina pornește implicit în viteză mare. Apăsați butonul pentru a schimba între viteză mare și viteză mică. Un mesaj vocal va confirma: „Viteză mare” sau „Viteză mică”. Modul de mers înapoi are o singură viteză.
7. **Buton Canal Anterior/Reducere Volum:** Apăsare scurtă – schimbă la canalul anterior. Apăsare lungă – reduce volumul.
8. **Buton Lumină:** Activează sau dezactivează luminile. Se va reda un mesaj vocal: „Lumina aprinsă” sau „Lumina stinsă”.
9. **Buton Canal Următor/Mărire Volum:** Apăsare scurtă – schimbă la canalul următor. Apăsare lungă – mărește volumul.
10. **Buton START/STOP:** Apăsare lungă: Pornește sau oprește alimentarea mașinii. Apăsare scurtă: Dacă muzica sau radioul sunt active, oprește redarea. Apăsați din nou scurt pentru a relua redarea.
11. **Port Media Player:** Introduceți un stick USB pentru a reda automat muzica salvată pe acesta. Notă: Sunt acceptate doar fișiere MP3.
12. **Afișaj Voltaj:** Arată nivelul de încărcare al bateriei pentru a determina dacă trebuie reîncărcată.
13. **Intrare AUX:** Permite conectarea unui dispozitiv extern (telefon mobil, MP3, MP4 etc.) pentru a reda fișiere audio prin difuzoarele mașinii.
14. **Port de Încărcare:** Utilizați încărcătorul furnizat pentru a încărca mașina.

### **Instrucțiuni de Operare:**

**Funcția START/STOP:** Pornirea mașinii: Apăsați și mențineți apăsat butonul START/STOP (10) timp de 2–3 secunde. Afișajul de tensiune (12) se va aprinde. Se va reda un sunet de pornire, iar mașina va funcționa normal. Oprirea mașinii: Apăsați și mențineți apăsat butonul START/STOP (10) timp de 2–3 secunde din nou.

### **Funcția RADIO FM:**

Activare Mod FM: Apăsați butonul (2) (buton FM) pentru a intra în modul radio FM.

### **Căutare Stații FM:**

Apăsați butonul (1) (buton Mod Radio FM) pentru a începe căutarea. Procesul de căutare poate dura câteva momente. După finalizare, prima stație salvată va începe să fie redată automat. Control Radio FM:

- ❖ Stația următoare: Apăsați scurt butonul (9) (buton V+).
- ❖ Stația anterioară: Apăsați scurt butonul (7) (buton V-).
- ❖ Mărire volum: Apăsați lung butonul (9) (buton V+).
- ❖ Reducere volum: Apăsați lung butonul (7) (buton V-).
- ❖ Pauză/Reluare redare: Apăsați scurt butonul START/STOP (10).

### **Funcția AUX:**

Conectarea AUX: Introduceți un capăt al cablului AUX în portul (13) (Intrare AUX) și celălalt capăt într-un dispozitiv extern (telefon, MP3, MP4 etc.). Mașina va reda automat sunetul de pe dispozitivul conectat. Control AUX:

- ❖ Mărire volum: Apăsați lung butonul (9) (buton V+).
- ❖ Reducere volum: Apăsați lung butonul (7) (buton V-).
- ❖ Pauză/Reluare redare: Apăsați scurt butonul START/STOP (10).

**Notă:** Schimbarea pieselor muzicale (următor/anterior) trebuie efectuată direct de pe dispozitivul conectat, nu de pe panoul mașinii.

### **Comutarea între Muzică, USB și AUX:**

Dacă USB sau AUX sunt conectate, apăsați butonul (3) (Buton Schimbare Mod) pentru a comuta între modurile de redare (Muzică, USB și AUX).

### **Funcția Mers Înainte/Înapoi și Viteză Mare/Mică:**

**IMPORTANT!** Mașina se deplasează înapoi doar la viteză mică în mod implicit. Butonul Viteză Mare/Mică nu afectează viteza în marșarier. Mers înainte:

- ❖ Viteza implicită este mare când mașina este pornită.
- ❖ Apăsați butonul (6) (Buton Viteză Mare/Mică) pentru a comuta la viteză mică.
- ❖ Apăsați din nou butonul pentru a reveni la viteză mare.
- ❖ Mers înapoi: Apăsați butonul (⏮) (Buton Mers Înapoi) pentru a trece la modul de marșarier (o singură viteză).
- ❖ Apăsați butonul (⏭) (Buton Mers Înainte) pentru a reveni la mers înainte.

### **Funcția Luminilor:**

- ❖ Lumina se aprinde automat când mașina este pornită. Apăsați butonul Lumini pentru a opri luminile.
- ❖ Apăsați din nou butonul pentru a aprinde luminile.

## **Modul Manual de Operare al Mașinii (Mers Înainte și Înapoi):**

Așezați copilul în mașină și fixați centura de siguranță. Pornirea alimentării: Apăsăți și mențineți apăsat butonul de pornire până când afișajul se aprinde și se aude sunetul de pornire (2–5 secunde). Mers înainte: Apăsăți butonul. Mers Înainte și apăsați pedala de accelerație. Mașina va începe să se deplaseze înainte. Eliberați pedala pentru a opri mașina. Mers înapoi: Apăsăți butonul . Mers Înapoi și apăsați pedala de accelerație. Mașina va începe să se deplaseze înapoi. Eliberați pedala pentru a opri mașina. Oprirea mașinii: Apăsăți și mențineți apăsat butonul START/STOP din nou pentru a opri alimentarea.

**SUPRAVEGHEAȚI ÎNTOTDEAUNA COPILUL ÎN TIMPUL UTILIZĂRII PENTRU A ASIGURA O UTILIZARE ÎN SIGURANȚĂ!**

## **16. FUNCȚIILE TELECOMENZII**

**Dispozitivul de telecomandă este fabricat în conformitate cu cerințele Directivei 2014/53/UE a Parlamentului European și a Consiliului privind echipamentele radio. Conformitatea este certificată prin rapoarte de testare, reflectate în declarația de conformitate a produsului, disponibilă la [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com)**

**ATENȚIE! POATE FI UTILIZATĂ DOAR DE UN ADULT!**

**ATENȚIE!** Telecomanda mașinii trebuie operată exclusiv de un adult!

**IMPORTANT!** Telecomanda nu este o jucărie. Este destinată exclusiv utilizării de către adulți și nu trebuie folosită de către copii. Supravegherea strictă a unui adult este necesară în permanență.

**IMPORTANT!** Raza de recepție poate varia semnificativ în funcție de condițiile meteorologice, starea bateriei și alți factori de mediu.

**NOTĂ:** Când modul telecomandă este activat, pedala de accelerație va fi dezactivată, iar mașina va fi controlată exclusiv prin telecomandă.

## **FUNCȚII**

### **1. Împerechere**

**1.1.** Opriți alimentarea mașinii (butonul Power ON/OFF).

**1.2.** Deșurubați și îndepărtați capacul compartimentului bateriilor (pe partea din spate a telecomenzii). Introduceți două baterii AAA (LR03), respectând polaritatea corectă.

**1.3.** Puneți la loc capacul și fixați-l cu șurubul. Indicatorii de viteză vor începe să clipească.

**1.4.** Porniți alimentarea mașinii. Când indicatorii de viteză încetează să mai clipească și rămân aprinse două LED-uri, împerecherea a fost realizată cu succes.

**IMPORTANT!** După împerechere, nu este necesar să repetați acest proces pentru utilizările viitoare, decât dacă înlocuiți bateriile. Dacă înlocuiți bateriile, urmați din nou pașii descriși mai sus.

**2. Buton Mers Înainte (1)**

**3. Buton Viraj Stânga (2)**

**4. Buton STOP (3)**

Apăsăți butonul STOP pentru a opri mașina. LED-urile vor începe să clipească, iar toate funcțiile telecomenzii și ale mașinii vor fi dezactivate. Apăsăți butonul din nou pentru a elibera frâna. LED-urile vor înceta să clipească, iar toate funcțiile vor fi reactivate.

**5. Buton Viraj Dreapta (4)**

**6. Buton Mers Înapoi (5)**

**7. Buton Viteză (6)** Telecomanda permite selectarea a trei viteze: Viteză mică; Viteză normală; Viteză mare. Apăsând repetat butonul de viteză, veți parcurge toate cele trei niveluri.

**NOTĂ:** Mașina este setată din fabrică să funcționeze în marșarier doar la viteză mică pentru siguranță.

**8. Indicatori LED (7)**

**NOTĂ:** Dacă telecomanda nu este utilizată pentru o perioadă lungă de timp, aceasta se va opri automat pentru a economisi bateria. Apăsăți orice buton pentru a o reactiva.

## **AVERTISMENTE PRIVIND MANIPULAREA BATERIILOR REÎNCĂRCABILE**

**PENTRU A PREVENI INCENDII, ȘOCURI ELECTRICE, EXPLOZII SAU DETERIORĂRI PERMANENTE ALE PRODUSULUI, TREBUIE RESPECTATE URMĂTOARELE REGULI DE SIGURANȚĂ:**

- ❖ ÎNCĂRCAREA TREBUIE EFECTUATĂ DOAR DE UN ADULT!
- ❖ Folosiți doar bateria reîncărcabilă și încărcătorul inclus în pachet.
- ❖ Nu utilizați baterii sau încărcătoare diferite de cele specificate.
- ❖ Nu folosiți bateria și încărcătorul pentru alte produse.
- ❖ Nu modificați circuitele electrice sau conexiunile.

- ❖ Nu permiteți contactul terminalelor bateriei cu lichide (fără scurtcircuit!).
- ❖ Încărcați departe de surse de căldură sau materiale inflamabile.
- ❖ Încărcați numai în zone bine ventilate și uscate.
- ❖ Nu ridicați sau mutați bateria trăgând de cabluri sau de încărcător – aceasta poate provoca un incendiu.
- ❖ Nu deschideți încărcătorul – componentele interne pot provoca șocuri electrice.
- ❖ **NICIODATĂ** nu lăsați un copil să manevreze sau să încarce bateria.
- ❖ Verificați întotdeauna bateria, încărcătorul, cablurile și conexiunile pentru semne de uzură sau deteriorare înainte de încărcare.
- ❖ Nu încărcați bateria dacă orice componentă este deteriorată.
- ❖ **NICIODATĂ** nu permiteți copiilor să se joace cu încărcătorul sau bateria – nu sunt jucării!

## 17. ÎNCĂRCAREA BATERIEI REÎNCĂRCABILE

**ATENȚIE!** ÎNCĂRCAREA TREBUIE EFECTUATĂ EXCLUSIV DE UN ADULT!

Nu permiteți descărcarea completă a bateriei, deoarece acest lucru poate cauza deteriorarea ei. **IMPORTANT!** Înainte de încărcare, verificați bateria și încărcătorul (cablul de alimentare, conectorul) pentru uzură sau deteriorare. Nu încărcați bateria dacă oricare dintre componente este deteriorată. Doar un adult care a citit și a înțeles avertismentele de siguranță trebuie să manipuleze, să încarce și să reîncarce bateria. Dacă mașina începe să se miște încet, acest lucru indică faptul că bateria trebuie încărcată. Bateria nu trebuie scoasă din mașină pentru a fi încărcată.

**AVERTISMENT!** Încărcătorul și bateria trebuie păstrate departe de copii! Copiii nu trebuie să manipuleze bateria sau încărcătorul.

- ❖ Înainte de prima utilizare, încărcați bateria timp de 4-6 ore.
- ❖ După fiecare utilizare sau cel puțin o dată pe lună, încărcați bateria timp de 6 ore.
- ❖ În timpul încărcării, încărcătorul se poate încălzi – acest lucru este normal.
- ❖ Folosiți doar încărcătorul original furnizat de producător.

Dacă apar următoarele probleme în timpul încărcării, deconectați imediat încărcătorul și contactați un service: Fum, Miroșuri neobișnuit, Zgomote suspecte.

**17-1.** Procesul de încărcare: Portul de încărcare se află pe panoul multifuncțional (pe bord).

**17-2.** Conectați încărcătorul la portul de încărcare al mașinii (1). Conectați adaptorul încărcătorului la priza de alimentare (2).

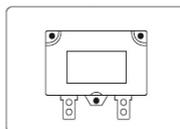
**17-3.** Încărcați bateria timp de 4 până la 6 ore.

**17-4.** Deconectați încărcătorul de la priza de alimentare (4). Deconectați încărcătorul de la portul de încărcare al mașinii (5).

## 18. SIGURANȚA (FUSIBILA)

Mașina este echipată cu o siguranță auto-resetabilă de 10A situată sub scaun. Dacă motorul, sistemul electric sau bateria sunt suprasolicitate, siguranța va întrerupe automat alimentarea cu energie a mașinii. Alimentarea va rămâne oprită timp de aproximativ 5–10 secunde înainte de a se reseta automat și de a restabili energia.

Dacă siguranța se declanșează frecvent în timpul utilizării normale (fără suprasolicitare), acest lucru poate indica faptul că mașina necesită reparații. Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat pentru asistență.



Pentru a evita întreruperile siguranței, urmați aceste recomandări:

NU supraîncărcați mașina. Capacitatea maximă de încărcare este de 30 kg.

NU atașați sau tractați obiecte din spatele mașinii.

NU conduceți pe suprafețe abrupte.

EVITAȚI conducerea pe terenuri unde roțile s-ar putea bloca sau roti în gol, deoarece acest lucru poate duce la supraîncălzirea motorului.

NU folosiți mașina la temperaturi extrem de ridicate, deoarece acest lucru poate duce la supraîncălzirea componentelor.

NU modificați niciodată sistemul electric. Modificările pot provoca un scurtcircuit și pot declanșa siguranța.

**AVERTISMENT DE PERICOL DE INCENDIU:** NU ocoliți niciodată siguranța. Acest lucru poate supraîncărca și deteriora sistemul electric, prezentând un risc grav de incendiu. Înlocuiți siguranța doar cu una originală, de aceeași dimensiune și tip, conform specificațiilor producătorului.

## DEPANARE

Dacă aveți nevoie de asistență, contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat!

PROBLEMĂ	CAUZĂ PROBABILĂ	SOLUȚIE
<b>MAȘINA NU SE MIȘCĂ</b>	Nivel scăzut de încărcare a bateriei	Încărcați bateria. După fiecare utilizare a mașinii sau cel puțin o dată pe lună, încărcați bateria timp de 4-6 ore.
	Siguranța termică a fost declanșată	Consultați secțiunea „SIGURANȚĂ”.
	Conectorii sau cablurile sunt slăbite	Verificați dacă conectorii bateriei sunt corect conectați și nu sunt slăbiți. <i>Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat.</i>
	Bateria și-a pierdut capacitatea de a reține încărcarea	Înlocuiți bateria cu una nouă. <i>Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat.</i>
	Sistemul electric este deteriorat	Poate exista coroziune sau contaminare în sistemul electric din cauza apei sau nisipului în comutatoare. <i>Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat.</i>
	Motorul este deteriorat	<i>Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat.</i>
<b>BATERIA NU SE ÎNCARCĂ</b>	Conectorii bateriei sau ai încărcătorului sunt slăbiți	Verificați dacă conectorii bateriei sau ai încărcătorului sunt corect și sigur conectați.
	Încărcătorul nu este conectat la priză	<i>Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat.</i>
	Încărcătorul nu funcționează	Încălzirea încărcătorului? Dacă nu, este posibil ca încărcătorul să fie defect. <i>Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat.</i>
<b>MAȘINA FUNCȚIONEAZĂ PENTRU O PERIOADĂ SCURTĂ DE TIMP</b>	Bateria nu este complet încărcată	Verificați dacă conectorii bateriei sunt corect conectați și nu sunt slăbiți. După fiecare utilizare sau cel puțin o dată pe lună, încărcați bateria timp de 4 până la 6 ore.
	Bateria este veche	Înlocuiți bateria cu una nouă. <i>Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat.</i>
<b>MAȘINA SE DEPLASEAZĂ CU VITEZĂ REDUSĂ</b>	Bateria este veche	Înlocuiți bateria cu una nouă. <i>Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat.</i>
	Nivel scăzut de încărcare a bateriei	După fiecare utilizare a mașinii sau cel puțin o dată pe lună, încărcați bateria timp de 4 până la 6 ore.
	Supraîncărcare	Capacitatea maximă de încărcare – până la 59 kg.

PROBLEMĂ	CAUZĂ PROBABILĂ	SOLUȚIE
<b>DIFICULTATE ÎN SCHIMBAREA DIRECȚIEI ÎNTRE ÎNAINTE ȘI ÎNAPOI SAU INVERS</b>	Încercarea de a schimba direcția de deplasare în timp ce mașina este în mișcare	Opriți mașina înainte de a schimba direcția de deplasare.
<b>ZGOMOT PUTERNIC DE FRECARE SAU CLICTURĂ PROVENIT DIN MOTOR SAU CUTIA DE VITEZE</b>	Motorul sau cutia de viteze este deteriorată	<i>Contactați distribuitorul sau un centru de service autorizat.</i>
<b>ÎNCĂRCĂTORUL SE ÎNCĂLZEȘTE ÎN TIMPUL ÎNCĂRCĂRII BATERIEI</b>	Acest lucru este normal și nu ar trebui să provoace îngrijorare	

### INSTRUCȚIUNI PENTRU ÎNTREȚINERE ȘI ÎNGRIJIRE

- ❖ Încercarea de a schimba direcția de deplasare în timp ce mașina este în mișcare
- ❖ Verificați regulat piesele din plastic ale mașinii pentru eventuale fisuri sau deteriorări.
- ❖ Lubrifiați periodic piesele rotative.
- ❖ Curățați jucăria folosind o cârpă moale din bumbac sau un burete umezit cu apă sau detergent delicat.
- ❖ Nu curățați cu substanțe chimice agresive care conțin particule abrazive, amoniac, înălbitor sau alcool.
- ❖ Depozitați produsul într-un loc curat și uscat, ferit de umiditate și la o distanță sigură de sursele de căldură! Nu îl expuneți direct la factori de mediu, cum ar fi soarele, ploaia, umiditatea sau schimbările bruște de temperatură!
- ❖ Nu utilizați produsul pe suprafețe noroioase, nisipoase sau pietruite care ar putea deteriora piesele mobile.

**Materiale utilizate:** plastic, metal.

# INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

## **IMPORTANTE! CONSERVAR PARA REFERÊNCIA FUTURA: LER COM ATENÇÃO!**

PARA GARANTIR A UTILIZAÇÃO SEGURA DESTE PRODUTO SIGA TODOS OS AVISOS, INSTRUÇÕES E RECOMENDAÇÕES DADAS NESTE MANUAL DO UTILIZADOR!

### **ATENÇÃO! AVISOS!**

- ❖ AVISO! UTILIZE APENAS SOB SUPERVISÃO DIRETA DE UM ADULTO! NUNCA DEIXE A CRIANÇA SEM VIGILÂNCIA!
- ❖ O BRINQUEDO NÃO É ADEQUADO PARA CRIANÇAS COM MENOS DE 3 ANOS DE IDADE!
- ❖ ESTE BRINQUEDO NÃO POSSUI FREIO!
- ❖ NÃO SOBRECARREGUE O BRINQUEDO! A ESTRUTURA GARANTE A SEGURANÇA PARA CRIANÇAS COM PESO DE ATÉ 30 KG!
- ❖ ESTE PRODUTO NÃO É UM VEÍCULO!
- ❖ NÃO UTILIZE EM VIAS UTILIZADAS POR VEÍCULOS AUTOMOTORES!
- ❖ MANTENHA LONGE DO FOGO!
- ❖ VERIFIQUE TODAS AS PARTES DO BRINQUEDO PARA GARANTIR O FUNCIONAMENTO ADEQUADO E A ESTABILIDADE DA MONTAGEM ANTES DO USO. PRESTE ATENÇÃO ESPECIAL AO CIRCUITO ELÉTRICO, COMPONENTES ELÉTRICOS, CABOS E CONEXÕES.
- ❖ Adequado para crianças de 3 a 6 anos!
- ❖ Este brinquedo deve ser utilizado com extrema cautela! São necessárias habilidades para evitar colisões, quedas ou ferimentos da criança no carro ou de terceiros!
- ❖ GARANTA QUE A CRIANÇA ESTEJA TREINADA PARA OPERAR, DIRIGIR E PARAR O CARRO E QUE CONHEÇA AS REGRAS DE USO SEGURO!
- ❖ Não permita o uso simultâneo por duas crianças!
- ❖ A montagem deve ser realizada apenas por um adulto!
- ❖ A criança deve usar sapatos ao utilizar o brinquedo! O uso de capacete é recomendado.
- ❖ Não permita que crianças toquem ou fiquem próximas às rodas enquanto o carro estiver em movimento!
- ❖ Utilize apenas durante o dia e em locais bem iluminados!
- ❖ Não permita que a criança fique em pé enquanto o carro estiver em movimento! Caso contrário, há risco de ferimentos!
- ❖ Se um adesivo ou parte dele se soltar, ele deve ser recolocado ou removido para evitar que crianças pequenas o engulam!
- ❖ Não utilize o produto caso encontre peças faltantes ou danificadas!
- ❖ Não utilize peças de reposição ou componentes que não sejam fornecidos pelo fabricante! O fabricante não se responsabiliza pela segurança caso sejam utilizadas peças não originais ou não recomendadas.
- ❖ Não faça alterações ou modificações na estrutura! Se necessário, entre em contato com o revendedor ou um centro de assistência autorizado para orientações e reparos.
- ❖ Não altere o sistema elétrico nem adicione outros componentes elétricos! Em caso de necessidade, entre em contato com o revendedor ou um centro de assistência autorizado.
- ❖ Utilize apenas o carregador fornecido com este brinquedo para carregar a bateria. O uso de um carregador diferente pode causar superaquecimento, danos à bateria ou até mesmo risco de incêndio!
- ❖ Utilize o produto apenas conforme sua finalidade!
- ❖ Não permita que crianças menores de 3 anos fiquem próximas ao produto antes de sua montagem completa para evitar o acesso a peças pequenas e removíveis!
- ❖ Não prenda cordas ou fios adicionais ao produto para evitar o risco de estrangulamento!

- ❖ Utilize apenas em superfícies planas, niveladas e seguras, situadas a uma distância segura de vias de tráfego!
- ❖ Não permita o uso do produto próximo a escadas, escadas rolantes, soleiras, desníveis, piscinas, fontes de calor, etc. !
- ❖ Mantenha a embalagem plástica longe das crianças para evitar risco de asfixia!

### IMPORTANTE! AVISOS E INSTRUÇÕES PARA O USO DE PILHAS “AA” E “AAA” ALIMENTAÇÃO DO CONTROLE REMOTO E DO DISPOSITIVO DE DIREÇÃO

- ❖ Sempre feche o compartimento das pilhas com a tampa após inseri-las.
- ❖ Não permita que crianças tenham acesso ou brinquem com as pilhas!
- ❖ Insira apenas pilhas do tipo e voltagem especificados.
- ❖ Não utilize pilhas de tipos ou voltagens diferentes, nem misture pilhas novas e usadas.
- ❖ Não provoque curto-circuito nos terminais das pilhas.
- ❖ As pilhas devem ser inseridas com a polaridade correta (+ e -) no compartimento.
- ❖ Remova pilhas danificadas ou descarregadas.
- ❖ Não recarregue pilhas não recarregáveis.
- ❖ Pilhas recarregáveis devem ser carregadas apenas por um adulto.
- ❖ Pilhas recarregáveis devem ser retiradas do produto antes do carregamento.
- ❖ Remova as pilhas caso o produto não seja utilizado por um longo período.
- ❖ Não descarte pilhas no fogo. Pilhas não devem ser desmontadas.
- ❖ Utilize apenas a fonte de alimentação removível fornecida com este brinquedo para carregar a bateria.
- ❖ **AVISO!** Pilhas esgotadas e inutilizáveis devem ser coletadas separadamente. É proibido descartá-las em lixo doméstico comum. Descarte as pilhas apenas em pontos de coleta designados.



### ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO

<b>Idade Adequada da Criança</b>	3-8 anos
<b>Capacidade Máxima de Carga</b>	até 30 kg
<b>Bateria Recarregável (Li-ion): 1 unidade</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Velocidade do Carro</b>	2-4 km/h
<b>Carregador</b>	Entrada: 100-240V, 50/60 Hz Saída: 12V DC 1A
<b>Motor</b>	2x25W
<b>Frequência de Operação do Controle Remoto</b>	2.7 GHz
<b>Tempo de Carregamento da Bateria:</b>	
- Carga Inicial (antes do primeiro uso)	4-8 horas
- Cargas Subsequentes	6 horas
<b>Fusível</b>	10A
<b>Baterias do Volante (não incluídas)</b>	2 unidades x 1.5V/AA(LR6)
<b>Baterias do Controle Remoto (não incluídas)</b>	2 unidades x 1.5V/AAA(LR03)
<b>Dimensões do Carro (cm)</b>	99,5 x 66 x 100

## PRINCIPAIS PEÇAS

1. Volante (A) – 1 peça
2. Manual do Usuário (B) – 1 peça
3. Roda (C) – 4 peças
4. Tampa Decorativa (D) – 4 peças
5. Controle Remoto (E) – 1 peça
6. Eixo Traseiro (F) – 1 peça
7. Eixo Dianteiro (G) – 1 peça
8. Encosto (H) – 1 peça
9. Assento (I) – 1 peça
10. Pilar Dianteiro do Teto (J) – 1 conjunto
11. Pilar Traseiro do Teto (K) – 1 conjunto
12. Teto (L) – 1 peça
13. Peças da Caixa Traseira (M) – 1 peça
14. Viga Traseira do Teto (N) – 1 peça
15. Para-brisa (O) – 1 peça
16. Parafuso Autoatarraxante Ø4×16 (P) – 6 peças
17. Chave M6 (Q) – 2 peças
18. Carregador (R) – 1 peça
19. Mola (S) – 2 peças
20. Parafuso de Cabeça Chata Ø3×10 (T) – 6 peças
21. Parafuso (U) – 6 peças
22. Porca (V) – 6 peças
23. Motor Direito R (W) – 1 peça
24. Motor Esquerdo L (X) – 1 peça.

**Certifique-se de que todas as peças estão presentes antes da montagem.**

## INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

**AVISO!** CERTIFIQUE-SE DE QUE O BOTÃO LIGA/DESLIGA ESTÁ DESLIGADO ANTES DE INICIAR A MONTAGEM DO CARRO.

**AVISO!** SIGA EXATAMENTE AS INSTRUÇÕES E A SEQUÊNCIA DE MONTAGEM CONFORME ILUSTRADO E DESCRITO NO MANUAL DO USUÁRIO.

**AVISO!** O FIXAMENTO DE ALGUNS COMPONENTES PODE SER ACOMPANHADO DE UM “CLIQUE”, INDICANDO A FIXAÇÃO CORRETA.

**AVISO!** VERIFIQUE A SEGURANÇA DE CADA FIXAÇÃO APÓS CADA ETAPA.

**Ferramentas necessárias:** Chave de fenda (não incluída) e as chaves fornecidas no conjunto.

**Dica:** Coloque o corpo do carro de cabeça para baixo sobre um pano macio ou superfície lisa para evitar arranhões no plástico. NÃO coloque o corpo diretamente em cimento ou superfícies ásperas. Antes de iniciar a montagem, remova todo o papelão, espuma e amarrações de nylon.

## 1. INSTALAÇÃO DO EIXO DIANTEIRO

**1-1.** Usando a chave Q, desaperte e remova a porca [2] do eixo de direção [1] e, em seguida, remova a arruela [3].

Com a chave Q, também desaperte e remova as porcas [4] do eixo dianteiro G.

**1-2.** Coloque as molas S no tubo Z, insira o eixo dianteiro G através das molas S e do tubo Z e fixe com a porca [4], girando no sentido horário. Simultaneamente, insira a peça [5] do eixo dianteiro pelo eixo de direção [1] e fixe com a arruela [3] e a porca [2].

## 2. INSTALAÇÃO DO EIXO TRASEIRO

**2-1.** Com a chave Q, desaperte e remova as porcas [9] e as arruelas [8] do eixo traseiro F.

**2-2.** Deslize o eixo traseiro F na abertura designada no corpo do carro, conforme ilustrado.

**2-3.** Fixe o motor esquerdo X no eixo traseiro F, garantindo que os cabos, terminais e a peça [10] sejam posicionados corretamente na ranhura Z do corpo. Repita os mesmos passos para fixar o motor direito W no outro lado do eixo traseiro F.

## 3. INSTALAÇÃO DAS RODAS

❖ Nos dois lados do eixo dianteiro, posicione uma roda C, seguida de uma arruela [6], e fixe com a porca [7]. Pressione firmemente as tampas decorativas D nas duas rodas dianteiras C.

❖ Nos dois lados do eixo traseiro, posicione uma roda C, seguida de uma arruela [8], e fixe com a porca [9].

**Nota:** Aperte as porcas [9] simultaneamente nos dois lados do eixo traseiro usando as chaves Q.

❖ Pressione firmemente as tampas decorativas D nas duas rodas traseiras C.

## 4. INSTALAÇÃO DA CAIXA TRASEIRA

Posicione a caixa traseira (M) no encaixe designado no corpo do carro. Fixe com 2 parafusos autoatarraxantes Ø4×16 (P).

## 5. INSTALAÇÃO DO VOLANTE

Desaperte o parafuso (a) do volante (A) com uma chave de fenda (b). Posicione o volante na peça [1] do eixo de direção e fixe com o parafuso (a).

## 6. INSTALAÇÃO DAS PILHAS NO VOLANTE

Para utilizar as funções do volante, insira as pilhas: Desaperte o parafuso (a) com a chave de fenda (b) e remova a tampa do compartimento de pilhas (c). Insira 2 pilhas AA/1.5V (LR6), respeitando a polaridade correta. Recoloque a tampa do compartimento e aperte o parafuso com a chave de fenda.

## 7. INSTALAÇÃO DO ENCOSTO

**7-1.** Insira o encosto (H) na ranhura correspondente no corpo do carro, encaixando as peças [1] do encosto nos orifícios [2].

**7-2.** Fixe o assento ao corpo e prenda com 2 parafusos autoatarraxantes Ø4×16 (P) usando uma chave de fenda (b).

## 8. INSTALAÇÃO E CONEXÃO DA BATERIA RECARREGÁVEL

**8-1.** Desaperte os parafusos (b) das laterais do suporte de fixação da bateria (a), remova o suporte e desembale a bateria.

**8-2.** Insira a bateria (c) com os terminais voltados para cima, conforme ilustrado.

**8-3.** Recoloque o suporte de fixação (a) e aperte com os parafusos (b).

**8-4.** Primeiro, conecte os terminais 3 e 4, depois os cabos de alimentação 1 e 2.

## 9. INSTALAÇÃO DO ASSENTO

Insira os três elementos salientes do assento (I) nos encaixes correspondentes no corpo do carro. Fixe com 2 parafusos autoatarraxantes Ø4×16 (P) usando uma chave de fenda.

## 10. INSTALAÇÃO DO PILAR DIANTEIRO DO TETO (J)

Insira ambas as peças J (pilares dianteiros) nos encaixes designados na parte frontal do carro.

**IMPORTANTE!** O pilar marcado com L deve ser instalado no lado esquerdo e o marcado com R no lado direito.

## 11. INSTALAÇÃO DO PILAR TRASEIRO DO TETO (K)

Insira ambas as peças K (pilares traseiros) nos encaixes na parte traseira do carro.

**IMPORTANTE!** O pilar marcado com L deve ser instalado no lado esquerdo e o marcado com R no lado direito.

## 12. INSTALAÇÃO DA VIGA TRASEIRA DO TETO

**12-1.** Deslize a viga traseira (N) nas aberturas dos pilares traseiros.

**12-2.** Fixe com 4 parafusos de cabeça chata Ø3×10 (T).

## 13. INSTALAÇÃO DO TETO

**13-1.** Coloque a peça L (teto) nas aberturas designadas das colunas frontal e traseira do teto.

**Nota:** Preste atenção à direção de montagem (frente, traseira, esquerda e direita). Os quatro cantos do teto são marcados na frente e atrás com L e R. Na parte interna do teto, também há marcações para o lado da frente (FRONT) e o lado de trás (BACK).

**13-2.** Deslize 6 porcas (V) de dentro das colunas frontal e traseira do teto e, em seguida, fixe com 6 parafusos (U).

## 14. INSTALAÇÃO DO PARA-BRISA

Posicione ambos os lados do para-brisa (O) nos encaixes dos pilares frontais e fixe com 4 parafusos Ø3×10 (T).

**Nota:** As bordas dobradas devem estar voltadas para cima.

## FUNÇÕES E USO DO CARRO

### 15. VOLANTE E PAINEL DE CONTROLE

- 1. Botões do Volante:** Pressionar esses botões ativará o som da buzina.
- 2. Painel Multifuncional**
- 3. Pedal de Aceleração:** Pressione o pedal para o carro se mover. Solte o pedal e o carro parará gradualmente.

### Funções do Painel Multifuncional

- 1. Modo Rádio FM:** Pressione para procurar canais FM enquanto estiver no modo FM.
- 2. Botão de Estação FM:** Pressione para entrar no modo rádio FM.
- 3. Botão de Alternância de Modo:** Alterna entre o som de inicialização, o reproduzidor de mídia e os modos AUX.

4. **4. Botão de Avanço (↑):** Pressione este botão e, em seguida, pressione o pedal para mover o carro para frente. Soltar o pedal faz o carro parar. Um aviso de voz será reproduzido: "Por favor, tenha cautela ao avançar."
5. **5. Botão de Ré (↓):** Pressione este botão e, em seguida, pressione o pedal para mover o carro para trás. Um aviso de voz será reproduzido: "Por favor, preste atenção ao dar ré!"
6. **6. Botão de Velocidade Alta/Baixa:** Por padrão, o carro se move em alta velocidade ao ser ligado. Pressione para alternar entre alta e baixa velocidade. Um aviso de voz confirmará: "Velocidade alta" ou "Velocidade baixa". A marcha à ré tem apenas uma velocidade.
7. **7. Botão de Canal Anterior/Diminuir Volume:** Pressione rapidamente para mudar para a estação anterior. Pressione e segure para reduzir o volume.
8. **8. Interruptor de Luz:** Liga ou desliga as luzes. Avisos de voz: "Luz ligada" ou "Luz desligada."
9. **9. Botão de Próximo Canal/Aumentar Volume:** Pressione rapidamente para mudar para a estação seguinte. Pressione e segure para aumentar o volume.
10. **10. Botão LIGAR/DESLIGAR (START/STOP):** Pressão longa: Liga ou desliga o carro. Pressão curta: Se a música ou o rádio estiverem tocando, pausa a reprodução. Pressione novamente brevemente para retomar.
11. **11. Porta do Reprodutor de Mídia:** Insira um pen drive USB para reproduzir automaticamente as músicas armazenadas nele. Nota: Apenas arquivos no formato MP3 são suportados.
12. **12. Display de Voltagem:** Exibe o nível de carga da bateria para indicar quando precisa ser recarregada.
13. **13. Entrada AUX:** Permite conectar outro dispositivo (celular, MP3, MP4, etc.) para reproduzir áudio através dos alto-falantes do carro.
14. **14. Porta de Carregamento:** Utilize apenas o carregador fornecido para carregar a bateria do carro.

### Instruções de Operação:

**Função LIGAR/DESLIGAR (START/STOP):** Para ligar o carro: Pressione e segure o botão START/STOP (10) por 2–3 segundos. O display de voltagem (12) acenderá, um som de inicialização será reproduzido e o carro começará a operar normalmente. Para desligar o carro: Pressione e segure novamente o botão START/STOP (10) por 2–3 segundos até que o sistema desligue.

### Função do Rádio FM:

Ativar o modo FM: Pressione o botão (2) (Botão FM) para entrar no modo rádio FM. Buscar estações FM: Pressione o botão (1) (Botão de Modo Rádio FM) para iniciar a busca por estações. O processo de busca pode levar algum tempo. Quando concluído, a primeira estação salva será reproduzida automaticamente. Controles do Rádio FM

- ❖ Próxima estação: Pressione rapidamente o botão (9) (Botão V+).
- ❖ Estação anterior: Pressione rapidamente o botão (7) (Botão V-).
- ❖ Aumentar volume: Pressione e segure o botão (9) (Botão V+).
- ❖ Diminuir volume: Pressione e segure o botão (7) (Botão V-).
- ❖ Pausar/Retomar reprodução: Pressione rapidamente o botão START/STOP (10).

### Função AUX:

Conectar AUX: Insira uma extremidade do cabo AUX na porta (13) (Entrada AUX) e a outra extremidade em um dispositivo externo (celular, MP3, MP4, etc.). O carro tocará o áudio do dispositivo conectado. Controles AUX:

- ❖ Aumentar volume: Pressione e segure o botão (9) (Botão V+).
- ❖ Diminuir volume: Pressione e segure o botão (7) (Botão V-).
- ❖ Pausar/Retomar reprodução: Pressione rapidamente o botão START/STOP (10).

**Nota:** Mudanças de faixa (anterior/próxima) devem ser controladas diretamente no dispositivo conectado, não pelo painel do carro.

### Alternar Entre Modos (Música, USB e AUX):

Se um USB ou AUX estiver conectado, pressione o botão (3) (Botão de Alternância de Modo) para alternar entre os modos de reprodução (Música, USB e AUX).

### Função de Marcha Para Frente/Ré e Velocidade Alta/Baixa

**IMPORTANTE!** O carro opera em marcha à ré apenas na velocidade baixa por padrão. O botão de velocidade alta/baixa não afeta a velocidade da ré

- ❖ Movimento Para Frente: A velocidade padrão é alta ao ligar o carro.
- ❖ Pressione o botão (6) (Botão de Velocidade Alta/Baixa) para mudar para velocidade baixa.
- ❖ Pressione o botão novamente para voltar para a velocidade alta.

- ❖ Movimento Para Trás: Pressione o botão de ré (↓) para entrar no modo ré (apenas uma velocidade disponível).
- ❖ Pressione o botão de avanço (↑) para retornar ao modo de avanço.

### **Função de Luzes:**

- ❖ As luzes “ligam automaticamente” quando o carro é ligado. Pressione o botão de luz para desligá-las.
- ❖ Pressione o botão novamente para ligar as luzes novamente.

### **Operação Manual do Carro (Movimento Para Frente e Ré)**

Coloque a criança no carro e prenda o cinto de segurança. Ligue o carro: Pressione e segure o botão de energia até que o display acenda e o som de inicialização seja reproduzido (2–5 segundos). Movimento Para Frente: Pressione o botão de avanço (↑) e pise no pedal. O carro começará a se mover para frente. Solte o pedal para parar. Movimento Para Trás: Pressione o botão de ré (↓) e pise no pedal. O carro começará a se mover para trás. Solte o pedal para parar. Desligue o carro: Pressione e segure o botão de energia novamente para desligar.

SEMPRE SUPERVISE A CRIANÇA DURANTE A OPERAÇÃO PARA GARANTIR UM USO SEGURO.

## **16. FUNÇÕES DO CONTROLE REMOTO**

O controle remoto é fabricado de acordo com os requisitos da Diretiva 2014/53/EU do Parlamento Europeu e do Conselho sobre equipamentos de rádio. A conformidade é certificada por relatórios de teste, conforme refletido na declaração de conformidade do produto, que pode ser acessada em [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com)

**AVISO!** O CONTROLE REMOTO DEVE SER UTILIZADO APENAS POR UM ADULTO!

**AVISO!** O controle remoto do carro deve ser operado apenas por um adulto!

**IMPORTANTE!** O controle remoto não é um brinquedo. É destinado exclusivamente ao uso de adultos e não deve ser manuseado por crianças. Supervisão rigorosa de um adulto é necessária o tempo todo.

**Nota:** O alcance do sinal do controle remoto pode variar significativamente dependendo das condições climáticas, do estado da bateria e de outros fatores ambientais.

**Observação:** Quando o modo de controle remoto está ativado, o pedal será desativado, e o carro será controlado exclusivamente pelo controle remoto.

## **FUNÇÕES DO CONTROLE REMOTO**

### **1. Pareamento**

**1.1.** Desligue o carro (botão Liga/Desliga).

**1.2.** Insira as pilhas no controle remoto: Desparafuse e remova a tampa do compartimento de pilhas (na parte traseira do controle remoto). Insira duas pilhas AAA (LR03), respeitando a polaridade correta. Recoloque a tampa e parafuse para fixá-la. Os três indicadores de velocidade começarão a piscar.

**1.3.** Ligue o carro. Quando os indicadores pararem de piscar e dois LEDs permanecerem acesos, o pareamento foi bem-sucedido.

**IMPORTANTE!** Depois que o pareamento for concluído, não será necessário repetir o processo para usos futuros, a menos que as pilhas sejam substituídas. Se as pilhas forem trocadas, repita os passos acima.

### **2. Botão de Movimento Para Frente (1)**

### **3. Botão de Virar para a Esquerda (2)**

### **4. Botão de Parada (3)**

Pressione o botão STOP para parar imediatamente o carro. Os LEDs piscarão e todas as funções do carro e do controle remoto serão desativadas.

Pressione o botão novamente para liberar o freio. Os LEDs pararão de piscar e todas as funções serão reativadas.

### **5. Botão de Virar para a Direita (4)**

### **6. Botão de Movimento Para Trás (5)**

### **7. Botão de Controle de Velocidade (6)**

O controle remoto permite selecionar entre três velocidades: Baixa Velocidade. Velocidade Normal. Alta Velocidade. Pressione o botão de velocidade repetidamente para alternar entre as velocidades.

**Nota:** O carro sai de fábrica programado para operar em marcha à ré apenas na velocidade baixa por motivos de segurança.

### **8. Indicadores LED (7)**

**Nota:** Se o controle remoto não for utilizado por um longo período, ele se desligará automaticamente para conservar a bateria. Pressione qualquer botão para ligá-lo novamente

## AVISOS PARA O MANUSEIO DE BATERIAS RECARREGÁVEIS

**PARA EVITAR INCÊNDIO, CHOQUE ELÉTRICO, EXPLOSÃO OU DANOS PERMANENTES AO PRODUTO, OBSERVE OS SEGUINTES REQUISITOS DE SEGURANÇA**

- ❖ CARREGAMENTO DEVE SER REALIZADO SOMENTE POR UM ADULTO!
- ❖ Utilize apenas a bateria recarregável e o carregador incluídos na embalagem.
- ❖ Não utilize baterias ou carregadores diferentes ou com especificações técnicas distintas.
- ❖ Não utilize a bateria e o carregador para outros produtos.
- ❖ Nunca modifique os circuitos elétricos ou as conexões.
- ❖ Evite contato direto entre os terminais da bateria recarregável (não provoque curto-circuito).
- ❖ Não permita que a bateria ou qualquer um de seus componentes entre em contato com líquidos.
- ❖ Carregue longe de fontes de calor ou materiais inflamáveis.
- ❖ Carregue **SOMENTE** em locais bem ventilados e secos.
- ❖ **NUNCA** levante ou mova a bateria puxando os cabos ou o carregador — isso pode danificar a bateria ou causar um incêndio.
- ❖ Não abra o carregador — os fios e conexões internas podem causar choque elétrico.
- ❖ **NUNCA** permita que uma criança segure ou carregue a bateria recarregável.
- ❖ **SEMPRE** inspecione a bateria, o carregador, os cabos e as conexões antes de carregar para verificar se há desgaste ou danos.
- ❖ Não carregue a bateria se qualquer componente parecer danificado.
- ❖ **NUNCA** permita que crianças brinquem com o carregador ou a bateria — eles não são brinquedos.

### 17. CARREGAMENTO DA BATERIA RECARREGÁVEL

**AVISO!** O CARREGAMENTO E RECARREGAMENTO DA BATERIA DEVEM SER REALIZADOS SOMENTE POR UM ADULTO!

Nunca deixe a bateria descarregar completamente, pois isso pode causar danos permanentes.

**IMPORTANTE!** Antes de carregar a bateria, verifique se a bateria e o carregador (cabo de alimentação, conector) não apresentam desgaste ou danos. **NÃO** carregue a bateria se houver qualquer sinal de dano.

Apenas um adulto que tenha lido e entendido os avisos de segurança deve manusear, carregar e recarregar a bateria. Se o carro começar a se mover lentamente, isso indica que a bateria precisa ser carregada. Não é necessário remover a bateria do carro para carregá-la.

**AVISO!** O carregador e a bateria devem ser mantidos fora do alcance das crianças! As crianças não devem manusear a bateria nem o carregador.

- ❖ Antes do primeiro uso: Carregue a bateria por 4 a 6 horas.
- ❖ Após cada uso ou pelo menos uma vez por mês: Carregue a bateria por 6 horas.
- ❖ Durante o carregamento, o carregador pode aquecer levemente, o que é normal e não é motivo de preocupação.
- ❖ Sempre utilize o carregador fornecido pelo fabricante para carregar a bateria.
- ❖ Se ocorrer qualquer um dos seguintes problemas durante o carregamento, interrompa imediatamente o processo e entre em contato com um centro de assistência técnica: Fumaça; Cheiros incomuns; Ruídos estranhos.

**17-1.** A porta de carregamento está localizada na parte frontal, no painel multifuncional.

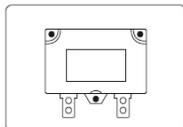
**17-2.** Conecte o carregador: Insira o plugue do carregador na porta de carregamento do carro (1). Insira o adaptador do carregador na tomada elétrica (2).

**17-3.** Carregue a bateria por 4 a 6 horas.

**17-4.** Desconecte o carregador: Retire o carregador da tomada elétrica (4). Retire o carregador da porta de carregamento do carro (5).

### 18. FUSÍVEL

O carro está equipado com um fusível auto-resetável de 10A, localizado sob o assento. Se o motor, sistema elétrico ou bateria forem sobrecarregados, o fusível cortará automaticamente a alimentação do carro. A energia permanecerá desligada por aproximadamente 5 a 10 segundos antes de se resetar e restaurar o funcionamento. Se o fusível for acionado frequentemente durante o uso normal (sem sobrecarga), isso pode indicar que o carro necessita de reparo. Entre em contato com o revendedor ou um centro de assistência autorizado para obter suporte.



Para evitar a ativação do fusível, siga estas diretrizes:

NÃO sobrecarregue o carro. A capacidade máxima de carga é de 30 kg.

NÃO prenda ou rebocque objetos na parte traseira do carro.

NÃO dirija em superfícies íngremes.

EVITE dirigir em terrenos onde as rodas possam ficar presas ou girar em falso, pois isso pode superaquecer o motor.

NÃO use o carro em temperaturas extremamente altas, pois isso pode superaquecer os componentes.

NUNCA modifique o sistema elétrico. Alterações podem causar um curto-circuito e ativar o fusível.

**AVISO DE RISCO DE INCÊNDIO:**

NUNCA tente burlar ou ignorar o fusível! Isso pode sobrecarregar e danificar o sistema elétrico, representando um grave risco de incêndio.

Substitua o fusível apenas por um fusível original de mesmo tamanho e tipo, conforme especificado pelo fabricante.

## SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Se precisar de assistência, entre em contato com o revendedor ou um centro de serviço autorizado!

PROBLEMA	CAUSA PROVÁVEL	SOLUÇÃO PARA O PROBLEMA
<b>O CARRO NÃO SE MOVE</b>	Carga baixa da bateria	Carregue a bateria. Após cada uso do carro ou pelo menos uma vez por mês, carregue a bateria por 4 a 6 horas.
	O fusível térmico foi acionado	Consulte a seção "FUSÍVEL".
	Os conectores ou cabos estão soltos	Verifique se os conectores da bateria estão corretamente conectados e não estão soltos. <i>Entre em contato com o revendedor ou um centro de serviço autorizado.</i>
	A bateria perdeu a capacidade de manter a carga	Substitua a bateria por uma nova. <i>Entre em contato com o revendedor ou um centro de serviço autorizado.</i>
	O sistema elétrico está danificado	Pode haver corrosão ou contaminação no sistema elétrico devido à presença de água ou areia nos interruptores. <i>Entre em contato com o revendedor ou um centro de serviço autorizado.</i>
	O motor está danificado	<i>Entre em contato com o revendedor ou um centro de serviço autorizado.</i>
<b>A BATERIA NÃO CARREGA</b>	Os conectores da bateria ou do carregador estão soltos	Verifique se os conectores da bateria ou do carregador estão corretamente e firmemente conectados.
	O carregador não está conectado à tomada	Certifique-se de que o carregador está conectado à tomada.

PROBLEMA	CAUSA PROVÁVEL	SOLUÇÃO PARA O PROBLEMA
	O carregador não está funcionando	<i>O carregador aquece? Se não, provavelmente está com defeito. Entre em contato com o revendedor ou um centro de serviço autorizado.</i>
<b>O CARRO FUNCIONA POR UM CURTO PERÍODO DE TEMPO</b>	A bateria não está totalmente carregada	Verifique se os conectores da bateria estão corretamente conectados e não estão soltos. Após cada uso ou pelo menos uma vez por mês, carregue a bateria por 4 a 6 horas.
	A bateria é antiga	Substitua a bateria por uma nova. <i>Entre em contato com o revendedor ou um centro de serviço autorizado.</i>
<b>O CARRO SE MOVE EM BAIXA VELOCIDADE</b>	A bateria é antiga	Substitua a bateria por uma nova. <i>Entre em contato com o revendedor ou um centro de serviço autorizado.</i>
	Baixo nível de carga da bateria	Após cada uso do carro ou pelo menos uma vez por mês, carregue a bateria por 4 a 6 horas.
	Sobrecarga	Capacidade máxima de carga – até 59 kg.
<b>DIFICULDADE AO TROCAR ENTRE MARCHA À FRENTE E RÉ OU VICE-VERSA</b>	Tentativa de mudar a direção do movimento enquanto o carro está em movimento	Pare o carro antes de mudar a direção do movimento.
<b>RUÍDO ALTO DE RASPAGEM OU ESTALOS VINDO DO MOTOR OU DA CAIXA DE CÂMBIO</b>	O motor ou a caixa de câmbio está danificado	<i>Entre em contato com o revendedor ou um centro de serviço autorizado.</i>
<b>O CARREGADOR AQUECE DURANTE O CARREGAMENTO DA BATERIA</b>	Isso é normal e não deve causar preocupação	

## INSTRUÇÕES PARA MANUTENÇÃO E CUIDADOS

- ❖ Verifique regularmente as peças de plástico do carro para detectar possíveis rachaduras ou quebras.
- ❖ Lubrifique regularmente as peças rotativas.
- ❖ Limpe o brinquedo usando um pano macio de algodão ou uma esponja umedecida com água ou detergente suave.
- ❖ Não limpe com produtos químicos agressivos que contenham partículas abrasivas, amônia, alvejante ou álcool.
- ❖ Armazene o produto em um local limpo e seco, livre de umidade e a uma distância segura de fontes de calor! Não o exponha diretamente a fatores ambientais, como sol, chuva, umidade ou mudanças bruscas de temperatura!
- ❖ Não utilize o produto em superfícies lamacentas, arenosas ou com cascalho, pois podem danificar as peças móveis.

**Materiais usados:** plástico, metal.

# GEBRUIKSAANWIJZING

## **BELANGRIJK! BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK: ZORGVULDIG LEZEN!**

OM EEN VEILIG GEBRUIK VAN DIT PRODUCT TE GARANDEREN, VOLGT U ALLE WAARSCHUWINGEN, INSTRUCTIES EN AANBEVELINGEN IN DEZE GEBRUIKERSHANDLEIDING OP!

### **LET OP! WAARSCHUWINGEN!**

- ❖ **GEBRUIK ALLEEN ONDER DIRECT TOEZICHT VAN EEN VOLWASSENE! LAAT HET KIND NOOIT ONBEWAAKT ACHTER!**
- ❖ **DIT SPEELGOED IS NIET GESCHIKT VOOR KINDEREN ONDER DE 3 JAAR!**
- ❖ **DIT SPEELGOED HEEFT GEEN REM!**
- ❖ **OVERBELAST HET SPEELGOED NIET! DE CONSTRUCTIE ZORGT VOOR VEILIGHEID VOOR KINDEREN MET EEN GEWICHT TOT 30 KG!**
- ❖ **DIT PRODUCT IS GEEN VOERTUIG!**
- ❖ **NIET GEBRUIKEN OP WEGEN DIE WORDEN GEBRUIKT DOOR MOTORVOERTUIGEN!**
- ❖ **UIT DE BUURT VAN VUUR HOUDEN!**
- ❖ **CONTROLEER VOOR GEBRUIK ALLE ONDERDELEN VAN HET SPEELGOED OP JUISTE WERKING EN STABILITEIT VAN DE MONTAGE. LET SPECIAAL OP HET ELEKTRISCHE CIRCUIT, ELEKTRISCHE COMPONENTEN, KABELS EN VERBINDINGEN.**
- ❖ **Geschikt voor kinderen van 3 tot 6 jaar!**
- ❖ **Dit speelgoed moet met uiterste voorzichtigheid worden gebruikt! Vaardigheden zijn vereist om botsingen, vallen of letsel aan het kind in de auto of aan derden te voorkomen!**
- ❖ **ZORG ERVOOR DAT HET KIND GETRAIND IS OM DE AUTO TE BEDIENEN, TE RIJDEN EN TE STOPPEN EN BEKEND IS MET DE VEILIGHEIDSVORSCHRIFTEN!**
- ❖ **Mag niet tegelijkertijd door twee kinderen worden gebruikt!**
- ❖ **De montage moet uitsluitend door een volwassene worden uitgevoerd!**
- ❖ **Het kind moet schoenen dragen bij het gebruik van het speelgoed! Het gebruik van een helm wordt aanbevolen.**
- ❖ **Sta kinderen niet toe de wielen aan te raken of in de buurt ervan te zijn wanneer de auto in beweging is!**
- ❖ **Alleen overdag en in goed verlichte gebieden gebruiken!**
- ❖ **Sta het kind niet toe om te gaan staan terwijl de auto in beweging is! Anders bestaat er een risico op letsel!**
- ❖ **Als een sticker of een deel ervan loslaat, moet deze opnieuw worden aangebracht of verwijderd om te voorkomen dat kleine kinderen deze inslikken!**
- ❖ **Gebruik het product niet als er ontbrekende of beschadigde onderdelen worden gevonden!**
- ❖ **Gebruik geen reserveonderdelen of componenten die niet door de fabrikant zijn geleverd! De fabrikant is niet verantwoordelijk voor de veiligheid als niet-originele of niet-aanbevolen onderdelen worden gebruikt.**
- ❖ **Breng geen wijzigingen of aanpassingen aan de constructie aan! Neem indien nodig contact op met de verkoper of een erkend servicecentrum voor advies en reparaties.**
- ❖ **Wijzig het elektrische systeem niet en voeg geen andere elektrische componenten toe! Neem indien nodig contact op met de verkoper of een erkend servicecentrum.**
- ❖ **Gebruik alleen de oplader die bij dit speelgoed wordt geleverd om de batterij op te laden. Het gebruik van een andere oplader kan oververhitting, batterijbeschadiging of zelfs brandgevaar veroorzaken!**
- ❖ **Gebruik het product alleen zoals bedoeld!**
- ❖ **Sta geen kinderen onder de 3 jaar toe in de buurt van het product te komen voordat het volledig is gemonteerd om toegang tot kleine en afneembare onderdelen te voorkomen!**
- ❖ **Bevestig geen extra koorden of touwen aan het product om het risico op verstikking te vermijden!**

- ❖ Gebruik alleen op vlakke, stabiele en veilige oppervlakken die zich op een veilige afstand van wegen bevinden!
- ❖ Sta het gebruik van het product niet toe in de buurt van trappen, roltrappen, drempels, richels, zwembaden, warmtebronnen, enz. !
- ❖ Houd de plastic verpakking uit de buurt van kinderen om het risico op verstikking te vermijden!

## BELANGRIJK! WAARSCHUWINGEN EN INSTRUCTIES VOOR HET WERKEN MET “AA” EN “AAA” BATTERIJEN, VOOR DE VOEDING VAN DE AFSTANDSBEDIENING EN STUURINRICHTING

- ❖ Sluit het batterijcompartiment altijd af met het deksel nadat de batterijen zijn geplaatst.
- ❖ Sta kinderen niet toe toegang te krijgen tot of te spelen met de batterijen!
- ❖ Plaats alleen batterijen van het opgegeven type en voltage.
- ❖ Gebruik geen batterijen van verschillende types of voltages, of meng nieuwe en gebruikte batterijen.
- ❖ Maak geen kortsluiting op de batterijpolen.
- ❖ Batterijen moeten met de juiste polariteit (+ en -) in het batterijcompartiment worden geplaatst.
- ❖ Verwijder beschadigde of lege batterijen.
- ❖ Laad niet-oplaadbare batterijen niet op.
- ❖ Oplaadbare batterijen mogen alleen door een volwassene worden opgeladen.
- ❖ Oplaadbare batterijen moeten uit het product worden verwijderd voordat ze worden opgeladen.
- ❖ Verwijder batterijen wanneer het product niet zal worden gebruikt.
- ❖ Gooi batterijen niet in open vuur. Batterijen mogen niet worden gedemonteerd.
- ❖ Gebruik alleen de verwijderbare voedingsadapter die bij dit speelgoed wordt geleverd om de batterij op te laden.
- ❖ **WAARSCHUWING!** Afval van lege en onbruikbare batterijen moet afzonderlijk worden ingezameld. Het is verboden deze in de gewone huishoudelijke afvalcontainers te deponeren. Gooi batterijen alleen weg op daarvoor bestemde inzamelpunten.



## PRODUCTKENMERKEN

<b>Geschikte kinderleeftijd</b>	3-8 jaar
<b>Maximale draagcapaciteit</b>	tot 30 kg
<b>Oplaadbare batterij (Li-ion): 1 eenheid</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Autosnelheid</b>	2-4 km/h
<b>Oplader</b>	Ingang: 100-240V, 50/60 Hz Uitgang: 12V DC 1A
<b>Motor</b>	2x25W
<b>Frequentie afstandsbediening</b>	2.7 GHz
<b>Oplaadtijd van de batterij:</b>	
- Initiële oplading (voor het eerste gebruik)	4-8 uur
- Vervolg opladingen	6 uur
<b>Stopcontact</b>	10A
<b>Stuurwielbatterijen (niet inbegrepen)</b>	2 stuks x 1.5V/AA(LR6)
<b>Batterijen afstandsbediening (niet inbegrepen)</b>	2 stuks x 1.5V/AAA(LR03)
<b>Afmetingen van de auto (cm)</b>	99,5 x 66 x 100

## HOOFDONDERDELEN

1. Stuurwiel (A) – 1 st.
2. Gebruikershandleiding (B) – 1 st.
3. Wiel (C) – 4 st.
4. Decoratieve kap (D) – 4 st.
5. Afstandsbediening (E) – 1 st.
6. Achteras (F) – 1 st.
7. Vooras (G) – 1 st.
8. Rugleuning (H) – 1 st.
9. Zitting (I) – 1 st.
10. Voorste dakpijl (J) – 1 set
11. Achterste dakpijl (K) – 1 set
12. Dak (L) – 1 st.
13. Achterkast onderdelen (M) – 1 st.
14. Achterste dakbalk (N) – 1 st.
15. Voorruit (O) – 1 st.
16. Zelftappende schroef  $\varnothing 4 \times 16$  (P) – 6 st.
17. M6 moersleutel (Q) – 2 st.
18. Oplader (R) – 1 st.
19. Veer (S) – 2 st.
20. Platte schroef  $\varnothing 3 \times 10$  (T) – 6 st.
21. Bout (U) – 6 st.
22. Moer (V) – 6 st.
23. Rechter motor R (W) – 1 st.
24. Linker motor L (X) – 1 st.

Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn.

## MONTAGE-INSTRUCTIES

**WAARSCHUWING!** ZORG ERVOOR DAT DE AAN/UIT-KNOP UITGESCHAKELD IS VOORDAT U BEGINT MET DE MONTAGE VAN DE AUTO.

**WAARSCHUWING!** VOLG PRECIËS DE INSTRUCTIES EN VOLGORDE VAN DE MONTAGE EN HET GEBRUIK, ZOALS GEÏLLUSTREERD EN BESCHREVEN IN DE GEBRUIKERSHANDLEIDING.

**WAARSCHUWING!** HET BEVESTIGEN VAN BEPAALDE ONDERDELEN KAN GEPAARD GAAN MET EEN “KLIK”-GELUID, WAT AANGEEFT DAT DE BEVESTIGING CORRECT IS.

**WAARSCHUWING!** CONTROLEER DE BEVESTIGING VAN ELK ONDERDEEL NA ELKE STAP.

**Benodigde gereedschappen:** Schroevendraaier (niet inbegrepen) en de bijgeleverde moersleutels. Plaats het carrosserieonderdeel ondersteboven op een zachte doek of een gladde ondergrond om krassen op het plastic te voorkomen. Plaats de carrosserie NIET direct op cement of ruwe oppervlakken. Verwijder al het karton, schuim en nylon binders voordat u begint met de montage.

## 1. INSTALLATIE VAN DE VOORAS

**1-1.** Gebruik moersleutel Q om moer [2] van de stuurstang [1] los te draaien en te verwijderen, verwijder vervolgens ring [3]. Gebruik moersleutel Q om moeren [4] van de vooras G los te draaien en te verwijderen.

**1-2.** Plaats de veren S op buis Z, steek vervolgens de vooras G door de veren S en buis Z. Bevestig het geheel met moer [4], draai deze met de klok mee. Plaats tegelijkertijd onderdeel [5] van de vooras door de stuurstang [1] en zet deze vast met ring [3] en moer [2].

## 2. INSTALLATIE VAN DE ACHTERAS

**2-1.** Gebruik moersleutel Q om moeren [9] en ringen [8] van de achteras F los te draaien en te verwijderen.

**2-2.** Schuif de achteras F in de daarvoor bestemde opening in de carrosserie, zoals geïllustreerd.

**2-3.** Bevestig de linker motor X op de achteras F en zorg ervoor dat de motorkabels, terminals en onderdeel [10] correct in de daarvoor bestemde gleuf Z in de carrosserie worden geplaatst. Herhaal dezelfde stappen om de rechter motor W aan de andere kant van de achteras F te bevestigen.

## 3. INSTALLATIE VAN DE WIELEN

❖ Aan beide zijden van de vooras plaatst u een wiel C, gevolgd door een ring [6], en zet u deze vast met moer [7]. Druk de decoratieve kappen D stevig op beide voorwielen C.

❖ Aan beide zijden van de achteras plaatst u een wiel C, gevolgd door een ring [8], en zet u deze vast met moer [9].

**Opmerking:** Draai de moeren [9] aan beide uiteinden van de achteras tegelijkertijd aan met beide Q moersleutels.

❖ Druk de decoratieve kappen D stevig op beide achterwielen C.

## 4. INSTALLATIE VAN DE ACHTERKAST

Plaats de achterkast (M) in de daarvoor bestemde sleuf in de carrosserie, zoals geïllustreerd. Gebruik 2 zelftappende schroeven  $\varnothing 4 \times 16$  (P) om de kast vast te zetten.

## 5. INSTALLATIE VAN HET STUURWIEL

Draai schroef (a) uit het stuurwiel (A) met een schroevendraaier (b). Plaats het stuurwiel op

onderdeel [1] van de stuurstang en zet het vast met schroef (a).

## 6. INSTALLATIE VAN BATTERIJEN IN HET STUURWIEL

Om de functies van het stuurwiel te gebruiken, plaatst u batterijen.

Draai schroef (a) los met schroevendraaier (b) en verwijder de batterijklep (c). Plaats 2 "AA/1.5V (LR6)" batterijen, zorg ervoor dat de polariteit correct is. Plaats de batterijklep terug en draai de schroef weer vast.

## 7. INSTALLATIE VAN DE RUGLEUNING

7-1. Plaats de rugleuning (H) in de daarvoor bestemde sleuf in de carrosserie, waarbij onderdelen [1] van de rugleuning in gaten [2] worden gestoken.

7-2. Bevestig de stoel aan de carrosserie en zet deze vast met 2 zelftappende schroeven  $\text{Ø}4 \times 16$  (P) met een schroevendraaier (b).

## 8. INSTALLATIE & AANSLUITING VAN DE OPLAADBARE BATTERIJ

8-1. Draai de schroeven (b) van beide zijden van de batterijbeugel (a) los, verwijder de beugel en pak de batterij uit.

8-2. Plaats de batterij (c) met de terminals naar boven, zoals geïllustreerd.

8-3. Plaats de beugel (a) terug en draai de schroeven (b) weer vast.

8-4. Sluit eerst de terminals 3 en 4 aan, gevolgd door de voedingskabels 1 en 2.

## 9. INSTALLATIE VAN DE ZITTING

Plaats de drie uitstekende elementen van de zitting (I) in de overeenkomstige sleuven in de carrosserie. Bevestig met 2 zelftappende schroeven  $\text{Ø}4 \times 16$  (P) met een schroevendraaier.

## 10. INSTALLATIE VAN DE VOORSTE DAKPIJLERS (J)

Plaats beide J-onderdelen in de aangegeven sleuven aan de voorkant van de auto.

**BELANGRIJK!** De pijl met L moet aan de linkerkant worden geïnstalleerd en de pijl met R aan de rechterkant.

## 11. INSTALLATIE VAN DE ACHTERSTE DAKPIJLERS (K)

Plaats beide K-onderdelen in de aangegeven sleuven aan de achterkant van de auto.

**BELANGRIJK!** De pijl met L moet aan de linkerkant worden geïnstalleerd en de pijl met R aan de rechterkant.

## 12. INSTALLATIE VAN DE ACHTERSTE DAKBALK

12-1. Schuif de achterste dakbalk (N) in de openingen van de achterste dakpijlers.

12-2. Bevestig met 4 platte schroeven  $\text{Ø}3 \times 10$  (T) met een schroevendraaier.

## 13. INSTALLATIE VAN HET DAK

13-1. Plaats het dak (L) in de aangegeven openingen op de voorste en achterste dakpijlers.

**Opmerking:** Zorg ervoor dat de oriëntatie correct is (voor, achter, links, rechts). De vier dakhoeken zijn gemarkeerd met L en R voor links en rechts, en interne markeringen geven VOOR en ACHTER aan.

13-2. Schuif 6 moeren (V) in de voorste en achterste dakpijlers en zet ze vast met 6 bouten (U).

## 14. INSTALLATIE VAN DE VOORRUIT

Plaats beide zijden van de voorruit (O) in de sleuven op de voorste dakpijlers. Bevestig met 4 platte schroeven  $\text{Ø}3 \times 10$  (T).

**OPMERKING:** Tijdens de installatie moeten de gebogen randen van de voorruit naar boven wijzen.

## FUNCTIES EN GEBRUIK VAN DE AUTO

### 15. STUURWIEL EN BEDIENINGSPANEEL

1. **Knoppen op het stuurwiel:** Door deze knoppen in te drukken, klinkt het claxongeluid.
2. **Multifunctioneel paneel**
3. **Voetpedaal:** Druk op het pedaal om de auto te laten rijden. Laat het pedaal los en de auto zal geleidelijk stoppen.

### Functies van het Multifunctionele Paneel

1. **FM-radiomodus:** Druk op de knop om FM-zenders te zoeken in de FM-modus.

2. **FM-zenderknop:** Druk om de FM-radiomodus te activeren.
3. **Moduswisselknop:** Wissel tussen het opstartgeluid, de mediaspeler en AUX-modi.
4. **Vooruitknop (↑):** Druk op deze knop en vervolgens op het pedaal om vooruit te rijden. Wanneer u het pedaal loslaat, stopt de auto. Er klinkt een stemmelding: "Let op bij het vooruitrijden."
5. **Achteruitknop (↓):** Druk op deze knop en vervolgens op het pedaal om achteruit te rijden. Er klinkt een stemmelding: "Let op bij het achteruitrijden!"
6. **Hoge/Lage snelheid-knop:** Standaard rijdt de auto op hoge snelheid. Druk op de knop om te schakelen tussen hoge en lage snelheid. Een stemmelding bevestigt: "Hoge snelheid" of "Lage snelheid". Achteruitrijden heeft slechts één snelheid.
7. **Vorige zender/Volume omlaag:** Kort indrukken schakelt naar de vorige zender, lang indrukken verlaagt het volume.
8. **Lichtschakelaar:** Druk op de knop om de lichten aan of uit te zetten. Stemmelding: "Licht aan" of "Licht uit."
9. **Volgende zender/Volume omhoog-knop:** Kort indrukken schakelt naar de volgende zender, lang indrukken verhoogt het volume.
10. **START/STOP-knop:** Lang indrukken: Zet de auto aan of uit. Kort indrukken: Pauzeert de muziek of radio. Druk nogmaals kort om de weergave te hervatten.
11. **Mediaspelerpoort:** Sluit een USB-stick aan om automatisch muziek in MP3-formaat af te spelen.
12. **Spanningweergave:** Toont het batterijniveau om te bepalen of de batterij moet worden opgeladen.
13. **AUX-ingang:** Sluit een ander apparaat (mobiele telefoon, MP3, MP4, enz.) aan om audiobestanden via de luidsprekers van de auto af te spelen.
14. **Oplaadpoort:** Gebruik de meegeleverde oplader om de auto op te laden.

### **Bedieningsinstructies:**

**START/STOP-functie:** Auto inschakelen: Druk 2–3 seconden op de START/STOP-knop (10). Het spanningsdisplay (12) licht op, er klinkt een opstartgeluid en de auto is klaar voor gebruik. Auto uitschakelen: Druk opnieuw 2–3 seconden op de START/STOP-knop (10).

### **FM-radiofunctie:**

FM-modus activeren: Druk op knop (2) (FM-knop) om de FM-radiomodus te starten. FM-zenders zoeken: Druk op knop (1) (FM-radioknop) om

automatisch zenders te zoeken. Dit proces kan enige tijd duren. Zodra de scan is voltooid, speelt de eerste opgeslagen zender automatisch af. FM-radiobediening:

- ❖ Volgende zender: Kort indrukken van knop (9) (V+ knop).
- ❖ Vorige zender: Kort indrukken van knop (7) (V- knop).
- ❖ Volume verhogen: Lang indrukken van knop (9) (V+ knop).
- ❖ Volume verlagen: Lang indrukken van knop (7) (V- knop).
- ❖ Pauzeren/Hervatten van afspelen: Kort indrukken van de START/STOP-knop (10).

### **AUX-functie:**

AUX aansluiten: Steek één uiteinde van de AUX-kabel in poort (13) (AUX-ingang) en het andere uiteinde in een extern apparaat (mobiele telefoon, MP3, MP4, enz.). Het geluid wordt via de luidsprekers van de auto afgespeeld. AUX-bediening:

- ❖ Volume verhogen: Lang indrukken van knop (9) (V+ knop).
- ❖ Volume verlagen: Lang indrukken van knop (7) (V- knop).
- ❖ Pauzeren/Hervatten van afspelen: Kort indrukken van de START/STOP-knop (10).

**Let op!** De nummers (vorige/volgende) moeten rechtstreeks via het aangesloten apparaat worden gewijzigd, niet via het bedieningspaneel van de auto.

### **Wisselen tussen Muziek, USB en AUX:**

Als een USB-stick of AUX-kabel is aangesloten, drukt u op knop (3) (Moduswissel-knop) om te schakelen tussen de afspelmodi (Muziek, USB en AUX).

### **Vooruit-/Achteruitfunctie en Hoge/Lage snelheid**

**BELANGRIJK!** De auto rijdt standaard achteruit op lage snelheid. De hoge/lage snelheidsknop heeft geen invloed op de snelheid van achteruitrijden.

- ❖ Vooruitrijden: Standaard staat de auto op hoge snelheid bij het inschakelen.
- ❖ Druk op knop (6) (Hoge/Lage snelheidsknop) om naar lage snelheid te schakelen.
- ❖ Druk opnieuw op de knop om terug te schakelen naar hoge snelheid.
- ❖ Achteruitrijden: Druk op de achteruitknop (↓) om de achteruitrijmodus te activeren (enkele snelheid).
- ❖ Druk op de vooruitknop (↑) om terug te keren naar de vooruitmodus.

**Lichtfunctie:**

- ❖ De lichten gaan standaard aan wanneer de auto wordt ingeschakeld. Druk op de lichtknop om de lichten uit te schakelen.
- ❖ Druk opnieuw op de knop om de lichten weer aan te zetten.

**Handmatige bediening van de auto (Vooruit- en achteruitrijden):**

Zet het kind in de auto en maak de veiligheidsgordel vast. Schakel de auto in: Druk en houd de aan/uit-knop ingedrukt totdat het display oplicht en er een opstartgeluid klinkt (2–5 seconden). Vooruitrijden: Druk op de vooruitknop en trap op het pedaal. De auto begint vooruit te rijden. Laat het pedaal los om de auto te stoppen. Achteruitrijden: Druk op de achteruitknop en trap op het pedaal. De auto begint achteruit te rijden. Laat het pedaal los om de auto te stoppen. De auto uitschakelen: Druk en houd de aan/uit-knop opnieuw ingedrukt om de auto uit te schakelen.

HOUD ALTIJD TOEZICHT OP HET KIND TIJDENS HET GEBRUIK OM VEILIGHEID TE GARANDEREN.

**16. AFSTANDSBEDIENINGSFUNCTIES**

De afstandsbediening is vervaardigd in overeenstemming met de vereisten van Richtlijn 2014/53/EU van het Europees Parlement en de Raad betreffende radioapparatuur. De conformiteit wordt gecertificeerd door testverslagen, zoals vermeld in de conformiteitsverklaring van het product, die toegankelijk is via [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**WAARSCHUWING! ALLEEN TE GEBRUIKEN DOOR EEN VOLWASSENE!**

**WAARSCHUWING! DE AFSTANDSBEDIENING VAN DE AUTO MAG ALLEEN DOOR EEN VOLWASSENE WORDEN BEDIEND!**

**BELANGRIJK!** De afstandsbediening is geen speelgoed. Het is uitsluitend bedoeld voor gebruik door volwassenen en mag niet door een kind worden gebruikt. Strikt toezicht door een volwassene is te allen tijde vereist.

**BELANGRIJK!** Het bereik van de afstandsbediening kan aanzienlijk variëren afhankelijk van het weer, de batterijstatus en andere omgevingsfactoren.

**OPMERKING!** Wanneer de "afstandsbedieningsmodus" is geactiveerd, wordt het voetpedaal gedeactiveerd en wordt de auto uitsluitend via de afstandsbediening bestuurd.

**FUNCTIES****1. Koppelen**

**1.1.** Schakel de auto uit (Power ON/OFF-knop).  
**1.2.** Schroef en verwijder het batterijcompartiment (aan de achterkant van de afstandsbediening). Plaats twee AAA (LR03) batterijen, zorg ervoor dat de polariteit correct is. Plaats het deksel terug en schroef het vast. De drie snelheidsindicatoren beginnen te knipperen.

**1.3.** Schakel de auto in. Wanneer de snelheidsindicatoren stoppen met knipperen en twee indicatoren blijven branden, is de koppeling succesvol voltooid.

**BELANGRIJK!** Zodra de koppeling is voltooid, hoeft dit niet opnieuw te worden gedaan voor toekomstig gebruik, tenzij de batterijen worden vervangen. Indien batterijen worden vervangen, herhaal dan de koppelingsprocedure zoals hierboven beschreven.

**2. Vooruitknop (1)****3. Linksaf-knop (2)****4. Stopknop (3)**

Druk op de STOP-knop om de auto te stoppen. De LED-indicatoren zullen knipperen en alle functies van zowel de auto als de afstandsbediening worden uitgeschakeld. Druk opnieuw op de knop om de rem te ontgrendelen. De LED indicatoren stoppen met knipperen en alle functies worden hersteld.

**5. Rechtsaf-knop (4)****6. Achteruitknop (5)****7. Snelheidsknop (6)**

De afstandsbediening maakt het mogelijk om tussen drie snelheden te schakelen: Lage snelheid Normale snelheid; Hoge snelheid. Door herhaaldelijk op de snelheidsknop te drukken, wisselt u tussen de beschikbare snelheden.

**OPMERKING!** De auto is standaard vanuit de fabriek geprogrammeerd om in de achteruitmodus alleen op lage snelheid te werken om veiligheidsredenen.

**8. LED-indicatoren (7)**

**OPMERKING!** Als de afstandsbediening gedurende langere tijd niet wordt gebruikt, schakelt deze automatisch uit om batterij te besparen. Druk op een willekeurige knop om de afstandsbediening opnieuw in te schakelen.

## WAARSCHUWINGEN VOOR HET HANDELEN MET OPLAADBARE BATTERIJEN

### OM BRAND, ELEKTRISCHE SCHOKKEN, EXPLOSIES OF PERMANENTE SCHADE AAN HET PRODUCT TE VOORKOMEN, MOETEN DE VOLGENDE VEILIGHEIDSVORSCHRIFTEN WORDEN OPGEVOLGD:

- ❖ OPLADEN MAG ALLEEN DOOR EEN VOLWASSENE WORDEN UITGEVOERD!
- ❖ Gebruik alleen de oplaadbare batterij en oplader die in de verpakking zijn inbegrepen.
- ❖ Gebruik geen batterijen of opladers van een ander type of met andere technische specificaties.
- ❖ Gebruik de batterij en oplader niet voor andere producten.
- ❖ Wijzig nooit de elektrische circuits of verbindingen.
- ❖ Vermijd direct contact tussen de polen van de oplaadbare batterij (geen kortsluiting veroorzaken).
- ❖ Laat de batterij of een van de onderdelen nooit in contact komen met vloeistoffen.
- ❖ Opladen uit de buurt van hittebronnen of gemakkelijk ontvlambare materialen.
- ❖ Laad **ALLEEN** op in goed geventileerde en droge ruimtes.
- ❖ Trek **NOOIT** aan de kabels of de oplader om de batterij op te tillen of te verplaatsen—dit kan de batterij beschadigen of brand veroorzaken.
- ❖ Open de oplader niet—de interne bedrading en aansluitingen kunnen elektrische schokken veroorzaken.
- ❖ Laat een kind **NOOIT** de oplaadbare batterij vasthouden of opladen.
- ❖ **CONTROLEER ALTIJD** de batterij, oplader, kabels en aansluitingen op slijtage of schade vóór het opladen.
- ❖ Laad de batterij niet op als een van de onderdelen beschadigd lijkt.
- ❖ Laat kinderen **NOOIT** spelen met de oplader of de batterij—het zijn geen speelgoed.

## 17. OPLADEN VAN DE OPLAADBARE BATTERIJ

**WAARSCHUWING!** OPLADEN EN HEROPLADEN VAN DE BATTERIJ MAG ALLEEN DOOR EEN VOLWASSENE WORDEN UITGEVOERD!

Laat de batterij nooit volledig ontladen, dit kan schade veroorzaken.

**BELANGRIJK!** Voor het opladen, controleer de batterij en oplader (stroomkabel, connector) op slijtage of schade.

Laad de batterij niet op als een onderdeel beschadigd is.

Alleen een volwassene die de veiligheidswaarschuwingen heeft gelezen en begrepen, mag de batterij hanteren, opladen en heropladen.

Als de auto langzaam begint te rijden, betekent dit dat de batterij moet worden opgeladen.

De batterij hoeft niet uit de auto te worden verwijderd om op te laden.

**WAARSCHUWING!** De oplader en batterij moeten buiten het bereik van kinderen worden gehouden!

Kinderen mogen de batterij of de oplader niet hanteren.

- ❖ Voor het eerste gebruik: Laad de batterij 4 tot 6 uur op.
- ❖ Na elk gebruik of minstens eenmaal per maand: Laad de batterij 6 uur op.
- ❖ Tijdens het opladen kan de oplader warm worden, dit is normaal en geen reden tot bezorgdheid.
- ❖ Gebruik altijd de door de fabrikant meegeleverde oplader om de batterij op te laden.
- ❖ Als een van de volgende situaties zich voordoet tijdens het opladen, stop dan onmiddellijk en neem contact op met een servicecentrum: rookontwikkeling, ongewone geuren, vreemde geluiden.

**17-1.** De oplaadpoort bevindt zich aan de voorkant, op het dashboard (multifunctioneel paneel).

**17-2.** Sluit de oplader aan op de oplaadpoort van de auto (1). Sluit de opladeradapter aan op het stopcontact (2).

**17-3.** Laad de batterij 4 tot 6 uur op.

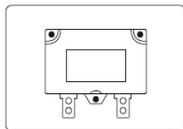
**17-4.** Koppel de oplader los van het stopcontact (4). Koppel de oplader los van de oplaadpoort van de auto (5).

## 18. ZEKERING

De auto is uitgerust met een zelfherstellende 10A-zekering, die zich onder de stoel bevindt. Als de motor, het elektrische systeem of de batterij wordt overbelast, schakelt dezekering automatisch de stroomtoevoer naar de auto uit. De stroom blijft ongeveer 5–10 seconden uitgeschakeld voordat deze automatisch wordt hersteld.

Als dezekering vaak uitschakelt tijdens normaal gebruik (zonder overbelasting), kan dit betekenen dat de auto gerepareerd moet worden. Neem in dat

geval contact op met de verkoper of een erkend servicecentrum.



Om storingen van de zekering te voorkomen, volg deze richtlijnen:

Niet de auto overbelasten. De maximale draagcapaciteit is 30 kg.

Niet objecten aan de achterkant van de auto bevestigen of slepen.

Niet rijden op steile oppervlakken.

Voorkom rijden op ruw terrein waar de wielen kunnen vastlopen of slippen, aangezien dit de motor kan oververhitten.

Niet gebruiken bij extreem hoge temperaturen, dit kan leiden tot oververhitting van de componenten.

Nooit het elektrische systeem wijzigen. Wijzigingen kunnen kortsluiting veroorzaken en de zekering laten doorslaan.

**BRANDGEVAAR WAARSCHUWING:** Nooit de zekering omzeilen! Dit kan het elektrische systeem overbelasten en beschadigen, wat een ernstig brandgevaar oplevert. Vervang de zekering alleen door een originele zekering van dezelfde grootte en hetzelfde type als gespecificeerd door de fabrikant.

## PROBLEEMOPLOSSING

Als u hulp nodig heeft, neem dan contact op met de winkelier of een erkend servicecentrum!

PROBLEEM	WAARSCHIJNLIJKE OORZAAK	OPLOSSING
<b>DE AUTO BEWEEGT NIET</b>	Lage batterijlaadstatus	Laad de batterij op. Laad de batterij na elk gebruik van de auto of minstens eenmaal per maand 4-8 uur op.
	De thermische zekering is geactiveerd	Raadpleeg de sectie "ZEKERING."
	Aansluitingen of kabels zijn los	Controleer of de batterijconnectoren goed zijn aangesloten en niet los zitten. <i>Neem contact op met de winkelier of een erkend servicecentrum.</i>
	De batterij heeft zijn vermogen om op te laden verloren	Vervang de batterij door een nieuwe. <i>Neem contact op met de winkelier of een erkend servicecentrum.</i>
	Het elektrische systeem is beschadigd	Er kan corrosie of vervuiling zijn in het elektrische systeem door water of zand in de schakelaars. <i>Neem contact op met de winkelier of een erkend servicecentrum.</i>
	De motor is beschadigd	<i>Neem contact op met de winkelier of een erkend servicecentrum.</i>
<b>DE BATTERIJ LAADT NIET OP</b>	De batterij- of opladerconnectoren zijn los	Controleer of de batterij- of opladerconnectoren goed en stevig zijn aangesloten.
	De oplader is niet in het stopcontact gestoken	Zorg ervoor dat de oplader in het stopcontact is gestoken.
	De oplader werkt niet	<i>Wordt de oplader warm? Zo niet, is de oplader waarschijnlijk defect.</i> <i>Neem contact op met de winkelier of een erkend servicecentrum.</i>

PROBLEEM	WAARSCHIJNLIJKE OORZAAK	OPLOSSING
<b>DE AUTO WERKT KORT</b>	De batterij is niet volledig opgeladen	Controleer of de batterijconnectoren goed zijn aangesloten en niet los zitten. Laad de batterij na elk gebruik of minstens eenmaal per maand 4 tot 6 uur op.
	De batterij is oud	Vervang de batterij door een nieuwe. <i>Neem contact op met de winkelier of een erkend servicecentrum.</i>
<b>DE AUTO BEWEEGT OP LAGE SNEDE</b>	De batterij is oud	Vervang de batterij door een nieuwe. <i>Neem contact op met de winkelier of een erkend servicecentrum.</i>
	Lage batterijlaadstatus	Laad de batterij na elk gebruik van de auto of minstens eenmaal per maand 4 tot 6 uur op.
	Overloading	Maximale draagcapaciteit – tot 59 kg.
<b>MOEITE MET HET SCHAKELEN TUSSEN VOORUIT EN ACHTERUIT OF OMGEKEERD</b>	Poging om de rijrichting te veranderen terwijl de auto in beweging is.	Stop de auto voordat u de rijrichting verandert.
<b>HOGE KRASSEN OF KLIK GELUIDEN VAN DE MOTOR OF VERSNELLINGSBAK</b>	De motor of versnellingsbak is beschadigd.	<i>Neem contact op met de winkelier of een erkend servicecentrum.</i>
<b>DE OPLADER WORDT WARM TIJDENS HET OP LADEN VAN DE BATTERIJ</b>	Dit is normaal en hoeft geen zorgen te baren.	

## INSTRUCTIES VOOR ONDERHOUD EN VERZORGING

- ❖ Controleer regelmatig de plastic onderdelen van de auto op scheuren of breuken.
- ❖ Smeer de draaiende delen regelmatig in.
- ❖ Maak het speelgoed schoon met een zachte katoenen doek of spons die bevochtigd is met water of een mild schoonmaakmiddel.
- ❖ Gebruik geen agressieve chemicaliën die schurende deeltjes, ammoniak, bleekmiddel of alcohol bevatten.
- ❖ Bewaar het product op een schone en droge plaats, vrij van vocht en op een veilige afstand van warmtebronnen! Stel het niet bloot aan directe omgevingsinvloeden zoals zon, regen, vocht of plotselinge temperatuurveranderingen!
- ❖ Gebruik het product niet op modderige, zanderige of grindachtige oppervlakken die de bewegende delen kunnen beschadigen.

**Gebruikte materialen:** plastic, metaal.

# NÁVOD K POUŽITÍ

## **DŮLEŽITÉ! USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ: ČTĚTE POZORNĚ!**

ABYSTE ZAJISTILI BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ TOHOTO  
PRODUKTU, DODRŽUJTE VŠECHNA VAROVÁNÍ, POKYNY  
A DOPORUČENÍ UVEDENÁ V TOMTO NÁVODU K POUŽITÍ!

### **POZOR! UPOZORNĚNÍ!**

- ❖ POUŽÍVEJTE POUZE POD PŘÍMÝM DOHLEDEM DOSPĚLÉ OSOBY! NIKDY NENECHÁVEJTE DÍTĚ BEZ DOZORU!
- ❖ HRAČKA NENÍ VHODNÁ PRO DĚTI MLADŠÍ 3 LET!
- ❖ TATO HRAČKA NEMÁ BRZDU!
- ❖ NEPŘETĚŽUJTE HRAČKU! KONSTRUKCE ZAJIŠŤUJE BEZPEČNOST PRO DĚTI O HMOTNOSTI AŽ 30 KG!
- ❖ TENTO PRODUKT NENÍ VOZIDLO!
- ❖ NEPOUŽÍVEJTE NA KOMUNIKACÍCH URČENÝCH PRO MOTOROVÁ VOZIDLA!
- ❖ DRŽTE MIMO DOSAH OHNĚ!
- ❖ PŘED POUŽITÍM ZKONTROLUJTE VŠECHNY ČÁSTI HRAČKY, ZDA JSOU SPRÁVNĚ SESTAVENÉ A FUNKČNÍ. ZVLÁŠTNÍ POZORNOST VĚNUJTE ELEKTRICKÉMU OBVODU, ELEKTRICKÝM SOUČÁSTKÁM, KABELŮM A SPOJŮM.
- ❖ Vhodné pro děti ve věku 3 až 6 let!
- ❖ Tato hračka musí být používána s maximální opatrností! Jsou nutné dovednosti k zabránění srážkám, pádům nebo zraněním dítěte v autě nebo třetích osob!
- ❖ UJISTĚTE SE, ŽE DÍTĚ JE SCHOPNÉ OVLÁDAT, ŘÍDIT A ZASTAVIT AUTO A ŽE ZNÁ PRAVIDLA BEZPEČNÉHO POUŽÍVÁNÍ!
- ❖ Nesmí být používáno současně dvěma dětmi!
- ❖ Sestavení musí provádět pouze dospělá osoba!
- ❖ Dítě musí při používání hračky nosit boty! Doporučuje se použití helmy.
- ❖ Nepovolujte dětem dotýkat se kol nebo být v jejich blízkosti, když je auto v pohybu!
- ❖ Používejte pouze ve dne a na dobře osvětlených místech!
- ❖ Nepovolujte dítěti stát během jízdy autem! Jinak hrozí riziko zranění!
- ❖ Pokud se samolepka nebo její část odlepi, musí být znovu přilepena nebo odstraněna, aby se zabránilo spolknutí malými dětmi!
- ❖ Nepoužívejte produkt, pokud zjistíte chybějící nebo poškozené části!
- ❖ Nepoužívejte náhradní díly nebo součásti, které nejsou dodávány výrobcem! Výrobce nenese odpovědnost za bezpečnost, pokud jsou použity neoriginální nebo nedoporučené součásti.
- ❖ Neměňte ani neopravujte konstrukci! Pokud je to nutné, kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko pro rady a opravy.
- ❖ Neměňte elektrický systém a nepřidávejte další elektrické součásti! V případě potřeby kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko.
- ❖ K nabíjení baterie používejte pouze nabíječku dodanou s touto hračkou. Použití jiné nabíječky může způsobit přehřátí, poškození baterie nebo dokonce riziko požáru!
- ❖ Používejte výrobek pouze k určenému účelu!
- ❖ Nepovolujte dětem mladším 3 let být v blízkosti produktu, dokud není plně sestaven, aby se zabránilo přístupu k malým a odnímatelným částem!
- ❖ Na výrobek nepřipevňujte žádné další šňůry nebo provázky, aby se předešlo riziku uškrcení!
- ❖ Používejte pouze na rovných, pevných a bezpečných površích, které jsou v bezpečné vzdálenosti od vozovek!

- ❖ Nepovolujte používání produktu v blízkosti schodů, eskalátorů, prahů, okrajů, bazénů, zdrojů tepla atd. !
- ❖ Uchovávejte plastové obaly mimo dosah dětí, aby se předešlo riziku udušení!

## DŮLEŽITÉ! VAROVÁNÍ A POKYNY K PRÁCI S BATERIEMI „AA“ A „AAA“, NAPÁJENÍM DÁLKOVÉHO OVLADAČE A ŘÍDICÍHO ZAŘÍZENÍ

- ❖ Vždy zajistěte kryt bateriového prostoru po vložení baterií.
- ❖ Nepovolujte dětem přístup k bateriím ani hraní si s nimi!
- ❖ Vkládejte pouze baterie předepsaného typu a napětí.
- ❖ Nepoužívejte baterie různých typů nebo napětí, ani nekombinujte nové a použité baterie.
- ❖ Nedělejte zkrat na pólech baterie.
- ❖ Baterie musí být vloženy se správnou polaritou (+ a -) do bateriového prostoru.
- ❖ Odstraňte poškozené nebo vybité baterie.
- ❖ Nabíječ baterie nenabíjejte.
- ❖ Nabíječ baterie musí být nabíjen pouze dospělou osobou.
- ❖ Nabíječ baterie musí být před nabíjením vyjmuty z produktu.
- ❖ Odstraňte baterie, pokud nebude produkt delší dobu používán.
- ❖ Nikdy nevyhazujte baterie do ohně. Baterie se nesmí rozebírat.
- ❖ K nabíjení baterie používejte pouze odnímatelnou napájecí jednotku dodanou s touto hračkou.
- ❖ **UPOZORNĚNÍ!** Odpad, který vzniká z vyčerpaných a nepoužitelných baterií, musí být sbírán odděleně. Je zakázáno je vyhazovat do kontejnerů na smíšený odpad. Vhazujte baterie pouze na místa určená pro tento účel.



## TECHNICKÉ SPECIFIKACE

<b>Vhodný věk dítěte</b>	3-8 let
<b>Maximální nosnost</b>	do 30 kg
<b>Nabíjecí baterie (Li-ion): 1 kus</b>	10.8V/3.1Ah
<b>Rychlost auta</b>	2-4 km/h
<b>Nabíječka</b>	Vstup: 100-240V, 50/60 Hz Výstup: 12V DC 1A
<b>Motor</b>	2x25W
<b>Frekvence dálkového ovládání</b>	2.7 GHz
<b>Doba nabíjení baterie:</b>	
- Počáteční nabíjení (před prvním použitím)	4-8 hodin
- Následná nabíjení	6 hodin
<b>Pojistka</b>	10A
<b>Baterie do volantu (není součástí balení)</b>	2 kusy x 1.5V/AA(LR6)
<b>Baterie do dálkového ovládání (není součástí balení)</b>	2 kusy x 1.5V/AAA(LR03)
<b>Rozměry auta (cm)</b>	99,5 x 66 x 100

## HLAVNÍ SOUČÁSTI

1. Volant (A) – 1 ks
2. Uživatelská příručka (B) – 1 ks
3. Kolo (C) – 4 ks
4. Dekorativní kryt (D) – 4 ks
5. Dálkové ovládání (E) – 1 ks
6. Zadní náprava (F) – 1 ks
7. Přední náprava (G) – 1 ks
8. Opěradlo (H) – 1 ks
9. Sedadlo (I) – 1 ks
10. Přední střešní sloupek (J) – 1 sada
11. Zadní střešní sloupek (K) – 1 sada
12. Střecha (L) – 1 ks
13. Zadní box – součásti (M) – 1 ks
14. Zadní střešní nosník (N) – 1 ks
15. Čelní sklo (O) – 1 ks
16. Samovrtný šroub Ø4×16 (P) – 6 ks
17. Klíč M6 (Q) – 2 ks
18. Nabíječka (R) – 1 ks
19. Pružina (S) – 2 ks
20. Zápustný šroub Ø3×10 (T) – 6 ks
21. Šroub (U) – 6 ks
22. Matice (V) – 6 ks
23. Pravý motor R (W) – 1 ks
24. Levý motor L (X) – 1 ks

**Ujistěte se, že jsou přítomny všechny součásti.**

## NÁVOD K MONTÁŽI

**VAROVÁNÍ!** PŘED ZAHÁJENÍM MONTÁŽE SE UJISTĚTE, ŽE JE TLAČÍTKO NAPÁJENÍ V POLOZE VYPNUTO.

**VAROVÁNÍ!** PŘESNĚ DODRŽUJTE POKYNY A SLED MONTÁŽE PODLE OBRÁZKŮ A POPISU V UŽIVATELSKÉ PŘÍRUČCE.

**VAROVÁNÍ!** UPEVNĚNÍ NĚKTERÝCH SOUČÁSTÍ MŮŽE BÝT DOPROVÁZENO CVAKNUTÍM, KTERÉ ZNAČÍ SPRÁVNÉ PŘIPEVNĚNÍ.

**VAROVÁNÍ!** PO KAŽDÉM KROKU ZKONTROLUJTE BEZPEČNOST SPOJENÍ.

**Potřebné nástroje:** šroubovák (není součástí balení) a příložené klíče.

Umístěte karoserii auta dnem vzhůru na měkký hadřík nebo hladký povrch, aby nedošlo k poškrábání plastového povrchu. Nepokládejte karoserii přímo na beton nebo jiné drsné povrchy. Odstraňte veškerý karton, pěnové výplně a nylonové stahovací pásky před zahájením montáže.

## 1. INSTALACE PŘEDNÍ NÁPRAVY

**1-1.** Pomocí klíče Q odšroubujte a sejměte matici [2] ze sloupku řízení [1], poté sejměte podložku [3].

Dále pomocí klíče Q odšroubujte a sejměte matice [4] z přední nápravy G.

**1-2.** Umístěte pružiny S na trubku Z, poté vložte přední nápravu G skrz pružiny S a trubku Z. Nakonec zajistěte maticí [4] otočením ve směru hodinových ručiček. Současně vložte část [5] přední nápravy skrz sloupek řízení [1] a zajistěte podložkou [3] a maticí [2].

## 2. INSTALACE ZADNÍ NÁPRAVY

**2-1.** Pomocí klíče Q odšroubujte a sejměte matice [9] a podložky [8] ze zadní nápravy F.

**2-2.** Zasuňte zadní nápravu F do určeného otvoru v karoserii auta, jak je znázorněno na obrázku.

**2-3.** Připojte levý motor X k zadní nápravě F a ujistěte se, že motorové kabely, konektory a část [10] jsou správně umístěny do odpovídajícího slotu Z v karoserii. Stejně kroky opakujte pro připojení pravého motoru W na druhé straně zadní nápravy F.

## 3. INSTALACE KOL

❖ Na obě strany přední nápravy umístěte jedno kolo C, následně podložku [6] a zajistěte maticí [7]. Pevně zatlačte dekorativní kryty D na obě přední kola C.

❖ Na obě strany zadní nápravy umístěte jedno kolo C, následně podložku [8] a zajistěte maticí [9].

**Poznámka:** Matice [9] na obou koncích zadní nápravy utahujte současně pomocí obou klíčů Q.

❖ Pevně zatlačte dekorativní kryty D na obě zadní kola C.

## 4. INSTALACE ZADNÍHO BOXU

Umístěte zadní box (M) do vyhrazeného slotu v karoserii, jak je znázorněno na obrázku. Pomocí 2 samovrtných šroubů Ø4×16 (P) box zajistěte.

## 5. INSTALACE VOLANTU

Odšroubujte šroub (a) z volantu (A) pomocí šroubováku (b). Umístěte volant na část [1] sloupku řízení a zajistěte jej šroubem (a).

## 6. INSTALACE BATERIÍ DO VOLANTU

Pro použití funkcí volantu vložte baterie.

Odšroubujte šroub (a) šroubovákem (b) a sejměte kryt bateriového prostoru (c). Vložte 2 AA/1,5V (LR6) baterie, dbejte na správnou polaritu. Zavřete kryt bateriového prostoru a upevněte jej šroubem.

## 7. INSTALACE OPĚRADLA

**7-1.** Zasuňte opěradlo (H) do odpovídajícího slotu v karoserii auta, vložte části [1] opěradla do otvorů [2], jak je znázorněno.

**7-2.** Připevněte sedadlo k tělu a zajistěte jej pomocí 2 samovrtných šroubů Ø4×16 (P) pomocí šroubováku (b).

## 8. INSTALACE A PŘIPOJENÍ OVLÁDACÍ BATERIE

**8-1.** Odšroubujte šrouby (b) z obou stran upevňovacího držáku baterie (a), vyjměte držák a rozbalte baterii.

**8-2.** Vložte baterii (c) tak, aby konektory směřovaly nahoru, jak je znázorněno.

**8-3.** Znovu připevněte upevňovací držák (a) a upevněte jej šrouby (b).

**8-4.** Nejprve připojte konektory 3 a 4, poté napájecí kabely 1 a 2, jak je znázorněno na obrázku.

## 9. INSTALACE SEDADLA

Vložte tři vyčnívající prvky ze sedadla (I) do odpovídajících otvorů v karoserii auta. Zajistěte 2 samovrtnými šrouby Ø4×16 (P) pomocí šroubováku.

## 10. INSTALACE PŘEDNÍCH STŘEŠNÍCH SLOUPKŮ (J)

Vložte obě části J (přední střešní sloupky) do určených otvorů na přední části auta.

**DŮLEŽITÉ!** Sloupek označený L musí být namontován na levou stranu a sloupek R na pravou stranu (viz obrázek).

## 11. INSTALACE ZADNÍCH STŘEŠNÍCH SLOUPKŮ (K)

Vložte obě části K (zadní střešní sloupky) do určených otvorů na zadní části auta.

**DŮLEŽITÉ!** Sloupek označený L musí být namontován na levou stranu a sloupek R na pravou stranu (viz obrázek).

## 12. INSTALACE ZADNÍHO STŘEŠNÍHO NOSNÍKU

**12-1.** Zasuňte zadní střešní nosník (N) do otvorů zadních střešních sloupců.

**12-2.** Zajistěte 4 zápusťnými šrouby Ø3×10 (T) pomocí šroubováku.

## 13. INSTALACE STŘECHY

**13-1.** Umístěte střechu (L) do určených otvorů na předních a zadních střešních sloupcích.

**Poznámka:** Ujistěte se, že je střecha správně orientována (přední, zadní, levá, pravá). Čtyři rohy střechy jsou označeny L a R pro levý a pravý sloupek. Vnitřní označení ukazují PŘEDNÍ (FRONT) a ZADNÍ (BACK) část.

**13-2.** Vložte 6 matic (V) do otvorů v předních a zadních střešních sloupcích a zajistěte je 6 šrouby (U).

## 14. INSTALACE ČELNÍHO SKLA

Umístěte obě strany čelního skla (O) do určených otvorů na předních sloupcích. Zajistěte 4 zápusťnými šrouby Ø3×10 (T) pomocí šroubováku.

**POZNÁMKA:** Při montáži musí být ohnuté hrany čelního skla nahoru.

## FUNKCE A POUŽITÍ AUTA

### 15. VOLANT A OVLÁDACÍ PANEĽ

- 1. Tlačítka na volantu:** Stisknutím těchto tlačítek zazní zvuk klaksonu.
- 2. Multifunkční panel**
- 3. Nožní pedál:** Sešlápnutím pedálu se auto rozjede. Uvolněním pedálu se auto postupně zastaví.

### Funkce multifunkčního panelu

- 1. FM rádiový režim:** Stisknutím tlačítka se vyhledávají FM stanice v režimu FM.
- 2. Tlačítko FM stanice:** Aktivuje FM rádio.
- 3. Tlačítko přepnutí režimu:** Přepíná mezi zvukem při zapnutí, přehrávačem médií a AUX režimy.
- 4. Tlačítko vpřed (↑):** Stiskněte tlačítko a poté sešlápněte pedál, aby se auto pohybovalo vpřed. Uvolněním pedálu se auto zastaví. Zazní hlasová zpráva: „Buďte opatrní při jízdě vpřed.“

5. **Tlačítko vzad (↓):** Stiskněte tlačítko a poté sešlápněte pedál pro couvání. Zazní hlasová zpráva: „Dávejte pozor při couvání!“
6. **Tlačítko vysoké/nízké rychlosti:** Auto se při zapnutí automaticky pohybuje vysokou rychlostí. Stisknutím tlačítka přepnete mezi vysokou a nízkou rychlostí. Hlasová zpráva potvrdí „Vysoká rychlost“ nebo „Nízká rychlost“. Couvání je možné pouze jednou rychlostí.
7. **Tlačítko předchozí stanice/Snížení hlasitosti:** Krátké stisknutí přepíná na předchozí stanici, dlouhé stisknutí snižuje hlasitost.
8. **Tlačítko světel:** Zapíná nebo vypíná světa. Hlasová zpráva: „Světlo zapnuto“ nebo „Světlo vypnuto“.
9. **Tlačítko další stanice/Zvýšení hlasitosti:** Krátké stisknutí přepíná na další stanici, dlouhé stisknutí zvyšuje hlasitost.
10. **Tlačítko START/STOP: Dlouhým stisknutím:** Zapne nebo vypne napájení. Krátkým stisknutím: Pokud se přehrává hudba nebo rádio, zastaví přehrávání. Dalším stisknutím pokračuje přehrávání.
11. **Port pro přehrávač médií:** Připojte USB flash disk k automatickému přehrávání hudby uložené na disku. Podporován je pouze formát MP3.
12. **Displej napětí:** Zobrazuje úroveň nabití baterie a upozorní na nutnost nabití.
13. **AUX vstup:** Připojte jiné zařízení (mobilní telefon, MP3, MP4 atd.) a přehrávejte zvuk přes reproduktory auta.
14. **Nabíjecí port:** Použijte přiloženou nabíječku k nabíjení auta.

### Návod k použití:

**Funkce START/STOP:** Zapnutí auta: Stiskněte a podržte tlačítko START/STOP (10) po dobu 2–3 sekund. Displej napětí (12) se rozsvítí, zazní úvodní zvuk a auto bude připraveno k použití. Vypnutí auta: Stiskněte a podržte tlačítko START/STOP (10) po dobu 2–3 sekund.

### Funkce FM rádia:

Aktivace FM režimu: Stiskněte tlačítko (2) FM režim pro zapnutí rádia. Vyhledání FM stanic: Stiskněte tlačítko (1) FM vyhledávání, aby se automaticky vyhledaly dostupné stanice. Vyhledávání může chvíli trvat. Po dokončení se automaticky přehraje první uložená stanice. Ovládání FM rádia:

- ❖ Další stanice: Krátké stisknutí tlačítka (9) (V+ tlačítko).
- ❖ Předchozí stanice: Krátké stisknutí tlačítka (7) (V- tlačítko).

- ❖ Zvýšení hlasitosti: Dlouhé stisknutí tlačítka (9) (V+ tlačítko).
- ❖ Snížení hlasitosti: Dlouhé stisknutí tlačítka (7) (V- tlačítko).
- ❖ Pauza/obnovení přehrávání: Krátké stisknutí tlačítka START/STOP (10).

### Funkce AUX:

Připojení AUX: Zasuňte jeden konec AUX kabelu do portu (13) AUX vstup a druhý konec do externího zařízení (mobilní telefon, MP3, MP4 atd.). Zvuk bude přehráván přes reproduktory auta. Ovládání AUX:

- ❖ Zvýšení hlasitosti: Dlouhé stisknutí tlačítka (9) (V+ tlačítko).
- ❖ Snížení hlasitosti: Dlouhé stisknutí tlačítka (7) (V- tlačítko).
- ❖ Pauza/obnovení přehrávání: Krátké stisknutí tlačítka START/STOP (10).
- ❖ Poznámka: Změna skladeb (předchozí/další) musí být ovládána přímo na připojeném zařízení, nikoliv na ovládacím panelu auta.
- ❖ Přepínání mezi hudbou, USB a AUX: Pokud je připojen USB disk nebo AUX kabel, stiskněte tlačítko (3) Přepínač režimů, abyste cyklicky přepínali mezi režimy (Hudba, USB a AUX).

### Funkce vpřed/vzad a vysoká/nízká rychlost

**DŮLEŽITÉ!** Auto automaticky couvá pouze nízkou rychlostí. Tlačítko vysoké/nízké rychlosti neovlivňuje couvací režim.

- ❖ Pohyb vpřed: Při zapnutí se auto pohybuje na vysokou rychlost.
- ❖ Stisknutím tlačítka (6) Přepnutí rychlosti se přepne na nízkou rychlost.
- ❖ Další stisknutím tlačítka se přepne zpět na vysokou rychlost.
- ❖ Couvání: Stiskněte tlačítko vzad (↓) k aktivaci couvacího režimu (pouze jedna rychlost).
- ❖ Stiskněte tlačítko vpřed (↑) pro návrat k pohybu vpřed.

### Funkce světel:

- ❖ Světla se automaticky zapnou po zapnutí napájení. Stiskněte tlačítko světel, aby se světla vypnula.
- ❖ Opětovným stisknutím se světla zapnou.

### MANUÁLNÍ OVLÁDÁNÍ AUTA (JÍZDA VPŘED A VZAD):

Usaďte dítě do auta a připoutejte ho bezpečnostním pásem. Zapněte auto: Stiskněte a podržte tlačítko napájení do rozsvícení displeje a přehrávání úvodního zvuku (2–5 sekund). Řízení vpřed: Stiskněte tlačítko vpřed a sešlápněte pedál.

Řízení vzad: Stiskněte tlačítko vzad a sešlápněte pedál. Vypnutí auta: Podržte tlačítko napájení. **VŽDY DOHLÍŽEJTE NA DÍTĚ BĚHEM POUŽÍVÁNÍ AUTA!**

## 16. FUNKCE DÁLKOVÉHO OVLADAČE

Dálkové ovládání je vyrobeno v souladu s požadavky směrnice 2014/53/EU Evropského parlamentu a Rady o rádiových zařízeních. Shoda je potvrzena testovacími zprávami, jak je uvedeno v prohlášení o shodě produktu, které je dostupné na [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**VAROVÁNÍ! POUŽÍVEJTE POUZE POD DOHLEDEM DOSPĚLÉ OSOBY!**

**VAROVÁNÍ! DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ VOZIDLA SMÍ POUŽÍVAT POUZE DOSPĚLÁ OSOBA!**

**DŮLEŽITÉ!** Dálkové ovládání není hračka. Je určeno pouze pro dospělé a nesmí být používáno dítětem. Po celou dobu je nutný přísný dohled dospělé osoby.

**DŮLEŽITÉ!** Dosah dálkového ovládání se může výrazně lišit v závislosti na počasí, stavu baterie a dalších faktorech prostředí.

**POZNÁMKA:** Pokud je aktivován „režim dálkového ovládání“, pedál se deaktivuje a auto bude ovládáno výhradně dálkovým ovladačem.

## FUNKCE

### 1. Spárování

**1.1.** Vypněte napájení auta (tlačítko Power ON/OFF).

**1.2.** Odšroubujte a sejměte kryt bateriového prostoru (na zadní straně dálkového ovladače). Vložte dvě baterie AAA (LR03), dbejte na správnou polaritu. Nasadte kryt zpět a zajistěte jej šroubem. Tři indikátory rychlosti začnou blikat.

**1.3.** Zapněte napájení auta. Jakmile indikátory rychlosti přestanou blikat a zůstanou svítit dvě kontrolky, párování bylo úspěšné.

**DŮLEŽITÉ!** Po dokončení párování není nutné proces opakovat při dalším použití, pokud nedojde k výměně baterií. Pokud vyměníte baterie, zopakujte kroky uvedené v sekci Párování.

### 2. Tlačítko pohybu vpřed (1)

### 3. Tlačítko pro zatáčení vlevo (2)

### 4. Tlačítko STOP (3)

Stisknutím tlačítka STOP zastavíte auto. LED indikátory začnou blikat a všechny funkce auta i dálkového ovládání budou deaktivovány.

Opětovným stisknutím tlačítka STOP se brzda uvolní, LED indikátory přestanou blikat a všechny funkce budou znovu aktivovány.

### 5. Tlačítko pro zatáčení vpravo (4)

### 6. Tlačítko pohybu vzad (5)

### 7. Tlačítko rychlosti (6)

Dálkové ovládání umožňuje výběr mezi třemi rychlostmi: nízká rychlost, normální rychlost a vysoká rychlost. Opakovaným stisknutím tlačítka rychlosti přepínáte mezi rychlostmi.

**POZNÁMKA:** Auto je z bezpečnostních důvodů z výroby nastaveno tak, aby couvalo pouze nízkou rychlostí.

### 8. LED indikátory (7)

**POZNÁMKA:** Pokud není dálkové ovládání po delší dobu používáno, automaticky se vypne pro úsporu energie. Stisknutím jakéhokoli tlačítka se znovu aktivuje.

## VAROVÁNÍ PŘI MANIPULACI S DOBÍJECÍMI BATERIEMI

**ABY SE PŘEDEŠLO POŽÁRU, ELEKTRICKÉMU ŠOKU, EXPLOZI NEBO TRVALÉMU POŠKOZENÍ PRODUKTU, JE NUTNÉ DODRŽOVAT NÁSLEDUJÍCÍ BEZPEČNOSTNÍ POŽADAVKY NABÍJENÍ MUSÍ PROVÁDĚT POUZE DOSPĚLÁ OSOBA!**

- ❖ Používejte pouze dobíjecí baterii a nabíječku, které jsou součástí balení.
- ❖ Nepoužívejte baterie nebo nabíječky jiného typu nebo s jinými technickými parametry.
- ❖ Nepoužívejte baterii a nabíječku pro jiné výrobky.
- ❖ Nikdy neměňte elektrické obvody ani připojení.
- ❖ Vyvarujte se přímého kontaktu mezi póly dobíjecí baterie (nedělejte zkrat).
- ❖ Nedovolte, aby baterie nebo jakékoli její součásti přišly do kontaktu s kapalinami.
- ❖ Nabíjejte mimo zdroje tepla nebo snadno vznětlivé materiály.
- ❖ Nabíjejte **POUZE** v dobře větraných a suchých prostorách.
- ❖ **NIKDY** nezvedejte ani nepohybujte baterii tak, aby kabely nebo nabíječku — může dojít k poškození baterie nebo požáru.
- ❖ Neotvírejte nabíječku — vnitřní vodiče a spoje mohou způsobit elektrický šok.
- ❖ **NIKDY** nedovolte dítěti držet nebo nabíjet dobíjecí baterii.

- ❖ VŽDY před nabíjením zkontrolujte baterii, nabíječku, kabely a spoje, zda nejsou opotřebené nebo poškozené.
- ❖ Nenabíjejte baterii, pokud se jakákoli část jeví jako poškozená.
- ❖ **NIKDY** nedovolte dětem hrát si s nabíječkou nebo baterií — nejsou to hračky.

## 17. NABÍJENÍ DOBÍJECÍ BATERIE

**VAROVÁNÍ!** NABÍJENÍ A DOBÍJENÍ BATERIE MUSÍ PROVÁDĚT POUZE DOSPĚLÁ OSOBA!

Nikdy nenechte baterii zcela vybit, protože by mohlo dojít k jejímu poškození.

**DŮLEŽITÉ!** Před nabíjením zkontrolujte baterii a nabíječku (napájecí kabel, konektor) na známky opotřebenosti nebo poškození. Pokud je jakákoli část poškozena, baterii nenabíjejte. S baterií by měl manipulovat, nabíjet a dobíjet ji pouze dospělý, který si přečetl a porozuměl bezpečnostním varováním. Pokud se auto začne pohybovat pomalu, znamená to, že baterie je vybitá a je třeba ji nabít. Baterii není nutné pro nabíjení vyjmát z auta.

**VAROVÁNÍ!** Nabíječka a baterie musí být uchovávány mimo dosah dětí! Děti nesmí s baterií nebo nabíječkou manipulovat.

- ❖ Před prvním použitím: Baterii nabíjejte 4 až 6 hodin.
- ❖ Po každém použití nebo alespoň jednou měsíčně: Nabíjejte baterii 6 hodin.
- ❖ Během nabíjení se může nabíječka zahřát, což je normální a není důvodem k obavám.
- ❖ Vždy používejte nabíječku dodanou výrobcem pro nabíjení baterie.
- ❖ Pokud během nabíjení dojde k některému z následujících jevů, okamžitě nabíjení přerušte a obraťte se na servisní středisko: kouř, neobvyklý zápach, zvláštní zvuky.

**17-1.** Nabíjecí port se nachází v přední části, na palubní desce (multifunkční panel).

**17-2.** Připojte nabíječku do nabíjecího portu na autě (1). Zasuňte nabíjecí adaptér do elektrické zásuvky (2).

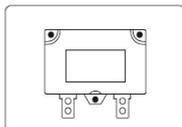
**17-3.** Nabíjejte baterii po dobu 4 až 6 hodin.

**17-4.** Odpojte nabíječku ze zásuvky (4). Odpojte nabíječku z nabíjecího portu auta (5).

## 18. POJISTKA

Auto je vybaveno samoresetovací 10A pojistkou, která se nachází pod sedadlem. Pokud dojde k přetížení motoru, elektrického systému nebo baterie, pojistka automaticky odpojí napájení auta. Napájení zůstane vypnuté přibližně 5–10 sekund, poté se automaticky obnoví.

Pokud se pojistka často vypíná během běžného používání (bez přetížení), může to znamenat, že auto vyžaduje opravu. obraťte se na prodejce nebo autorizované servisní středisko.



Aby se předešlo přetížení pojistky, dodržujte následující pokyny:

**NEPŘETĚŽUJTE** auto. Maximální nosnost je 30 kg.

**NEPŘÍPOJUJTE** ani **NEVLÁČEJTE** předměty za autem.

**NEJEZDĚTE** po strmých plochách.

**VYHÝBEJTE SE** terénům, kde by se kola mohla zaseknout nebo protáčet, protože by to mohlo způsobit přehřátí motoru.

**NEPOUŽÍVEJTE** auto při extrémně vysokých teplotách, protože to může vést k přehřátí součástí.

**NIKDY** neměňte elektrický systém. Jakékoli úpravy mohou způsobit zkrat a aktivaci pojistky.

**VAROVÁNÍ PŘED POŽÁREM!** **NIKDY** neobcházejte pojistku. Tím by mohlo dojít k přetížení a poškození elektrického systému, což by představovalo vážné riziko požáru. Pojistku vyměňujte pouze za originální pojistku stejné velikosti a typu, jak je uvedeno výrobcem.

## ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Pokud potřebujete pomoc, obraťte se na prodejce nebo autorizovaný servis!

PROBLÉM	MOŽNÁ PŘÍČINA	ŘEŠENÍ
AUTO SE NEHÝBE	Nízký stav nabití baterie	ŘEŠENÍ Nabijte baterii. Po každém použití auta nebo alespoň jednou za měsíc nabijte baterii na 4-6 hodin.
	Tepelná pojistka byla spuštěna	Odkazujte se na sekci "POJISTKA".
	Konektory nebo kabely jsou volné	Zkontrolujte, zda jsou konektory baterie správně připojené a nejsou volné. <i>Kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko.</i>
	Baterie ztratila schopnost udržet náboj	Vyměňte baterii za novou. Kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko.
	Elektrický systém je poškozen	Může být koroze nebo znečištění v elektrickém systému kvůli vodě nebo písku ve spínačích. <i>Kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko.</i>
	Motor je poškozen	<i>Kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko.</i>
BATERIE SE NENABÍJÍ	Konektory baterie nebo nabíječky jsou volné.	Zkontrolujte, zda jsou konektory baterie nebo nabíječky správně a pevně připojené.
	Nabíječka není zapojená do elektrické zásuvky	Ujistěte se, že je nabíječka zapojená do elektrické zásuvky.
	Nabíječka nefunguje	<i>Zahřívá se nabíječka? Pokud ne, je nabíječka pravděpodobně vadná.</i> <i>Kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko.</i>
AUTO PRACUJE POUZE KRÁTKOU DOBU	Baterie není plně nabitá	Zkontrolujte, zda jsou konektory baterie správně připojené a nejsou volné. Po každém použití nebo alespoň jednou za měsíc nabijte baterii na 4 až 6 hodin.
	Baterie je stará	Vyměňte baterii za novou. <i>Kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko.</i>
AUTO SE POHYBUJE NA NÍZKOU RYCHLOST	Baterie je stará	Vyměňte baterii za novou. <i>Kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko.</i>
	Nízký stav nabití baterie	Po každém použití auta nebo alespoň jednou za měsíc nabijte baterii na 4 až 8 hodin.
	Přetížení	Maximální nosnost – až 59 kg.

PROBLÉM	MOŽNÁ PŘÍČINA	ŘEŠENÍ
<b>PROBLÉMY S PŘEPÍNÁNÍM MEZI PŘEDNÍM A ZADNÍM CHODEM NEBO NAOPAK</b>	Pokus o změnu směru pohybu, zatímco je auto v pohybu	Zastavte auto před změnou směru pohybu.
<b>HLASITÝ SKŘÍPAVÝ NEBO KLEPAVÝ HLAS Z MOTORU NEBO PŘEVODOVKY</b>	Motor nebo převodovka je poškozená	<i>Kontaktujte prodejce nebo autorizované servisní středisko.</i>
<b>NABÍJEČKA SE OHŘÍVÁ BĚHEM NABÍJENÍ BATERIE</b>	To je normální a nemělo by to vyvolávat obavy	

### NÁVOD NA ÚDRŽBU A PÉČI

- ❖ Pravidelně kontrolujte plastové části auta na praskliny nebo poškození.
- ❖ Pravidelně mazání rotující části.
- ❖ Čistěte hračku měkkým bavlněným hadříkem nebo houbou navlhčenou vodou nebo jemným čisticím prostředkem.
- ❖ Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky, které obsahují abrazivní částice, amoniak, bělidlo nebo alkohol.
- ❖ Uchovávejte výrobek na čistém a suchém místě, mimo vlhkost a v bezpečné vzdálenosti od zdrojů tepla! Nevystavujte ho přímým vlivům okolí - slunce, déšť, vlhkost nebo náhlé změny teploty!
- ❖ Nepoužívejte výrobek na blátivých, pískových nebo šterkových terénech, protože mohou poškodit pohyblivé části.

**Použité materiály:** plast, kov.

# მნიშვნელოვანია! შეინახეთ მომავალი მითითებისთვის: წაიკითხეთ ყურადღებით!

ამ პროდუქტის უსაფრთხო გამოყენების უზრუნველსაყოფად მიჰყევით ყველა გაფრთხილებას, ინსტრუქციას და რეკომენდაციას, რომელიც მოცემულია ამ მომხმარებლის სახელმძღვანელოში!

## ყურადღება! გაფრთხილებები!

- ❖ გამოიყენეთ მხოლოდ მოზრდილის პირდაპირი მეთვალყურეობის ქვეშ! არასოდეს დატოვოთ ბავშვი უყურადღებოდ!
- ❖ სათამაშო არ არის შესაფერისი 3 წლამდე ბავშვებისთვის!
- ❖ ამ სათამაშოს არ გააჩნია მუხრუჭი!
- ❖ არ გადატვირთოთ სათამაშო! კონსტრუქცია უზრუნველყოფს უსაფრთხოებას 30 კგ-მდე ბავშვებისთვის!
- ❖ ეს პროდუქტი არ არის სატრანსპორტო საშუალება!
- ❖ არ გამოიყენოთ გზებზე, რომლებიც განკუთვნილია ავტომობილებისთვის!
- ❖ მთარიღეთ ცეცხლს!
- ❖ გამოყენებამდე შეამოწმეთ სათამაშოს ყველა ნაწილის წორი ფუნქციონირებისა და სტაბილურობისთვის. განსაკუთრებული ყურადღება მიაქციეთ ელექტრო წრეს, ელექტრო კომპონენტებს, კაბელებსა და შეერთებებს.
- ❖ შესაფერისია 3-დან 6 წლამდე ბავშვებისთვის!
- ❖ ამ სათამაშოს გამოყენება საჭიროებს განსაკუთრებულ სიფრთხილეს! საჭიროა უნარ-ჩვევები შეჯახებების, დაცემებისა და დაზიანებების თავიდან ასაცილებლად, როგორც მანქანაში მყოფი ბავშვისთვის, ასევე სხვა პირებისთვის!
- ❖ დარწმუნდით, რომ ბავშვი გაწვრთნილია სათამაშოს მართვაში, მოძრაობასა და გაჩერებაში და იცის უსაფრთხოების წესები!
- ❖ არ გამოიყენოთ ერთდროულად ორი ბავშვის მიერ!
- ❖ აწყობა უნდა განხორციელდეს მხოლოდ მოზრდილის მიერ!
- ❖ ბავშვმა უნდა ატაროს ფეხსაცმელი სათამაშოს გამოყენებისას! რეკომენდებულია ჩაფხუტის ტარება.
- ❖ არ დაუშვათ ბავშვი შეეხონ ბორბლებს ან იყვნენ მათ მახლობლად, როდესაც მანქანა მოძრაობს!
- ❖ გამოიყენეთ მხოლოდ დღის განმავლობაში და კარგად განათებულ ადგილებში!
- ❖ არ დაუშვათ ბავშვი იდგეს მანქანაში მოძრაობისას! წინააღმდეგ შემთხვევაში, არსებობს დაზიანების რისკი!
- ❖ თუ სტიკერი ან მისი ნაწილი აძვრება, იგი უნდა გადააკრათ ან ამოიღოთ, რათა თავიდან აიცილოთ პატარა ბავშვების მიერ მისი გადაყლაპვა!
- ❖ არ გამოიყენოთ პროდუქტი, თუ აღმოაჩენთ, რომ მას აკლია ან დაზიანებულია ნაწილები!
- ❖ არ გამოიყენოთ სათადარიგო ნაწილები ან კომპონენტები, რომლებიც არ არის მწარმოებლის მიერ მოწოდებული! მწარმოებელი არ არის პასუხისმგებელი უსაფრთხოებაზე, თუ გამოყენებულია არაორიგინალური ან რეკომენდებული ნაწილები.
- ❖ არ შეცვალოთ ან არ დააკომფიგურიროთ კონსტრუქცია! საჭიროების შემთხვევაში, დაუკავშირდით საცალო ვაჭრობას ან ავტორიზებულ სერვის ცენტრს რჩევებისა და შეკეთებისთვის.
- ❖ არ შეცვალოთ ელექტროსისტემა ან არ დაამატოთ სხვა ელექტრო კომპონენტები! საჭიროების შემთხვევაში, დაუკავშირდით საცალო ვაჭრობას ან ავტორიზებულ სერვის ცენტრს.
- ❖ გამოიყენეთ მხოლოდ ამ სათამაშოსთვის განკუთვნილი დამტენი ბატარეის დასატენად. სხვა დამტენის გამოყენებამ შეიძლება გამოიწვიოს გადახურება, ბატარეის დაზიანება ან ხანძრის საფრთხე!
- ❖ გამოიყენეთ პროდუქტი მხოლოდ მისი დანიშნულებისამებრ!
- ❖ არ დაუშვათ 3 წლამდე ბავშვები პროდუქტის მახლობლად, სანამ იგი სრულად არ იქნება აწყობილი, რათა თავიდან აიცილოთ მცირე და მოსასხნელი ნაწილების წვდომა!
- ❖ არ მიაბაროთ დამატებითი თოკები ან ბაწრები პროდუქტზე, რათა თავიდან აიცილოთ დახრჩობის რისკი!
- ❖ გამოიყენეთ მხოლოდ ბრტყელ, სწორ და უსაფრთხო ზედაპირებზე, რომლებიც მდებარეობს გზებიდან უსაფრთხო მანძილზე!

- ❖ არ დაუშვით პროდუქტის გამოყენება კიბეების, უსკალატორების, ზღურბლების, კიდეების, საცურაო აუზების, სითბოს წყაროებისა და სხვა საშიში ადგილების მახლობლად!
- ❖ შეინახეთ პლასტმასის შეფუთვა ბავშვებისგან მოშორებით, რათა თავიდან აიცილოთ დახრჩობის საფრთხე!

## მნიშვნელოვანი! გაფრთხილებები და ინსტრუქციები “AA” და “AAA” ბატარეებთან მუშაობისთვის, დისტანციური მართვისა და საჭის მოწყობილობის კვებისათვის

- ❖ არ დაუშვით ბავშვები ჰქონდეთ წვდომა ბატარეებზე ან ითამაშონ მათთან!
- ❖ ჩასვით მხოლოდ მითითებული ტიპისა და ძაბვის ბატარეები.
- ❖ არ გამოიყენოთ სხვადასხვა ტიპისა და ძაბვის ბატარეები ან არ შეურიოთ ახალი და გამოყენებული ბატარეები.
- ❖ არ დაანმოთ ბატარეის კონტაქტები (არ მოახდინოთ მოკლე ჩართვა).
- ❖ ბატარეები უნდა ჩასვით ბატარეის განყოფილებაში სწორი პოლარობით (+ და -).
- ❖ ამოიღეთ დაზიანებული ან დამთავრებული ბატარეები.
- ❖ არ დატენოთ არადამუხტავი (ერთჯერადი) ბატარეები.
- ❖ დამუხტავი ბატარეები უნდა დატენოს მხოლოდ მოზრდილმა.
- ❖ დამუხტავი ბატარეები უნდა ამოიღოთ პროდუქტიდან დატენვის წინ.
- ❖ ამოიღეთ ბატარეები, როდესაც პროდუქტი არ გამოიყენება.
- ❖ არ გადაყაროთ ბატარეები ღია ცეცხლში. ბატარეები არ უნდა დაიშალოს.
- ❖ გამოიყენეთ მხოლოდ ამ სათამაშოსთვის განკუთვნილი მოხსნადი კვების ბლოკი ბატარეის დასატენად.
- ❖ **გაფრთხილება!** ამოწურული და გამოუსადეგარი ბატარეების ნარჩენები უნდა შეგროვდეს ცალკე. აკრძალულია მათი გადაყრა შერეულ საყოფაცხოვრებო ნარჩენებთან ერთად. ბატარეები უნდა გადააგლით მხოლოდ განსაზღვრულ შეგროვების პუნქტებში.



## პროდუქტის სპეციფიკაციები

შესაფერისი ბავშვის ასაკი	3-6 წელი
მაქსიმალური ტვირთამწეობა	30 კგ-მდე
დამუხტავი ბატარეა (Li-ion): 1 ერთეული	10.8V/3.1Ah
მანქანის სიჩქარე	2-4 km/h
დამტენი	შეყვანა: 100-240V, 50/60 Hz გამოყვანა: 12V DC 1A
ძრავი	2x25W
დისტანციური მართვის სამუშაო სიხშირე	2.7 GHz
ბატარეის დატენვის დრო:	
- პირველი დატენვა (პირველ გამოყენებამდე)	4-8 საათი
- შემდგომი დატვირთვები	6 საათი
ფიუზი	10A
საჭის ბატარეები (არ შედის)	2 ცალი x 1.5V/AA(LR6)
დისტანციური მართვის ბატარეები (არ შედის)	2 ცალი x 1.5V/AAA(LR03)
მანქანის ზომები (სმ)	99,5 x 66 x 100

## მთავარი ნაწილები

1. საჭე (A) – 1 ც.
2. მომხმარებლის სახელმძღვანელო (B) – 1 ც.
3. ბორბალი (C) – 4 ც.
4. დეკორატიული თავსახური (D) – 4 ც.
5. დისტანციური მართვის მოწყობილობა (E) – 1 ც.
6. უკანა ღერძი (F) – 1 ც.
7. წინა ღერძი (G) – 1 ც.
8. ზურგის საყრდენი (H) – 1 ც.
9. საბუქსირე (I) – 1 ც.
10. წინა სახურავის სვეტი (J) – 1 კომპლ.
11. უკანა სახურავის სვეტი (K) – 1 კომპლ.
12. სახურავი (L) – 1 ც.
13. უკანა ყუთის ნაწილები (M) – 1 ც.
14. უკანა სახურავის კოჭა (N) – 1 ც.
15. წინა მინა (O) – 1 ც.
16. თვითმეჭურელი ხრახნი  $\varnothing 4 \times 16$  (P) – 6 ც.
17. M6 გასაღები (Q) – 2 ც.
18. დამტენი (R) – 1 ც.
19. ზამბარა (S) – 2 ც.
20. ბრტყელთავიანი ხრახნი  $\varnothing 3 \times 10$  (T) – 6 ც.
21. ჭანჭიკი (U) – 6 ც.
22. კაკალი (V) – 6 ც.
23. მარჯვენა ძრავა (W) – 1 ც.
24. მარცხენა ძრავა (X) – 1 ც.

**გთხოვთ, დარწმუნდით, რომ ყველა ნაწილი ადგილზეა.**

## აწყობის ინსტრუქცია

**გაფრთხილება!** დარწმუნდით, რომ ჩართვა/გამორთვის დილაკი გამორთულია, სანამ ავტომობილის აწყობას დაიწყებთ.

**გაფრთხილება!** დაიცავით ინსტრუქციები და აწყობის თანმიმდევრობა ზუსტად, როგორც მომხმარებლის სახელმძღვანელოშია აღწერილი და ნაჩვენები.

**გაფრთხილება!** ზოგიერთი ნაწილის დამაგრებისას შეიძლება გაისმას „კლიკის“ ხმა, რაც მიუთითებს, რომ ისინი სწორად არის დაფიქსირებული.

**გაფრთხილება!** ყოველი ნაბიჯის შემდეგ შეამოწმეთ თითოეული დეტალის უსაფრთხო დამაგრება.

**მოთხოვნადი ხელსაწყობი:** ხრახნსახრახნი (არ შედის კომპლექტში); გასაღები (შედის კომპლექტში) გადააბრუნეთ მანქანის კორპუსი რბილ ნაჭერზე ან გლუვ ზედაპირზე, რათა პლასტმასის ზედაპირი არ დაიკაროს. არ განათავსოთ კორპუსი პირდაპირ ცემენტის ან მსგავს ხორკლიან ზედაპირზე.

საწყობის დაწყებამდე ამოიღეთ ყველა მუყაოს, ქაფის და ნეილონის საკვრული ელემენტი.

## 1. წინა ღერძის მონტაჟი

**1-1.** გასაღების (Q) გამოყენებით, მოხსენით კაკალი [2] საჭის ღერძიდან [1], შემდეგ მოხსენით შიბი [3]. ასევე, გასაღების (Q) გამოყენებით, მოხსენით კაკალი [4] წინა ღერძიდან (G).

**1-2.** განათავსეთ ზამბარები (S) მილის (Z) ზედა ნაწილზე, შემდეგ კი ჩასვით წინა ღერძი (G) ზამბარებში (S) და მილში (Z). დაბოლოს, მოამაგრეთ კაკლით [4], მომჭერით საათის ისრის მიმართულებით. ამავდროულად, ჩასვით წინა ღერძის ნაწილი [5] საჭის ღერძში [1] და დაამაგრეთ შიბით [3] და კაკლით [2].

## 2. უკანა ღერძის მონტაჟი

**2-1.** გასაღების (Q) გამოყენებით, მოხსენით კაკლები [9] და შიბები [8] უკანა ღერძიდან (F).

**2-2.** ჩასვით უკანა ღერძი (F) ავტომობილის კორპუსში განკუთვნილ ღიობში, როგორც ნაჩვენებია ილუსტრაციაზე.

**2-3.** მარცხენა ძრავა (X) დაამაგრეთ უკანა ღერძზე (F) და დარწმუნდით, რომ ძრავის კაბელები, ტერმინალები და ნაწილი [10] მოთავსებულია შესაბამის ღიობში (Z) ავტომობილის კორპუსში. იმავე ნაბიჯების განმეორებით დაამაგრეთ მარჯვენა ძრავა (W) უკანა ღერძის (F) მეორე მხარეს, როგორც ნაჩვენებია ილუსტრაციაზე.

## 3. ბორბლების მონტაჟი

❖ წინა ღერძის ორივე მხარეს მოათავსეთ ბორბალი C, შემდეგ შიბი [6], და დაამაგრეთ კაკლით [7]. მყარად დააჭირეთ დეკორატიულ თავსახურებს D ორივე წინა ბორბალზე C.

❖ უკანა ღერძის ორივე მხარეს მოათავსეთ ბორბალი C, შემდეგ შიბი [8], და დაამაგრეთ კაკლით [9].

**შენიშვნა:** მოამჭერეთ კაკლები [9] უკანა ღერძის ორივე ბოლოში ერთდროულად, ორი Q გასაღების გამოყენებით.

❖ მყარად დააჭირეთ დეკორატიულ თავსახურებს D ორივე უკანა ბორბალზე C.

## 4. უკანა ყუთის მონტაჟი

ჩასვით უკანა ყუთი M ავტომობილის კორპუსში განკუთვნილ ღიობში, როგორც ნაჩვენებია ილუსტრაციაზე. დააფიქსირეთ 2 თვითმეჭურელი ხრახნი  $\varnothing 4 \times 16$  (P).

## 5. საჭის მონტაჟი

გახსენით ხრახნი (a) საჭედან (A) ხრახნსახრახნის (b) გამოყენებით. დაამაგრეთ საჭე A საჭის ღერძის [1] ნაწილზე და დაამაგრეთ ხრახნი (a).

## 6. ბატარეების ჩასმა საჭეში

საჭის ფუნქციების გამოსაყენებლად, ჩასვით ბატარეები.

გასენით ხრახნი (a) ხრახნსახრახნის (b) გამოყენებით და მოხსენით ბატარეის განყოფილების თავსახური (c). ჩასვით 2 AA/1.5V (LR6) ბატარეა, პოლარობის სწორად დაცვით. დაბრუნეთ ბატარეის განყოფილების თავსახური (c) და მოუჭირეთ ხრახნი ხრახნსახრახნით (b).

## 7. ზურგის საყრდენის მონტაჟი

**7-1.** ჩასვით ზურგის საყრდენი (H) შესაბამის ღიობში ავტომობილის კორპუსში, ჩასვით ზურგის საყრდენის ნაწილები [1] სვრელეებში [2], როგორც ნაჩვენებია.

**7-2.** დაამაგრეთ სავარძელი კორპუსზე და დაიჭირეთ 2 თვითმემჭრელი ხრახნით Ø4×16 (P) ხრახნსახრახნის (b) გამოყენებით.

## 8. დატენვადი ბატარეის მონტაჟი და შეერთება

**8-1.** მოხსენით ხრახნები (b) ბატარეის დამჭერი სამაგრის (a) ორივე მხრიდან, შემდეგ მოხსენით სამაგრი და ამოიღეთ ბატარეა.

**8-2.** ჩასვით ბატარეა (c) ისე, რომ ტერმინალები ზემოთ იყოს მიმართული, როგორც ნაჩვენებია.

**8-3.** ხელახლა დაამაგრეთ სამაგრი (a) და მოუჭირეთ ხრახნები (b).

**8-4.** ჯერ დააკვირეთ ტერმინალები 3 და 4, შემდეგ კი შეაერთეთ კვების კაბელები 1 და 2, როგორც ნაჩვენებია.

## 9. სავარძლის მონტაჟი

ჩასვით სავარძლის (I) სამი წამოწეული ელემენტი შესაბამის ღიობებში ავტომობილის კორპუსზე. დააფიქსირეთ 2 თვითმემჭრელი ხრახნით Ø4×16 (P) ხრახნსახრახნის გამოყენებით.

## 10. წინა სახურავის სვეტების (J) მონტაჟი

ჩასვით ორივე ნაწილი J (წინა სახურავის სვეტები) ავტომობილის წინა მხარეს განკუთვნილ ღიობებში.

**მნიშვნელოვანია!** L აღნიშვნიანი სვეტი უნდა დამონტაჟდეს მარცხენა მხარეს, ხოლო R აღნიშვნიანი – მარჯვენა მხარეს (იხილეთ ილუსტრაცია).

## 11. უკანა სახურავის სვეტების (K) მონტაჟი

ჩასვით ორივე ნაწილი K (უკანა სახურავის სვეტები) ავტომობილის უკანა მხარეს განკუთვნილ ღიობებში.

**მნიშვნელოვანია!** L აღნიშვნიანი სვეტი უნდა დამონტაჟდეს მარცხენა მხარეს, ხოლო R აღნიშვნიანი – მარჯვენა მხარეს (იხილეთ ილუსტრაცია).

## 12. უკანა სახურავის კოჭის მონტაჟი

**12-1.** ჩასვით უკანა სახურავის კოჭა (N) უკანა სვეტების ღიობებში.

**12-2.** დააფიქსირეთ 4 ბრტყელთავიანი ხრახნით Ø3×10 (T) ხრახნსახრახნის გამოყენებით.

## 13. სახურავის მონტაჟი

**13-1.** მოათავსეთ სახურავი (L) შესაბამის ღიობებში წინა და უკანა სვეტებზე.

**შენიშვნა:** დარწმუნდით, რომ სწორად არის განლაგებული (წინა, უკანა, მარცხენა, მარჯვენა).

სახურავის ოთხივე კუთხე აღჭურვილია L და R ნიშნულებით მარცხენა და მარჯვენა მხარეებისთვის, ხოლო შიდა ნიშნები მიუთითებს წინა (FRONT) და უკანა (BACK) მხარეებზე.

**13-2.** ჩასვით 6 კაკალი (V) წინა და უკანა სახურავის სვეტებში და დაამაგრეთ 6 ჭაჭიკით (U).

## 14. საქარე მინის მონტაჟი

ჩასვით საქარე მინის (O) ორივე მხარე წინა სვეტების ღიობებში. დააფიქსირეთ 4 ბრტყელთავიანი ხრახნით Ø3×10 (T).

**შენიშვნა:** მონტაჟისას საქარე მინის მოხრილი კიდეები უნდა იყოს მიმართული ზემოთ.

## ავტომობილის ფუნქციები და გამოყენება

### 15. საჭე და მართვის პანელი

- 1. საჭის დილაკები:** ამ დილაკების დაჭერით ჩაირთვება სიგნალი.
- 2. მულტიფუნქციური პანელი**
- 3. ჰელაიავტომობილის:** ფუნქციები და გამოყენება.

### მულტიფუნქციური პანელის ფუნქციები

- 1. FM რადიო რეჟიმი:** დილაკის დაჭერით შეგიძლიათ მოძებნოთ FM არხები, როცა FM რეჟიმი ჩართულია.
- 2. FM სადგურების დილაკი:** გადართეთ FM რადიო რეჟიმზე.
- 3. რეჟიმის შეცვლის დილაკი:** გადართავს გამგების ხმას, მედია ფლეერს და AUX რეჟიმებს შორის.
- 4. წინსვლის დილაკი:** დააჭირეთ, შემდეგ დააჭირეთ ჰელალს, რათა ავტომობილი წინ

წავიდეს. პედალის გამშვებისას ავტომობილი გაჩერდება. ხმოვანი შეტყობინება ფრთხილად იყავით, როცა წინ მიდისხართ.

5. **უკან სვლის დილაკი:** დააჭირეთ, შემდეგ დააჭირეთ პედალს, რათა ავტომობილი უკანა სვლით იმოდროას. ხმოვანი შეტყობინება გთხოვთ, ყურადღებით იმოდრავით უკანა სვლით.
6. **სიჩქარის შეცვლის დილაკი:** ავტომობილი ჩართვისას ავტომატურად მაღალი სიჩქარით მოძრაობს. დილაკის დაჭერით შეგიძლიათ გადართოთ დაბალ სიჩქარეზე. ხმოვანი შეტყობინება მაღალი სიჩქარე ან დაბალი სიჩქარე. უკანა სვლას მხოლოდ ერთი სიჩქარე აქვს.
7. **წინა არხი ან ხმის შემცირება:** მოკლე დაჭერით გადართავთ წინა არხზე, გრძელ დაჭერით შეამცირებთ ხმას.
8. **განათების დილაკი:** აერთიანებს განათების ჩართვა ან გამორთვის ფუნქციას. ხმოვანი შეტყობინება განათება ჩართულია ან განათება გამორთულია.
9. **შემდეგი არხი ან ხმის დამატების დილაკი:** მოკლე დაჭერით გადართავთ შემდეგ არხზე, გრძელ დაჭერით გაზრდით ხმას.
10. **Start ან Stop დილაკი:** გრძელ დაჭერით შესაძლებელია ავტომობილის ჩართვა ან გამორთვა. მოკლე დაჭერისას მუსიკის ან რადიოს დაკვრა შეწყდება. ხელახლა დაჭერით გაგრძელდება დაკვრა.
11. **შენახულ მუსიკას:** მხარდაჭერილია მხოლოდ MP3 ფორმატი.
12. **ძაბვის მაჩვენებელი:** აჩვენებს ბატარეის დამუხტვის დონეს, რაც საშუალებას გაძლევთ განსაზღვროთ როდის არის საჭირო მისი დატენვა.
13. **AUX შეყვანა:** საშუალებას გაძლევთ დაუკავშიროთ სხვა მოწყობილობა, მობილური ტელეფონი, MP3, MP4 და მოსმინით აუდიო ავტომობილის დინამიკებიდან.
14. **დამტენის პორტი:** გამოიყენეთ მოცემული დამტენი ავტომობილის დასატენად.

### სამუშაო ინსტრუქციები:

**Start ან Stop ფუნქცია:** ავტომობილის ჩასართავად დააჭირეთ და გააჩერეთ Start ან Stop დილაკი 2–3 წამით. ძაბვის მაჩვენებელი აინთება, გაისმის გამშვების ხმა და ავტომობილი მზად იქნება გამოსაყენებლად. ავტომობილის გასათიშად ხელახლა დააჭირეთ და გააჩერეთ Start ან Stop დილაკი 2–3 წამით.

**FM რადიო ფუნქცია:** FM რეჟიმის ჩასართავად დააჭირეთ FM დილაკს. FM სადგურების მოსაძებნად დააჭირეთ FM რადიო რეჟიმის დილაკს. ძიების პროცესს შესაძლოა დრო დასჭირდეს. ძიების დასრულების შემდეგ

ავტომატურად ჩაირთვება პირველი შენახული სადგური.

FM რადიოს მართვა:

დააჭირეთ დილაკს (2) (FM დილაკი) FM რადიოს რეჟიმში შესასვლელად. შემდეგ დააჭირეთ დილაკს (1) (FM რადიო რეჟიმ) FM სადგურების მოსაძებნად. რადიოსადგურების ძიების და შენახვის პროცესს გარკვეული დრო სჭირდება, როდესაც ძიების დასრულება მოხდება, მანქანა ავტომატურად დაუკრავს პირველ შენახულ რადიოსადგურს.

- ❖ დილაკის მოკლე დაჭერით (9) (დილაკი V+) დაუკრავს შემდეგ რადიოსადგურს;
- ❖ დილაკის (7) მოკლე დაჭერით (V- დილაკი) უკრავს წინა რადიოსადგურს;
- ❖ დილაკზე ხანგრძლივი დაჭერით (9) (დილაკი V+) გაზრდის ხმას;
- ❖ დილაკზე ხანგრძლივი დაჭერით (7) (V- დილაკი) შეამცირებს ხმას;
- ❖ დილაკის (10) მოკლე დაჭერით (START/STOP/ დილაკი) შეწყვეტს დაკვრას; მოკლე პრესა კვლავ განაახლებს მას.

### მედია პლუერის შეყვანა:

ჩაღეთ USB ფლემ დრაივი შესასვლელში (11) (მედია პლუერის შეყვანა) და მოწყობილობაზე მუსიკა ავტომატურად დაიკვრება:

- ❖ დილაკის მოკლე დაჭერით (9) (დილაკი V+) დაუკრავს შემდეგ სიმღერას;
- ❖ დილაკის მოკლე დაჭერით (7) (V- დილაკი) უკრავს წინა სიმღერას;
- ❖ დილაკზე ხანგრძლივი დაჭერით (9) (დილაკი V+) გაზრდის ხმას;
- ❖ დილაკზე ხანგრძლივი დაჭერით (7) (V-ტონი) შეამცირებს ხმას;
- ❖ დილაკის (10) მოკლე დაჭერით (START/STOP/ დილაკი) შეწყვეტს დაკვრას; მოკლე პრესა კვლავ განაახლებს მას.

### AUX ფუნქცია:

ჩაღეთ კაბელის ერთი ბოლო შესასვლელში (13) (AUX შეყვანა) და მეორე ბოლო მობილურ ტელეფონში, MP3, MP4 და ა.შ. ნ. აპარატიდან აუდიო ხმები დაიკვრება მანქანის მეშვეობით:

- ❖ დილაკზე ხანგრძლივი დაჭერით (9) (დილაკი V+) გაზრდის ხმას;
- ❖ დილაკზე ხანგრძლივი დაჭერით (7) (V- დილაკი) შეამცირებს ხმას;
- ❖ დილაკის (10) მოკლე დაჭერით (დილაკი START/STOP) შეწყვეტს დაკვრას; მოკლე პრესა კვლავ განაახლებს მას.
- ❖ AUX რეჟიმში სიმღერების (წინა/შემდეგი) შეცვლა შეუძლებელია მანქანის ცენტრალური მართვის საშუალებით, არამედ მხოლოდ დაკავშირებული მოწყობილობის მეშვეობით (მობილური ტელეფონი, MP3, MP4 და ა.შ.).

## MUSIC-ს, USB-სა და AUX-ს შორის გადართვა:

თუ დაკავშირებულია USB მოწყობილობა ან AUX, დააჭირეთ ღილაკს (3) (რეჟის შეცვლის ღილაკი) დაკვრის სხვადასხვა რეჟიმებს შორის გადასართავად (მუსიკა, USB მოწყობილობა, AUX).

## წინ/უკუ და მაღალი/დაბალი სიჩქარის

### ფუნქცია:

**ყურადღება!** REVERSE მოგზაურობისთვის ხელმისაწვდომია მხოლოდ ერთი სიჩქარე და მაღალი/დაბალი სიჩქარის ღილაკი ვერ აკონტროლებს მას. როდესაც დენი ჩართულია, მანქანა ნაგულისხმევად დიდი სიჩქარით მიიწევს წინ.

- ❖ ჩართვის შემდეგ, ნაგულისხმევი FORWARD სიჩქარე მაღალია. დააჭირეთ ღილაკს (6) (ღილაკი „HIGH/LOW SPEED“) დაბალ სიჩქარეზე გადასართავად. კვლავ დააჭირეთ ღილაკს მაღალი სიჩქარით მგზავრობის დასაბრუნებლად.
- ❖ დააჭირეთ (↓) ღილაკს BACKWARD რეჟიმში გადასასვლელად. ამ რეჟიმში არის მხოლოდ ერთი სიჩქარე და მაღალი/დაბალი სიჩქარის ღილაკი არააქტიურია.
- ❖ დააჭირეთ ღილაკს (↑) FORWARD მართვის რეჟიმში დასაბრუნებლად.

### LIGHTS ფუნქცია:

- ❖ ჩართვის შემდეგ ნათურები ჩართულია ნაგულისხმევად. დააჭირეთ განათების ღილაკს და შუქი ჩაქრება.
- ❖ კვლავ დააჭირეთ ღილაკს შუქის ჩასართავად.

## ხელით მართეთ მანქანა წინ და უკან

### გადაადგილებისთვის:

მოთავსეთ ბავშვი მანქანაში და დაამაგრეთ ღვედით. ხანგრძლივად დააჭირეთ ჩართვის/გამორთვის ღილაკს. უკრანი აინთება და მანქანა დაუკრავს გამშვების ხმას (2-5 წამი). დააჭირეთ წინსვლის ღილაკს და დააწეეთ პედალს. მანქანა წინ წავა. როდესაც პედალს გაათავისუფლებთ, მანქანა გაჩერდება. დააჭირეთ საპირისპირო ღილაკს და დააწეეთ პედალს. მანქანა უკან დაიძვრება. როდესაც პედალს გაათავისუფლებთ, მანქანა გაჩერდება.

დააჭირეთ და ხანგრძლივად დააჭირეთ ჩართვის/გამორთვის ღილაკს, რათა გამორთოთ დენი.

## **16. მოწყობილობა დისტანციური მართვისთვის. დისტანციური მართვა ავტომობილისთვის**

დისტანციური მართვის მოწყობილობა დამზადებულია ევროპული პარლამენტისა და საბჭოს 2014/53/EC დირექტივის მოთხოვნების შესაბამისად, რომელიც ეხება რადიოდანადგარებს. შესაბამისობა დადასტურებულია სატესტო პროტოკოლებით, რომლებიც ასახულია პროდუქტის შესაბამისობის დეკლარაციაში, რომელთანაც შეგიძლიათ გაცნობთ ვებგვერდზე [www.chipolino.com](http://www.chipolino.com).

**გაფრთხილება!** უნდა იქნას გამოყენებული მხოლოდ მოზრდილის მიერ!

**გაფრთხილება!** ავტომობილის დისტანციური მართვა უნდა განხორციელდეს მხოლოდ მოზრდილის მიერ!

**გაფრთხილება!** დისტანციური მართვის მოწყობილობა არ არის სათამაშო. ის განკუთვნილია მხოლოდ მოზრდილებისთვის და არ უნდა იქნას გამოყენებული ბავშვის მიერ. აუცილებელია მოზრდილის მკაცრი ზედამხედველობა!

**მნიშვნელოვანი ინფორმაცია!** მიღების დიაპაზონი შეიძლება მნიშვნელოვნად შეიცვალოს ამინდის, ბატარეის მდგომარეობისა და გარემოს სხვა პირობების მიხედვით.

**შენიშვნა:** როდესაც "დისტანციური მართვის რეჟიმი" ჩართულია, ფუნქსი პედალი გაითიშება და ავტომობილის მართვა შესაძლებელი იქნება მხოლოდ დისტანციური მართვის მოწყობილობით.

### ფუნქციები

#### **1. სინქრონიზაცია**

**1.1.** გამორთეთ ავტომობილის კვება (კვების ჩართვის/გამორთვის ღილაკი).

**1.2.** მოხსენით ხრახნი და ამოიღეთ ბატარეის განყოფილების საფარი (დისტანციური მართვის მოწყობილობის უკანა მხრიდან). ჩასვით 2 ცალი ბატარეა, ტიპი „AAA“ (LR03), პოლარობის დაცვით.

**1.3.** დააბრუნეთ საფარი და დააფიქსირეთ ხრახნი. სამი სიჩქარის ინდიკატორი დაიწყებს ციმციმს. ჩართეთ ავტომობილის კვება. როდესაც სიჩქარის ინდიკატორები შეწყვეტენ ციმციმს და ორი მათგანი ანათებს, ეს ნიშნავს, რომ სინქრონიზაცია წარმატებით დასრულდა.

მნიშვნელოვანი ინფორმაცია!

სინქრონიზაციის განხორციელების შემდეგ განმეორებითი სინქრონიზაცია საჭირო არ არის დისტანციური მართვის მოწყობილობის ყოველი გამოყენებისას. გაიმეორეთ პროცესი მხოლოდ

მაშინ, როცა ცვლით დისტანციური მართვის მოწყობილობის ბატარეებს.

**2. დილაკი წინ მოძრაობისთვის (1)**

**3. დილაკი მარცხნივ მოხვევისთვის (2)**

**4. დილაკი გაჩერებისთვის (3)**

დააჭირეთ გაჩერების დილაკს (3) ავტომობილის სასაჩერებლად.

LED ინდიკატორები დაიწყებს ციმციმს და ყველა ფუნქცია, როგორც ავტომობილის, ასევე დისტანციური მართვის მოწყობილობის, გაითიშება.

ხელახლა დააჭირეთ დილაკს მუხრუჭის გათავისუფლებისთვის. LED ინდიკატორები შეწყვეტენ ციმციმს და ყველა ფუნქცია კვლავ გააქტიურდება.

**5. დილაკი მარჯვნივ მოხვევისთვის (4)**

**6. დილაკი უკან სვლისთვის (5)**

**7. სიჩქარის დილაკი (6)**

შესაძლებელია სამი სიჩქარის არჩევა: დაბალი, ნორმალური და მაღალი.

დილაკზე თანმიმდევრული დაჭირით "შესაძლებელია სიჩქარის გადართვა" დაბლიდან ნორმალურამდე, შემდეგ მაღალ სიჩქარეზე და კვლავ დაბალზე.

შენიშვნა: ავტომობილი ქარხნულად დაპროგრამებულია, რომ "უკან სვლა შესაძლებელია მხოლოდ დაბალი სიჩქარით.

**8. LED ინდიკატორები (7)**

**შენიშვნა:** თუ დისტანციური მართვის მოწყობილობას დიდი ხნის განმავლობაში არ იყენებთ, ის ავტომატურად გაითიშება. მის გასაქტიურებლად დააჭირეთ ნებისმიერ დილაკს.

**გაფრთხილებები დატენვადი ბატარეების გამოყენებისას**

ხანძრის, ელექტროშოკის, აფეთქების ან პროლეტის მუდმივი დაზიანების თავიდან ასაცილებლად, აუცილებელია დაცვათ შემდეგი უსაფრთხოების მოთხოვნები:

- ❖ დამუხტვა უნდა განხორციელდეს მხოლოდ მოზრდილის მიერ!
- ❖ გამოიყენეთ მხოლოდ იმ დატენვადი ბატარეისა და დამტენის კომპლექტი, რომელიც შეფუთვაში შედის.
- ❖ არ გამოიყენოთ სხვა ტიპის ან განსხვავებული ტექნიკური მახასიათებლების მქონე ბატარეები და დამტენები.
- ❖ არ გამოიყენოთ ბატარეა და დამტენი სხვა პროდექტებისთვის.
- ❖ არასოდეს შეეცალოთ ელექტროსქემები ან შეერთებები.

- ❖ მოერიდეთ დატენვადი ბატარეის ტერმინალებს შორის ჰირდაპირ შეხებას (არ დაუშვათ მოკლე ჩართვა).
- ❖ არ დაუშვათ, რომ ბატარეა ან მისი კომპონენტები შეეხოს ნებისმიერ სითხეს.
- ❖ დატენვა არ უნდა განხორციელდეს სითბოს წყაროებთან ან აალუბად მასალებთან ახლოს.
- ❖ დატენვა უნდა მოხდეს მხოლოდ კარგად ვენტილირებად და მშრალ ადგილებში.
- ❖ არასოდეს აწიოთ ან გადაადგილოთ ბატარეა კაბელებით ან დამტენით – ეს შეიძლება გამოიწვიოს დაზიანება ან ხანძარი.
- ❖ არ გახსნათ დამტენი – მიგნით არსებული ელექტროსქემები და შეერთებები შესაძლოა გამოიწვიოს ელექტროშოკი.
- ❖ არასოდეს დაუშვათ, რომ ბავშვმა დაიჭიროს ან დატენოს ბატარეა.
- ❖ ყოველთვის შეამოწმეთ ბატარეა, დამტენი, კაბელები და შეერთებები ცვეთისა და დაზიანების ნიშნებზე დატენვამდე.
- ❖ არ დატენოთ ბატარეა, თუ რომელიმე ნაწილი ჩანს დაზიანებული.
- ❖ არასოდეს დაუშვათ, რომ ბავშვებმა ითამაშონ დამტენით ან ბატარეით – ისინი არ არის სათამაშო.

**17. დატენვადი ბატარეის დამუხტვა**

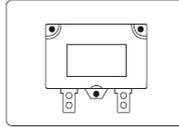
**გაფრთხილება!** ბატარეის დამუხტვა და გადამუხტვა უნდა განხორციელდეს მხოლოდ მოზრდილის მიერ!

არასოდეს დაუშვათ, რომ ბატარეა მთლიანად დაიცალოს, რადგან ეს შეიძლება გამოიწვიოს მისი დაზიანება. მნიშვნელოვანი ინფორმაცია! დატენვამდე შეამოწმეთ ბატარეა და დამტენი (კვების კაბელი, კონექტორი) ცვეთის ან დაზიანების ნიშნებზე. არ დატენოთ ბატარეა, თუ რომელიმე ნაწილი დაზიანებულია. ბატარეის დამუხტვა და გადამუხტვა უნდა განხორციელდეს მხოლოდ მოზრდილის მიერ, რომელმაც წაიკითხა და გაიგო უსაფრთხოების გაფრთხილებები. თუ ავტომობილი იწყებს ნელა მოძრაობას, ეს ნიშნავს, რომ ბატარეის დამუხტვა საჭიროა. ბატარეის დამუხტვისთვის მისი ავტომობილიდან ამოღება საჭირო არ არის.

**გაფრთხილება!** დამტენი და ბატარეა უნდა ინახებოდეს ბავშვებისთვის მიუწვდომელ ადგილზე! ბავშვებმა არ უნდა შეეხონ ბატარეას ან დამტენს.

- ❖ პირველი გამოყენების წინ: დატენეთ ბატარეა 4-6 საათის განმავლობაში.
- ❖ ყოველი გამოყენების შემდეგ ან თვეში ერთხელ მაინც: დატენეთ ბატარეა 6 საათის განმავლობაში.

- ❖ დამუხტვის დროს დამტენი შეიძლება გათბეს, რაც ნორმალურია და არ წარმოადგენს საფრთხეს.
- ❖ ყოველთვის გამოიყენეთ მხოლოდ მწარმოებლის მიერ მოწოდებული დამტენი ბატარეის დასამუხტად.
- ❖ თუ დამუხტვის დროს დაფიქსირდა შემდეგი შემთხვევები, დაუყოვნებლივ შეწყვიტეთ პროცესი და მიმართეთ სერვის ცენტრს: კვამლი; უჩვეულო სუნი; უცნაური ხმები



**17-1.** დატენვის პორტი მდებარეობს ავტომობილის წინა ნაწილში, მულტიფუნქციურ პანელზე.

**17-2.** ჩასვით დამტენი ავტომობილის დატენვის პორტში (1). შეაერთეთ დამტენის ადაპტერი დენის წყაროში (2).

**17-3.** დატენეთ ბატარეა 4-6 საათის განმავლობაში.

**17-4.** გამოაერთეთ დამტენი დენის წყაროდან (4). გამოაერთეთ დამტენი ავტომობილის დატენვის პორტიდან (5).

**დაბალი ძაბვის დაცვა**

თუ ძაბვა დაეცემა 9 ვ-ზე დაბლა 1 წამის განმავლობაში, გამოჩნდება გაფრთხილება:

"ბატარეა ამოიწურა." გთხოვთ ატვირთოთ დროულად."

პირველი გაფრთხილების შემდეგ, თუ ძაბვა კვლავ 9 ვ-ზე დაბალია, 10 წამის შემდეგ იქნება მეორე გაფრთხილება: "ბატარეა ამოიწურა." გთხოვთ ატვირთოთ დროულად."

შემდეგ, თუ ძაბვა კვლავ 9 ვ-ზე დაბალია, 10 წამის შემდეგ მოჰყვება გაფრთხილება: "დაბალი ძაბვა, დაიხურება." "

რამდენიმე გაფრთხილების შემდეგ, თუ ძაბვა კვლავ 9 ვ-ზე დაბალია, მოწყობილობა ავტომატურად გაითიშება 10 წამის შემდეგ.

**18. ფიუზი**

ავტომობილი აღჭურვილია თვითაღდგენადი 10A ფიუზით, რომელიც მდებარეობს სავარძლის ქვემოთ.

თუ ძრავი, ელექტროსისტემა ან ბატარეა გადატვირთულია, ფიუზი ავტომატურად გაითიშავს ავტომობილის კვებას. კვება დაახლოებით 5-10 წამით გაითიშება, რის შემდეგაც ფიუზი თავად აღადგენს ფუნქციონირებას და ავტომობილი კვლავ ჩაირთვება. თუ ფიუზი ხშირად ირთვება ნორმალური გამოყენების დროს (გადატვირთვის გარეშე), შესაძლოა ავტომობილს სჭირდება შეკეთება. ამ შემთხვევაში, დაუკავშირდით გაყიდვის ადგილს ან ავტორიზებულ სერვის ცენტრს.

ფიუზის მუშაობის შეფერხების თავიდან ასაცილებლად დაცავით შემდეგი წესები:

არ გადაამტოთ ავტომობილის დატვირთვა. მაქსიმალური დასაშვები ტვირთი 30 კგ-ია.

არ მიამაგროთ ან არ მიაბათ რაიმე ობიექტი ავტომობილის უკანა მხარეს.

არ მართოთ ავტომობილი ძალიან დახრილ ზედაპირზე.

მოერიდეთ ისეთ რელიეფს, სადაც ბორბლები შეიძლება გაიჭედოს ან დატრიალდეს ადგილზევე, რადგან ეს შეიძლება გამოიწვიოს ძრავის გადახურება.

არ გამოიყენოთ ავტომობილი უკიდურესად მაღალ ტემპერატურაზე, რადგან ეს შეიძლება გამოიწვიოს ელექტრონული კომპონენტების გადახურება.

არასოდეს შეცვალოთ ავტომობილის ელექტროსისტემა. ნებისმიერი მოდიფიკაცია შეიძლება გამოიწვიოს მოკლე ჩართვა და ფიუზის ამოქმედება.

გაფრთხილება ხანძრის საფრთხის შესახებ! არასოდეს დააფიქსიროთ ფიუზი პირდაპირ, მისი გამოტოვებით. ასეთი ქმედება შეიძლება გამოიწვიოს ელექტროსისტემის გადატვირთვა და დაზიანება, რაც მაღალი ხანძრის რისკს წარმოადგენს. ფიუზის შეცვლის შემთხვევაში, გამოიყენეთ მხოლოდ ორიგინალი ფიუზი, რომელიც შეესაბამება მწარმოებლის მიერ მითითებულ ზომასა და ტიპს.

**პრობლემების აღმოფხვრა**

თუ გჭირდებათ დახმარება, დაუკავშირდით საცალო მოვაჭრეს ან ავტორიზებულ მომსახურების ცენტრს!

პრობლემა	პრობლემა	გადაწყვეტა
მანქანა არ მოძრაობს	დაბალი ბატარეის დამუხტვა	დატენეთ ბატარეა. ყოველი გამოყენების შემდეგ ან მინიმუმ თვეში ერთხელ, დატენეთ ბატარეა 4-6 საათის განმავლობაში.
	თერმული ფიუზი გაქტიურებულია	მიუთითეთ განყოფილებაზე „ფიუზი“.
	შერთები ან კაბელები შესუსტებულია	შეამოწმეთ, სწორად არის თუ არა შერთებული ბატარეის კონექტორები და არ არის თუ არა შესუსტებული. დაუკავშირდით საცალო მოვაჭრეს ან ავტორიზებულ მომსახურების ცენტრს.
	ბატარეამ დაკარგა დამუხტვის შენარჩუნების უნარი	შეცვალეთ ბატარეა ახალით. დაუკავშირდით საცალო მოვაჭრეს ან ავტორიზებულ მომსახურების ცენტრს.
	ელექტროსისტემა დაზიანებულია	ელექტროსისტემაში შესაძლოა იყოს კოროზია ან დაბინძურება წყლის ან ქვიშის მოხვედრის გამო გადამრთველებში. დაუკავშირდით საცალო მოვაჭრეს ან ავტორიზებულ მომსახურების ცენტრს.
	ძრავი დაზიანებულია	დაუკავშირდით საცალო მოვაჭრეს ან ავტორიზებულ მომსახურების ცენტრს.
ბატარეა არ იტენება	ბატარეის ან დამტენის კონექტორები შესუსტებულია	შეამოწმეთ, ბატარეის ან დამტენის კონექტორები სწორად და მყარად არის თუ არა შერთებული.
	დამტენი ჩართული არ არის ელექტრო ქსელში	დარწმუნდით, რომ დამტენი ჩართულია ელექტრო ქსელში.
	დამტენი არ მუშაობს	თბება თუ არა დამტენი? თუ არა, დამტენი შესაძლოა იყოს გაუმართავი. დაუკავშირდით საცალო მოვაჭრეს ან ავტორიზებულ მომსახურების ცენტრს.
მანქანა მოკლე დროით მუშაობს	ბატარეა სრულად დამუხტული არ არის	შეამოწმეთ, ბატარეის კონექტორები სწორად არის თუ არა შერთებული და არ არის თუ არა შესუსტებული. ყოველი გამოყენების შემდეგ ან მინიმუმ თვეში ერთხელ, დატენეთ ბატარეა 4-6 საათის განმავლობაში.
	ბატარეა მოძველებულია	შეცვალეთ ბატარეა ახალით. დაუკავშირდით საცალო მოვაჭრეს ან ავტორიზებულ მომსახურების ცენტრს.

პრობლემა	პრობლემა	გადაწყვეტა
მანქანა წელა მოძრაობს	ბატარეა მოძველებულია	შეცვალეთ ბატარეა ახალით. <i>დაუკავშირდით საცალო მოვაჭრეს ან ავტორიზებულ მომსახურების ცენტრს.</i>
	დაბალი ბატარეის დამუხტვა	ყოველი გამოყენების შემდეგ ან მინიმუმ თვეში ერთხელ, დატენეთ ბატარეა 4-6 საათის განმავლობაში.
	გადატვირთვა	მაქსიმალური ტვირთამწეობა – 59 კგ-მდე.
წინ და უკან მოძრაობის გადართვის სირთულე	მოძრაობის მიმართულების შეცვლის მცდელობა მანქანის მოძრაობის დროს	გააჩერეთ მანქანა მოძრაობის მიმართულების შეცვლამდე.
ძრავიდან ან გადაცემათა კოლოფიდან ძლიერი ხრაშუნის ან კლაკუნის ხმა	ძრავი ან გადაცემათა კოლოფი დაზიანებულია	<i>დაუკავშირდით საცალო მოვაჭრეს ან ავტორიზებულ მომსახურების ცენტრს.</i>
დამტენი თბება ბატარეის დატენვის დროს	ეს ნორმალურია და არ უნდა იწვევდეს შეშფოთებას	

**ინსტრუქცია მოვლისა და ტექნიკური მომსახურებისთვის**

- ❖ რეგულარულად შეამოწმეთ მანქანის პლასტმასის ნაწილები ბზარებისა და დაზიანებების მიმართ.
- ❖ რეგულარულად შეუეთეთ მბრუნავი ნაწილები.
- ❖ გაწმინდეთ სათამაშო რბილი ბამბის ქსოვილით ან ღრუბლით, რომელიც დატენილია წყლით ან მსუბუქი საწმენდი საშუალებით.
- ❖ არ გაწმინდოთ მძლავრი ქიმიკატებით, რომლებიც შეიცავს აბრაზიულ ნაწილაკებს, ამიაკს, ქლორს ან ალკოჰოლს.
- ❖ შეინახეთ პროდუქტი სუფთა და მშრალ ადგილას, ტენიანობისგან დაცულსა და სითბოს წყაროებისგან მოშორებით! არ გამოამზუროთ გარემოს პირდაპირ ზემოქმედებაზე, როგორცაა მზე, წვიმა, ტენიანობა ან ტემპერატურის უეცარი ცვლილებები!
- ❖ არ გამოიყენოთ პროდუქტი ტალახიან, ქვიშიან ან ხრეშიან ზედაპირებზე, რამაც შეიძლება დააზიანოს მოძრავი ნაწილები.

**გამოყენებული მასალები:** პლასტმასი, ლითონი.









---

Производител/ Manufacturer/ Gyártó/ Fabricante/ Produttore/ Hersteller/ Fabricant/ Proizvođač/ Производач/  
Производител/ Prodhues/ Κατασκευαστής/ Producător/ Fabricante/ Fabrikant/ Výrobce/ მწარმოებელი:

**CHUZHOU BETTYMA BABY CARRIER CO., LTD., SHITAN MODERN INDUSTRIAL PARK,  
QUANJIAO.CHUZHOU. ANHUI.PRC, TEL.:86-550-5388001**

Вносител/ Importer/ Importör/ Importador/ Importatore/ Importeur/ Importateur/ Uvoznik/ Увозник/ Увозник/ Importues/  
Εισαγωγέας/ Importator/ Importador/ Importeur/ Dovozyce/ იმპორტიორი:

**ЧИПОЛИНО ЕООД**

България, Пловдив, ул. „Голямоконарско шосе“ №1; тел. +359 32 600 889

**CHIPOLINO LTD.**

1 Goliamokonarsko Shosse Str, Plovdiv, BULGARIA; tel.: +359 32 600 889

**[www.chipolino.com](http://www.chipolino.com)**